

FAIR USE DECLARATION

This book is sourced from another online repository and provided to you at this site under the TFIC collection. It is provided under commonly held Fair Use guidelines for individual educational or research use. We believe that the book is in the public domain and public dissemination was the intent of the original repository. We applaud and support their work wholeheartedly and only provide this version of this book at this site to make it available to even more readers. We believe that cataloging plays a big part in finding valuable books and try to facilitate that, through our TFIC group efforts. In some cases, the original sources are no longer online or are very hard to access, or marked up in or provided in Indian languages, rather than the more widely used English language. TFIC tries to address these needs too. Our intent is to aid all these repositories and digitization projects and is in no way to undercut them. For more information about our mission and our fair use guidelines, please visit our website.

Note that we provide this book and others because, to the best of our knowledge, they are in the public domain, in our jurisdiction. However, before downloading and using it, you must verify that it is legal for you, in your jurisdiction, to access and use this copy of the book. Please do not download this book in error. We may not be held responsible for any copyright or other legal violations. Placing this notice in the front of every book, serves to both alert you, and to relieve us of any responsibility.

If you are the intellectual property owner of this or any other book in our collection, please email us, if you have any objections to how we present or provide this book here, or to our providing this book at all. We shall work with you immediately.

-The TFIC Team.

ASPECTS OF BRAHMANICAL INFLUENCE ON THE JAINA MYTHOLOGY

ASPECTS OF BRAHMANICAL INFLUENCE ON THE JAINA MYTHOLOGY

SHAKTIDHAR JHA, MA, PhD. GD. College, Begusarai

BHARAT BHARATI BHANDAR 165-D, Kamla Nagar Delhi-110007 Published by : S N MISHRA BHARAT BHARATI BHANDAR 165-D, Kamla Nagar, Delhi-110007 (INDIA)

Printed in India . 1978 Price 80/-

Printed by: Amar Printing Press (Sham Printing Agency), 8/25 (Double Storey) Vijay Nagar, Delhi-110009

FOREWORD

I feel immense pleasure in contributing this Foreword to Dr. Shaktıdhar Jha's interesting work which presents a comparative study of the Brähmanical epic-Purānic tradition and the Jaina mythology, analysing in particular the adaptability of popular Jainism to the Brahmanical epic-Puranic concepts of social and cultural values We have here for the first time a vivid account of the Jaina Puranas and Caritas with reference to the epics-the Rāmāyana and the Mahābhārata-showing how these works have influenced the Jaina Purana literature both in form and matter It further discusses the Brahmanical definition of Purana and its applicability to the Jaina Puranic lore, the Svetāmbara and Digambara accounts of Manvantaias and their agreement with the Brahmanical description of the Ages of different Manus, a comparative survey of the Brāhmanical and Jaina accounts of the growth and developments of human society as well as the Jaina versions of the dynastic lists and genealogical accounts comparing them with the Brahmanical pretentation of dynasties and genealogies

The beauty of this work lies in its searching analysis and critical approach to the various problems of early Indian history and culture Dr Jha has presented a detailed scientific analysis of the Ikşvâku race and its various branches as represented in the Brähmanical and Jaina sources and of the Hari dynasty which is nothing but a Jinist reproduction of the Brähmanical Yaduvamśa One may or may not agree with his assessment of the Jaina view of the institution of class and order, the aims of human existence and the accounts of different sacraments as well as some ethical and philosophical concepts, but there is no doubt that Dr. Jha has presented a penetrating historical analysis of the indebtedness of Purânic Jainism to the Brâhmanical approach to life in its multiple aspects Notwithstanding the limitations of such approach it cannot be denied that the present study is the first of its kind in the field of indology for which the author deserves appreciation from scholars here and abroad

Magadh University, Bodh Gaya Upendra Thakur

PREFACE

The presentation of a comparative picture of the Brahmanical epic-puranic tradition and the Jaina mythology forms the subject-matter of the present work Relying mainly on the original sources, I have tried to throw light on the adaptability of popular Jainism to the Brahmanical epic-puranic concepts of social, religious, ethical and cultural values The study was first taken up in a casual way During my studentship at the University of Calcutta, I had an opportunity to study some of the works of both the traditions As 1 read and studied the texts, I found several cases of exact parallelism in the ideas and expressions finding currency in the texts concerned Those points of similarity between the works of both the traditions impelled me to pursue my study in a planned and scientific way This is how I proceeded with the study of the present topic, the results of which have been presented in the following pages

But, while undertaking the work, I did little foresee the difficulties which a researcher of this type of work has to face One is often exposed to the error of omissions and commissions in proper investigation of the basic materials for such studies For, such an undertaking requires both intensive and extensive exploration of the source-materials in an objective way And, it needs no mention that the texts of the Brāhmanical tradition are numerous and gigantic and so indeed are the Jaina Purānic works, written in different periods in three different languages of the land. Naturally, I cannot claim my access to all sources of information However, quite conscious of my limitations I have endeavoured to explore all important sources and have tried to present the matter in its true perspective as far as possible

The work consists of nine chapters besides an introduction which deals with different aspects of Brāhmanical contribution to the growth and development of the Jaina Purānic lore The results of the investigation have been recorded in the proper contexts in every chapter Hence, no elaborate conclusion has been given in the sequel.

The first chapter presents a general survey of the Jaina puranas and Caritas with reference to their undebtedness to the great epics-the Rāmāyana and the Mahābhārata. The second chapter studies the Brähmanical definition of Purana, examines the Jaina definition and after a comparative appraisal shows how close the Jaina definition is to the Brähmanical one. The third chapter presents the Jaina accounts of the Manvantaras, critically examines the Svetāmbara and the Digambara versions in the context of the Brahmanical description of the Manvantara ages and refers to points of similarity subsisting between the Brahmanical and the Jaina accounts of the growth and development of human society The fourth chapter discusses different Jaina versions of the dynastic lists and genealogical accounts and compares them with the Brahmanical presentation of the same The fifth chapter dwells on the Jaina representation of the origin of the Iksväku race and its branches and discusses in detail the points of agreement and disagreement between different Jaina versions on the one hand and between them and the Brahmanical accounts on the other. The sixth chapter contains the results of the critical examination of the Jaina accounts of the origin and pedigree of the Hari dynastythe Jaina counterpart of the Brahmanical Yadu-Vamia-a powerful branch of the Aila race The Seventh chapter takes stock of the sects of the Jama Puranakaras with special reference to the nomenclature of their narrative works Besides that, it also throws light on the extent of influence of the myths and legends of Brähmanical origin on the allusive section of the Jaina narratives as evidenced by their references to some of the less known mythic figures and their associations The

eighth chapter presents a comparative study of the Jaina and the Brähmanical view of the institution of class and order as well as the aims of human existence. The ninth chapter is devoted to the study of various sacraments prescribed for the *Dvijas*, and takes a brief notice of some of the ethical and philosophical concepts

The work, in a slightly revised form, is principally the thesis approved by Patna University for the degree of Doctor of Philosophy I am grateful to the authorities of the University for granting me special facilities for the preparation and timely submission of the thesis

I am exceedingly grateful to my guide late Dr Bechan Jha M A., D.Litt. who kindly supervised the work

I express my gratefulness to late Dr P.L. Vaidya, former Director of Mithila Research Institute, Darbhanga, late Dr Hiralal Jain, Ex-Director of Prakrit Institute, Vaishali, Dr Siddheshwar Bhattacharya, *Mayūrabhañja* Professor and Head of Sanskrit and Pali Department, B H U. Varanasi and Dr. Nathmal Tatia, Ex-Director of Prakrit Institute, Vaishali for their valuable suggestions and encouraging help. Further, I express my gratitude to all those scholars whose studies have served as stepping stones for my study.

My sincere thanks are also due to Shri S N Singh M.A, former, Principal of G D. College, Begusarai and Prof Radha Krishna Chaudhary, Reader, Post-Graduate Department of History, Bhagalpur University for their encouragement.

I am highly indebted to Dr Upendra Thakur, Prof and Head of the Department of Ancient Indian and Asian studies, Magadh University, who not only took keen interest in my work but also kindly contributed a Foreword to this book

I am also indebted to my colleague Prof Hrishikesha Jha, Lecturer in Sanskrit, G.D College, Begusarai and my daughter Sushri Bibha for their assistance in the compilation of the Index. Finally, I offer my sincere thanks to Shri S N. Mishra, Proprietor of Bharata Bharati Bhandar, Delhi and his staff for undertaking the work for publication and seeing it through the press expeditiously. Owing to odd circumstances, I could not see the final proofs Consequently a number of misprints have crept, in I am sorry for this and request the scholars to consult the corrigenda I am also conscious of some other lapses and shortcomings for which I crave indulgence of the reader.

SHAKTIDHAR JHA

Department of Sanskrit, G D. College, Begusaraı. Sept, 1978.

ABBREVIATIONS

Annals of the Bhandarkar Oriental Research
Institute
Āśvalāyana-Grhya-sūtra
Agnipurāna
Ancient Indian Historical Tradition
The Age of the Imperial Unity
Adıpurāna of Jinasena, also referred to as
MP (Mahāpurāna).
Brhaddevatā
Brahmāndapurāna
BhagavadgItā
Bhāgavatapurāna
Brahmapurāna
Bulletin of the School of Oriental (and
African) Studies
Chandogya Upanisad
The classical Age
Cauppannamahāpurişacariya of Śllāńka
Garudapurāna
A History of Indian Literature
History of Sanskrit Literature
History of Prakrit Literature
Harivamsa
Introduction to Vimalasūri's Paumacariya
Harıvamsapurāna of Jinasena
Journal of the Oriental Institute, Baroda
Kādambarī
Kumārasambhava
Kūrmapurāna
Life in Ancient India
Lingapurāna
Manusmrti

(xii)

Mārkap	Mārkandeyapurāna
Mat	Matsyapurāna
MBh	Mahābhārata
Megha	Meghadūta
MP	Mahāpurāna of Jinasena
Naya	Nāyādhammakahāo
Niraya	Nırayāvalıyao
NLMAE	New Light on the Most Ancient East
Pad p	Padmapurāna
Pc	Pāndavacarīta of Devaprabhasūri
PHAI	Political History of Ancient India
PMP	Mahāpurānu of Puspadanta
PP	Pāndavapurāna of Šubhacandra, also referr-
	ed to as SPP
Raghu	Raghuvamśa
Rāmā	(Vālmīkīya) Rāmāyana
RPC	Padmacarita of Ravisena
Rv	Rgveda
ŚB	Śatapatha Brāhmana
SBE	Sacred Books of the East
Śiśv.	Śiśupālavadha of Māgha
SKD	Śabdakalpadruma
SMFV	Dr Satkarı Mookerjee Felicitation Volume
SPC	Paumacariu of Svayambhudeva
SPP	Pāndavapurāna of Šubhacandra
SSS	Śānkhāyana-Šrauta-sūtra
TAI	Tribes in Ancient India
TSPC	Trısasţısalākāpurusacarıta of Hemacandra
UP	Uttarapurāna of Guņabhadra
Uttara	Uttarādhyayanasūtra
Vā(yup)	Vāyupurāna
Varāhap	Varāhapurāna
VH	Vasudeva-hindı of Sanghadāsa
V15(p.)	Visnupurāna
VPC	Paumacarıya of Vımalasüri
Yājna YIC	Yājñavalkya-smrti Vafastilaka and Indean Civit
	Yaśastilaka and Indian Culture

١

SCHEME OF TRANSLITERATION VOWELS

a	अ	е ए, [~]	
ā	आ, ा	aı ऐ, ै	
1	इ, f	० ओ,ो	
ī	ई, ो	au औ, ौ	
u	ব, দু		
ū	ਲ, "ਨੂ		
ŗ	死, 7		
r	आ, द	m अ, -	(Anusvāra)
ļ	लृ	h अ,	(Visarga)

CONSONANTS

k	क्	dh	ध्	
kh		n	र् न्	
	ख्			
g	ग्	P	प्	
gh	घ्	\mathbf{ph}	फ्	
'n	ङ्	b	व्	
С	च्	$\mathbf{b}\mathbf{h}$	भ्	
\mathbf{ch}	ছ্	m	म्	
j	ज्	У	य्	
зh	झ्	r	र्	(repha)
ñ	ञ्	1	ल्	
ţ	ਣ੍	v, w	व्	
ţh	ठ्	Ś	ঘ্	
d	હ હ	S	प्	
$d\mathbf{h}$	ढ्	S	स्	
n	য্	h	ह	
t	त्	ks	क्ष्	
th	थ्	tr	म्	
þ	द्	JÑ	ন্	
Ň	-			

CONTENTS

	Page
Foreword	v
Preface	vii-x
Abbreviations	X1-X11
Scheme of Transliteration	X111
INTRODUCTION	
i. General Introductory Remarks	- 10
11. Sources	1-13
CHAPTER I	
The Epics and the Jaina Purānas—The Rāmāyana	
and the Mahābhārata—their contribution to the	
Jaina works in respect of their form and matter	14-43
CHAPTER II	
Brahmanical definition of the Purana and its	
applicability to the Jaina Purānas—analysis of	
the Jaina definition	44-61
CHAPTER III	
The Manus and their periods—the Śvetāmbara	
and Digambara versions in the light of the	
Brahmanical Manvantara accounts	62-87
CHAPTER IV	
The different Jaina versions of the dynastic lists	
and genealogical accounts—their comparison	
with the Brahmanical versions of the same	88-117
CHAPTER V	
The Iksvāku race and its various branches—the	
points of agreement and disagreement between	
the different Jaina versions-their comparative	
appraisal in the light of the Brahmanical sources	118-152
CHAPTER VI	110-104
The Hari dynasty—examination of different Jaina	
versions	153-184

(xvi)

185-203
204-234
235-258
259
261-268
269-292
293-296

INTRODUCTION

I GENERAL INTRODUCTORY REMARKS

The following study aims at an objective survey of the two seemingly different currents of ancient Indian traditions. Quite conscious of the shortcomings of subjective approach to such a study, we have endeavoured to avoid it as far as practicable and have tried to present the results of our investigation in an unbiased way. With this end in view we have also made attempts to examine each relevant *Purānuc* account both individually and collectively and after proper collation of different statements, have set forth the results of such study in thə following pages

It is by no means easy to decipher all cases of borrowing by the section which has been careful in concealing its indebtedness to its creditor, and has always been at pains to display the originality and antiquity of the tradition which it stands for Under such a circumstance, whatever is adopted from another tradition, is amended, altered and recast beyond recognition The same process of borrowing and transformation seems to have operated with regard to the Jaina *Purānas* which present the best illustration of the phenomenon just mentioned Nevertheless, the works under investigation have some incontrovertible evidences to show that these have very liberally drawn upon the *Brāhmanical* epic-*Purānic* tradition as well as the *Brhatkathā* of *Gunādhya* for a complex of materials In fact, the two national epics¹ together with the early *Brāh*-

 Recent researches have proved that even the earliest extant Jaina version of the Rāma-story as given by Vimalas ūri and later adopted by his successors is in fact a modified representation of Vālmīki's Rāmāyana, V M Kulkarni, "The Origin and Development of the Rāma-story in Jaina Literature", JOI Vol IX No 2 pp 189-196 The Rāmāyana version of Silāchārya as found in the Caūpannamahāpurisacariya (Annals of the Bhandarkar Oriental Research Institute, Vol XXXVI, 1955), p. 46ff manical Purānas as well as the Brhatkathā have served as bedrock on which the huge superstructure of the Jaina mythological edifice is erected The survey further reveals that not only the abovementioned works but also those of the classical Sanskrit poets of ornate styles have furnished them with many a gem of excellent ideas, expressions, phrases and lines to a great extent

To begin with, a few obvious cases of borrowing from the epics may be mentioned here as our guide The verse -11 204 of the Padmacarita² of Ravisena for instance, is exactly the same as one found in the Bhagavadgitā³ Similarly, the phrase jato dharmas tato jayah⁴ is too famous to require any evidence for the original claim of the Mahābhārata to it Further, one Mahābhārata verse⁵, said to have been universally recited during the Jātakarma ceremony of a newly born child, is found emboxed in the Ādipurāna⁶ of Jinasena with similar motive Moreover, we will see in the sequel⁷ how the Jaina Purānas, particularly the MP and the TSPC, have derived

- ² विद्याविनयसम्पन्ने ब्राह्मणे गवि हस्तिनि । शुनि चैव श्वपाके च पण्डिता समर्दाशन ॥ —Padmacarita, 11 204 (Henceforward referred to as RPG)
- 3 V 18
- 4 RPC, 11 74,

"यत कृष्णस्ततो घर्मो यतो धर्मस्ततो जय."

-MBh. VI 66 35b Also see V S Sukthankar, On the Meaning of the Mahābhārata, pp 12, 23

5. ग्रङ्गादङ्गात्सम्भवसि हृदयादभिजायसे । ग्रात्मा व पुत्रनामासि स जीव शरदः शतम् ॥

MBh I 68 62

8 Adipurāna, 40 114 ग्राङ्गादङ्गात्ममभवसि हृदयादपि जायसे । ग्रात्मा वे पुत्रनामामि स जीव शरद शतम् ॥ The only difference between the two versions is that the Adipurāna has used the indeclinable api in lieu of the prefix abhi in the MBh version,

^{7.} Chap. IX

Introduction

materials from the *MBh* for their didactic and philosophical sections. Above all, the different sections of these *Purānas*,^a which are devoted to the description of the mental state as well as the general way of life of the Jaina *yogins*, are in striking agreement with the *Bhagavadgītā*⁹ both in sentiments and in phraseology ¹⁰

As to the $R\bar{a}m\bar{a}yana$, instances are not lacking where the Jama Purānas show striking similarity with the former not only in sense but also in wording This is particularly true of the gnomic-didactic and descriptive passages where we frequently find both ideological and phraseological parallelisms. To cite a few examples, the verse 77 of the eighth parvan of the AP¹¹, which brings home to us the utter impermanence of the earthly objects is, in sense and partially in sound, very akin to the one found in Vālmīki's Rāmāyana ¹² Next, in the poetic description of the autumnal moon-lit night Jinasena betrays conspicuous influence of Vālmīki insofar as he conceives the starry sky with the brilliantly shining moon as a lake abounding in lites and occupied by a swan ¹³ In fact, Jinasena's poetical penpic-

- 9 IV 19-23, V 19-21, VI. 4-9, 32, XII 13-19 XIV 24-25
- 10. It is important to note that the Jaina savants incorporated in their mythological and philosophical writings not only the detached ideas and idioms from the Bg, but borrowed verbatim also verse after verse from the same without any acknowledgement of the loan that they received, vide P K. Gode, "The Bhagavadgitā in the Pre-Sankarāchārya Jaina Sources", ABORI, Vol XX, Part II, 1938-39
- 11. सुखं टु खानुवन्धीद सदा सनिघन घनम् । संयोगा विप्रयोगान्ता विपदन्ताश्च सम्पद ॥ —AP 8 77
 12 सर्वे क्षयान्ता निचया पतनान्ता समुच्छ्रया । सयोगा विप्रयोगान्ता मरएगान्त च जीवितम् ॥ —Rāmā II 105 16
 13 तारकाकुमुदाकीर्एो नभ सरमि निर्मले । हसायते स्म शीतार्श्याविक्षिप्तकरपक्षति ॥ —AP, 26 27 and comp सुप्तैकहस कुमुदैरुपेतं महाह्रदस्य सलिल विभाति । घनैविमुक्त निधा पूर्णचन्द्र तारागरगाकीर्णमिवान्तरिक्षम् ॥ —Rāmā Kışkı, 80,48,

⁸ MP, 34 169-71, 174 75, 203-204 TSPC, 1 3 166, 271-73

ture of autumn is an ingenious imitation of VR which has given the former not only a powerful vocabulary of literary terms but also whetted his imaginative brain for the graphic description of several situations. To cite one more among the many, the pen-picture of the autumnal bellowing of the excited bulls—enraged at the sight of their counterparts and ready for fight, with reddened eyes, and scraching ground with their hoofs¹⁴—has remarkable agreement with the similar description in the VR ¹⁵ A close and careful comparative study of all the Jaina *Purānas* on the one hand and the present epic on the other is sure to reveal several cases of verbal agreement between them ¹⁶

A perusal of the *Purānas* further reveals that while the epic-*Purānuc* tradition has given them materials mostly on religious, sacramental, ethical, philosophical as well as mythological, dynastic and genealogical planes, the *Brhathathā* has supplied them with a large stock of supernatural stories and episodes The case of the contribution of the *BK* to the Jaina narrative literature has already been established on irrevocable grounds by some eminent orientalists ¹⁷ Now, to add one more evidence in favour of their stand, it must be said that unlike

```
14 दर्षोद्घुरा खुरोत्खातभूव नाम्रीकृतेक्षणा ।
   वृपा प्रतिवृपालोककूपिता प्रतिसस्वन ॥
                                   -MP 28 42
15
    शरदगुणाप्यायितरूपशोभा प्रहर्षिता पासुसमुक्षिताङ्गा ।
    मदोत्कटा सम्प्रति युद्धलुब्धा वृषा गवा मध्यगता नदन्ति ॥
                            -Rana, Kiski, 30 38, also cf Rama Kiski
                               30 47 ff and MP 26 35 ff.
16 Rāmā IV 30 81
    न च सकुचित पन्था येन वाली हतो गतः।
    समये तिष्ठ सुग्रीव मा वालिपथमन्वगा ।।
     cf मा साहसगतेमगिं गम सकुचितो न स. ।
                                     -TSPC 7 6 189b.
        म्ननिर्वेद श्रियो मूलम्०
                         -Rāmā VI 12 10, TSPC, 7 6 51b
 17 Vide L. Alsdorf, Bulletin of the School of Oriental and African Studies
```

Vol VIII, quoted in JC Jain History of Prakrita Literature, pp 382-83

Introduction

his predecessors, the author of AP eulogises the work as a nonparell creation of Gunādhya, and while equating his work with the said romance by taking recourse to double-entendre, he very ingeniously refers to it as 'a charming long narrative of excellent theme and marvellous import, (as also) arranged in many Lambhas by the previous poet(s) Gunādhya¹⁸ (rich in merit)'. From this and similar other instances we can reasonably infer that the early Jaina Purānakāras had thorough acquaintance with the work which must have survived till the eleventh century A D, when the work was rendered into Sanskrit by two Kāśmīrian poets.¹⁹ Now, on the basis of the temporal priority of the BK^{20} to the early Jaina Purānas as also on the strength of the above evidence of their fair acquaintance with it, we can legitimately assert their indebtedness to the said work.

The influence of the BK ranges from the adoption of several motives to the incorporation of tales and episodes The episodical legends inserted in the narrative of the Salākāpurusasare of varying niture Sometimes these are inserted as preludes to the main narrative to account the events of their previous existences, while at times they form the part of the main narrative to describe the various experiences in their final incarnations as the $Salākāpurus_{2}$ ²¹ The dramatis personae of

18 म्रद्भुतार्थामिमा दिव्या परमार्था वृहत्कथाम् । लम्भैरनेकै सन्दव्वा गुगाढ्यै पूर्वसूरिभि ॥

-Ādipurāna, 1 15

comp Dandin, Kānyādarša where the author has referred to the BK almost in similar terms, भूतभाषामयी प्राहरद्भुनाथाँ बृहत्कथाम्, --1 33, Winternitz, A History of Indian Literature, Vol II, p 499

- 19 There are Kşemendra's Bihatkathāmañjarī composed about 1037 A D and Somadeva's Kathāsaritsāgara, which was written about A.D 1081 Nepalese poet Budhasvāmin also ubridged it under the name of Bihatkathā'sloka-Sangraha This work is earlier (c 900 A D) than the two Kāśmīrian recensions See Keith, HSL, pp 268 ff
- 20 The original Bthatkathā is placed in the first century A D See A Macdonell, HSL, p 376 Some of the scholars are not in favour of ascribing such an early date to the work They are, however, sure that its date is not later than A D 500 See The Classical Age, p 324, Keith, op cit, p 268
- 21 e g Tie a collats of previous existences of the Jinas, Rşabha and Sāntinātha, and the narrative of Sanatkumāra

all these legends and episodes,²² like the *vidyādharas* of the *Bṛhatkathā* have fabulous power to move in the air and on the earth alike and they assume various forms at will and delight in all sorts of frolics and adventurous journey to lofty mountains, horrible forests and in sooth to all such uncommon places which human beings cannot traverse

In the Vasudevalundi²³ this element is very conspicuous, and the account of Vasudeva's wedding to a host of Vidyadhara maidens during the former's wandering incognito is practically a recast of that of Naravā'anadatta's extraordinary marriages with the damsels of similar origin. It is however clear that the Naravāhanadatta motive is not peculiar to the works that deal with the exploits of Vasudeva and his progeny, but is found also in other sections In fact, the scope for the inclusion of such motivated stories and episodes is wider in the works that narrate the life-history of all the Salākāpurusas than in those which give the account of a single Salākāpuruşa or a set of them Naturally, the number of such Vidyādhara-stories, with a skilful blending of the epic-cum-Puranic legends and episodes,²⁴ is greater in the MP, CMC and the TSPC for obvious reason of their having been written on an ambitious plan, dealing, as as they do, with the life-history of all the sixty-three excellent men of the faith

- 22 Cleus Bruhn, Introduction, Śilānkācārya's Caūpannamahāpurisacariya, p 19, For the types of the Vidyādbara stories included in Jaina works, See L Alsdorf, Harivamšapurāna, pp 65, 119
- J C Jain, op cit. p 382-83, L Alsdorf BSOS, vol 8, V S Agrawala also observes "In the Vasudevahindi Vasudeva takes the place of Naravāhana and rebukes Sāmba that those sluggard fellows did not stir out of their homes and so achieved nothing, whereas in his youth he had visited many a land and by his wisdom and tact (also on account of his extraordinary beauty) won the hands of many royal beauties " (Vide Matsya Purāna--A Study, p 50, For the Purānic adoption of the accounts) see Jinasena's Harivam'sapurāna, cantos 19-35
- 24 c g the stories of the previous existences of Santinatha It is in one of the clusters of those stories that the famous epic episode of the illustrious king Saibya (also called Sibi) and the Hawk is incorporated as a part of the story of Megharatha, said to have been one of the previous incarnations of the Lord (Vide MP Parvan 63; CMC, pp 148-49, TSPC, Vol III pp --291-293), cf Rāmāyana, II 12 43, II 14.4, MBh, III 130 ff, 197, XIII-32-where the king is named Vesadarbha

The importance of the Vidyādharas in the Purānic works can further be exhibited by the fact that almost all the Purānas, with the exception of the \overline{A} dipurāna of Jinasena and the Pāndavapurāna of Subhacandra, include in their dynastic lists the Vidyādharas as a distinct race, and give its genealogical accounts in great detail and of the nine Prativāsudevas²⁶ the first eight are set forth as the descendants of Vidyādhara race

Among the classical Sanskrit poets of distinction; mention may be made of $K\bar{a}lid\bar{a}sa$, $Bh\bar{a}rav$, $B\bar{a}na$, Harsa and M $\bar{a}gha$, all of whom have been relied upon more or less for the portrayal of various situations, sentiments and feelings Above all, the influence of the works of these poets is pre-eminently manifest on the sections devoted to the poetical descriptions of the material world in its manifold aspects These are, for example, the majestic mountains, impenetrable forests and fertile fields rich in various crops ²⁶ As it is not possible to show here in detail the cases of borrowing from the above-mentioned sources by different authors, we shall cite only a few such instances that exhibit a conspicuous sign of borrowing from or imitation of a particular work

A comparative study of these *Purānas*, however, reveals that of all the poets of classical ornate style, *Kālidāsa* holds the greatest sway over the imaginative acumen of the *Purānakāras*,

25 These are (1) Aivagrīva, (11) Tāraka, (11) Meruka, (1v) Nisumbha, (v) Madhukaitabha, (v1) Bali, (v11) Pranarana, (v111) Rāvana (all khecaras) and (1x) Jarāsandha. Sec JHV, 160 291-92---

> "ग्रश्वग्रीवो भुवि ख्यातस्तारको मेरुकस्तथा। निशुम्भ. शुभदंभोजवदनो मघुकैटभ ॥ बलि प्रहरएााभिख्यो रावएा खेचरान्वया । भूचरस्तु जरासघो नवैते प्रतिशत्रव ॥''

According to the Uttarapurāna of Gunabhadra, the Prativāsudeias were (1) Asvagrīva, (11) Tāraka, (11) Madhu, (1v) Madhusūdana, (v) Damitāri, (v1) Nisumbha, (v11) Balīndra, (v111) Rāvana and (1x) Jarāsandha. Parvans 57-60, 62, 65-67, 72 Gunabhadra's list shows obvious departure from that of Jinasena It is also remarkable that majority of Purāņakāras describe these Prativāsudevas as of extremely black complexion See, for example TSPC, 4.1.247, 4 2 121ff

26 MP/18/148-207, 12 2-31; 26 9 52, 30 65-88 GM C, pp 111, 248.

and among the latter the author of the \overline{A} dipurāna owes to that brilliant star of the literary firmament to the greatest extent From Vimalas \overline{u} nonwards all the Purāna authors have borrowed more or less from that literary wizard Vimala's introductory remark—'is it not that a thread passes through a precious gem bored by the point of a diamond 227 — presents a very remarkable parallelism with the similar expression in the Raghuvamśa 28

Coming to the $\overline{A}dipur\overline{a}na$, we often come across some sentiments, phrases and other descriptive lines which strongly remind us of Kālidāsa's works In the introductory portion of the AP the author obviously imitates $K\overline{a}lid\overline{a}sa^{29}$ in showing his modesty by contrasting between the paucity of his poetic insight and the unfathomable ocean-like purānic literature, which he intends to cross on arms and thus exposes himself to ridicule ³⁰ Similarly, there is remarkable parallelism between Kalidāsa's³¹ conception of Himālaya as a measuring rod of the

27 "कि वज्जसूइभिन्ने न रियइ ततु महारयणे"

--- VPC 1.13b

²⁸ "मग्गौ वज्रसमुत्कीर्ग्रे सूत्रस्येवास्ति मे गति ''

-Raghu, 1 4b

Compare also Padmacarita of Ravisena (1 20), in whose case the influence may be said to be indirect, for, Ravisena has apparently copied Vimala and not Kālidāsa

²⁹ "क्व सूर्यप्रभवो वशः क्व चाल्पविषया मति । तितीर्पुर्दुस्तर मोहाटुडुपेनास्मि सागरम् ॥ मन्द कवियश प्रार्थी गमिष्याम्युपहास्यताम् ।" —Raghu 12-8a

⁸⁰ "क्व गम्भीर पुराग्राच्चि क्व माद्ग्वोघटुविंघ. । सोऽह महोदधि दोभ्यां तितीर्षुर्यामि हास्यताम्" —AP, 1 28 Jinaseni's indebtedness to Kälidäsa on various planes can be estimated also from the fact that under the inspiring influence of the latter he composed his famous lyrical poem the Parsoabhyudayacarita, in which work he incorporated the entire Meghadūta by inserting in each verse one or two lines from each stanza of the Meghadūta See Winternitz, HIL, Vol II, p 612.

³¹ ग्रस्त्युत्तरस्या दिशि देवतात्मा हिमालयो नाम नगाविराज । पूर्वापरो तोयनिषी वगाह्य स्थित पृथिव्या इव मानदण्ड. ॥ — Kumārasambhava, 1.1. Introduction

earth and Jinasena's representation of the same in an identical way.³² Again, the poetic description of rivers³³ in general and those of the Gangā³⁴ in particular strongly remind us of the graphic description of Vetravati, Gambhīrā—and Nirvindhjā in the Meghadūta In this connection we meet with not only similar poetic sentiments and feelings but also identical phrases

Besides these, we also come across some other passages in the MP which express the same poetic feelings and emotions

32 ''स्वपूर्वापरकोटिभ्या विगाह्य लवर्गार्णवम् । स्थितोऽय गिरिराभाति मानदण्डायितो भुव ॥" -MP 32 113 Also see Kumāra 1 20 and comp M P 33 67, -Roghu 1 79 and MP 28 151 "तनूभूतपयोवेग्गीनद्य परिकृशा दघु । 33 वियुक्ता घनकालेन विरहिण्य इवाङ्गना ॥" -MP, 26 31 The rivers having been diminished (in breadth) on account of separation from the cloudy season (rainy season) wore, like ladies in separation, braids of receding waters. and cf ''वेग्गीभूत-प्रतनुसलिला......'' -Megha 1 31 ³⁴ "इफरोप्रेक्षरणामुद्यत्तरङ्गभूविनर्तनाम् । वनराजी-वृहच्छाटी-परिधाना वधूमिव ॥" MP 26 130 and the expressions, like --- ''पुलिनेर्जघनेरिव'' --- (MP 28 131), 'तिष्ठ-मानामिवावर्तव्यक्तनाभिमुदन्वते—(²⁶134b), 'युवतिमिव गभीरावर्त-नाभि प्रपश्यन् ''(26, 148), and comp तीरोपान्तस्तनितसूभग पास्यसि स्वाद् यस्मात् । सभ्रभङ्ग मुखमिव पयो वेत्रवत्याश्चलोमि ।। -Meghadūta, 26, lines 3-4), 'र्दाशतावर्तनामः' ... (Megha 30), तस्मादस्या कूमूदविशदान्यर्हसि त्व न घैर्यान्-मोघीकत् चद्रलशफरोद्वर्तनप्रेक्षितानि ॥ (Megha, 1 42) and "पुलिनजघनाम्" (Megha, 1 43)

10

as are conveyed by those in the Sisupālavadha of Māgha For instance, reference may be made to those passages in Sisupālavadha³⁵ and MP³⁶ which reflect common reactions during the descent of Nārada from the sky and that of K_Itamāla, a god living at the mount Vijayārdha

To cite one more case, the idea expressed with regard to the working of the favourably disposed Fate bears remarkable likeness with that set forth in the *Raināvalī*³⁷ almost in similar phrases

The foregoing pages would thus present a clear background for our principal topic of investigation, for, laying bare the verbal and other incidental or contextual agreements between the works of both the traditions is beyond the scope and purpose of the present survey. Such a study, of course, will form an independent work in itself Nevertheless, we propose to append in the sequel, some parallel passages gleaned from different sources, particularly from the Kādambarī of Bāna and the Caupannamahāpurisacariya of Silānka ³⁸

^{35.} "गत तिरञ्चीनमन्रुसारथे प्रसिद्धमूर्घ्वज्वलन हविर्मुज । विश्वत्यघो धाम विसारि सर्वत किमेतदित्याकुलमीक्षित जनै. ॥ चयस्त्विपामित्यवधारित पुरा तत शरीरीति विभाविताकृतिम् । विभूविभक्तावयव पुमानिति क्रमादम् नारद इत्यवोधि स'॥" -Śisubālavadha. 1 2-3 दिव्य प्रभान्वय कोऽपि सम्मूच्छंति किमम्बरे । 36 तडित्पूञ्ज किमग्र्याचरिति इप क्षण जनै ।। किमप्येतदविज्योतिरित्यादावविशेषत । पभ्रादवयवव्यक्त्या प्रव्यक्तपूरुपाकृति ॥ फुतमालश्रुतिव्यक्त्ये कृतमाल स चम्पक । कृतमाल इवोत्फुल्लो निदच्ये प्रभूगाऽग्रत ॥ -MP 31 92-94 37 (a) द्वीपादन्यस्मादपि मध्यादपि जलनिवेदिकोऽप्यन्तात् । ग्रानीय फटिति घटयति विधिरभिमतमभिमुखीभूत ॥ -Ratnāvalt, 16 (b) जीपान्तरादिशामन्तादन्तरीपादपानिवे विधिर्घटयतीष्टार्यमानीयान्वीपता गत п 38. See also chapter I

II SOURCES

It is obvious that no external or secondary sources can serve as the foundation of the present type of study Naturally, we have based our investigation principally on the original texts of both the faiths The Brahmanical side comprises the two national epics together with the Harivamsa as well as some of the relevant early Purānas The Smītis of Manu and Yājñavalkja have also been relied upon in the section that deals with the Smīti³⁹ matters.

The Jaina sources include all the principal Purānas and Purānic caritas written in three languages, viz, Samskīta, Prākīta and Apabramša. These Purānas, like their Brāhmanical counterparts are the results of the literary pursuits of several authors and extend over a period of more than one thousand years

The works may roughly be divided into two groups in accordance with the sects to which the respective authors belong. Thus, on sectarian ground they may be taken to represent both the Svetambara and Digambara schools But. despite their schismatic differences, all the works are strikingly unanimous in deriving the Jaina universal history from Lord Mahāvira through Gautama Ganadhara who in all the works is represented as having narrated the life-history of the Salākāpuruş to king Srenika of Magadha 40 But, the great divergences and discrepancies in the various versions expose this claim for antiquity to serious doubt, for, even with regard to the dynastic and genealogical accounts, the points of difference are far more striking than the points of agreement This is true also of those works which belong to the same sect 41

39 - Chaps VIII & IX

40 VPC 2 104-3 14, Where Gautama Ganadhara claims that he relates the story (of Padma) as it has been told by the *Kevalin*, i e Lord Mahāvīra जह वेवलीएा सिट्ठ ग्रहमवि तुम्ह परिवहेमि, Ibid 3 14b RPC, 3 13-26, 123 166 ff JHV 5 60-66, 66 12, AP 2 2-97, UP, 76 545 ff, वद्धमाएा-मुह-कुहरविएाग्गय रामकहा-एाइ एह कमागय,—SPC, 121 PMP, 2 4 1-12, CMC, p 4, SPP, 2 14-102

41. Discussed in Chapters IV-VI.

Among the second class of sources, mention may be made of the Jaina canonical works by the Jaina authors These works serve both as positive and negative evidences for testing the validity of the deduction made from the comparative study of the relevant texts

Although the Vedic texts present the earliest period of Indian literary documents, yet they have been placed in the third class of sources in accordance with their importance fo the present study In the same group have also been included the early Buddhist texts We have extensively drawn upon both these sources to find out the relationship, if any, of some of the divergent Purānic statements to the ancient tradition, embodied in these early texts Wherever possible, we have judiciously utilised these early records to ascertain the relative historical and genealogical value of the conflicting statements found in the Purānic texts under review

The fourth class of sources consists of the monographs, research findings and some ingenious articles of the historians and Indologists All these sources have been duly referred to in their proper contexts

Now, before closing this preliminary discussion, we must admit that we have proceeded with our investigation without dwelling upon the question of the respective chronology of the works belonging to the two faiths The reasons are obvious Whatever be the upper limits, the lower limits of the $R\bar{a}m\bar{a}$ jana⁴² and the Mahābhārata⁴³ in their extant forms cannot be extended beyond the second and fourth century A D respectively Similarly, the major parts of the *Purānas* dealing with

- 42 The Age of the Imperial Unity, p 253, For different theories advanced for and against an earlier date for the extant epics, see E W. Hopkins Epic Mythology, pp 1-2 For a thorough discussion see Winternitz, HIL, pp 500-517.
- 43 After discussing the process of augmentation of the extant work, Winternitz concludes that "the Mahābhārata cannot have received its present form earlier than the 4th century BC and not later than the 4th century A D "-HIL, Vol I, p 465, Epic Mythology, pp 1-2, AIU, 251-252.

Introduction

the earlier five topics carnot be dated later than the fourth century⁴⁴ A D, as it has been convincingly shown by eminent Indologists on critical examination of different sections, that the extra-Purānic materials were incorporated in the Purānas mostly between the 3rd and 5th centuries A D⁴⁵ The date of the earliest extant Jaina Purāna on the other hand, cannot be pushed earlier than the fifth century of the christian era ⁴⁶ This being the case, the upper limit of the Jaina Purānas would thus start from the point where the lower limit of the works of the Brāhmanical schools terminates Hence it will not be unreasonable to ascribe the cases of parallelism to the influences of the older branch on the newly formed tradition.

It will however, be a travesty of fact to hold that the influence was one sided The faiths developing side by side and deriving the sap of life from the same sections of people, who had been professing the same cult and creed, must be supposed to exercise their mutual influences The Brāhmanical religion and ethics bear conspicuous stamp of Buddhist and Jaina influences But, that is a different tale altogether What the present study endeavours to show is to lay bare principally those elements and facts which were unknown to or neglected and even ridiculed by the compilers of the Jaina canons, but were later on incorporated into the corpus of the Jaina Puränic literature under the pressing influences of the Brāhmanical epic-Purānic tradition.

- 44 Pargiter, AIHT (Ancient Indian Historical Tradition), pp 49-51
- 45 R C Hazra, Studies in the Puranic Records on Hindu Rites and Customs, chapters II-IV, quoted by R.C Majumdar in 'The Classical Age', p. 298 ~
- 46 For the different theories about the date of Vimalasūri's Paūmacariya, the earliest extant Jaina Purāna, see V M Kulkarni, Introduction to Paūmacariya, pp 8-15,

CHAPTER I

THE EPICS AND THE JAINA PURANAS

The epics hold a unique position in India¹ Their imprint on Hindu life and culture is indelible, and on Jainism, too, the works have exerted a profound influence Although Jainism disapproves of the Brāhmanical way of life, yet popular Jainism seems deeply permeated by the ideals and messages set forth by the two national epics. And, almost every legend, myth and moral treasured up in them has penetrated deep into the mind of the Jaina laity

A perusal of the early texts of Jainism irrevocably proves that during the period of the redaction of the Jaina canons, the epics occupied a prominent position among the Jainas and were included in the Jaina system of education to equip the learner with proficiency in practical wisdom² The works, however, served them not only as guides in mundane affairs but also as perennial founts of inspiration on ethical and spiritual planes As a matter of fact, the lay adherents of Jainism found the epic way of life more practical and for that matter more enjoyable than the one prescribed by the Jaina canons³ This fact resulted in the influx of a substantial number of non-Jaina customs and practices into the Jaina society, and the popular appeal of these elements was so great and pressing that these had to be formally sanctioned by the Jaina savants who flourished towards the end of the first millennium⁴ A D.

- 1 The Age of the Imperial Unity, foreword, pp XX-XXI, Preface, p XLVI
- 2. Anuyogadeāra (Su 40f), Nandf (Su 42), both quoted in Dr BC Law, India as described in Early Texts of Buddhism and Jainism, p 171, V M Kulkarni, Introduction · Paūmacariyam, p 6
- 3 HIL, Vol. II pp 486-488
- 4 सर्व एव हि जैनाना प्रमाणं लोकिको विधि । यत्र सम्यक्तहानिर्ने यत्र न व्रतटूपगम् ।। —Yajastılaka, Book VIII, Sec 34, quoted by K K. Handıqui in Yajastılaka and Indian Culture, p 332

The influence of the epics is so deep, and permanent on the minds of the laymen that despite ceaseless efforts of the Jaina savants to win them over to pure Jainism, there are to be found a good number of staunch adherents of the faith who still show their unflinching faith more in $R\bar{a}ma^5$ than in *Mahāvīra* and consider the epics more inspiring than the Jaina works

Here it deserves mention that the works in question have left no less influence with the protagonists of the faith, who appear to have partly recognized it by way of reaction shown against these works in the introductory portions of their *Purānas.*⁶ Nevertheless, whatever may be the nature of reaction against these epics, it is beyond doubt that the ideas and plots taken over directly and indirectly from the epics have enriched the Jaina *Purānas* to a considerable extent

One important point not to be lost sight of with regard to the study of the circumstances leading to the inclusion of the epics in the Jaina syllabus and its resultant effect is that the Jaina laity was drawn from all strata of Indian society and was formed of ordinary human beings engaged in worldly pursuits. Over and above that, majority of the Jainas were converts from the Brāhmanical faith,⁷ who were brought up in the Brāhmanical epic-Purānic environment Their customs and manners, beliefs and superstitions were moulded chiefly by the ideals set forth by the epics Although change of

- 5 See the interesting paper Rāma aura Mahāvīra by Shri Ayodhyā ¹ Prasādjī Goyalīya published in Šrī Mahāvīra Gommemoration Volume, Vol I (1948-49) The point is further confirmed by the fact that the first Purāna by such a staunch advocate of Jainism as Vimalasūri relates to the life-story of Rāma and the Jaina versions of Rāma-biography by far outnumber the Purānic works on any individual Salākāpurusa, vide V.M Kulkarni, introduction to the Prakrit Text Society edition of the Pailmacariya, pp 1-5
- B Paūmacarija, Canto II 105-117, 3 8-15, 8 58-60 Padmacarita, Parvan
 2 VV. 230-235 JHV 45 150-167 SPC, 1-10 1-9 PMP LXIX
 3 3-13
- 7. The elaborate Diksänvayakriyäs enjoined to be performed by the converts before they were received into the Jaina faith bear testimony to the fact, Vide Mahāpurāna 39 1-80

faith brought about a difference in their religious practices, yet it could not cause any substantial change in their mental frame which was largely shaped by the $R\bar{a}m\bar{a}yana$ and the *Mahābhārata*, leaving, as they did, an enduring impression on their life and thought ⁸ Naturally, they were unwilling to sever their connection with the epics which, for centuries, had been their principal guides and wherein they found a suitable outlet for their emotions and aspirations Further, the people were not fully satisfied with the Jaina canons which, though having incorporated in their corpus some myths and legends of universal appeal in somewhat Jainised way, were mainly interested in the glorification of dry asceticism ⁹

This state of things must have paved the way for the inclusion of the $R\bar{a}m\bar{a}yana$ and the $Mah\bar{a}bh\bar{a}rata$ in the curriculum of the Jaina system of education sometimes before the compilation of the Jaina canons ¹⁰ But the introduction of that hybrid education produced a reaction which was not conducive to the progress and popularity of the faith, for it began to dampen people's conviction in the Jaina religion in which the lay adherents could not find any scope for the realisation of their ideals

Now, to counteract the ascendancy of the epics and to ensure unswerving adherence of the *laity* to the faith, the Jaina authors adopted the very method of the epic poets For the most part, they reproduced the same epican ideas and plots in a Jainised way.¹¹ It was thus that the Jaina *Purānakāras* ende-

- 8 The Age of Imperial Unity, p 252
- 9 e g Uttarā dhyayanasūtra, of which not a single lecture is free from that clement Similar is the case with most of the works forming part of the canonical literature
- 10 In the Anuyogadoāra (Su 25) the recitation of the two epics is referred to as a compulsory rate to be performed without fail, Vide LAI, p 171
- 11 One such adoption, among the many, is the interesting episode of Vasu, Parvata and Nārada wherein Parvata is represented as championing the cause of animal-sacrifice, whereas Nārada is stated to have stood for the non-violent form of sacrifice We are told that both of them contend over the meaning of the term aja, the sacrificial object, which, according to Nārada meant old grain of barley, incapable of germination, but to Parvata the term was expressive of 'goat' Now, both the disputants approach King Vasu for enlightenment The king, although knowing full well that the scriptural evidences were in fayour of

avoured to provide the common people with some such documents as could serve as suitable substitutes for the Brähmanical epics and *Purānas*. In this mission they had not to exert much, for, the epic-Purānic tradition had given them a powerful mythology which they utilized with necessary modifications in their own pantheon which popular Jainism had developed owing to the powerful influence of Brahmanism Thus, almost all the epic-Purānic gods and goddesses, *Gandharvas* and *Taksas* and a host of mythical figures as well as the myths and legends connected with them were assimilated in the Jaina religious beliefs and were represented in the Jaina *Purānas* without restraint.

It seems likely that the Jaina Purānas would have devee loped quite differently, had the epics—which were largely drawn upon and imitated over by the Jaina Purānas—not been there For, the nature and contents of the Jaina Caritas and Purānas show that the authors of the works have strived to vie with the epic poets insofar as they have styled the different chapters of their Purānas either Sargas or Parvans The tone and the technique which they have adopted are essentially those of the epic poets With the exception of the Purānas written in Prākrta and Apabhramša all the Purānas are composed mainly in Anustubh metre—a favourite metre of the epics—with occasional introduction of later Kāvya diction

Of all the Jaina Purānas, Vimalasūri's Paumacariya (C 400 A D.) is the oldest In narrates the story of the Vālmiki Rāmāyana in a Jainised way ¹² Though there are many points of difference in the details, yet the general run of the whole does not show much departure from the traditional account of Rāma's exploits However, it must be noted here that even in

Nārada's interpretation, delivers his judgement in favour of Parvata's stand, and so sinks deep down into the earth together with his crystal throne, VPC, 11 6-35, RPC 11 11-72, JHV 17 61-152 UP, 67 329-439, TSPC, 7 2 383-450, and of Mahābhārata, Āsvamedhikaparva, Chaps 91 11-23, 26-34, Vāyup 57 92-121

¹² V M Kulkarni Paümacariya, Introduction, pp 5-6, The Origin and Development of the Rāma-story in Jaina literature, JOI, Vol IX, No 2

those cases where changes have been introduced, the similarities are really far more striking than the differences The introductory portion of this *Purāna* is very important and interesting from the standpoint of reaction it shows against the *Rāmāyana* of Vālmīki ¹³

Ravisena's Padmacarita (A.D 678) occupies second place in the chronological order.14 This work is practically a faithful Samskrta version of the Präkrta Paümcanya of Vimalasūri. Our study reveals that Ravisena imitates Vimala wholesale without acknowledging his indebtedness to the latter. The introductory chapter of the Padmacanta exhibits the same censorious attitude¹⁵ towards VR as Vımalasūrı's work does However, the way, in which the reflection has found expression, is an obvious evidence of the author's anxiety for minimizing the fame and popularity of the Vālmīki-Rāmāyana among the Jaina laity. It rather proves to the hilt that the Vālmiki-Rāmājana was fairly accurately known among and studied by the contemporary Jainas, and sofaras the accounts of the families of Rāma and Rāvana were concerned, there was not any well-established Jama tradition which could have been drawn upon ¹⁶ Although the Jaina authors claim a very old tradition for their legendary narratives,¹⁷ yet this seems to have been prompted by their propensity to invest their versions with an element of antiquity and authenticity

Jinasena's Harivamsapurāna was composed in 783 AD. It is considered to be the earliest known Jaina version of the

- 13 VPC, 2 107-117, 3 8-16
- 14. The Age of Imperial Kanauj, p 292
- 15 RPC, 3 17-27, 8 146-149
- 16 According to Virrelasūri himself, the Rāma-story existed in the form of hist of names and v as handed down from teacher to his pupil in regular succession.

नामावलियनिवद्ध ग्रायरियपरपरागय सव्व । वोच्छामि पउमचरियं ग्रहाराषुपुव्वि समासेएा ।

17 See Introduction, note 40 Also D L. Narasimhachar, The Jaina Rāmāyanas, Irdian Historical Quarterly, Vol XV No 4 pp 575 ff

VPC 18

Brahmanical Harivamša ¹⁸ Although several changes have been introduced in the detailed description of the exploits of the heroes of the Hari dynasty, yet the main theme does not betray any departure from the original account However, with regard to the description of Vasudeva's exploits the author shows his ingenuity in inventing new situations by blending together the materials borrowed from the Vasudevahndi and the Brhat-Lathā. But this shows an extravagant supernaturality with which the feats of the hero are wrapped up

Of all the Jama Purānas, the Mahāpurāna of Jinasena-Gunabhadra¹⁹ is the most important and interesting work. It is the precursor of those Purānas which narrate the life-stories of all the sixtythree great personalities of the Jama faith And, to a great extent, this work serves as model "for many subsequent authors like Puspadanta, Hemacandra, Āsādhara, Cāmundarāya, and the author of Tamil Śrīpurāna" The MP may rightly be called "an encyclopaedia of Jamism", as it brings to relief various aspects of the contemporary Jama society. It is here that we get for the first time a descriptive account of all the

- 18 The Vasudevahir di of Sanghadāsa (c 609 A D is earlier than the present work But that work does not come within the perview of the Puränic literature and pertains to the class of religious romance The work, however, serves, in several respects, as the prototype of JHV, See chaps V-VI Also Indian Literature, Vol II, p 495
- 19. Jinasena composed the first forty-two Parvans of his Purar a which is popularly known as the Adipurana The remaining Parvans of the work were written by his pupil Gunabhadra This composition serves as a supplement to Jinasena's work, left incomplete, and is known as Utla-, rapurana But the printed edition of the work is divided into three parts The first part consisting of twenty-five parcans is styled Adipurono, the second part which comprises chapters 26 to 47 of which the last five chapters are by Gunabhadra, 1s called Mahapurana The third book is entirely from the pen of Gunabhadra and consists of 29 pareans in all Thus, the work, started by Jinasena (circa 850-875 A D) on an ambitious plan, was brought to completion by Gunabhadra (898 A D) in seventy-six parvans However, the names Adipurana, Mahapurana and Uttarapurana, as given to three printed volumes, does not appear to have been based on a solid ground, for, both the authors call their composition Trisastilak sanamahāpurānasangraha, as is evident from the colophon of each parvan.

nine Vasudevas and Baladevas as well as their inveterate enemies.

In its method of representation, this *Purāna* vies with the *Mahābhārata* on the one hand, and with Brahmanical *Purānas*,²⁰ on the other Like the Brahmanic *Purānas* the MP not only deals with what may purely be called Purānic matters but also dwells upon the *Smpti*-matters Besides, the work has incorporated many sections on Jaina dogmatics, ethics and philosophy and introduced situations for religious discussions.²¹ These occasions are mostly used for making polemical attacks on the different systems of non-Jaina philosophy, Brahmanical religious creeds, customs and practices as well as in defence of the Jaina practices and beliefs However, on many occasions the author has endeavoured to arrest the anti-Brahmanical feelings as reflected in early Jaina literature For example, he has introduced a novelty in the episode of the origin of the *Brāhmana varna*²² as found in the works of his predecessors.

In many respects the MP exhibits profound influence of the Brahmanical epics, *Purānas* and contemporary religious thoughts and practices of the Hindus This influence is manifest on the sections dealing with the duties of different varnas and *Asramas*,²³ various sacraments as well as the penances of yairs which may be called Jaina Yoga These sections often use the same ideas and expressions as are found in the Brahmanical epic-Purānic text ²⁴ Now, the fact that protestant Jainism did

- 20 Vide chapter II
- 21 cg 4 16-40, 5 14-160
- 22 It devotes as many as three parvans on the origin of the Brāhmana Varna as well as various sacraments, rites and rituals to be observed by the Brāhmanas with special reference to the Asramas (parvans 38-40) See infra chapters VIII-IX and comp VPC, IV 64-87, hPC IV 85-131
- 23 See chapters VIII-IX (infra)

^{24 cg (a)} न तुप्यन्ति स्म ते लब्धो व्यसीदन्नाप्यल	व्धित ।	
--	---------	--

MP 34 203

^(b) स्तुति निन्दा सुख दु.ख तथा मान विमाननाम् । समभावेन तेऽपश्यन् सर्वत्र समदर्शिन ॥

Ibid , 34 204

(c) वसन्ति स्मानिकेतास्ते...

Ibid, 34 174 and compare,

not recognize these elements, tends to show that these features have been incorporated in the work with a view to imparting it the character of the Brahmanical epics and *Purānas* with which it vies.

Mention may be made of the fact that the Mahāpurāna was written in an era of the ascendancy of Brahmanical religion which was, to a great extent, the product of the formidable labours of the epic-Puranic poets who brought together all rival sects of Hinduism and effected a synthesis among different god-concepts bringing to being what is called the doctrine of monotheism ²⁵ That revolution drawing its inspiration from the epic-Puranic conception synthetised the cults of Brahma, Vișnu and Śuva to form a syncretic religion²⁶ of the Hindus. Accordingly, the major gods, viz Brahmā, Visnu and Śwa were conceived as the manifestations of the Universal Lord representing Hin in "threefold aspect of creation, preservation and destruction of the universe" Now, our perusal of the MP reveals that the above features of popular Brahmanism have exerted an overwhelming influence on the work which identifies the first Jina with the Hindu triad²⁷ and even with the

> सम शत्रों च मित्रे च तथा मानापमानयो । शीतोष्णसुखदु खेषु सम सङ्गविर्वाजत ॥ तुल्यनिन्दास्तुतिमोनी सन्तुष्टो येन केनचित् । म्रनिकेत स्थिरमतिर्भक्तिमान् मे प्रियो नर ॥

Gītā, XII 18-19

विविक्तदेशसेवित्वमरतिर्जनस **स**दि

-Ibid XIII 10b and MP 34 175-76

- 25 An Advanced History of India, pp 83-84
- 26 The Classical Age, pp 326-27, 365-68, 407 Also see H G Rawlinson, India, p 123
- 27 AP 24 30-37ff, 25 105 This process of identification of the Jina with the major gods of Hinduism is already observable in the works of Jinasena's predecessors, but not to the extent to which it is found in the present work See, for example
 - (a) नाह तुम वभागो तिलोयगो सकरो सयवुद्धो । गारायगो ग्रणतो तिलोयपुज्जारिहो ग्रहहा ॥
 - --- VPC 5 122, 28 48 and 109 12, the last-mentioned quoted by VM Kulkarni in his introduction to the Paūmacariya, p 37 note 3,

Buddha and finally asserts his identity with the Brahman of the Upanisads and the $G\bar{\imath}t\bar{a}$ ²⁸

Another outstanding feature of the period under review was the growing importance of the Bhakti movement. That development laid great emphasis on exclusive devotion to the personal god as propounded in the epics as well as the Puranas which latter were composed principally in laudation of the major gods and goddesses of the rejuvenized religion of the Hindus²⁹ This feature, too, has a great bearing on the MP which has borrowed many of the ideas and expressions of the Brahmanical epic-Purānic poets.³⁰ The influence of the concept of Bhakin is more pronounced on the sections devoted to the prayers of the defied Tirthankara On those occasions, Jinasena gives more imphasis on exclusive devotion to the Jina³¹ than on "the austere and rigid morality", which was the characteristic trait of early Jainism Here Jina is regarded as God par excellence and is invoked with fervent devotional prayers just in the epic-Puranic spirit 32 The votaries of the Jina who are drawn from all sections of sentient beings, including gods, gandharvas, yaksas and men, are portrayed as desirous of nothing but unwavering devotion to the saviour.

- (b) JHV, 17 130-31 and— ब्रह्माण विष्णुमीशान सिद्ध बुद्धमनामयम् । Ibid, 17 132a
- 28 AP 24 45, 25 105,131 He is called Visvatahpād (25 120), Visvatašcaksu (25 101), Visvatimukha (24 31, 25 102), Visvamūrti (25 103), Visvašīrsa (25 120) and Visvatjāpin (25 102) How identical these names are in spirit with the description of Brahman in the Gitā may be known from the following verse

सर्वत पाणिपद तरसर्वतोऽक्षिशिरोमुखम् । सर्वत श्रुतिमल्लोके सर्वमावृत्य तिप्ठति ॥ Gua XIII 13 See also XIII 14-17, 22

- 20 An Advanced History of India, pp 199-202
- 30 AP 23 92-162
- 31 Ibid, 14 52, 23 162, 24 75
- 32 Ibid , 14 22-51, 23 92-164, 24 27-75, 25 9-225.

Hymns and prayers uttered in extolment of the first j_{ina} betray a deep influence of the Mahābhārata³³ Majority of the terms and expressions used in praise of Krsna and other gods by the epic heroes seem to have been borrowed with slight modifications in their import Thus, the names and epithets denoting various qualities and functions of Brahmā,³⁴ Visnu³⁵ and Śwa as well as their common attributes³⁶ recur in the MP as the titles of the first *Jina* The *Tirthankara* is represented as both transcendent over and immanent in all.³⁷ Further, he is unborn, ever young, imperishable,³⁸ immovable³⁹ and eternal ⁴⁰ He is the Primal god (*Ādi-Deva*), the creator and Sustainer

- 33 III 39 74-79; VII 201 61-71, 202 9-50, VIII 33 55-62, X 7 2-11, XII 43 3-16, 47 16-101, XIII 14 287-331, 345-352, 407-423, 16 4-65 and 17 31 ff
- 34 Vide chap III Sec II notes 1-13
- 35 c g Visnu (MP 24 35), Hari (MP 24 36) Amitodbhava (MP 25 130), Padmanābhi (MP 25 133), Hisikesa (MP 25 134 and comp MBh 6 65 57-65, 6 66 19, 67 21, Purva (MP 25 191, MBh 6 67 8) Besides, striking parallelism subsists between the Visnusahasranāmastotra embedded in the Mahābhārata (XIII 149 14-120) and the section devoted to the recital of a 'thousand and eight names' of the first Tirthankara in the Mahāpurāna (25 100-217)
- 36 cf सहस्रशोर्पः क्षेत्रज्ञ सहस्राक्ष सहस्रपति (MP 25 121a) and सहस्रमूर्घा विश्वात्मा सहस्राक्ष सहस्रपात (MBh XIII 149 37b, VII 202 36b-37a), फामहा कामद काम्य कामघेनुररिजय (MP 25 167b) and कामहा काम-कृत् कान्त काम कामप्रद प्रभु (MBh XIII 149 45), भूत-भव्यभवदभर्त (MP 25 121) and भूतभव्यभवत्प्रभु (MBh XIII 149 14) हिरण्यना भिभू तात्मा भूतभृदभूतभावन· (MP 25 117a) and भूतकृद् भूतभृद्ध्(वो भूतात्मा भूतभावन (MBh XIII 149 14b) हिरण्यनाभ (MBh XIII 149 34b) Similar other expressions and epithets of identical sense and sound are interspersed throughout the relevant chapters of both the works
- 37 MP, 25 188 195 Gitā III 15, VI 30, XII 3
- 38 MP, 24 34, 25 109, 24 30, 25 106 and cf MBh XIII 149 15, 24, 116, cmploying the terms like Ajara, Aja, Ajanman, Aksara, Avyaya and Janmamftyujarātiga, etc.
- 39 Sthānu, Sthāsnu (MP 25 114, 203 and MBh XIII 149 26, 59)
- 40 Sāšvata, Sanātana (MP 25 102, 105 MBh VI 35 18, 66 16, 33, XII, 47 37)

of the world and partaker of oblation,⁴¹ and, is also the specifice ⁴² Next, the Juna is lauded as the Lord of sacrifice⁴³ as also the sacrificer ⁴⁴

Contemporary Saiviem,⁴⁵ too, has excited no less influenee on the Mahāpurāne. Of all the terms appropriated to the Jina more than one-fourth belong to the great goal of Saiviem. The terms, etymologically indicating Siva's varia to associations and exploits, have been arrogated to the *Firthafvers* with immaterial modification in their import. Lord Ry blan, for instance, is called *Tripurāri*, *Tribecane*, *Tripus in Ry blan*, for instance, is called *Tripurāri*, *Tribecane*, *Tripus international ristoretien*, *Andh*, *iritala*,⁴⁹ Siva, Hara, Sambara and Sambhu⁴⁹ as well as algorithm.

- 41 MP 24 10 MBk XIII 119 107-103
- 42 MP 24 42, MBA XIII 119 117
- 43 Yajfiapati (MP 25 127)
- 44 Tayran (MP 21 42, cf for both MBh X111 119 117
- 45 Vide CA, pp 426-33, AIK, pp. 256-57
- ⁴⁶ ग्रनन्तशक्तिरच्छेद्यस्त्रिपुरारिस्त्रिलोचन• । त्रिनेत्रस्त्र्यम्बकस्त्य्यक्ष।।

-MP 25 216 and of MBh XIV 8 27-28

47 भ्रर्धन्ते नारयो यस्मादर्धनारी श्वरोऽन्यत ॥

-\1P 25 73b an 1 comp Uparanyus prayer to Lor i 'ra m which the latter has been mentioned as representing half male and half fruale in his body (नरनारीशरीराय स्त्रीपुसाय नमोऽस्तु ते), -\1Bh XIII 14 298b

48 त्वामन्घकान्तक प्राहुमोंहान्घामुरमर्दनात्

MP 25 731

People call thee indhafāntafa (slayer of indhefa), because thou destroyed indhāsura of delusion Although stated metaphorically, the idea, as expressed in the line, is reminiscent of the epic-Puranic legend of the slaying of Demon Andhaka by Lord Sina Vide, HV II 87 24-33

- 49 For these names and epithets and similar others see MP 25 100, 116-118, 122, 130, 163, 189
- 50 Ibid , 14 42-47 cf MBh 16 34, Abhijhana 1 1

The Epics and the Jaina Puranas

with the same traditional⁵¹ eight forms of earth (Ksutimūrti), water (Salilātman), wind (Tarasvin=Vāyu), fire (Pāvakamūrti), space (Gaganātman), sacrificer (Suyajvan), moon (Šuāmšumūrti) and sun (Arka). Furthermore, the epithets Sadyojāta, Vāmadeva, Aghora, and Īšāna to be traced back to the vedic period as the popular attributives of Rudra Šiva,⁵² have been applied to the first Tīrthankara⁵³ as his special adjuncts. And Ganabhadra has added the fifth epithet Tatpuruşa to the above four and arrogated all the five names to the Tīrthankara Sumatinātha⁵⁴

The Paūmacaru⁵⁵ of Svayambhū (c 700-900 A D.)⁵⁶ is the third known work on the life-story of Rāma It is written in Apabhramśa and is divided into five books Svayambhū has obviously followed Vālmikī more closely than his Jaina predecessors Like Vālmīki he has divided his work into five books called Kāndas, which bear, with the exception of the first kānda, the same names as the Vālmīki-Rāmāyana With regard to the nomenclature of the first kānda, the author has evidently followed the novel tradition represented by the earlier Jaina Purāna-authors who have tried to absolve the Rākşasas of the VR from their abominable Rāksasa-hood by depicting them as

- ⁵¹ सूर्यो जल मही वत्निर्वायुराकाशमेव च ।
 दीक्षितो ब्राह्मरण सोम इत्येतास्तनव कमात् ।।
 —Mārka 52 8b-9a, also Ibid, 52 3-8a, Vāyup 27 4 19
 The MP has evidently substituted Suyayvan (मुयज्वने नमस्तुभ्य सर्वक्रतु-मयात्मने, 14 46a) for the Brahmanical form Diksila Brāhmana But that, too, has its foundation in the Brahmanical sources which hold that Dilsila Brāhmana and Yajamāna (and for that matter Yajvan) signify the same sense, vide Lingap 2 12 13b-44a
 - 52 In the Pā'supata school of Saivism the names were ascribed to the five faces (Pañca-Vaktra) of Siva symbolising the five elements viz, Akā'sa (sky), Vāyu (air), Agni (fire), Jala (water) and Prthivī (earth)
 —Lingap 2 14 1 32-33 cf Matsyapurāna—A Study, pp 51-52
 - 53 MP 15 37, 17 65-66 and cf Ibid, 24 30, 25 112 which both call the Jina Isāna
 - 54 UP 51 87
 - 55 Critically edited by Dr H C Bhayani and published from the Bharatiya Vidyabhavan, Bombay
- 56. Vide Bhayani, Paūmacariu, Introduction, pp 7-9

the offspring of Vidyādhara race Accordingly, the first book, which deals with the origin of the Vidyādharas, is styled Vidyādhara-Kānda The five books as named by Svayambhū stand thus:

- 1. Vıjjāhara-kanda (Vıdyūdhara-kānda)
- 2 Ujjhā-kanda (Ayodhyā-kānda)
- 3 Sundara-kanda (Sundara-kānda)
- 4 Jujjha-handa (Yuddha-hända)
- 5 Uttara-handa (Uttara-hānda)

The Ritthanemicariu⁵⁷ by the same author is another Jaina version of the Brahmanical Harivanisajurāna. This work, too, on the analogy of the Rāma-cpic, is divided into four Kāndas, which are styled as $T\bar{a}davak\bar{a}nda$, Kuru-kānda, Tuddha-kānda and Uttara-kānda In consists of 112 Sandhis containing in all 1937 kadavakas Of these Sandhis seventyseven are Svayambhū's own composition, while the remaining Sandhis were written by the author's son, Tribhuvanasvayambhū But some of the Sandhis in the end were lost and the loss was made good by Bhattāraka Tašahkārti in collaboration with his Guru Gunakārti.

The Yādavakānda contains 13 Sandhis describing the birth, childhood frolics and feats and marriages of Krşna and the birth of his sons as well as that of Neminātha

The Kurukānda consisting of 19 Sandhis gives the account of the birth of the Kaurava-Pāndava brothers, of their childhood and education, of enmity between the cousins, of Yudhisthira's diceplay, his defeat and stripping of Draupadi and of Pāndavas' exile for twelve years

The Yuddhakānda, having 60 Sandhus, describes the battle fought between the Kauravas and the $P\bar{a}ndavas$ resulting in the defeat of the former

The last book, viz the Uttarakānda comprising twenty Sandhis relates the incidents of Krsna's later life together with those of Neminātha represented unanimously as the younger brother of the former.

⁵⁷ It is still in manuscript form and our statement about the work principally rests on the information given by Pt Paramananda Jain Säsiri, Jain Grantha Pra'sasiisangraha, Part II Introduction, pp 43-44'

The Epics and the Jaina Puränas

The above list of the subjects dealt with in the work clearly shows as to how similar $Svayambh\bar{u}$'s version is with the Mahābhārata account of the principal events.

The spirit of the age, which accepted one Supreme soul of the universe, the Highest Reality (*Parātpara*), effected emotional integrity among the contending sects of Hinduism, appears to have influenced *Svayambhū* to a greater extent. Thus, inspired by the idea of essential unity among the divergent god-concepts, he applies to the Jinas all the popular names and epithets of the gods of different faiths and sects.⁵⁸ It is with this end in view that the different heroes in Svayambhū's *Purānas* address the Jinas indiscriminately as *Nārāyana*⁵⁹ *Dina-kara, Vaiśravana, Śiva, Varuna, Hutāśana* (Agni), *Śaśi, Pavana, Brahmā, Hari, Hara, Buddha* and so on ⁶⁰ The spirit of the prayer, in which these names find mention, clearly indicates that these have been used to suggest one Absolute Reality, albeit in the form of the Jina

Here it must be mentioned that all the above features represent the popular side of Jainism, which, on the analogy to Saivism and Vaisnavism, had developed a theistic tendency that was formally sanctioned by the protagonists of the faith. However, the belief in the divinity of the afore-said gods never found favour with the monks⁶¹ who were the genuine represen-

- ⁵⁸, ग्ररहन्तु बुद्धु तुहुँ, हरि हरु वि, तुहुँ ग्रण्णा गा-तमोह-रिज । सर्वे सदम गिर्द्यानगा परम-पत्र तर्वे रवि तम्भ संग्रम्भ सिन
- सुहूँ सुहुमु शिरञ्जरण परम-पउ, तुहुँ रवि वम्भु सयम्भु सिउ ॥ —SPC, 43 19 6-7, quoted in Paümacuru, Introduction, p 14 ⁵⁹ सारायसा दिसायरु वइसवसा मिउ वरुसा हुवासरा ससि पवसा । जो होउ सु होउ थुसान्तु पिउ, एक्कन्ते करेष्पिरणु कालु किउ ।।

-Rutthanemicariu, 55 30 9-10, quoted ibid p 13

- 60 loc at, note 58 (ante)
- ⁶¹ ये स्त्रीशस्त्राक्षसूत्रादिरागाद्यङ्गकलड्किता । निग्रहानुग्रहपरास्ते देवा स्युर्न मुक्तये ॥ नाट्याट्टहाससंगीताद्युपप्लव-विसंस्थुला । लम्भयेयु पद शान्त प्रपन्नान् प्राखािन कथम् ॥

-TSPC, 2 3 894-95 (The gods, who are stained with marks of passion etc for women, weapons, a rosary and so on (and) are devoted to reproof and favour, cannot lead to emancipation How can, (those

tatives of the Jaina faith

Puspadanta's Mahāpurāna (959 A D -965 A.D)⁶² also called Tisatţhimahāpurisagunālankāru,⁶³ is a voluminous work in Apabhram'sa The Purāna has for its model the Mahāpurāņa of Jinasena-Gunabhadra As is evident from the title, the work deals with the life-stories of all the sixty-three Great Men of Jaina mythology It is remarkable that in the introductory portion of his work Puspadanta, unlike his co-religionists, shows high regard for Vyāsa inasmuch as he reckons the latter among his predecessors, reputed for their literary achievements. Puspadanta's list enumerates, besides Patañjali's works as well

who are) infirm from overindulgenc in dance, loud laughter, music etc cause refuge-seeking creatures to obtain tranquil position ") It is apparent that the criticism, though somewhat indirect, relates to the trio of the Hindu gods However, Somadeva's dig at these divinities is more direct and pointed than the Purānic stricture insofar as the former makes explicit mention of Brahmā, Vișnu, Siva and the Sun-god in the following verse

उमापति. स्कन्दपिता त्रिशूली सब्यासु यो नृत्यति चर्मवासा । भिक्षारानो होमजपोपपन्न कथ स देवोऽन्यजनेन तुल्य ॥

Ya'sastılaka, Bk IV

(How can he be a god who is just like other people, is husband of $Um\bar{a}$ (*Pārvatī*) and father of *Skanda* (*Kārtlikeya*, wields a trident and dressed in skins dances in the evening twilight, lives on alms, offers fire-oblation and mutters prayer [?]) Similarly, divinity of *Vişnu* and the Sun has been called in question in the following verse

हरि पुन क्षत्रिय एव कहिचज्ज्योतिर्गणैस्तुल्यगुगो रविश्च । देवौ स्त एतौ यदि मुक्तिमागौ पृथुश्च सोमश्च कुतस्तथा न ॥

Ibid Bk IV

Hari ($V_{15}uu$) again is simply a Kyairiya and the Sun has the same qualities as the other luminaries If these two are gods leading (men) to final emancipation, why is it that $P_{f}thu$ and the moon, to o, are not (called) so] Both verses quoted in Ya's astilaka and Indian Culture, p 322 Also see Ibid pp 249, 323

- 62 Vide Dr P L Vaidya, Introduction to the Mahāpurānu, pp XXXI-XXXV
- 63 Critically edited by Dr PL Vaidya and published by Minischana Digambara Jaina Granihamālā, Bombay

as the *lithāsa-Purānas*, *Bhāravı*, *Bhāsa*, *Vyāsa*,⁶⁴ Kālıdāsa, Kohala, *Caturmukha*, *Svayambhū*, *Harsa*, *Drona*, *Īsāna* and *Bāna*. In the opinion of the poet a thorough study of the works of the above authors was indispensable for a prospective poet Although the celebrated names find mention in a somewhat peculiar way, for, the author declares his ignorance regarding the compositions of the abovementioned writers, yet the declaration may logically be taken as an instance of showing modesty in a conventional manner. Hence the statement must be accepted as suggestive of Puspadanta's fair acquaintance with the classics of the above literary luminaries.

However, the sense of spontaneous acknowledgement of $Vy\bar{a}sa's$ importance later gives way to sectarian prejudices against the immortal poet, for, in the introductory part of his version of the Rāma story *Puspadanta* betrays the same reaction against $Vy\bar{a}sa$ as is found in other Jaina works There the poet makes both Vālmīki and Vyāsa⁶⁵ principal targets of his attack for deluding people with their (false) teachings

Although not indulging in giving the Jina hundred and eight or a thousand and eight names, *Puspadanta* in no way lags behind Jinasena in arrogating to the first Jina all the popular epic-Purānic names and epithets of the Brahmanical trio In a fervent devotional laud of the first Jina put in the mouth of Indra, the Jina is called Siva bereft of all his popular emblems and associates, the skeleton, $Tris \bar{u}la$ (trident), human skull, serpents and woman ⁶⁶ Besides, the Jina is addressed as *Bhīma*,

- ⁶⁵ वम्मीय-वास-वयगािहि गाडिउ ग्रण्गागु कुमग्गकूवि पडिउ । ---Ibid , LXIX 3 11
- ⁶⁶ जय ककाल-सूल-नरकदल-विसहर-विलय विरहिया ।
 जय भगवत सत मिव सकिव... ... ॥
 PMP X 51 cf MBh 3 173 43, 14 8 24, 27f, H、 3 85 11-23

Vāma-(deva), Tripurahari, Hara, Šamkara, Rudra, Bhava, Mahādeva and Mahākāla⁶⁷

It is worthy of note that like Jinasena, Puşpadanta also culogizes the Jina as the eight-formed god, with the only variation that instead of designating the Saviour as $A stam \overline{u}rt_i$, the latter refers to him as A stanga-Mahesvara (the great God with eight limbs) But with regard to the enumeration of the eight forms, Puspadanta shows an element of straightforwardness which is wanting in Jinasena who has referred to the eight manifestations in a somewhat circumlocutory way The eight himbs as mentioned by Puspadanta are⁶⁸ (1) Gagana (space), (2) Hutāsana (fire), (3) Candra (moon), (4) Ravi (sun), (5) Jīvita ($\overline{A}tman=$ soul), (6) Mahī (earth), (7) Māruta (Air) and (8) Salila (water). It is remarkable that Puspadanta reckons Jivita in place of the usual Dīksita Brāhmana or Yajamāna or Yajvan as one of the eight forms, for, this is suggestive of Puspadanta's recognition of that universal truth which is called Atman⁶⁹

Among the other names arrogated to the $\mathcal{J}ina$ the term Adi- $Var\bar{a}ha^{70}$ is of especial significance, for, with it is associated the mythical phenomenon of Earth having been lifted from the depth of the great ocean by *Brahmā-Nārāyana* in the form of the Primeval Boar ($\bar{A}di$ -Varāha), also styled $\Upsilon aj \tilde{n}a$ - $Var \bar{a}ha$, $Mah\bar{a}$ - $Var \bar{a}ha^{71}$ etc. The author, undoubtedly keeping in mind

- 67 For all these names and titles see Ibid X 5 1-8 and compare Rāmā 6 120 3, MBh 1 65 21a, 7 202 11-16f
- ⁶⁸ जय गयएा हुयासएा चद रवि जीवय महि मारुय सलिल ।
 श्रिट्ठगमहेसर जय...
 —PMP, X 5 19-20 Compare Hv 3 85 20b-21 and note 51 (ante)
- ⁶⁹ ग्रात्मा तस्याष्ट्रमी मूर्तिर्यंजमानाह्वया परा । दीक्षित ब्राह्मण प्राहुरात्मानञ्च मुनीश्वरा ।। —Lingap 2 12 43b-44a, quoted in Matsya Purāna—A Study, p 250
- ⁷⁰ श्राईवराह उद्वरियखोएा।

-PMP X. 5 10

71 MBh III 272 49-55, VI 05 52v Hv 1 41 28-38, 3 33 1-7, 8 34 29-48 Vāyup 0 2-27 Rāmā 2 110 3-4 (ascribing the Boar-incarnation to Brahmā). the epic-Purāņic legend of the redemption of the earth by Varāha, has ascribed the title to the Jina with an explanatory phrase which, though used in a special sense, points to the same act as the original legend. Thus, it is the reclaiming of the earth by the saviour which entitles him to the name $\bar{A}di$ -Varāha. Of the other names and attributes of Brahmā usurped to Rşabha, mention may be made of Hiranyagarbha, Vedāngavādin, Kamalajoni and Yajñapurusa,⁷² Among Vişnu's names and epithets, Mādhava, Madhusūdana, Kešava, Vaikuntha, Dāmodara as well as Vişnu⁷³ are appropriated to the Jina Besides these, Ganeša,⁷⁴ Sūrya (Divasanātha⁷⁵) Buddha⁷⁶ and the patronymic Šauddhodani, too, do not escape the searching eyes of Puspadanta who indiscriminately uses them as Rsabhadeva's titles

The Caüpannamahāpurısacariya⁷⁷ of Šilānka (868 A D) is the first known Švetāmbara Purāna on the exploits of the sixtythree Salākāpurusas of the Jaina faith It is written in Prakrit prose and verse and, therefore, shares the characteristic of that type of literary composition which is called Campū Although Stlānka gives accounts of all the sixty-three excellent men of the Jaina universal history, yet he calls his work Caüpannamahāpurisacariya in place of the generally accepted name Trisasţi So it is evident that he does not regard the nine Prati-Vāsudevas as great Men But Śilānka appears to be the only author to have adopted that scheme Another important point to be noted about the work is that, unlike other works, it does not make Vālmīki and Vyāsa targets of its attack Instead, the author seems to have proper regard for the Mahābhārata to which he

- 72 PMP X 5 10-13, cf MBh 1 1 29-32, Hv 1 1 27-30 MBh 1 54 11, 3 291 173 203 12-15, 12 348 48 Rāmā 7 36 3, 7 56 7
- 73 PMP X 5 14-16, X. 6 lb, cf MBh 13 149 16 21 f
- 74 PMP X 5 9a
- 75 Ibid, X 512
- 76 Ibid, X 6 la
- 77. Edited by Pt Amritlal Mohanlal Bhojak and published by Prakrit Text Society, Varanasi

alludes as the Bhāratakathā,⁷⁸ and 1n his version of the Rāma-story follows Vālmiki more closely than his Jaina predecessors.⁷⁹ Moreover, in incidental notices of and references to the past events of mythological character, $S\bar{\imath}l\bar{a}nka$ betrays fairly accurate knowledge of the traditional lore ⁸⁰ In the Vibudhānanda drama incorporated in the work to prepare king Mahābala (fourth previous incarnation of Rṣabha-deva and serving as a prelude to the Rsabha-narrative) for renunciation, Bhīsma's fearlessness in battle is ascribed to the

⁷⁸ भारहकहव्व समुल्लसिय-भीमज्जुगा

CMC, P 111

- 79 V M Kulkarnı, The Rāmāyana-version of Šilācārya as found in the Caupannamahāpurisacariya, ABORI Vol XXXVI, pp 46-53
- 80 (I) एगराय एमूत्तिव्व पयडिय विस्तरूवा (नाराय एम्तिरिव प्रकटित विश्व-रूपा), (II) तियसाऽसुरमहियममुद्दवेलव्व सकमला (त्रिदशासुरमथित-समुद्रवेला इव सकमला), (III) विगिहयहिरण्गुक्खसपुरिव्व मयाहिव-समाकुला (विनिहतहिरण्याक्षपूरी इक मृगाधिपसमाकूला), (IV) दाग-वाहिवतरणुव्व वियरियहरिरणहा (दानवाधिपतनुरिव विदारितहरिरणखा, (V) गगेयऽज्जुगासमरभूमिव्व वियभियसिहडिसिलीमूहा (गाड्गेयार्जुन-समरभूमिरिव विजम्भितगिखण्डिशिलीमुखा) ।--CMC, p 111 As 15 evident from the excerpt, the first simile refers to the event of Lord Visnu's revealing his universal form (Visvarūpa) to Ariuna as described in the Bhagavadgita, Canto 11 The second phrase alludes to the epic-Puranic legend of the churning of the ocean by the gods and demons and the appearance of Kamalā (Laksmi), goddess of wealth and beauty out of the foaming tide of the agitated ocean Third and fourth similes relate to the Varāha and Nara-simha incarnations of God Visnu stated to have slain the demon-kings Hironyāk sa and Hironyakasipu respectively The last passage refers to the eventful fight between Bhisma and Arjuna in which the latter, concealed behind Sikhandin, placed in the van of the army, brought about the end of Bhisma The Mahābhārata tells us that the stratagem of hiding Arjuna behind Sikhandin was employed because of Bhisma's resolve not to fight against Sikhandin whom the great hero had regarded as a woman, because originally Sikhandin was born as a daughter of king Drupada and was later converted to a man For all the above references Vide MBh 1 18 1-43, 5 102 11-12 Rimä 1 45 13-44 MBh 3 272 56-61 Hv 3 39 1-23, 3 41 1-3 47,14 6 107 77-87, 6 108 3-4, 40-53, 3 117 1-7, 119 12-93.

faculty of dying at his own will⁸¹, $P\bar{a}rtha$ (son of $Pth\bar{a}=Aryuna$) is referred to as having derived his strength from Lord Krsna,⁸² Karna is stated to be (ever) under the protection of Ravi (the sun-god⁸³) and the extraordinary power of Paulastya (Rāvana) is attributed to (the grace of) Bhava (Siva)⁸⁴

As has already been pointed out, the CMC is in deep debt to $B\bar{a}na's K\bar{a}dambari$ for many a jewel of ideas, expressions and phrases Its various descriptive sections are but Prakrit renderings⁸⁵ and recasts of the immortal romance. Apart from the

81. "भीष्मोऽमौ युधि नैव शङ्कितमना स्वच्छन्दमृत्युर्यत '----

--CMC p 20, V 20a, and compare MBh 1 100 102-103, 6 119 34, 35 107, 108, which tell us that *Bhisma's* gratified father, *Santanu*, had granted him "the boon that death would never come to him as long as he desired to live " The boon gave him the power of controlling even death at his will

82 ''पार्थोऽपोब्वरकेशवापितवल ''

CMC, p 20, V 13b

—Ibid, p 20, V 13b It is to be borne in mind that the Jaina Purānas do not connect Rādheya (Karna) with the Sun-god Instead, all the works represent him as the son of Pându procreated by the latter on Kuntī before she was duly married to him The departure from the Jaina tradition makes the reference significant Cf JHV, 45 37a UP 70 109-13

CMC P 20 V 13c

```
85 cg (a) CMC, p 248
```

भारहचरिय विम्र जायपडुघयरट्टपक्खविक्खोह ।

(a) Kāda, p 266

भारतमिव पाण्डुधार्तराण्ट्रकुलपक्षकृतक्षोभम् ।

(b) CMC, p 248

विकारण्ण विम्र वियम्भमारगवरपुण्डरीम्रोहम् ।

(b) *Kāda*, p 266

ग्ररण्यमिव विजृम्भमारणपुण्डरीकम् ।

(c) CMC, p 248

कसवल विस्र भमनउलगीयमुहकुवलयावीढ ।

verbal borrowing the work betrays, on several sections, an incontravertible influence of $B\bar{a}na's$ style⁸⁵ It is really amazing that the author has drawn on the Kathā work so freely without

- (c) Kāda, p 266
 कसबलमिव मधुकरकुलोपगीयमानकुवलयापीटम् ।
 (d) CMC, p 248,
 वालचरियव तडम्ह्सठियहरिजल-गि्वाय-कय कील ।
- (d) Kāda, p 266 कृष्ण्यालचरितमिव तट-कदम्वशाखाधिरुढंहरिकृतजलप्रपातक्रीडम् ।
- (e) CMC, p 248

कटुवरा-कद्दुधगरा ?) मडल विग्र गायसहस्सोयहुत्तपयसिवह । (c) Kāda, p 266,

कद्र्स्तनयुगलमिव नागसहस्रपीतपयोगण्डूपम् ।

(f) GMC, p 248;

दिव्व विग्र ग्रगिमिसालोयदिण्णुदिट्ठीवियारिल्ल ।

(f) Kāda, p 266,

दिव्यमिवानिमिषलोचनरमगीयम् ।

The above excerpts recur in the CMC with regard to the description of a big pond just as their prototypes in the $F\bar{a}derbari$ occur in the account of the lake Acchoda See appendix

^{86 с} ९ (a) दरदसियभव**गोववगाकार्णगुप्पाइउ**व्भडमुहासा ।

गघव्वरणयरसोहव्वपेच्छमारणस्सविपलाइ ॥

-CMC, p 252, V 85

(a) गन्वर्वनगरलेखेव पश्यत एव नश्यति

—Kāda, p, 226

(b) वहुविहगयदगडयल गलियमयसलिलपकखुत्तव्व । ग्रहिय पक्खलइ महारारिंदगूरुमदिरेसुपि ॥

-CMC, p. 252, V 86

(b) ग्रतिप्रयत्नविघृतापि परमेञ्वरगृहेषु विविधगन्व-गज-गण्डमधुपानमत्तेव परिस्खलति

```
—Kāda, p 227
```

(c) ग्रग्णवरयकमलसचरगालग्गगालग्गकठयवर्खण । कृत्यइ पय ग्णिवेसइ गा गि्वभर मज्जवि खण पि ॥

---CMC, p. 252, V 87

least acknowledgement of the loan taken from it ^{\$7} This state, however, does not create a healthy impression about *Silānka* who has virtually made himself guilty of plagiarism.

Hemacandra's Trisasți salākāpurusacanta (Circa 1160-1172 A D.) is the fourth known work concerning the life-stories of the sixty-three great persons of the faith ⁸⁸ It is a huge composition in parvans One appendix styled Parisista Parvan⁸⁹ is added to the main work probably in imitation of the Mahābhārata whereof the Harivamsa, also called Parisistaparvan and Khila forms an appendix.

The TSPC is very important from the standpoint of richness of contents Most of the myths and legends, which are found in a concise form in the earlier works recur in it in an enlarged and elaborate form. Some of the epic-Purănic episodes, not met with or summarily treated in the earlier Jaina narratives, are of particular interest. These are, for instance, the episode of Nala and Damayanti, of Puruhūta (a Vidyādhara-counterpart of Indra) and Ahalyā,⁹⁰ of Usā and Aniruddha⁹¹ and

(c) कमलिनीसंचरएव्यतिकरलग्ननलिननालकटकेव न क्वचिदपि निर्भरमावध्नाति पदम् ॥

-Kāda P 226

The above lines occur in both works in the same context, bringing home to us, as they do, some peculiar traits of *Lakimi*, the goddess of fortune and Beauty *Vide* Appendix appearing in the sequel

- 87. Although in one context the author males a pointed reference to king *Tārāpīda* and his Prime Minister Sukanāsa (तारावीढत्थाण (ग) धरा-यत्त विग्र साहीगासयगासं)
- 88 Winternitz, HIL Vol II, pp 505-507
- 89 Ibid , pp 507-510
- 90 VSPC, Vol V p 73, which is undoubtedly based on the epic story of Indra's violation of Ahalyā, wife of sage Gautama, MBh 5 12 0, 12 342 23, 13-41 21 Rāmā 1 48 15f, 7 30 24-34 and comp TSPC, Vol IV p 45
- 91 TSPC, Vol V, pp 245-47 The episode, as in Hv (2 116 12-19) also records the boon of invincibility granted to Bāna, father of Usā, by Samkara It is also remarkable that Godde ss Gaurí is stated to have given Usā the boon that she would have Aniruddha, grandson of Krsna as her husband Comp Hv 2 117 13-19, 118 72-74, also 2 chapters 119-125

the episode of Cakrin Suvarnabāhu and Padmā ⁹² Of these, the lastmentioned story is obviously fashioned after the theme of Abhijnānašākuntala of Kālidāsa Similarly, the story of the preparation of the Caru oblations by $\mathcal{J}amadagni^{03}$ is a copy of the Mahābhārata episode of sage Rcika's similar feat ⁰⁴ In fact the work is interspersed with an overwhelming number of the Brahmanical epic-Purānic myths and legends with some contextual adaptations These tales are very important and interesting from the point of view of their comparative appraisal

In a majority of cases the author has hinged together different tales of the epic origin and has given them a new appearance to suit the Jaina taste. Some epican and Purānic episodes have found incidental mention for the purpose of illustrating some important points,⁹⁵ and a few have been refer-

- 92 TSPC, Vol V, pp 371-375
- 93 Ibid, Vol IV, p 44 f
- 94 The epic fable tells us that sage Reika intending to have an extraordinary son with the qualities of a Brahmana from his K atriga wife Salgavali, daughter of king Gadhi, prepared a Caru oblation for her He prepared another Caru for his mother-in-law so that she might conceive an uncommon Ksairiya child But the old lady prevailed upon her daughter in exchanging the oblations, with the result that the former gave birth to Visvāmilra, a Ksairiya with the character of a Brahmana Now, Salyavati was to bear a son with the traits of Esatriya, fierce in action When told by her husband about the result of the exchange, Satyavali begged that the effect might pass on to her grandson That being granted, she gave birth to Jamadagni with the result that his son Para'surāma was born as a terrible warrior-Brāhmana MBh XII 49 6-30, XIII 4 24-48, III 115 33-43 (which, however, tells that the Caru was given to the women by the sage Bhrgu, father of Reila) Also see Hv 1 27 17-35 It is to be noted here that to make the effect of the exchanged Caru direct, Hemacandra apparently gets them prepared by Jamadagni who is stated to have made one for his wife Renuka and another for her sister, wife of King Anantovirya And imputing a motive in his own way the author of the TSPC says that as Renulachanged her Caru for that of her sister, so she gave birth to Parasurama with the characteristics of a formidable warrior
 - 95 To cite one from a host of such notices reference may be made to the passage where, stressing the importance of the outward form of an

red to with a view to lending charm and colour to the contextual description ⁹⁶ However, a thorough comparative study of all these elements is beyond the scope of the present monograph.

Viewed from the standpoint of comparative study of the Mahābhārata themes, the Pāndavacarita of Devaprabha Sūri is very important Written in 1213 A D the work appears to be the first known Purāna of its type Just as the Mahābhārata is divided into 18 Parvans so the PC contains exactly 18 cantos, obviously in imitation of the epic scheme The epic heroes find mention also in some of the canonical texts⁹⁷, but those works contain very scanty information about them, taking incidental notices of only a few minor events of their life

It must, however, be mentioned that the Kaurava-Pāndava account has already been given by a number of post-canonical works, viz $\mathcal{J}HV$, UP, RC, PMP, CMC and TSPG But in these works the history of the Kaurava-Pāndava brothers does not find place as the principal theme, for, the main interest of the *Purānas* in question lies in the account of the Hari dynasty in general and in the description of the exploits of Neminatha, the twenty-second Tirthankara as well as Krşna, the ninth Vasudeva in particular

As in the *Mahābhārata*, the actual account begins with the life-story of king *Santanu*,⁹⁸ great grandfather of the heroes

object as indicative of its intrinsic quality, the author says that moon's origin from the Ocean of Milk is inferred from appearance alone (TSPC, Vol III, p 182) Also see *ibid* Vol V, pp 321-22 which refer to the origin of deadly poison from the churning of the ocean of Milk Cf MBh 1 18 34, 41-43

- 96 c g Cakrın Brahmadatia sporting with his wives Khandā and Višākhā is likened to Lord Siva in the sportive company of Gangā and Umā (Vol. V p 342) Similarly, a king of Magadha giving his daughters in marriage to Cakrin Brahmadatia is compared with Dakşa (Prajāpati) wedding his daughters to the Moon-god,---Vol V p 343 cf MBh 1 66 10-13, 16, 9 35 45-46 ff
- 97 Nājā 16, quoted in Life in Ancient India, p 397, Uttarā Tī. 2 p 42a. quoted ib d p 386

⁹⁸ PC, 1 21 ff

and concludes almost with the account of the total annihilation of the drunken yādavas in a fratricidal fray Almost all important events connected with the titanic heroes of epic like Bhisma, 90 Drona, Karna, Arjuna and Duryodhana have been handled with a fair amount of faithfulness to the Mahābhārata The Pandavas have been represented here, as in the version epic, as righteous and stra ghtforward The Kauravas, on the other hand, have been depicted as treacherous and mischiev-Further, in bravery the Pandavas are represented as far 0115 excelling their cousins who are described, just in the epic way, as put to pitiable plight by the former even in friendly tournament organised by Dronacarya, their common Guru in the science of arms

Besides the fundamental agreement between the main events as narrated in the Mahābhārata and those in the present work, there are situations which are strikingly analogous to those in the epic For instance, reference may be made to the pre-war context wherein Arjuna reportedly resolves to retire from the fight against his friends and relatives as well as his elders arrayed in the Kaurava army. Thereupon, we are told, Lord Krsna reproaches Arjuna with unbecoming weakness of heart and exhorts him that it is his sacred duty as a warrior to fight against his enemies whosoever they may be Thus, Sri Krsna urges Arjuna to fight in accordance with the docrine of dispassionate action in conjunction with that of supreme devotion to the personal god as propounded in the Bhagavadgitā. And, it is significant that similar situation has been introduced in the present work just in the like manner Here, too, Arjuna declines to wage war with his kinsmen, bereft of whom, he thinks, he cannot live in peace 100 This resolve of Arjuna pains Srikrsna and he accuses the former of unmeet tenderness of heart and eggs him on to discharge his duty as a warrior 101

- 100 Pc, 13 3 23 and comp Bg 1 21-47, 2 4-9
- 101 Pc 13 24-34, Bg 2.1-3, 10 ff

⁹⁹ The account of the circumstances leading to Bhīsma's terrible vow of renouncing the kingdom and keeping celibate is in striking agreement with the epican description of the same Cf Pc 1 158-247 and MBh. 1 100 45-99

The Epics and the Jaina Puranas

However, the lengthy dialogue between Krsna and Arjuna, as embodied in the Bhagavadgitā, has been reduced to a brief conversation between the two in the present work This has given the dialogue a practical appearance and has made it appropriate to the occasion. The 'abridgement of the topic has also brought about a fundamental change in the nature of Krsna's teaching to Arjuna inasmuch as the philosophical character of the former's instruction to the latter as embodied in the Gitā has acquired in the present work a temporal form, stressing in a purely mundane way, that a Ksatriya should strike his opponent unhesitatingly, no matter if he be his preceptor, father or son or any other relation 102

The $P\bar{a}ndavapur\bar{a}na$ by Subhacandra (1551 AD) is the second known work concerning the life-story of the $P\bar{a}ndavas$ and is the last in the series of the $Pur\bar{a}nas$ undertaken for our investigation Like other Jaina $Pur\bar{a}na$ this work, too, claims the origin of the $P\bar{a}ndava$ tale from the last *Tirihankara Mahāvira* The story is put in the mouth of *Gautama Ganadhara*, who, in reply to the queries mooted by King *Srenika* of Magadha, relates the tale as current in the Jaina tradition The questions are instituted in the form of recounting some inconsistencies in the tale incorporated in other works which are branded as full of false and misleading accounts of the events associated with the life of the epican heroes and heroines

Most of the absurdities and inconsistencies as enumerated by Subhacandra relate to the Mahābhārata version The dig at the traditional accounts begins with a summary of the birthstory of Matsyagandhā,¹⁰³ great grandmother of the Kaurava-Pāndava brothers The brief account of the story allegedly current in other tradition is that king Santanu (spelt in the work as Sāntanu), when out on a military expedition, sent his semen by a hawk to his wife during the period after her menstrual discharge But the hawk on its way to the capital was attacked

102 Pc 13 25-27. 103 SPP 2,31-42. by another hawk and the seed fell into the river Ganges A fish swallowed the impregnating semen and became pregnant with a female child In the full month of its pregnancy the fish was caught by a fisherman, and after it was rent asunder, a female child came out of its womb As she emitted filthy fishy smell so she was named Matsyagandhā Because of ill-smell of her body her dwelling was made on the bank of the river Gangā where she lived by rowing passengers across the river One day the sage Parasara caught sight of her on board the boat and desired her love The girl yielded to his sexual urge and he in turn made her Yojanagandha (with a wonderful perfume in a Yojana around) Now Yojanagandhā, immediately after her cohabitation with Parasara, gave birth to Viasa who, soon after his birth, accompanied his father for practising penance Later on, this same Yujanagandha was married by King Santanu to whom she bore two sons, Citra (Citrangada) and Vicitra (Vicitra-บักาล)

Now, a comparison of the epic account of Satyavati's biography and the present summary of the tale reveals that except for the foisting of Santanu into the tale as the father of Matsyagandhā, the abovementioned account has almost everything in common with Mahābhārata myth¹⁰⁴ of Satyavatī's extraordinary birth with one conspicuous point of disagreement between the two accounts The distinction is marked by the fact that in the epic version it is not Santanu but King Vasu Uparicara of Ceda who fathers Matsyagandhā in the manner described above

104 The epic story in a nutshell is that king *Vasu Uparicara* of *Gedi* while out on a hunting excursion sends forth his semen by a hawk to his wife during the period after menses. But in its journey towards the capital the carrier is attacked by another hawk and the semen falls into the river *Tamunā* An *Apsaras Adrikā*, transformed into a fish through a curse, swallows the seed and conceives. And when caught by a fisherman, the fish brings forth two children, one male and one female. The male child is made over to his father *Vasu* and the female child is adopted by the fisherman as his daughter who receives various names such as *Matsyagandhu*, *Gandhal alī*, *Dāseyī* etc. She when still a virgin, becomes the mother of *Kirsna Dva pājara Vjāsa* by the sage *Parāšara* and later becomes the wife of King *Sanianu* to whom she bears two sons *Citrāngada* and *Vicitravīrya*,—Mah 1 63 39-86, 1 95 48-50, 1 100 47 ff Now, keeping in view the Jaina authors' leaning towards mischievous distortion and misrepresentation of the traditional accounts, it will not be unwarranted to hold that *Subhacandra* has replaced *Vasu Uparicara* by *Santanu* to give the epic myth the most perverted look

Other instances of incongruity as mentioned in the work include (1) the account of the procreation of *Dhrtarāsţra*, *Pāndu* and *Vidura* by *Vjāsa* on the widows of *Vicuravīrya*,¹⁰⁵ (11) the story of *Pāndu's* accidental slaying of a *Rsi* enjoying sexual pleasures with his wife in the form of a male and a female deer and the consequent curse pronounced by the sage's wife on *Pāndu* that he will meet his end in the embraces of his wife¹⁰⁸, (111) the myth of *Karna's* procreation by the Sun-god on *Kunti* in her maidenhood¹⁰⁷ and the legend of the begetting of *Yudhisthira*, *Bhīma* and *Arjuna* respectively by *Dharma* (god of justice) *Vāyu* (wind-god) and *Indra* on *Kuntī* and, of the twin brothers *Nakula* and *Sahadeva* by *Aśvins* on *Mādrī* on behalf of *Pāndu*¹⁰⁸, (1v) the account of *Draupadī*'s marriage with all the *Pāndavas*¹⁰⁹ and (v) the representation of *Gāngeya* (*Bhişma*) as the son of the river *Gangā*

Besides the above-cited instances of absurdities Subhacandra mentions one more which is really outrageous. That relates to the most disgusting birth-story of the Kauravas. The work alleges that according to the other traditions Gandhāri was wedded to a hundred goats which were slaughtered in a

- 105 2 44-47, of MBh 8 105 1-32
- 106 2 56-61, of MBh I 117 5-33 According to the epic version it is the dying sage who curses $P\bar{a}ndu$
- 107 2 62 MBh 1 110 4-20
- 108 2 64-65 MBh 1 122 1-35, 1 123 15-17
- 109 2 69 71 MBh 1 194 23-31, 1, chaps 196-197 However, the ^cvetâmbara texts, like the Brahmanical sources, a lmit the event of Draupadi's marriage with the five Pöndava-brothers (Nāyā-Dhammakahā chapter XVI) And the Buddhist Jātaka, in a bid to illustrate feminine infide-lity connects her, besides her five husbands, with a hunch-backed servant with whom she is said to have committed adultery, Kunāla-Jātaka ef Winternitz, HIL, Vol I, p 472

sacrifice and the goats, when sacrificed, appeared as imps and goblins who had sexual intercourse with $G\bar{a}ndh\bar{a}ri$ who brought forth a lump of flesh The lump was divided into a hundred parts and each piece was placed on a cotton-pad Those pieces of flesh later on developed into the formidable Kaurava-brothers headed by Duryodhana 110

As to the above-cited fantastic account, we could not find any trace of it in the traditional works, although the later part of the fable has some semblance of the Mahābhārata¹¹¹ account of the birth of the Kaurava brothers Under the circumstances, it may be taken as an instance of Subhacandra's concoction with a motive to paint the 'other tradition' in the blackest colour.

A comparative study, however, reveals that Subhacandra has drawn upon the works of his predecessors to a great extent. And instances are not wanting which show even verbal borrowings from the Harivamiapurāna¹¹² of Jinasena, the Mahāpurāna¹¹³ of Jinasena-Gunabhadra and the Pāndavacarita of Deva-

110 SPP, 2 48-53a

- 111 One day queen Gändhäri received sage Vräsa with due respect. The sage granted her a boon She chose to be the mother of a hundred sons After two years she produced a lump of flesh which sage Vräsa divided into a hundred and one pieces Each piece was kept in a separate basin filled with ghee Now, after the expire of full two years, Duryodrana, his brothers and a sister were born, MBh 1 114 7-41
- 112 JHe 45 119-120 and SPP, 15 36-37
- 113 पुरुषार्थत्रयं पुम्मिर्दुप्ताप तत्त्वयाजितम् । न्यायमार्ग समुल्लङ्घ्य वृथा तत् कि विनागये ।। —MP 44 50 and comp दुष्प्राप तत्त्वया पुम्मि पुरुषार्थत्रय महत् । इष्प्राप तत्त्वया पुम्मि पुरुषार्थत्रय महत् । मजित न्यायमुल्लङ्घ्य वृथा तत्कि विनाद्यये ।। —SPP 3 76 Also comp MP, 45 11 and SPC, 3 130, MP, 45 51-55 and SPC, 3 145-48, MP. 45 59 and SPC, 3 149.

prabha Sūri.¹¹⁶ In fact, the work in question owes much to the amalgamation of the materials derived mostly from these works.

These are the hitherto known Jaina Purānas which are the representative works of the faith. Naturally, we have based our investigation pre-eminently on these sources the results of which have been set forth in the preceding and the following pages.

CHAPTER II

BRAHMANICAL DEFINITION OF THE PURANA AND ITS APPLICABILITY TO THE IAINA PURANAS

(Analysis af the Jaina Definition)

The term Purāna etymologically¹ means "a thing of past origin" But as indicated by the enumeration of the materials from which the original Purāna is said to have been compiled, the term in question meant in the Pre-Purānic period ancient traditional tales of gods, sages and celebrated kings of the most ancient period These materials² are said to have been (1) Ākhyāna (floating popular tales), (11) Upākhjāna (legendary episodes), (111) Gāthās (old laudatory songs) and (12) Kalpajoktis (accounts of cosmic ages³) Next, in the later stage of the Purānic development the term came to be employed in the sense of a special class of sacred literature dealing with five topics such as (1) Sarga (creation), (11) Pratisarga secondary creation after the dissolution of the world), (111) Vamía

- 1 The term 'Purāna' consists of two elements, the base Pura and the taddhita suffix ana=(na=na) Purā signifies the sense of 'ancient' and ana means 'the state of being', and thus the term denotes 'a thing of ancient origin' This meaning is aptly conveyed by its annotation as Purābhavam 'occurring in the past'—Siddhānta Kaumudi on Pānini's Astādhyājī, 4 3 23
- ² आख्यानैश्चाप्युपाख्यानैगीथाभि कल्पजोवितभि । पुराणसहिता चक्रे पुराणार्थ-विशारद ।

-Bd II 34 21,

Vā 60 21 (which reads कुलकर्म in place of कल्पजोवित), Vișnu III 6 16, Also see Pargiter, AIHT, pp 21, 24, 25, S D Gvānī, Agnipurāna --- A Study, pp 21-24

3 Pargiter, op cit pp 22,25-27, 33-34

genealogies).4

A study of the ancient Indian literature reveals that the *Purāna* together with the *Ithāsa* was looked upon with the highest regard even in the vedic period inasmuch as it was called a *Veda*⁵ and the daily recitation of the *Ithāsa-Purāna* was held highly auspicious⁶ and was considered as conferer of all desired objects ⁷ Next, the *Ghāndogyopanisad* calls the *Ithāsa-Purāna* a fifth veda to be studied along with the other four *Samhutās*⁸ From all these references and similar others⁹ it is evident that both the *Ithāsa* and *Purāna* as vehicles of ancient traditions about the most ancient sages, celebrated kings and other illustrious persons as well as their cultural activities were of immense popularity, and were considered to be effective and enduring means of universal culture ¹⁰

- ⁴ "सर्गञ्च प्रतिसर्गञ्च वञो मन्वन्तराणि च । राज्यानुचरित चेति पुराण पञ्चलक्षणम् ॥" Vā,4 10 (other sources have vam'sa in place of the Vāyu's vam'sya) Mei 53 65, Bd 1 1 37-38
- 5 Atharvaveda, x1 7 24, पुराग वेद सोऽधम्---SB 13 4 3 12, Asvalāyana Srauta Sūtra, X 7, SSS, XVI 1
- ⁶ मङ्गल्यानीतिहानपुराणानि

-AGS, 47

⁷ ' य एव विद्वान् वाकोवाक्यम् इतिहास-पुरारामित्यहरह स्वाध्यायमधीते त एव तृष्तास्तर्पयन्ति सर्वे कामे सर्वभोग्ये ''

⁸ "ऋग्वेद भगवोऽघ्येमि यजुर्वेद सामवेदमाथर्वण चतुर्थम् इतिहास-पुराणं पञ्चम वेदाना वेदम्"

- 9 Pargiter, AIHT, pp 55-57
- ¹⁰ ''यो विद्याच्चतुरो वेदान् साङ्गोपनिषदो द्विज । न चेत्पुराण सविद्यान्नैव स स्याद्विचक्षरण ॥ इतिहासपुरारणाभ्या वेद समुपवृ हयेत् ।

विभेत्यल्पश्रृताद्वेदो मामय प्रहरिष्यति ॥'' Vā 1 200-201, MBh, 1 2 235, 1 1 204 As is evident from the references in the MBh the couplets are found not together but separately at two different places One important point to be noted here is that the MBh reads na cāl-hyānamidam vidyāt in lieu of na cetpurānam samvidyāt as seen in the first verse quoted above, Now so far as the term $Itih\bar{a}sa$ is concerned, it denoted derivatively the factual account of the past events i.e. the actual traditional history It was this factual nature of the $Itih\bar{a}sa$ which served as a differentiating factor between it and a *Purāna* This factual character of the former is substantially conveyed by the mono-syllabic particle *ha* forming its constituent, for the term *Itihāsa* has been derived from a queer combination of *iti-ha-āsa*¹¹ (thus indeed was) It was possibly on this score that both the *Purānas* and the *Itihāsas* were treated as different branches of ancient Indian saga This distinction between the two is clearly vindicated by a number of vedic and post-vedic references¹² wherein both are posed together as different branches of traditional lore

Not withstanding the fact that we meet with the frequent references to the Purāna or Purānas in the Pre-Purānic works, the works concerned do not throw any light on the precise character of the Purānas. It is only the extant Purānas that afford us a glimpse of their character by the enumeration of the engrediants which are stated to have made up the original Purāna or Purānic collection ¹³ From that enumeration it becomes clear that originally the Purānas, referred to so often, must have been in the form of tales of gods, seers and celebrated kings together with their genealogies and exploits, which later on crystallised into the five subjects¹⁴ that 'gave rise to the term Pañcalaksana as a special epithet of the Purāna'

Similarly, the Itihāsas which were traditional historical tales took definite shapes as the two national epics, the *Rāmāyana* and the *Bhārata* Of the two the latter, also called the

- 11 Dr Jyotiprasad Jaina seems to have been mistaken in deriving the term from iti-iha-āsa See The Jaina sources of the History of Ancient India, p 1
- 12 Chā Upa VII 1 4, AGS III 3, Manu 111 232, Yājnāvalkya I 45, Also see Supra notes 5-8
- 13 Above note 2.
- 14. Above note 4.

 $Jaya-Ithāsa^{15}$, kept itself free from the accretions of episodical and other extra-historical matters at least for some times, as is evidenced by the epic statement about the extent and character of the original *Bhārata-Samhitā*¹⁶ But with the march of time fresh matters of universal nature began to be incorporated in the body of the *Bhārata*, and thus the *Ithāsa*, which was considered for long to be concerned with actual historical events, came to be regarded simply as a narrative of the past events¹⁷—both historical and legendary It is because of this new development that the *Mahābhārata* calls itself not only an *Itihāsa* but also a *Purāna* and an *Ākhyāna*¹⁸

Thus, the *Mahābhārata*, which was an *Ithāsa* in its primal form kept its door open for long to receive all branches of Indian wisdom—its mythology, cosmology¹⁹, ethics, Philosophy,

15	
10	"जयो नामेतिहासोऽय श्रोतव्यो विजिगीषुर्णा"
	MBh 1v 136 18a (Gītā Press),
	''भारतस्येतिहासस्य''
	—1 1 17a, 1 1 24b,
	''इतिहाममिम चक्ने पूर्ण्यं सत्यवतीसुतः''
	—1 1 52
16	''चतुर्विंशतिसाहस्री चक्रे भारतसंहिताम् ।
	उपाख्यानैविना तावद भारत प्रोच्यते बुधै ॥"
	MBh I 1 61
77	
	इतिहास पुरावृत्त ऋषिभि परिकीर्त्यते ।"
	-BD IV 46
18	"द्वैपायनेन यत्प्रोक्तं पुराण परमपिएा।
	सुरैर्ब्रह्मापिभिश्चैव श्रुत्वा यदभिपूजितम् ॥
	तस्याख्यानवरिष्ठस्य विचित्रपदेपवंगा ।
	सूक्ष्मार्थन्याययुक्तस्य वेदार्थं भूँ पितस्य च ॥
	भारतस्येतिहासस्य पुण्या ग्रन्थार्थसंयुताम् ।
	सस्कारोपगता ब्राह्मी नानाशास्त्रोपवृ हिताम् ॥"
	-MBh I 1 15-17 This quotation is important inasmuch as all the
	names occur at a place

19. Ibid, I 1 27-45.

institutional ideas, and in a nutshell, all matters relating to man's religious, economic, aesthetic and spiritual cravings as well as the ways and means of their just realization²⁰. Thus by the incarporation of all these matters of universal interest this national epic was made a thesaurus of universal interest this national epic was made a thesaurus of universal knowledge. This all comprehensive character of the epic caused an expansion of the connotation of the term *Itihāsa* and eventually it came to be regarded as a composite body of literature, comprising *Purāna*, *Itivrīta*, $\bar{a}khy\bar{a}yik\bar{a}$, *Udôharana Dharmašāstra* and *Arthašāstra*²¹

As to the Puranas, the same method of augmentation was applied to the Pañcalaksana Purāna, and the subjects, which were outside the purview of the original Pañcalaksana Puranas were received into them Thus, the topics on Dharma, Artha, $K\bar{a}ma$ and $Moksa^{22}$ besides the subjects of sectarian nature, viz the glorification of Brahma, Vișnu, Rudra and the Sun-god as well as the description of the world²³ were admitted into the existing Puranas Furthermore, the subjects relating to the four varnas and \overline{A} 's ramas together with those of the women and the mixed castes, were also incorporated in them 24 In addition to these we also learn from the Vāyu-Purāna that the eighteen Puranas also impart instruction about the great rivers, the Ganges, etc , about sacrifices, religious observances and austerities, about various kinds of gifts together with yamas and niyamas (self-controlling and sense-subjugating acts), about different religious cults and philosophical systems

20 MBH, I 1 46-48

²¹ ''पुरार्णमितिवृत्तमास्यायिकोदाहरण घर्मशास्त्रम् म्रर्थशास्त्र च इतीति-हास "

```
—Artha'sāstra, 1514
```

²² "धर्मश्रार्थश्र कामश्र मोक्षय्चैवात्र कीर्त्यते"

```
-Mat 53-69
```

23 "ब्रह्म-विष्ण्वकंरद्राणा माहारम्य भुवनस्य च"

-Ibid , 53 66

24 Vöru 104 12-13a

and a number of other topics 25 It is obvious that these other topics comprised the *smptimatters*, such as sacraments, *Vratas*, *Upavās as* (fasts) explations and other religious rites and rituals, and so on

As a result of that expansion of the Purānic corpus, an attempt was made in the later period to distinguish between Purāna or Upapurāna and Mahāpurāna, on the basis of the number of topics that it dealt with. Thus, the Mahā-purāna was described as having ten topics, whereas the Purāna, keeping close to the Pañcalakṣana definition came to be treated as Alpa or Upapurāna ²⁶ It was thus that with all these and sundry topics the Purānas came to be looked upon as effective guides in different fields of human activities

Now coming to the Jaina Purānic literature, we find that the first three works, viz VPC, RPC and $\mathcal{J}HV$ do not provide any definition of *Purāna*, although all of them are styled as *Purānas*²⁷ Nevertheless, the topics, which they enumerate, clearly show that the subjects include most of the Purānic materials in a disguised form The topics as enumerated by *Vimalasūri* are (1) Sthiti (the nature and position of the world), (11) Vamša-samutpatti (origin of various dynasties), *Prasthāna* (departure of *Rāma*, Laksmana and Sītā to the forest), (1v) Rana (war between Rāma and Rāvana), (v) Lavankusuppatti (birth of Lava and Ankuša)²⁸ (vi) Nirvāna (emancipation of Rāma) and (vii) Anekabhava (description of various existences of the Śalā-

25 Ibid 104 13a-16,

Matsya Purāna-A Study, pp 173-76

²⁶ "सर्गोऽस्याथ विसर्गवच वृत्ती रक्षान्तराणि च । वको वक्षानुचरित संस्था हेतुरपाश्रय ॥ दर्शाभर्लक्षर्णौर्युक्त पुराग तद्विदो विदु । केचित् पञ्चविध ब्रह्मन् महदल्पव्यवस्थया ॥" —Bhāgavata XII 79-10, Brahmavaıvarta, IV 133 vv 6-10

27 VPC 1 32, 118 111, RPC 1 44 123, 168, JHV, 1 51

²⁸ ठिइ-वस-समुप्पत्ती पत्था**ण**रण लवकुसुप्पत्ती । णि्वाण्मणेयभवा सत्त पुराणेत्थ म्रहिगारा ॥''

-VPC, 1 32, RPC, 1 43-44.

 $k\bar{a}puruşas$). Jinsena in his Harivamisapurāņa²⁹ gives the number of contents as eight These, according to JHV, are (1) Lokasamsthāna, (11) Rājavamisodbhava, (111) Harivamisāvatāra (origin of the Hari dynasty), (1v) Vasudevanceştita (exploits of Vasudeva), (v) Nemināthacarita (The narrative of Neminātha, which includes in major parts the accounts of Kīsna's life), (v1) Dvārāvatī-nivesana (founding of Dvārāvatī, (v11) Yuddha-varnana (the description of war between Krsna and Jarāsandha, the ninth Vasudeva and Prativasudeva respectively) and (v11) Nirvāna (the liberation of Neminātha and other Šalākāpurusas from the worldly cycle).

A comparison of the abovementioned two lists clearly shows that the first two and the last topics of both the lists are of general character and may form the subjectmatter of all the *Purānas*, irrespective of their specialisation in the treatment of any particular *Carita* or a set of them The remaining topics, however, are of a special type and concern the life-stories of *Rāma* and of *Nemināth*, or more appropriately, of *Vasudeva* and *Krşīna* respectively

A study of the *Purānas* under review reveals that the first topic of the above lists, viz *Sthiti* and *Lokasamsthāna* obviously replaces the first two characteristics of the Brahmanical *Pañcalal scna* definition. The treatment of this topic includes the description of the three divisions of the universe together with their various subdivisions. It is under this section that the Jaina *Purānas* affirm the eternal nature of the world, which according to the Jaina belief, is without beginning and end³⁰ (anādyanidhana). The second topic of the lists, viz *Vamšasa-*

²⁹ ''लोकसस्थानमत्रादौ राजवशोद्भवस्तत. । हरिजशावतारोऽतो वसुदेव-विचेष्टितम् ॥ चरित नेमिनाथस्य द्वारावत्या निवेशनम् । युद्धवर्णननिर्वारो पुरारोऽप्टौ शुभा इमे ॥'' —1 71-72

```
<sup>30</sup> "लोग्रो थएगाइनिहरगोऽतिभेयभिन्तो हवइ निच्चो"
----VPC, 3 18b, JHV, 4 4, MP, 4.80-40.
```

mutpatti or Rājavamšodbhava deals with the origin of various ruling families together with the genealogical accounts of the persons belonging to different dynasties. It is under this section that the Vamša and Vamšānucarita subjects of the five-characteristic-Purāna may be said to have found their treatment. The study of these Purānas further reveals that the works contain more than they mention, for the Purānas under investigation also give a sketchy account of the fourteen Manvantaras³¹ as well as a brief description of the social conditions of the primitive people during the reign of those mythical rulers of yore Thus the Brahmanical Pañcalakşana definition is applicable to these Purānas³² in the same moderate way as it is to the extant Brahmanical Purānas

51

Viewed from the standpoint of adjustment to the Brahmanical conception of Purana both in the old Pañcalaşana form and in its augmented appearance, the Mahāpurāna of Jinasena-Gunabhadra is the most important of all the Jaina Purānas Even the Trisastisalākā-burusacarita of Hemacandra, otherwise showing sufficient sign of Brahmanical influence, does not compare well with this work on this point Vying, as it does, with the epics, especially the Mahābhārata on the one hand and with the Brahmanical Purānas on the other, it lays its claim to the status both an Itihāsa and a Purāna In the introductory portion of the work we come face to face with the definition of the Purana just in its primitive sense essentially based on the etymology of the term. The author here says that by the term Purana should be taken an event of the past'ss and its state of being a Purana is established by the fact that it was made current (among the people) by the ancient seer ³⁴ In continuation of the analysis of the nature and scope of the Purana

-1.22a

```
31 VPC, m 48-56, RPC, m 74-88, JHV, vn 122-176
```

```
32. Cf V.M Kulkarnı IVPC, p 27
```

33. पुरातनं पुराण स्यात्'' AP 1 22a

84. एकवि पुराएगमाश्रित्य प्रसृतत्वात् पुरारगता।"

he calls it both $\bar{A}rsa^{35}$ (composed by R_{si}) and (Sühta³⁶ (pregnant with pleasant and truthful teachings) as well as Dharmasästra The work is further styled an $\bar{A}mn\bar{a}ya^{37}$, a synonym of the veda. In addition to this designation the author also considers it both an Itihäsa, Itivitia and Attihya.³⁸ Next, he treats Itihäsa and Puräna as identical in character.³⁹ Here a Puräna to the writer is simply an old traditional tale, having no reference to the later five characteristic features which gave the Puräna the title Pañcalaksana

Thus having represented here early tradition already embodied in the Mbh,⁴⁰ the author of the MP proceeds to deal with the subject matter of the *Purāna* with especial reference to the later five characteristic features as pictured in some of the earlier Brahmanical *Purānas* These five topics are first mentioned by way of questions instituted by king *Bharata* to Lord *Rşabha* The former seeks information from the latter about the *Manu*⁴¹ period of time, nature of the world, descent of (different stages of) time as also about the origin, existence and end of the (human and superhuman) families (*Vamisotpattilaya-sthuth*) ⁴² While enumerating the main topics of his *Purāna*,

³⁵ "ऋषि-प्रग्गीतमार्षं स्यात् सूक्तं सूनृतशासनात् । धर्मानुशासनाच्चेदं धर्मशास्त्रमिति स्मृतम् ॥"

- 36 Cf Vāşu, 1 19, 61 61, where the Puränic verses are mentioned as *yeas*, Sahasrāni pcāmastau safsatāni tathawa ca
- 37 AP, 125 Instances are not lacking where the Brahmanical Purānas appropriate to themselves the title veda The Vāyupurāna, for instance, calls the Purānic literature by the name Purāna-veda (Vā 1 17— Purāna-Vedo hyakhilastasmin samyak pratisihitah)

38 Op cit. 1 25

³⁹ "पुरागुमितिहासाख्य यत्प्रोवाच गगाधिप "

Ibid , 1 26a

40 I. 1 46-48, 101 (where it is called sacred Upanisad), 205 being designated as Kārşna Veda), 208 9 which establish the claim of the Mahābhārata for its superiority to the four vedas which are said to have been autweighed by the former both in merit and bulk)

41. AP 1 174-75

42 "लोक कालावतार च वशोत्पत्ति-लयस्थिती"

-1,178a

^{-1 24,} The Välmikiya Rāmāyana calls itself Ārşa

Jinasena states at another place that 'the location of the three worlds (*jagatiraya-niveša*), the totality of the three (divisions of) time (*traikālyasya ca samgrahah*) and the creation as well as the destruction of the world (*jagatah Srsti-samhārau*) are wholly refated here ⁴³ The terms *Srşti* and *Samhāra* may logically be equated respectively with the *Sarga* and *Pratisarga* characteristics of the *Pañcalakşana* definition, for the study of the *Purānas* reveals that, though critical of the Brahmanical theory of creation, these works do not differ from Brahmanical view in the main

The instances are many which display the Jaina belief in the periodical dissolution and, therefore, the implied resurgence or re-creation of the world ⁴⁴ Gunabhadra's reference to the *Pralaya* of the world at the close of the sixth period fo *Avasarpini*²⁴⁵ also points to the same truth as is conveyed by the

⁴³ ''जगत्त्रयनिवेशरुच त्रैकाल्यस्य च सग्रह । जगतः सृष्टिसहारौ चेति क्रन्स्नमिहोच्यते ॥''

-MP 1119

So far as I know, the author does not give the account of Samhāra However, there is an incidental reference to the idea of Pralaya, which undoubtedly shows his belief in the process of dissolution and re-creation of the world

किमिद प्रलयक्षोभात् क्षुभित वारिधेर्जलम् । किमुत त्रिजगत्सर्गे प्रत्यग्रोऽय विजृम्भते ।।

-MP 26 86

(Is this the stirred out water of the ocean agitated) on account of the dissolutionary gust, or is this a fresh creation of the three worlds com ing into being ?)

44 PMP XVII 16b

```
ण पलयजलर्गु धगधगधगतु ।
TSPC, 1 5 691
```

```
कल्पान्तसागरावर्तगर्तभान्तादिमत्स्यवत् ।
```

Ibid , 4 1 677a

कटाक्षमिव कालस्य कल्पान्ताग्ने शिखामिव।

45 UP, 76 447-53 cf Trilokasāra (vv 864-66) quoted by Pt Pannalal Jain in his translation of the work, p 559 Brahmanical tradition.⁴⁰ What is significant here is the idea of the periodical end and the revivification or resurgence of the world It matters not whether we call that event recreation or something else It is also immaterial if we attribute that function to any extraneous power or to the inherent quality of the elements or atoms constituting the material world. Thus, Samhāra of the present list is suggestive of the same event as is conveyed by Pratisarga from different angles, for, the latter essentially implies prior dissolution of the world

Next, the author of the present work specifies the topics peculiar to the life story of Rşabhadeva, the first Tirthankara ⁴⁷ These topics according to the list are (1) Sthut (the position of the eternal worlds), (11) Kuladharotpath (birth of the Kuladharas⁴⁸ popularly called Manus), (11) Vamša-nirgama (origin of various' dynasties), (1v) Puroh Sāmrājja (Sovereignty), (v) Ārhantya (his arhat-hood), (vi) Nirvāna (liberation from the recurring cycle of births and deaths) and (vii) Tuga-vicchidā (end of the Tuga i e of Avasarpinī) A comparison of the present list with those of the MP has included the account of the Manvantaras and of the dissolution of the epoch (juga) among the main topics of his Vīşābha-Purāna Thus Jinasena has brought his list quite closer to the five characteristics of the Brahmanical Purānas in a modified form, for, the objectsthut, Kuladharotpatti, Vamša-nirgama and juga-vicchidā fairly

- 46 Vāyu, 102 1.53.
- ⁴⁷ स्थिति कुलघरोत्पत्तिवशानामथ निर्गम । पुरो साम्राज्यमाईंन्त्य निर्वाण युगविच्छिदा ।। एते महाधिकारा स्यु' पुरागे वृषभेधिन ।।

-A P, II, 158-59a

⁴⁸ प्रजाना जीवनोपायमननान्मनवो मता । ग्रार्याएगा कुलम स्त्यायकृते कुलकरा इमे ॥ कुलाना घारएगादेते मता कुलघरा इति युगादिप्**र**पा प्रोक्ता युगादी प्रभविष्र्एाव ॥

-AP, III, 211-212

cover the subjects treated under the Brahmanical topics, Sarga, Manvantara, Vamsa-cum-Vamsänucarita and Pratisarga respectively

Thus, as noted above, the Brahmanical Pañcalakşana definition is moderately applicable to our Jaina Puranas as well, for, in their own way they give accounts of creation, dissolution and re-creation of the world, origin of the families of gods, sages and defied Jinas, description of various Manvantaras⁴⁹ and genealogical accounts of different royal dynas-However, the study of the extant Jama Puranas clearly t1es 50 shows that the works in question, like their Brahmanical counterparts, treat of a great number of such topics as are not embraced by the Pañcalaksana definition The obvious reason is that these Puranas were written in the age when the corpus of the Hindu Puranas had already been filled with the extra-Puranic materials to meet the racial, religious, cultural and spiritual exigency of the contemporary people These topics with sectarian tinge were related to the sphere of Dharma, Artha, Kāma and Moksa, and were conceived as the four Purusārthas. Now, the Jama Purāna writers in a bid to place their Puranic works at par with the Hindu Puranas were impelled to incorporate in them even those matters which were considered as essentially opposed or non conductive to the religious merit according to the early Jaina belief as embodied in their canonical works 51 Thus, being motivated by a sense of competition

- 49 Infra, Chap III
- 50 Vide Chapters IV-VI
- ⁵¹ कि माहराग जोइ समारभन्ता उदएए सोहि बहिया विमग्गह । ज मग्गहा वहिरिय विसोहि न त खुदिट्ठ कुसला वयन्ति ॥ कुस च जूव तराकट्ठमग्गि साय च पाय उदग फुसन्ता । पाराइ भूयाई विहेडयन्ता भुज्जो वि मन्दा पगरेह पाव ॥ —Uttarādhyayana, XII. 38-39 and comp त्रयोऽग्नय प्रणेया स्यु कर्मारम्भे द्विजोत्तमै.

रत्नत्रितयसकल्पादग्नीन्द्र मुकुटोद्भवा तीर्थकृदगुरगभुच्छेपकेवल्यन्तमहोत्सवे । with Puranic Hinduism the Jaina savants have laid great emphasis on the performance of various rites and rituals of liturgical nature They also prescribe for their lay adherents different kinds of sacraments, vratas, upavasas and offering gifts and, enjoin strict adherence to the institutions of Varnas and Asramas Like the epics and the Brahmanical Puranas these works also evidence great interest in the co-ordinated cultivation of the four Puruşārthas, especially the Trivarga, viz Dharma, Artha and Kāma 52 All these elements are highly conspicuous in the MP and the TSPC which are more ambitious in their plan and contents than the other works of similar nature and, rival the epics and the Purānas of the Brahmanical school both on qualitative and quantitative planes

Analysis of the Jaina Definition

53

In addition to their qualified conformity to the ancient Brahmanical Pañcalaksana theory, the Jaina Puranas also offer their own definition on similar lines. This new definition, though taking into consideration some important development in the nature and scope of the Puranas, also pays due regard to the Pañcalakşana characteristics Accordingly, a Purana is said to have contained five topics 53 These are (1) Ksetra, (2) Käla, (3) Tirtha, (4) Satpuruşas (noble persons) and (5) Tadvicestitam (their conduct)

पूजाङ्गत्व समासाद्य पवित्रत्वमूपागता. । कुण्डत्रये प्रगोतव्यास्त्रय एते महाग्नय ॥ गाईपत्याहवनीयदक्षिणाग्निप्रसिद्धय । अस्मिन्नग्नित्रये पूजा मन्त्र. कुर्वन् दिजोत्तम ॥ -MP 40 82-85 52 Vide Infra, chap VIIIपुराण पञ्चवा विद् । क्षेत्र काल च तीर्थं च सत्पूसस्तद्विचेष्ट्रितम् ॥ -AP 2 38, JHV, 1 55a पञ्चधा प्रविभक्तार्थं क्षेत्रादिप्रविभागत The Paumacariya (111 17) and the Padmacarita (111 29) enumerate only three topics, viz क्षेत्र, काल and Mahapuru sacarita

The position of the three worlds (viz the higher, the middle and the lower is Ksetra Kāla stands for all-pervasive time representing the three stages of past, present and future. Tīrtha implies the ways and means of salvation, and the persons devoted to the Tirtha are called Satpurusas. The right conduct of these persons, who are dispellers of all sins, is meant by the phrase Tadvicestita⁵⁴ A careful study of the above Puranic topics makes it sufficiently clear that the Jaina Puranists, though taking cognizance of the new matters already received into the corpus of the Purāna, have attached great importance to the numerical aspect of the ancient Brāhmanical definition as well, for, in their new definition, too, the number of the topics has been admitted to be five.

Here it is worthy of mention that the new definition of the Purāna as offered by the Jaina Purāna writers is in perfect consonance with the Brahmanical definition. As a matter of fact similar idea regarding the characteristic features of a *Purāna* has been expressed in seemingly different terms An analysis of the import of these terms will bring home to us the underrunning current of oneness between the Brahmanical notion and the Jaina one Now, the term *Kşetra* as used in the definition is expressive of the state of composition and position of the three worlds⁵⁵ at different stages of their evolution and decadence in recurring order ⁵⁶ Similarly, the Sarga

⁵⁴ क्षेत्रं त्र लोक्यविन्यास कालस्त्र काल्यविस्तर । मुक्त्युपायो भवेत्तीर्थं पुरुषास्तन्निषेविर्णाः ॥ न्याय्यमाचरित तेषा चरित दुरितच्छिदाम् । इति क्वत्स्न पुरार्णार्थं प्रश्ने सम्भावितस्त्वया ॥

-MP. 2, 39-40

-MP 2 39 40

- 55 It is equivalent of *loka* (4 13 14) which consists of three broader divisions of lower, middle and upper worlds (4 40) with several subdivisions
- 56 As is clearly shown by the division of Time into two ages called Avasarpani and Utsarpani which again are sub-divided into six stages each in accordance with the gradual decadence in the succeeding stage See below notes 58 61

and *Pratisarga* characteristics of the Brahmanical definition have as their object the treatment of the nature and position of the three worlds at various stages of their origin, development, decay, death and resurgence In view of the above points of agreement the *Ksetra* of the Jaina definition may conveniently be taken as comprehensive of the subjectmatter of both the *Sarga* and *Pratisarga*

Now let us turn to the exposition of $K\bar{a}la$, the second characteristic of the above definition This term as well as the $K\bar{a}l\bar{a}vat\bar{a}ra$ and $Tratk\bar{a}lya$ -sangraha is used here in the sense of eternal time, broadly divided into two cosmic periods of immense duration ⁵⁷ These periods are styled Utsarpinit and avasarpini according to the increasing and decreasing stature, strength and life-span of the contemporary people ⁵⁸ Each of these periods is again subdivided into six stages ⁵⁹ The stages of the Utsarpinit period are called (1) Duhsamā-duhsamā, (2) Duhşamā, (3) Duhsamā-suṣamā, (4) Susamā-duhṣamā, (5) Suṣamā and (6) Susamā-suṣamā ⁶⁰ The course of the stages of

- 57 The incalculability of these periods can be assessed by the fact that the third stage of Avasarpini alone, i e Susamā-duhsamā, is said to have comprised all the Manvantaras, and the life-span of Nābhi, the four teenth Manu, though reportedly much less than that of the previous Manus, is said to have been one Pārvakoti, viz, 7056000000000-10000000 years ---VPC, III 50 55, JHV, 60 484 86, MP 3 217 228, and comp, Ibid 3 52, 63 64, 78-79, 91 92, 103 104, 109, 113,118, 121, 126, 130, 135, 140
- ⁵⁸ ''जह चदो परिवड्ढइ, ग्रोमरइ य भ्रप्पगो सभावेण । उस्मप्पिगी विवड्ढइ एव श्रवमप्पिगी हागी ॥ VPC III 49, RPC, III. 73; The AP thus explains उर्त्सापण्यवर्सापण्यो द्वी भेदो तस्य कीतितो । उत्सर्पादपसर्पाच्च वलायुर्देहवर्ट्म गाम् ॥''

See also JHV, 7 56 59, TSPC, 1 2 112

- 59 VPC, 20 68 72, Also see VH, P 157
- 60 Reversal of the Azasarpini order makes these successive ages, as is indicated by "मेदा इमेऽनसॉपण्या उत्सॉपण्या निपयंया" AP, III 18, and cf note 61 below

the Avasarpini period begins in inverted succession Thus, the stages of the avasarpini period are (1) Susamā-susamā, (2) Susamā, (3) Susamā-duhşamā-duhşamā, (4) Duhşamā-suşamā, (5) Duhşamā and (6) Duhsamā-duhşamā or Atıduhsamā⁶¹ These stages reflect the progressive and degressive conditions of the periods which they represent The incalculability of the duration of each of these stages can be inferred from the fact that only the third of these six stages is said to have comprised several successive Manvantaras, each of which is stated to be or countless crores of years 62 Fourteen such Manvantaras63 are reported to have passed before the advent of Rsabhadeva, the first Tirthankara of the faith. In view of the above representation of time we can reasonably include the Hindu Puranic Manvantara in the Kāla of the Jinist description The accounts of the origin and exploits of the great personages, which form the subjectmatter of the characteristics put forth by the terms Satpumsas and Tadvicestita may be said to have their counterparts in the themes of Vam'sa and Vam'sanucanta For, the expressions Satpumsas and Tadvicestita, as used here, imply all the Salākāpurusas as well as their right actions of mundanc, ethical and spiritual nature It is under these heads that the Jaina Purānas present the genealogical accounts of the great personages of the Jama faith Some of these persons are represented as of great spiritual power and are invested with supreme divinity To this group belong the twenty-four Tirthanharas. Another group consists of the twelve chakrins, nine Baladevas and nine Vasudevas.⁶⁴ These persons, though represented as possessed of immense supernatural powers, are portrayed as

- ⁶¹ द्विरुक्तसुषमाद्यासीद् द्वितीया सुपमा मता । 'सुषमा-दुःषमान्तान्या सुषमान्ता च दु.पमा ॥ पञ्च्चमी दु पमा ज्ञेया समा पष्ठ्यतिदु पमा ॥'' —AP. III 17 18a, JHV, VII, 58 59, TSPC, 1 2 113 15
- 62 See note 57 (ante)
- 63 Vide chapter III (infra) The Svetāmbaras, however, accept only seven Manus and their Antaras
- 64 Dealt with in chapter VII.

inferior to the Jinas. The third group includes the Vidyādharas of superhuman character To this class pertain the Prativāsudevas, with the exclusion of Jarāsandha, the ninth Pratinārāyana All these are represented here as inveterate enemics of the Vāsudevas The Vidyādharas are in essence the Jaina counterparts of the semi-gods, demons and Rāksasas of the Hindu mythology.

The Turtha as ways and means of salvation consists of all such matters which originally did not come within the purview of the Pañcalaksana definition Among these means are reckoned all such practices as are of religious, cultural and spiritual significance. It is under this head that Tapas (penance), Dana (gifts), Ahimsā (Non-violence), various vows and sacraments and devotion to the deified Jinas have been prescribed as the effective means of man's final release from the everrecurring cycles of birth and death However, the acceptance of Tirtha⁶⁵ as one of the characteristics of a Purana may logically be taken as a concurrent step of the Jina Purāna-kāras to give formal sanction to the infiltration of the above matters into the body of the Puranas For, already in the epics and the Brahmanical Puranas Moksa has been given the highest place of honour in the scheme of human life It is conceived as the supreme Purusartha, the Summum bonum of our existence Wc have been exhorted over and over again to act in accordance with the dictate of Dharma for achieving this real goal of human existence It is with this motive that the epic writers and the Puranic authors of the Brahmanical school enjoin,

65 The topic in question gave the Jama Åcāryas ample scope for preaching the imperativeness of Ahimsā, Tapas and Dāna as means of salvation Of these three, the nature of *tapas* and the qualities of the Jama tapasoins as described by the Jama Purānas are in striking agreement with those of the *yogins* as well as of the persons of divine virtues as enunciated in the Bhagavadgitā The similarity between the Jama Purānas and the Brāhmanical works, on this score, h as been shown in chapter VIII of the present monograph Reference may, however, be made for the present, to the MP, 34 (69, 36 156-158 and the BG VI 3-32, XVI 1-3, XVII 25, XVIII 5 both by precepts and examples, the performance of $yajfia^{66}$, $D\bar{a}na^{67}$ and Tapas as well as other acts of moral and ethical values. Thus the above characteristic of the Jaina definition reflects the same spirit with which the Brahmanical works have already been imbued

- 66 The *Purānas*, especially the MP and the TSPC, enjoin the observance of various *yajāas* which are clearly modelled on those prescribed in the Brahmanical scriptures These *yajāas* include interalia, *Agnihotras*, and other fire rituals See chapter IV (infra)
- 67 In praise of Dāna (charity and gift) the Jaina Purānas do not lag behind their Brahmanical counterparts These works, of course, never feel tired of describing the miraculous effects of the meritorious gifts offered to the deserving person We are told that such type of Dāna leads the giver not only to heavenly abode but also to the attainment of final beatific state But the proper person, according to these works, is only a Jaina monk See chapter VIII

Svetāmbara versions' though brief, state that the office of the first *Manu*, the primaeval ruler originated out of necessity to arrest a somewhat chaotic condition, when the primitive people degenerated and stooped to selfishness, and eventually started laying hands on others' possessions It was with a view to check that social evil and similar others that the people of the most ancient past chose one superior from among themselves as their ruler and guardian of their respective rights. The Digambara version, however, represents the *Manus* as born rulers among whom the regal status of the first seven is simply decorative rather than functional ⁸

A comparative study of the Jaina and the Brahmanical accounts reveals that both the traditions are remarkably one in holding that in the early stage of mankind the institution of government did not exist Both the Digambara and the Svetāmbara versions state that in the first two stages of the Avasarpini the people were perfect, strictly virtuous and devoid of evil propensities ⁹ They were living a carefree life of harmony and

⁷ ⁽¹⁾ एव च परिगलमारी दसप्पगाररुवखारगुहावे ईसीसि उम्मिलते कसायप्पसरे जुयलयाण पवड्ढमाणे कप्परुवखममत्ते जाम्रो परोप्परमत्तजगिम्रो परिहवहिययावेम्रो । तम्रो य मिलिऊएा जुयलपुरिसुहि ग्रम्हारगमेस बुद्धि—पोरिस-रूव-टभहिम्रो विसलवाहरगोत्ति काऊर्एा पद्दट्ठाविय विमलवाहरगाभि-हारगो सामिसालत्तणेगु गहिम्रो ।

-CMC, P. 10

- (11) ताइक्कालानुभावेन मिथुनानामजायत । ममत्व कल्पवृक्षेषु स्वदेहावयवेष्विव ।। ग्रन्थेन स्वीकृत कल्पवृक्षमन्यो यदाश्रयत् । महान् परिभवो ह्यासीत् तदा स्वीकृतपूर्विग्यु. । यथा पराभव सोढुमसहास्ते परस्परम् । ग्रात्माधिक स्वामितया चकुर्विमलवाहनम् ।। —TSPC, 1 2 158 160, cf VH, P 157, 1st 17-25
 8 VPC, 3 50-53, RPC, 3 75-88, JHV, 7 125-169, AP, 3 36ff
- 9 VPC, 3 31-40, RPC, 3 49-03, JHV, 7 25 105, AP 3 24 50, TSPC 1 2 118 I31

were governed by the Law of Nature.

Now, when we turn to the Brahmanical sources, we find that epics and the *Puranas* also tell the same tale rather more elaborately These works say that in the earliest period of mankind the people were living in perfect peace ard harmony and were governed by their innate sense of duty ¹⁰

No one transgressed the simple law of nature Naturally there existed neither kingdom nor king nor the rod of punishment nor the dispenser of punishment But with the march of time situation changed and an element of degeneration set in in the society The people who were so long naturally bent on respecting one another's interest were overpowered by grievous apathy and consequently fell prey to delusion. Now, with their virtue having disappeared on account of the deluded sense of discrimination, all the people got subjected to greed and began to appropriate to themselves what did not belong to them, and, thus, were possessed by another (vice) called passion ¹¹ In fact this state is said to have brought in its train

¹⁰ तृप्तिं स्वाभाविकीं प्राप्ता विषयेषु महामते । न तासां प्रतिघातोस्ति न द्वेषो नापि मत्सर । —Marka P 49 14ff, Vayu P 3 52fi, MBH (G P) 3 149 15-16.

¹¹ नियतस्त्व नरश्रेष्ठ श्रृणु सर्वमशेषत । यथा राज्यं समुत्पन्नमादौ कृतयुगेऽभवत् ॥ नैय राज्य न राजासीन्न दण्डो नच दाण्डिकः । धर्मेणैव प्रजा सर्वा रक्षन्ति च परस्परम् ॥ पालयानास्तथान्योन्य नरा घर्मेणा भारत । खेदं परममाजग्मुरतस्तान् मोह ग्राविशत् ॥ खेदं परममाजग्मुरतस्तान् मोह ग्राविशत् ॥ दे मोहवशमापन्ना मानवा मनुजर्षभ । प्रतिपत्तिविमोहाच्च घर्मस्तेषामनीनशत् ॥ नष्टाया प्रतिपत्ती तु मोहवश्या नरास्तदा । लोभस्य वशमापन्ना सर्वे भारतसत्तम ॥ ग्रप्राप्तस्याभिमशं तु कुर्वन्तो मनुजास्तत । कामो नामापरस्तत्र समपद्यत वै प्रभो ॥

-MBh XII 59 14-18ff,

CHAPTER III

THE MANUS AND THEIR PERIODS

Section I

All the Purāņas like their Brahmanical counterparts contain Manvantara accounts in their introductory sections¹ These accounts appear somewhat different from those embodied in the Brahmanical epic-Purānic texts But the difference is simply superficial and as such does not represent an entirely distinct tradition. In view of the fact that the canonical works do not show any acquaintance with the conception of Manus of different ages, it will not be illegitimate to hold that the conception of different Manus as found in the Jaina Purāņas is adopted from the traditional conception of fourteen Manus, seven past² and seven future ³

- 1 VPC, 111. 50 55, RPC, 111 73 87, JHV, VII 125-169, AP, 111 63 152, CMC, P 10, TSPC, 1 2 160 206
- 2 (a) These are (1) Svörsembhura, (11) Störeetse, (111) Utten a, (1V Tan asa (1) Raivata, (11) Cähsusa and (111) Vaivasvata (presiding over the present Mancontara) The Mahabbärata mentions, besides Svärsbhura and Vaivasvata, some of the above Manus as of known celebrity, वरिष्ठो नाम भगवान् चाक्षुपस्य मनो सुत MBh XIII 18 20a, a reference is also made to the seven past Manus, मनव

REG XIII 14 379, XIII 14 280, VI 34 6, III 3 56

- (b) The Puraras, however, place different past Manus chronologically in the following way.
 म्चायम्भुवो मनु पूर्व पर स्वारोचिषस्तथा ।
 उत्तमस्तामसरचैव रैवतञ्चाक्षपस्तथा ।।
 पहेते मनवोतीता साम्प्रत तु रवे सुत ।
 पैवम्बतोय यस्यैतत्मप्तम वर्ततेन्तरम् ।।
 --Viş in 1 6-7, Marka 52 6-7, Vayu, 62- 3-4, Mat, Chap 9
- 3 (1) Scourre, (11) Dal-sasātarne, (111) Brahmasāvarne, (v1) Dharmasāvarne,
 (v) Rudrasārarne, (v1) Ruce or Raucya and Bhauma-Vis III 2 13-40,
 Jöld I. 3 16-18

It is, however, remarkable to note that the Digambaras accept fourteen *Manus* and represent all of them as the past patriarchs,⁶ whereas the *Ś*vetāmbaras accept only seven⁵ and, like the epic-Purānic authors, treat *Ikṣvāku* as the son and successor of the seventh⁶ *Manu*

A perusal of both the Digambara and Švetāmbara versions shows that the latter do not recognise the first six Manus of the Digambara school and of the remaining eight, they have dropped Candrābha from their lists Thus, the Manvantara period, according to the Švetāmbaras, begins with Vimalavāhana, who is posited first in the chronological sequence

Another significant difference between the two versions is marked by their description of the origin of kingship. The

- 4 The Jaina Manur, according to Vimalasūni's account, are (1) Pratisruin, (11) Sanmain, (111) Kşemankara, (12) Ksemandhara, (v) Sīmankara, (vī) Sīmandhara, (v11) Prajānanda, (v111) Caksu, (1x) Vimalavāhana, (x) Abhicandra, (x1) Chandrābha, (x11) Manudeta, (x111) Prasenajit, and (x12) Nābhi-VPC, III 50-55, Ravisena has practically adopted the same list with minor variations in some names inasmuch as he calls the fourth and fifth Manus Kşemabhit and Simadhit respectively Another alteration is marked by the elimination of Prajānanda whose place as the seventh Manu has been zssigned to Cakşu mān Caksu is substituted by Ya'sasvān as the eighth Maru and the ninth Manu Vimalatāt ana is replaced by Vipula-RPC, 3 73 87, JHV shows general agreement with RPC, but makes Vipulavāhana father of Caksusmān who, according to RPC, was former's grandfather, comp JHV 7 152-160
- 5 (1) Vimalatähana, (11) Cakşuşmān, (111) Ya'sasvān, (iv) Abhicandia, (v) Prasenajit, (v1) Marudeva and (v11) Nābhi,—CMC, pp 9-10, TSPC, I 2160-206 The Švetāmbaras have evidently drawn upon the Vasudevahindi which accepts only seven Manus just in the same order of succession in which the Svetāmbara versions represent them, vide VH, pp 157-158
- ⁶ "सत्तम गाभी कुलगरो

-"CMC P 10,

"सत्तमोभूत् कुलकरो नाभिस्तदनु युग्मिनाम् । तिसृभिर्नीतिभिस्ताक्च यथावत् प्रक्षक्षास स ॥"

-TSPC, I. 2.206ff.

a series of attendant vices which robbed the people of their pristine purity and tranquillity of mind Consequently everything got topsyturvy, and the society began to disintegrate. Now, to arrest such a chaotic condition and to make the life worth living, the contemporary people felt necessity of a mighty person, who could protect the righteous, punish the evildoers and, at the same time, could command the unreserved respect of all. And as a result of that exigency kingship arose

Now, a comparison of the above account of the origin of kingship with the Śvetāmbara version¹² of the appointment of *Vimalavāhana* as the first *Manu* leaves no doubt that both the versions ascribe the origin of kingship to the necessity of kceping the antisocial elements under control

It is also interesting to note that both the *Švetāmbara* and the Brahmanical versions of the origin of kingship exhibit an element of contract between the parties concerned i e between the would-be ruler and the masses But the Jaina version is not as clear and complete as the Brahmanical version¹³, for according to the Brahmanical account the sages and gods, who represent the masses, as *Frihu* to take oath that he will guard the carthly *Brahma* in thought, action and speech in accordarce with the principles of *Dharma* and *Danda* and will never give way to licence ¹⁴ Thereupon king *Prihu* takes oath to the effect by laying down a condition that he will act in accordance with their wishes, provided the *Brahmanas* co-operate with him ¹⁵ The Jaina version only states

- 12 Note 7 (ante)
- 13 For the study of the nature of the Buddhist and Brahmanical contract theories of the origin of state see R S Sharma, Aspects of Political Ideas and Institutions in Ancient India, Chapter IV
- ¹⁴ प्रतिज्ञा चाधिरोहम्व मनमा कर्मग्गा गिरा । पालयिप्याम्यह भौम व्रह्म इत्येव चासकृत् । यद्दचात्र घर्मनीत्युक्तो दण्डनीतिव्यपाश्रय । तमदाद्ध करिप्यामि स्ववको न कदाचन ॥

-MBh 12 59 112-13.

15 ब्राह्मणा मे सहायाश्चेदेवमस्तु सुरपंभा ॥

-Ibid 12 59 115b

that the disturbed people, finding Vimalavähana superior to them made him their lord Thus, the *Švetāmbara* version takes it for granted that such a person will hardly belie the hopes of the people who have pinned their faith upon him

Nevertheless, the Vasudevalundi which serves as a prototype of the Śvetāmbara version in several respects, points to the contractual nature of the origin of kingship more clearly than the Purāmic version The work says that the primitive twins, in a state of chaos and confusion resulting from the encroachment of fields and other means of subsistence of one another, find out one Vimalavāhana to be superior to them on account of his superbly well-built body ¹⁶ The Mithunas approach him and entreat, "Noble soul, be our authority in (afflicting) punishment and (conferring) reward, we shall live by your dictate, (for) we are unable to check mutual trespass (by ourselves) and you are capable among us, the living beings. Hence, do favour Thereupon, he promised¹⁷ (to act in accordance with their demand) by pronouncing 'Amen' (to their request)"

Thus, in spite of the inadequacy of information from which the Jaina accounts suffer, the very elective nature of the appointment of *Vimalavāhana* as the first *Manu* evinces the fact already discussed Moreover, the element of election implies some sort of agreement between the elector and the elected Naturally the *Švetāmbara* version, which introduces the first *Manu* as an elected ruler of the contemporary twins, essentially points to the contract theory of the origin of state, and thus, corroborates the Brahmanical and Buddhist sources on this score ¹⁸

16 VH P 157, Is 15-19.

- ¹⁷ विमलवाहरण श्रज्जो होहिति रो पमाण शिग्गहा-ऽरणुग्गहेसु, तव संदेसेरण वहिस्सामो, न मो वय सत्ता परोप्पराभिभव निवारेड, तुम पभवसि णे जीविदाण, कुरणसु पसायति । ततो तेरण ''तह'' त्ति पडिस्सुय ।
- 18, R S, Sharma, op cit, PP 47-52, 56-59

-VH P 157 Is 20-22

Now, turning to the account of the early life of mankind, we find that all the Purānas under investigation trace the evolution of the world through an abnormally long period of universal development The Paümacariya and the Padmacarita do not give detailed account of the earliest period 19 These works make only a colourless enumeration of the Manus who reportedly preceded Nabhi, father of Iksvaku Rsabha. The author of the Harıvam's apurāna,20 however, has removed that deficiency by developing the enumerative version into a descriptive form which eventually has emerged in the \overline{A} dipurana as a moderately developed narrative of the conditions of mankind during the period of the state of Nature and thereafter

Thus the Puranas in question proceed with the description of the social condition prevalent in the beginning of the Avasarpini age. The picture of this age as portrayed by different authors is mainly Utopian, and clothed in mythcl-rical garb The people of this age are said to have belonged to the land of enjoyment (Bhogabhumi) 21 Their all requirements were met by the Kalpavrksas of various denominations The cares and anxieties, to which we people of the present age are heir. were unknown to them And, as such, they were akin to the

- Vide VPC, 3 50ff , RPC, 3 75ff 19
- Vide note 26 (Infra) 20
- The picture of the Bhogabhumi combines both the pecularity of the 21 Uttarakurus and that of the Krta age of the Mahabharata and the Brohmanical Puranas Cf MBh III 140 11b-"कृतमेव न कर्तव्य तस्मिन् काले यूगोत्तमे।"

In that excellent age the action having been already done, does not require to be performed (anymore) (Ibid III 149 12-22) This statement of Mahābhārata is suggestive of the idea that since the people of the Krta age have done (the meritorious) deeds in their previous life, they do not have further obligation to engage themselves in action, they are born in that age to enjoy the rewards of the good deeds done in previous birth. This idea is more clearly brought out by the following statement in the-Vāyupurāna

ग्रप्रवृत्ति कृतयुगे कर्मगो गुभपापयो ।

denizens of the celestial world or to those of the $Uttarakurus^{22}$ and Harivarşa²³

It is during that golden age that all the thirteen Manus are said to have been born The description of their periods is very important from the stand-point of evolution of the world. The account of different ages of the world is based on the assumption that the universal condition goes on deteriorating and in the last stage of Avasarpini reaches a state of complete perversion and depredation Thus the account on this plane, too, is in substantial agreement with those in the epics and Puranas of the Brahmanical school, for the Brahmanical works also tell the same story of gradual decline in moral and spiritual values through the four ages, viz Krta, Tretā, Dvāpara and Kali²⁴ And, a perusal of the accounts of various Manvantaras including that of Nabhi proves beyond doubt that the accounts in question have their incontroverible prototype in the epic-Puranic description of the Treta age as well as that of the Brahmanical Manvanlaras excluding the periods of the first and the seventh Manus

Now, the Brahmanical and the Jaina accounts, compared together and with the Buddhist versions will show that

22 In all the Jama Puranas the account of the happy and harmonious life in the first two stages begins with the remark that the carefree life of mankind resembled that of men of the Ullarakurus But to our knowledge the Jaina sources do not furnish any independent account of the nature of life in the said land It is only from the description of that earliest period that we can form an idea as to what type of life would have been in that mythical land But the state of life as described in the Puranas under investigation shows striking correspondence with that of mankind in the Uttarakurus of the Brahmanical epic Puranic accounts Under the circumstances it will not be unreasonable to hold that the Jama Puranic account of the early stages of Avasarpini is principally based on the Uttarakurus as described in the Mahābhārata and the Purānas of the Brāhmanical school See MBh VI. 7 2-12, Vāyu p 45 11-49, Mārl andeya 59 18-25a, Malsya 113 69-77, Comp VPC, 3. 35-41, RPC, 3 49-63, JHV, 7 64-105; AP, 3 24-50

²³ Vāyu, 46 8-18, Mārka 60 4-6

²⁴ MBh III 149 11-40, chaps 188, 190, Vayu, chap VIII, Marka 49

though the physical and dispositional aspects of the people of the succeeding periods register a decline with the march of time, yet their mental and intellectual capacity shows satisfactory signs of gradual advancement upto a certain point Thus, the people of the first Manvantara are simply native and innocent beings 25 They are totally ignorant of the nature and form of the vast and varied world they live in But in course of time their mental horizon widens and they start everincreasing interest in the study of nature around them The people of the succeeding ages are found ever struggling for existence This strife both on material and intellectual planes remains in continuous operation till the emergence of the people as a civilised community during the reign of Rsabhadeva, the first mythical sovereign and *l'irthankara* of the present Avasarpinī

Now to afford a glimpse into the social evolution through the ages, we give the following resume of the accounts of the Manvantaras in accordance with the Jaina versions with special reference to the Mahāpurāna We are told that in the first stage of Avasarpuni the people lived a life of perfect happiness All their needs were supplied by the desire-yielding trees (Kalpa-Vyksas) which were ten in number. The people of that age were ever gay and jovial and wore godlike appearances. They were endowed with very strong and lovely frame, shining with glimmer of complexion which imitated the lustre of heated Born to enjoy the fruits of meritorious deeds done in gold the previous life, they were free from the sorrows and sufferings of the world of ours They felt hungry after an interval of three days and were satisfied with as much of divine food as the quantity of a single fruit of Jujube Thus having lived an immeasurable length of secure life, they used to vanish, as it

25 They are said to have got bewildered at the first sight of the Sun and the Moon (below note 28), and the Brahmanical Puranas say that the people (of the first age) get livelihood spontaneously without prior knowledge आयुद्धिपूर्वक वृत्त प्रजाना जायते स्वयम्,

--- Vāyu, 8 50b)

were, like the autumnal clouds²⁶ (MP 3 26-44)

The second stage called Suşamā was marked by a little deterioration in the existing condition of the people Their stature and life-span decreased, while the quantity of their meals increased a little more than in the previous age, and, in stead of taking meals at an interval of three days they started taking it in every two days But when the second stage was completing its course, the power of the Kalpaviksas began to decrease²⁷ (3 46-50)

In the third stage called Susamā-duhsamā (period of happiness and sorrow) the divine trees lost much of their original brilliance and capacity Owing to the dimness of their light the sun and the moon became manifest in the firmament 28 Now, the people taking that event as portentous rushed to the Manu for security from the apprehended calamity Manu, thereupon, tried to dispel their consternation by his informative remark that the planets which were visible to them for the first time, had ever since been moving in the firmament But so long, the view of those luminaries was obstructed by the dazzling radiance of the Kalpavrksas which by then had suffered diminution The people, thus having been acquainted with the real state of affairs, regained composure and began to live as before 20 It was on the basis of the apparent movements of the above planets as well as other stars and constellations that time came to be divided into days, nights, fortnights, months and years ³⁰

- 26 *JHV* gives more elaborate description of the first two ages, apparently by combining both the elements of the first age of human life on the one hand and those of the *Uttaral-urus* and *Harivarşa* on the other (7 66-105)
- 27 Other works do not give separate account of this stage
- 28 According to VPC (3 54) this event took place during the reign of the eighth Manu Calsu, but RPC ascribes it to the period of the sixth Manu (3 79-85) The Harivanisapurāna is in agreement with the present account (JHV, 7 125-140)
- 29 MP 3 59-75 The Svetämbara versions do not refer to this event Hemacandra also, who on several occasions is more elaborate than Jinasena, does not allude to it
- 30 Ibid 3 80-89

In course of time some of the creatures, which were till then docile, began to show sign of violence and even hostility to the people and started attacking them ferociously The people, thus being faced with that odd situation, devised ways and means of their safe and secure living and adopted security measures against those creatures with whom they lived so long in perfect harmony and friendliness Thus, they took recourse to the use of arms and drove mischievous animals, such as lions, tigers, bears, wolves, etc from their place of abode ³¹

Now, in the next Manvantara supply from the Kalpavrksas dwindled and people began to contend among themselves about the right of possession of the desire yielding trees³² To check that dispute Manu Simankara defined boundaries and barriers of different groups of persons and asked them to keep within their limits⁸³

But with the further fall in the supply from the above trees of plenty, incidents of scuffle resulting from the cases of encroachment started taking place frequently. Eventually the *Manu* of that period had to make the existing boundaries conspicuous by getting them marked by trees, bushes, creepers, etc ³⁴

During the period of the seventh Manu, Vimalavähana elephants, horses, oxen and other harmless animals were tamed as means of conveyance And to make them their safe

32 The same story of the gradual disappearance of the Kalpaviks is told in the Brahmanical Purānas But in the Brahmanical school that phenomenon is ascribed to people's greed and avarice पून कालान्तरेणव पुनर्लोभावृतास्तु ता । वृक्षास्तान् पर्यगृह्णन्त मधु वा

भाक्षिक बलात् ॥ तासा तेनापचारेगा पुनर्लोभकृतेन वे । प्रनष्टा मधुना सार्द्ध कल्पवृक्षा क्वचित् क्वचित् ॥

66-Vayu, 8 22-93, Märkandeya, 49 82-83

- 33 MP, 3 110-11
- 34 Ibid, 3 112-15.

³¹ Ibid 3 93-106 MP is the solitary work to have referred to all these events

and subdued rides, the *Manu* of that period trained his people to equip the above animals with various paraphernalia Thus, the elephants were furnished with housing, and to keep them under control the elephant drivers were provided with hooks and goads, while horses were saddled and bridled for safe riding ³⁵

During the reign of Maruddeva, the twelfth Manu, men learnt the art of boat-making which paved the way for navigation. They also acquired proficiency in mountaineering, made pathways along the forests and cut steps up the hills to facilitate their access to those places. It was during his period that hillocks, small seas, rivulets as well as fickle clouds with intermittent rains appeared ³⁶ But after this epoch the period of enjoyment entered its last stage of degeneration. Still, the vestiges of this period kept lingering till the reign of *Prasenajit*, the thirteenth Manu³⁷

By the time of Nabhi, the fourteenth Manu, Kalpavrkşas suffered total extinction, and, with their disappearance the land of enjoyment vielded place to the land of action. This transition impelled people to change from the life of enjoyment to that of action The change, however, placed them at the cross-roads of their existence For some times they were forced to lead a life of utter helplessness and starvation, because the only means of their subsistence, the Kalpaviksas, were no more within their approach But eventually Nature took compassion on them and clouds appearing in the sky started raining Now, owing to the even rainfall on the earth, various kinds of crops grew in the virgin soil without tillage and in no time began to invite the starving people, as it were, with their tossing ears of ripe and colourful corns 38 But the

35 MP 3 117-119

- 36 Ibid 3 139-145
- 37 Ibid 3 146
- 38 Ibid 3 152-188 The Brahmanical epic-Puränic tradition also informs us that after the total extinction of the *Kalpavrk sas*, the clouds moisted the earth with rain-waters, which caused spontaneous growth of four-

people being unfamiliar with those crops so long were very much apprchensive of their injurious effect. Under the circumstances they were very reluctant, though starving, to utilise them as their foods Thus, pressed between the two horns of dilemma, they approach $N\bar{a}bhi$ for seeling redress of their misery Then the latter enlightened them on the property and use of different varieties of harmless and nourishing corns He also imparted them the knowledge of discriminating between the poisonous and non-poisonous varieties of plants. The people, thus instructed in the use of various cereals grown wild, heaved a sigh of relief and began to live peacefully in the changed environment During the period they also learnt the art of pottery ³⁹

Now, when divested of its mythological cloak, the Manvantara account as given in the fore-going pages remains nothing but a description of the social evolution and reads very much like a disquisition of the modern sociologists For, the above account, studied critically together with the Brahmanical epic-Purānic statements⁴⁰, irrevocably shows that men of the most ancient period were solely dependent, for their sustenance, on wild roots, fruits and berries This dependence on the natural means of subsistence must have continued undisturbed for some time But with the growth of population within the area, the natural supply must have fallen short of people's demand, which must have given rise to the struggle for the

teen types of domestic and wild trees, plants, creepers and herbs, and to the suffering men those served as substitutes for the extinct Kalpavrksas Väyu, 8 128-135, Märka 49 55-63

39 MP 190-206

⁴⁰ नहि पूर्वविसर्गे वै विषमे पृथिवीतले । प्रविभाग पुगरणा वा ग्रामारणा वापि विद्यते ॥ न अस्यानि न गोरक्षा न कृषिर्न वरिएक्पथ । चाक्षुपस्यान्तरे पूर्वमेवमासीत् पुरा किल ॥ वैवस्वतेऽन्तरे तस्मिन् सर्वस्यैतस्य सम्भव । ममत्वं यत्र यत्रामीद् भूयस्तर्सिमस्तदेव हि ॥ तत्र तत्र प्रजास्ता वै निव-सन्ति स्म सर्वदा । ग्राहार-फलमूलन्तु प्रजानामभवत् किल । कृछ्रे गौव तदा तासामित्येवमनुशुश्रमु ।

--- Vāyu, 62 170-74

exclusive possession of the available materials This clash of interests must have been checked somehow or other either by mutual compact⁴¹ or by an arbiter. But that arbitration or code of conduct for each individual of the primitive society could no longer refrain the selfish people from appropriating "to themselves by force and violence rivers, fields, hills, trees, shrubs and plants and similar others".⁴²

The above statement is suggestive of the fact that the contemporary people, impelled by necessity and aided by experience, opened fresh avenues of life-sustaining activities They learnt river-craft, constructed paths across the forests and made hills and mountains accessible by rock-hewn steps, as it is obvious that the capture of rivers, fields, hills and trees could not have been possible without these devices. Thus, the abovementioned invention must have widened the field of activities and enabled the primitive men to traverse wider areas in search of food and other requirements

Now, after such a long period of strifeful life the prehistoric people discovered comparatively an easy, safe and civilized means of subsistence Somehow, they learnt the use of various cereals growing wild in the virgin soil now made fertile by rain-water ⁴³ In the beginning men must have felt hesitant in utilizing those cereals, the effects of which were unknown to them as yet Naturally some enterprising member of the community must have come forward to put those cereals to the test, possibly by testing them And, finding at least some of them fit for human consumption, he would have prescribed their use for his fellowmen This discovery of their livelihood must have been solemnized as the greatest event in their life, for it brought them to the threshold of humen civilization and

- 41 The Mahābhārata says that in the ancient period people used to resolve their disputes, cases of trespass and similar other social evils through mutual agreement, but that could not hold for long 12 67 18-19
- 42 ततस्ता पर्यगृह्धन्त नदीक्षेत्राणि पर्वतान् । वृक्षगुल्मौपधीश्चैवमात्मन्याथाद् यथाबलम् ॥ —Mārka P 49 62, Vāyu VIII 136-37.

opened new vistas of their material advancement. Now, as the wild grains were available in abundance there was every likelihood of there being surplus And, the people must have thought it wise to accumulate and preserve the surplus quantity for future use This idea of having grains in reserve might have prompted them to make earthenwares especially for purposes

This process of social evolution is said to have reached its culmination at the time of *Rşabhadeva* We are told that with the passage of time the spontaneously available corns ceased to grow any more The people were again confronted by the same problem of existence ⁴⁴ The ghost of starvation again began to haunt their houses Now, in that state of utter frustration and helplessness they approach *Rşabhadeva* for alleviation of their distress Thereupon the latter taught them the art of cultivation of various cereals along with other five sources of living, i e Asi, Masi, Vidyā, Vānijya and *Šilpa*⁴⁵

Examined in the light of discoveries made by the modern antiquarians the above Jaina account of the last phase of the material development of the pre-historic people shows striking similarities with the Brahmanical accounts⁴⁶ and is borne out by archaeological and anthropological evidences ⁴⁷ Now it is plain and simple that in the beginning grains scattered on the naturally rich soil spontaneously sprouted and ripened to be

- 44 MP 16 130-146 ff. The Brahmanical sources in similar way ascribe this important work to Brahmā and *Pithuvainya*, vide Mārka P 49 64-76 Vāyu 8 146-72, 62 94ff, MBh 12 29 129-136, 12 59 104-141 If we take into account the fact that in the Jaina *Purānas*, especially in the MIP all the qualities and functions of Brahmanical *Brahmā* have been arrogated to the first *Jina*, the difference in names will seem immaterial
- 45 JHV, 935, MP 16 180 ff Both the works exhibit clear signs of influence of the Vāyupurāna, 8 61-72, Mārk p 49 67-76
- 46 Vayu P chapter VIII, Markandeya, chap XLIX
- 47 Childe, Man Makes Himself, ch IV, Morgan, Ancient Society P 22ff, both quoted in R S Sharma, Aspects of Political Ideas and Institutions in Ancient India, pp 50-51

ready for harvest In growing them no human intervention was needed But owing to the prolonged use without compensatory fertilization of any kind the plot must have lost its original virtue essential for the germination and growth of cereals Under such a circumstance the people must have been forced to think of some device for conserving and improving the productivity of soil Eventually, some genius would have succeeded in inventing some enduring means of production, such as ploughing, fallowing and irrigation of the land for making settled farming possible ⁴⁸

This revolutionary invention in the field of food-production must have ushered in an era of high promise for humankind. For, that deliberate cultivation of cercals made men masters of their own destiny by emancipating them from the whims and caprices of Nature 49 As a matter of fact that agrarian revolution must have served as solid ground whereupon man's religious, cultural and social edifices would have been erected. It was just after that introduction of conscious agriculture that men began to expand the field of their material, moral, intellectual and spiritual activities Because, the discovery of the sure and secure means of food-production not only made the people selfsufficient in matters of primary needs but also conferred on them a life of peace and plenty Thus, they were allowed a lessure which was essential both for making efforts towards better and more prosperous material life as also for meditating upon many a matter of extra-mundane nature already referred to

Thus the above Jaina account, though found in its systematic form only in a single work of the faith, has, of course, a strong basis in the early unbroken tradition, represented by the Brahmanical epic-Purānic works and is also supported by the early texts of Buddhism ⁵⁰ How similar is the version in spirit and form, with the Brahmanical accounts of the material

⁴⁸ Childe, NLMAE, chaps III-V

⁴⁹ Ibid pp I-9

⁵⁰ Mahāvastu, 1 342-43, quoted in Aspects of Political Ideas and Institutions in Ancient India, pp 35 38, pp 49-54

development of the world, may be known from the following summary of the 49th chapter of the Märkandeyapuräna, which is in literal agreement with the Väyupuräna (chap VIII) The work thus says.

In the earliest period of mankind, people were born twins, one male and one female, they lived like husband and wife and towards the close of their life produced, only once, twin issues, again one male and one female (*Mārka* P. 49. 10).⁵¹ The banks of rivers and lakes, sea-shores and hills were their dwelling places, for that age had a temperate climatic condition⁵² (49 13-14) Those abodeless people had unrestricted access to all those places (49 15) ⁵³ They were free from desire and ill-will and were not subjected to the distinction of high and low (49 23) ⁵⁴ Their sources of subsistence were *Kalpavrkşas* which supplied them besides food, all sorts of raiments, ornaments and similar other articles (49 27-32) ⁵⁵ The above condition remained during the *Krta* age and in the first stage of the *Tratā* age ⁵⁶

But as time advanced, the people who were so long perfectly virtuous, were overwhelmed by greed which led them to appropriate to themselves the *Kalpavrkşas* by force and violence (49 32-33) That misconduct caused the disappearance of the *Kalpavrkşas* (49 33-34) ⁵⁷ However, in the mean time the clouds drenched the earth with rain-waters causing spontaneous growth of trees, shrubs and herbs which served as substitutes for the lost *Kalpavrkşas* (49 56-61a) ⁵⁸ But after some

- 51. Vâyu P VIII 43
- 52 Ibid VII1 47
- 53. Ibid VIII 48
- 54 Ibid VIII 49ff (This work is more elaborate in its description of the idyllic condition of the golden age 50-65)
- 55 Ibid VIII 81-90
- 56 This stage of happy and harmonious life corresponds to the state of nature in v hich people are said to have lived a care-free life under the open sky It was after this period that people established villages and towns and built houses and fortresses, Mark P 49 34-36, Vayu P VIII 96-100 ff
- 57. Vāyu P VIII 91-93
- 58 Ibid VIII 129-135a

time the people were, again, overcome by selfish motive and with an intention of making them their exclusive possessions, they (naturally the mighty among them) began to seize rivers fields, trees, plants, shrubs and herbs Thereupon, the earth avenged the selfish and forcible appropriation of her resources by swallowing them up⁵⁹ (49 61-63) Thereupon the bewildered and hungry people approach Brahmā for their means of subsistence Then he milked the earth from which different kinds of seeds originated These seeds sprouted and fructuated spontaneously into seventeen types of wild and domestic plants and shrubs⁶⁰(49 64-72) But after a certain period the plants ceased to grow anymore Then the creator introduced arti-Therefrom the crops ficial method of cultivation are grown after tillage Thus having managed the means of livelihood, the creator formulated code of conduct for each individual in accordance with the norm as well as the mental propensities of each individual. He also proclaimed duties of different Varnas and Asramas (49 73-76) 41

In view of the analysis already given in connection with the Jaina account, we do not deem it worthwhile to offer an explanation of the above Brahmanical accounts For, both the traditions are strikingly similar in their description of the different stages of universal development Nevertheless, a few words must be said with regard to the Brahmanical account of the later stages of world-development The account, like the Jaina one, says that due to the change of time the spontaneously growing and fructuating plants stopped sprouting which were revived by the Creator (the name of the agent is immaterial) through the introduction of the art of cultivation ($\pi\pi\pi\pi$ $\xi\pi\pi$ $f\pi\pi\pi$) And with this came into being other professions such as cattle-breeding, trade and handicrafts etc. Now to keep persons within their own fold and to check clash of interests and overstepping, the people were divided into four Varnas on

- 59 Vāyo P VIII 135b 137, 143-45
- 60 Ibid VIII 146-158
- 61 Ibid, VIII 159 180 The Vāyu Purāna gives clearer and more elaborate account of the creation of the four Varnas and Asramas,

the basis of their natural bent towards a particular type of profession Thus the *Purānas* clearly show that the institution of *Varnas* was based on the nature of calling which an individual chose of his own accord

From the above description it is clear that the Jaina account of the universal development represents an uninterrupted tradition already embodied in the epic-Purāņic works of the Brāhmanical school Hence, it is of abiding value and interest for the study of the process of emergence of mankind from the state of nature to the status of well-organised people under a benevolent Government

SECTION II

As we have seen in the foregoing pages, all the Jaina Purānas give the account of Nābhi, father of Rṣabhadeva as a prelude to the universal history in accordance with the Jaina tradition It is, in fact, from the life-story of Rsabha that the principal mytho-historical narrative of the world may be said to have begun Now, in this context he has been represented as the progenitor¹ of the whole creation, and in that capacity, has been vested with all the qualities and functions of Brahmā both as Prajāpati and as Srastr Consequently all epithets and names, expressive of the creative faculty of the first member of the Brahmanical Trinity as well as His various functions and associations have been appropriated to the first Jina. Thus, Rsabha is addressed as Kartr,² Vidhātr³, Lokapitāmaha⁴ and so on Besides these, he is also called Svayambhū⁵ (self-existent), Aja,⁶ Ajanmā⁷ (unborn), Ayonija⁸ (not born

 VPC, V 122, XXVIII 48, CIX 12, RPC 11 201, JHV, 8 196, 209, 213, 226, MP, 25 134, 142, SPC, 3 8.
 MP 25 149
 Ibid 16 267
 Ibid 25 142
 Ibid 2 1, 24 35, 25 100
 Ibid 24 30; 25 106
 Ibid 25.106
 Ibid 24,34; 25 106

from the womb) and $\overline{A}tmabh\overline{u}^{\circ}$ (self-born) The terms in question are too celebrated to require any reference to the Brahmanical sources for establishing Brahmā's original claim to them In fact, the appropriation of the above epithets and names to Rşabha, obviously born of a parent, cannot be justified without a reference to the Brahmanical conception of the nature and exploits of the Creator Moreover, the ascription of the attributes like Padmagarbha¹⁰, Padmasambhūti¹¹ and Padmayonule etc. to the first Jina are all reminiscent of another version of the Brahmanical conception of the same God of creation representing him as sprung from a lotus shooting forth from the navel (Nabhi) of Visnu¹³

Apart from the above representation Rsabha has also been identified with some of Brahmā's immediate descendants pertaining to two different Manvantaras of Hindu cosmogony. As a matter of fact, various substrata of creative process have been combined in Rşabhadeva's personality, in an anachronistic way Consequently he has been made to represent not only three generations of the first Manvantara but also four generations of the present Vawasvata Manvantara masmuch as he has been variously styled Svayambhū¹⁴, Hıran yagarbha¹⁵ Kaśyapa¹⁶, Manu¹⁷ and Iksvähu, each of whom is distinct from the other according to the Brahmanical genealogical records Besides that, the Puranas also call him Puru18, who, according to the epic and the Brahmanical Purānas, was an illustrious king and founder of the main branch of the Lunar dynasty and was later than *Iksoaku* by five generations ¹⁹

- Ibid 24 33, 25 100 Ibid 25 81 Ibid 25 113 9 10 11 12 Ibid 25 134 13 ''यूगादौ तव वार्ष्णेय नाभिपद्मादजायत। व्रह्मा चराचरगुरुर्यंस्येद सकल जगत् ॥" MBh, III 12 38 Here Krana has been conceived as the full incarnation of Visnu Märka p 81 51 Matsya 168 14-15,169 1-2 14 VPC, 28 48a, 15 VPC, 3 68 MP 16 266, PMP, 10 5 18 16 JHV 81, MP 16 266 17 JHV 8 211, MP, 3 239, 15 71, 17 72, 24 30, 25 143, 47 392, 400, 18
- 19. Pargiter, Ancient Indian Historical Tradition, pp 144-45,

Now to be clearer on the point it is desirable to elucidate the matter in the light of information received from the Hindu sources Rsabhadeva, according to the Manvantara, and the Brahmanical Purānas, was an ideal king of the first Manvantara who rose to the status of Brahmarsı by severe austerity and ultimately attained to Brahmaloka²⁰ (abode of Brahman). And, in almost all the Brähmanas, which are decidedly older than the Jaina works and, which also contain more reliable genealogical records than the latter, Rsabhadeva has been represented as the son of Nabhi²¹, grandson of Svayambhuva Manu According to all the above works he had a lineal relation with Svayambhü, the self-existent god Brahmā Moreover, all the abovementioned works show striking unanimity in representing him as of uncommon spiritual power and, beloved of god Brahmā The following pedigree of Rsabha with that of Iksvāku according to Hindu sources may be of help for the study of the former's position in the Svāyambhuva race and his Jinist representation as Hiranyagarbha and Iksvāku Rşabha's pedigree (Ist Manvantara) Pedigree of Iksväku (Seventh

Manvantara

- l Svayamuhū (self-existent, Brahmā)
- 1 Svayambhū (Self-existent Brahmā) or Hiranyagarbha
- 2 Svāyambhuva Manu²²

2 MarIci²⁸

20 MBh 2 11 24

- 21नाभिस्त्वजनयत् पुत्र मेरुदेव्या महाद्युतिम् ।
ऋषभ पायिवश्रेष्ठ सर्वक्षत्रस्य पूर्वजम् ॥
ऋषभ पायिवश्रेष्ठ सर्वक्षत्रस्य पूर्वजम् ॥
ऋषभाद्भरतो जज्ञे वीर पुत्रशताग्रज ।
सोऽभिषिच्याथ भरतं पुत्र प्रान्नाज्यमास्थित ॥
-Vaju p 33 50-51, Marka p 52 37-38, Vis p 2 1 28, Brahmanda
<math>P 1 14 59b-61, Kurma p 41 37-38, Agni p 10 10-11, Varaha p 74,
<math>Linga p 47 19-24a.22ततो ब्रह्मात्मसम्भूत पूर्वं स्वायम्भुव प्रभु. ।
- राता प्रह्यारमसम्मूत पूर्व स्थायम्मुव प्रमु. । ग्रात्मानमेव कृतवान् प्रजापाल्ये मनु द्विज ॥ शतख्पा च ता नारी तपोनिव्तकल्मपाम् । स्वायम्भुवो मनुर्देव पत्नीत्वे जगृहे प्रमु ॥

Vis 17 16-17

²³ ब्रह्मगो मानसा पुत्रा विदिता पण्महर्षय । मरीचिरत्र्याङ्गरमो पुलस्त्य पुलह क्रतु । मरीचे कश्यप पुत्र कश्यपात् तु इमा प्रजा ।। —MBh 1 65 10-11a, 66 4, 34, Mat 171 27-30. -

4 5	Priyavrata ²⁴ Agnīdhra ²⁸ Nābhi ²⁸ Rsabha ³⁰ In view of the above g	4 5 6	Manu ²⁹ Iksvāku ³¹	(Sungod) ²⁷
24	तस्मात्तु पुरुषाद्देवी शतरूपा व्य	ाजायत		
	प्रियव्रतोत्तानपादौ •••••••			
	Priyavrata is said to have be Agnidhra is stated to have been	-		V18 1 7 18 ten sons, of whom V18 2 1.5-7
25	त्रयोदशाना पत्नीना या तु दाक्षा	यगी व	रि ।	
	मारीच कश्यपस्त्वस्यामादित्यान्			
26	Agnidhra received from his fail जम्बूद्वीपं महाभाग सोग्नीधाय र	her con	itinent called	MBh 1 75 10 Jambūdvīpa—
	णम्यूद्वापं महामागं ताग्नाझाय व	वधा १५	ai	V18 2 1 12
27	इन्द्रादीन् वीर्यसम्पन्नान् विवस्व	न्तमथा	पि च ।	
	विवस्वत सुतो जज्ञे यमो वैवस्वत			
	मार्तण्डम्य मनुर्धीमान् ग्रजायत सु			5 11-12a and 13-15
	. Vis 2 1 15-16, 18, Marl. p 53			
29	दक्षाददितिरदितेर्विवस्वान् विवस्	वत म	नु	MBh 1.957
30	हिमाह्वय तु वै वर्षं नाभेरासीन्म	सत्यन	1	TATDII 1'80 I
	तस्यर्पभोऽभवत्प्त्रो मेरुदेव्या मह	-		
	अर्यवसाल्य प्रती जज्ञे ज्येष्ठ पुत्रव	• • •		
				V15 2127-8
31	इक्ष्वाकुश्चैव नाभागो धृ ष्ट	ंतिरेव	च ।	
	नरिष्यन्तश्च विख्यातो नाभ उलि	द्दष्ट ए	(व च ॥	
	करुषरच पृपधरच वसुमान्नवम	-		
	मनोर्वेव्स्वतस्यैते नव पुत्रा प्रकी			
	Vāju p 64 29 30, 85 3-4 Mārk Matsya p 11 40-41, MBh 1 74 Purānas, though they differ on remarkably unanimous on Iksy	5 13-1 the na	7, Rāmā 1 mes of Ikşvi	70 20-24 etc The äku's brothers, are

1

with an amount of certainty that the Jaina Purānas, while preserving the relationship between Nāblu and Rṣabha as that of father and son, have attributed to the latter the names and character of both Svayambh \bar{u} and his son, the first Manu. The next two, viz Priyavrata and Agnīdhra have been left out possibly because of their insignificant role in the cosmic development

With regard to the pedigree of Iksvahu it is interesting to note that almost all the six persons of the list have been assimilated with Rsabha in some way or other Of these six, four have been treated as one with Rsabha inasmuch as he is called not only Hiranyagarbha and Iksvaku but also Kasyapa and Manu As for the remaining two viz Marici and Vivasvat³² (the Sun-god), they, instead of being identified with the Jina, have been made into the grand sons of the latter Of these two again, Vivasvat has been adopted in some of the Puranas as Adityayasas, while in others as Arkakirti—both the names denoting the same sense and same person This Adityayasas is said to have continued the main line of Iksvaku called Adityavamsa³³, while Marīci is represented as the founder of the heretic order, i e Brahmanical religion.

Now, examined in the light of the Brahmanical tradition as embalmed and treasured up in the epics and in some of the Brahmanical *Purānas* already referred to, the Jaina representation of *Rsabha* as *Ikşvāku* may be said to be the result of

- 32 In the Brahmanical works he is referred to by several synonyms, of which Aditya, Sūrja and Māitarda appear to be of frequent occurrences
- 33 Thus the traditional posteriority of $Ik_{51}aku$ to Aditya has been reversed in the Jaina Puranas and the Brahmanical grandfather of $Ik_{52}aku$ has heen pushed below to the status of latter's grandson as Adityayasas or Arlakirti It is also to be noted that the early Pali tradition preserved in Lair's atthe perfasion: commentary on the Mahavansa as quoted by Dr BC Law in his Tribes in Ancient India also makes Aditya or Saryaprior, in time, to $Ik_{51}alu$ as latter's ancestor. The work says that some fourteen Pre-Iksial u lings of the Solar dynasty ruled at Kau's ambi in regular succession Similarly, the Ceylon Chronicles, quoted by the same author, also mention sixteen kings as the ancestors of king Orlal a $Il_{17}aku$

-BC Law, TAI, pp 110, 136

contamination of two dynastic lines separated from each one by five Manvantaras of countless years And, this recast representation of the above dynasties as one may have been actuated by Jaina Purānakāras' thirst for giving their version an original colour with least regard for maintaining chrono logical accuracy Consequently distinct persons, traditionally stated to have reigned at different periods of immense temporal distance, have been conceived as identical by appropriating their significant names to Rsabha as his epithets with new twist and turn in their purport and meaning. The epithet Hiranyagarbha³⁴, for instance, traditionally applied to Svaya $mbh\bar{u}^{35}$ Brahmā on account of his mythical manifestation from the golden egg, has been arrogated to Rsabha on the basis of equally fanciful etymology of the term Thus in the Puranas under review Rsabha is called Hiranyagarbha⁸⁶ because of the allegedly miraculous goldshowers during his stay in his mother's womb

Here it is important to note that the miraculous event of goldshower is reported to have taken place on the occasion of the descent of each and every Jina³⁷ But strangely enough, only the first Jina, viz *Rşabha* has been conceded the privilege of being called *Hiranyagarbha* Obviously, the validity of the exclusive ascription of the above attribute to *Rşabha* can hardly

- ^{84.} जगदण्डमिद पूर्वमासीद दिव्य हिरण्मयम् । प्रजापतेरिय मूर्तिरितीय वैदिकी श्रुति ।। —Matsya-P 248 1, Kürma-P 4 38-39a, Agni-P 17 8-16, Vayu-P 4 15-16, 7 67
- ³⁵ नोत्पादितत्वात् पूर्वत्वात् स्वयम्भूरिति चोच्यते ॥

Vāyu 4 44b.

- - 37 जन्मावतार सर्वेषा रत्नवृष्ट्याभिनन्दित । मेरो जन्माभिषेकश्च सुरे क्षीरोदवारिएगा ॥ RPP 5 2 17, 208-216, 21 18-20, JHV 2 19 True to this statement the Puranas dealing with the account of all the twentyfour Jinas do not fail to narrate this event.

be vindicated on the basis of the Jaina account We may, however, justify it in the light of the Hindu mythological tradition, according to which $Brahm\bar{a}^{33}$ alone is entitled to the designation of Hiranjagarbha due to his mythical appearance. Now a study of the Jaina account of Rşabha's life shows that only the first Jina has been raised to the status of Brahmā par excellence In view of the above fact Rşabha alone deserves to be styled Hiranjagarbha In this way the term in question has been endued with a special cum-general etymological sense and has, therefore, been used as an attributive name of the Jaina Brahmā to the exclusion of other Jinas who, though deified and vested with superhuman character, were not given the prerogative of creatorship

Next, As Lokapitāmaha, viz. grandsire or progenitor of ' all beings, Rṣabha is represented not only as Brahmā but also as Kasyapa, the mythical father of all the diverse and sundry created beings of the world This way he is made to represent two distinct stages of world development. For, we know from the Brahmanical epic-Purānic tradition that Kaśyapa, son of Marīci²⁹ who was mind-born son of Brahmā married thirteen daughters of Dahṣa Prajāpati⁴⁰ and begot on

38 ''वहत्त्वाच्च स्मृतो ब्रह्मा''

Vāyu-P 4 43a

and comp "बृहत्त्वाद्भगवान् त्रह्या नाभेय."

RPC, 11 201a The author of the Mahāpurāna goes to an extreme in his fervour for establishing Rsabhadeva's special claim to the status of Brahmā with a dig at the character of the first member of the Brahmanical Trinity, which refers to the Purānic story of Brahmā's lust for His own daughter Thus the author says ब्रह्मा स्वयम्भूर्भगवान् परमेध्ठी जिनोत्तम ॥ म ह्यादिपरमंब्रह्मा जिनेन्द्रो गुर्गावृह्णात् । पर ब्रह्म यदायत्तमामनन्ति मुनीइवरा ॥ नैग्गाजिनघरो ब्रह्मा जटाकूचीदि-लक्षग् । य कामगर्दभो भूत्वा प्रच्युंतो ब्रह्मवर्चसात् । MP, 39 127d-129, Comp Matsya-P 3 30-45 Also see PMP. VIII 2 15b

39 Vide notes 27 and 28 (ante)

40 E W Hopkins, Epic Mythology, p 190, AIHT, pp 188-189

his vives hosts of gods Dailyas, Dānavas, $R\bar{a}ksasas$ as well as men, animals and other sentient and non sentient beings ⁴¹

Now, as the father of dynastics, Rsabha is throughout represented as Iksvāku In this regard both the Digambara and Svetāmbara schools show remarkable agreement But with regard to the interpretation of the term both the schools are at variance, though giving equally fanciful etymology of the term Thus according to the Digambara school, Iksvāku was so named because his subjects had abundance of sugarcane juice to drink.⁴² But the Švetāmbara accounts, though connecting the name with the same Ikşu, give the interpretation of the term in their own way According to their version Rşabha was called Ikşvāku, because he stretched his hand to receive sugarcane (stick) from Sakra⁴³ So the latter named Rşabha's family as Iksvāku.

Thus we have seen that $Brahm\bar{a}$ Svayambh \bar{u} , $N\bar{a}bh$, $R\bar{s}abha$ Marīci, Kašyapa, Manu and $lk\bar{s}v\bar{a}ku$ have already been represented in the Brahmanical epic-Purānic tradition as mythical forefathers of mankind But when we meet them in the Jaina narrative literature, we find them there in a slightly disguised appearance and in a changed situation. They mark in the Brahmanical mythology different and distinct stages of universal development in sequential order But in the Jaina Purānas these most ancient personages have lost their individuality, and their names have been jumbled together as epithets of Rsabhadeva to show the various aspects of his superhuman character

41. MBh 1 65 11ff, 66 34 42 JHV, 8 210, MP 16 264 43 CMC, p 37, ls 10-12, TSPC 1 2 654-59.

CHAPTER IV

DYNASTIC LISTS AND GENEALOGICAL ACCOUNTS

Almost all the *Purānas* under review provide lists of ancient royal dynasties in their own ways These lists are somewhat different from those occurring in the epics and the *Purānas* of the Brahmanical school But when critically examined and analysed, these converge to the same truth as is conveyed by the traditional accounts

As stated already, the protagonists of early Jainism were totally opposed to matters of mundane nature, and were highly critical of the orthodox tradition which they had stigmatised as grossly worldly and nonconducive to the final release of man from the perpetual cycle of birth, decay and death Under the circumstances, early Jaina texts cannot be expected to furnish any dynastic and genealogical information, for it was a theme which was long considered by them as incompatible with the spirit of their religion which preached futility of pride arising from a sense of pure and noble birth¹ Thus. keeping records of the origin of various families and accounts of ancient royal dynasties remained for long beyond the domain of Jaina tradition Hence, it is but natural that the early texts of canonical literature of the Svetambaras do not record any dynasty in its proper setting nor do they furnish genealogical accounts thereof These works only declarc that Ihsvāku Rsabha had divided his people into four classes or corporations (Ganas) Those Ganas were styled Uggas (Ugras), Bhogas, Rāmnas (Rājanyas) and Khattiyas (Kşatriyas)² There are still other passages which refer to Nata' (.7ñata or .7ñatyka) family together with two dynastic names such as Kaurava and Iksväku⁴

- 3 Uvāsagadasāo, 1 66,69
- 4 TAI p 388, LAI 139-40, 381, PHAI, pp 119-120

¹ Uttarā 12 5, 25 29ff, TSPC, 4 2 328, 4 5 256-264

² LAI, p 372, Uvāsagadasāo, VII 219

Except this meagre and incidental information, the Jaina canonical texts state nothing about the genesis and genealogy of these families However, of the above seven classes the $Ugra^4a$, *Bhoga*, *Kaurava* and *Ikṣvāku* are celebrated in the Brahmanical tradition as pretty old tribes of Aryan origin

So far as the meaning of the terms Ugra, Bhoga, Kuru, Rājanya and Kşatriya is concerned, the Jaina Purānic works have sought to offer different fanciful explanations in their own ways The Harivamša-Purāna of Jinasena II, for instance, says that the rulers of the Kuru country were called Kurus, those, who were of cruel administration, were styled Ugras, others were named Bhojas on account of their judicious protection of the masses, similarly, those, lovingly disposed towards the subjects became (known as) Rājans⁵ (Rājanyas), and those, who were appointed to protect the people from peril, were called Ksatriyas.⁶ Hemacandra, on the other hand, states 'the Ugras were the guardsmen, appointed to give cruel punishments, the Bhogas were the ministers etc of the Master, like the Trāyastrimšas of Hari. The Rājanyas were the companions

4a In the Tattiriya Brāhmana (3 8 5) Ugras find mention as a particular class of Kşairiyas who were not entitled to rule, while those fit for administration are said to have been called $R\bar{a}_{japutras}$ These $R\bar{a}_{ja-putras}$ compare well with the Jaina $R\bar{a}_{janyas}$ who are said to have been appointed by R_{sabha} to rule judiciously

5	कुरव कुरुदेशेशा उग्रास्ते चोग्रशासना ।
	न्यायेन पालनाद् भोजा प्रजानामपरे मता ॥
	राजानश्च तथैवान्ये जाताः प्रकृतिरञ्जना ।
	—JHV 944.45a, cf
	प्रजानां रञ्जनाच्चैव राजानस्त्वभवन्नृपा
	<i>Vāyn P</i> 57 58b
6	क्षत्रिया क्षततस्त्रागात्
	—JHV 939.
	क्षताच्च नस्त्रायतीति स तस्मात् र्धात्रय स्मृत."
	MBh 12 29 130,
	क्षतात् किल त्रायत इत्युदग्र क्षत्रस्य शब्दो भूवनेषु रूढ
	Raghuvamia, II 58a

of the Lord, and all the other people were $K_{satriyas}$ by name⁷ From these statements it appears that the Jaina tradition considers all the above names except Kuru as owing their origin to the nature of duties said to have been assigned to each group of persons forming these Ganas As such, these are impressed upon us as class designations which were not derived from any real or eponymous progenitor and founder of the said Ganas But the above Ganas together with the Kurus, Videhas and Jñātas or Jñātrhas find varying treatment in the Purānas under investigation, which, however, will be discussed in proper context

Now, before adverting to the study of the traditional dynasties as represented in the Jaina Purānas, a few words must be said about the identity of the class styled Bhoga, who find their mention in the Attareya⁸ and Satapatha⁹ Brāhmaņas and recur in the Brahmanical epic-Purānic tradition¹⁰ as a powerful branch of the Yadu line of the Lunar dynasty But Dr B C Law, while presenting a study of different tribes, does not refer to any identity between the canonical Bhogas and the Brahmanical Bhojas ¹¹ Dr H C. Raychaudhary also does not seem inclined to identify the two ¹² But there are reasons to believe that the Bhogas of the Brahmanical epics and Purānas Firstly, Bhogarāja¹³ of the early Jaina texts whom Rājīmatī

- ⁷ ग्रारक्षपुरुपा उग्रा उग्रदण्डाधिकारिएा । भोगा मन्त्र्यादयो भर्तुस्त्रायस्त्रिक्ता हरेरिव ॥ राजन्या जज्ञिरे ते ये समान-वयस प्रभो । ग्रवशेषास्तु पुरुषा वभूवु क्षत्रिया इति ॥
 - -TSPC, 1 2 974-979

- 8 VIII 14
- 9 VIII 5421
- 10 Visnupurāna (Wilson's translation, edited by Hall) Vol IV pp 260, 271
- 11 TA1, pp 388 391 and cf pp 35, 88
- 12 PHAI, p 120
- 13 ग्रह च भोगंरायस्स त चसि ग्रवगवण्हिणो ।

Uttarådhyayana-Sütra.

Lecture 12 v 43a, also Dasaveyāliyasutta, 28

calls her father and who has been identified as king Ugrasena of Bhoga¹⁴ family, regularly recurs as Bhoja.¹⁵ Accordingly, Rājīmatī is mentioned in these sources as Bhojasutā 16 Now, the Mahābhārata unequivocally refers to the family of Ugrasena as Bhoja and on several occasions mentions him as Bhojarāja 17 Next, like Bhogas in the canonical texts the Bhojas in the Mahābhārata often occur in conjunction with the Rājanyas¹⁸ and the term Bhoja-rājanyavardhana¹⁹ finds mention as one of Krsna's several epithets Secondly, the canonical Bhoga, which as a class designation is mentioned together with Ugra²⁰, Rājanya and Ksatriya, consistently recurs in JHV as Bhoja 21 Now, as the work in question is not temporally far removed from the period of the final redaction of the canonical works,²² its reference to Bhoga as Bhoja cannot legitimately be rejected as misspelt and misrepresented Besides that, the TSPC has adopted alternately both Bhoga and Bhoga for the same class of ruling family 23 Thirdly, the father of Ugrasena whom the can-

- 14 LAI, 381.
- 15 JHV 55 107, TSPC vol V, pp 227, 255-256
- 16 JHV 55 72, 82
- 17 भोजराजस्य वृद्धस्य

-MBh V 128 37-38

18 भोज-राजन्यवृद्धेश्च

-Ibid II 14 31

- 19 Ibid Asvamedhikaparvan, 877
- 20 Uttarådhyayana and Sütrakttänga translated in S B E Series Vol XLV, pp 113 118 339
- ²¹ राजक्षत्रोग्रभोजाद्य^{990, 100, and} सम्प्राप्तकूरुभोजाद्यै: Ibid 9214
- 22 The canons were finally compiled in the sixth century A D, LAI, p 38, and JHV is placed in the eighth-century A D, Dr V M Kulkarni. Introduction to VPC
- 23 इक्ष्वाकवो ज्ञात-हरि-विदेहा कुरवोऽपि च । उग्रा भोजा राजन्याश्च जात्यार्था एवमादय' ॥

-TSPC 23674

and comp भोगा मन्त्र्यादयो भर्तुः

-Ibid 1.2 974

onical texts call Bhogavanhi (Bhogavrsni is represented in JHV24 as Bhorakavrsnis and in TSPC²⁵ as Bhorvesni of Yādava race This Bhegavismi is, again, represented by the same canonical texts as a grandson of king Yadu 28 Thus, the early Jaina tradition entitles Ugrasena to the epithet Bhogarāja because of his reported descent from Bhogavisni and connects him with the Yadu race as well Now what transpires from this representation is that according to this tradition the Bhogas were lineally connected with the Yadu race and had consanguinous relationship also with the Andhakas who, according to the same source, were descendants of Andhakavanhi (Andhakavrsni), represented as a cousin Bhogavrsni²⁷ It is, then, obvious that canonical genealogy of the Yadu family makes the Andhakas and Bhogas collateral lines of the Yadu race and entitles both the branches to the common name Vrsm for obvious reason of their being descended from persons who could conveniently be called Vrsnis, because they bore such names which had orsni as their final component 28 Hence this relationship between the Bhogas and Andhahas and ultimately with Yadu as farmers' progenitor may be taken as a positive pointer to the oneness of the canonical Bhogas and Brahmanical Bhogas. The Mahābhārata abounds in passages wherein Andhakas, Bhojas and Vrsnis are mentioned conjointly as sub-lines of the Yadu

- 24 JHV 1816
- 25 TSPC, Vol V P 37
- 26 Anta 3 pp 8 22, Nirayā 5, Uttarādhyayanaļikā, 22 1 ff 2 pp 37, 39, 45a-all quoted in J C Jain, LAI, p 377, also VH pp 357-58
- 27 Dr J C Jain, op cit. p 377
- 28 Vide Infra, Hari dynasty, chap VI It is remarkable to note that the Vrsnis and Andhakas are branded in the MBh as Vrātyas like Lichchhavis and Mallas who are stigmatised in the Manusmiti as the children of the Vrātya Rājanvas or Ksatriyas and according to Dr H C Raichaudhuri, the Vrsnis and Andhakas and other Vrātya clans, e g the Lichchhavis and Mallas are found in the historical time on the southern and eastern fringe of the Dhruvā Madhyamā dis occupied by the Kuru-Pañcālas—vide MBh Drona P 143 15, Manu 10 22, PHAI, p 442.

race, and in those contexts the term $V_{f,sn}$ sometimes is placed after Andhaka²⁹ and at times after Bhoja³⁰

Next, the identification of the canonical Bhogakada³¹ as Bhojakata of vidarbha on reasonable ground also suggests oneness of Bhoga and Bhoja Phonetic phenomenon together with usual lack of interest in historical matters may be taken as one of the probable reasons for the representation of Bhoja as Bhoga For, in the Ardhamāgadhī dialect the intervocalic stops are often elided and the hiatus is filled up with the insertion of ya-sruti ³² Under the circumstances it may be that in early Ardhamāgadhī sources the Bhoja found its place as Bhoga⁸²a through the loss of intervocalic j and consequent insertion of y of lighter articulation and next, in a bid to give it a clearer form, it was adopted as Bhoga with a queer meaning attached or the newly adopted word

- 29 ग्रन्धकवृष्टिगाषु-MBh 1 63 104, ग्रन्धकवृष्णीना वशे-2 36 17, अन्धकवृष्णाय
- 30 भोजवृष्ण्यन्धकाना तु समवायो महानभूत

-MBh 1 217-18,

-2 52 49

1 217 12, 1 218 2

भोजवृष्ण्यन्धकात्मजै:

भोजवृष्ण्यन्घका.

31 LAI, p 274, PHAI, pp 90-91,

In VH Bhojakata finds mention as Bhojakada and is said to have been founded by Rukmin, who having been discomfted by Krina after Rukmini's abduction swore not to return to his ancestral capital-पद्णगापूरणात्थ भोजकड नयर निवेसेइ- VH, pp 81 98, 100 The work also reads भोयकड as is evident from p 100

32 c g Röyimai < Rāimai < Rājimati, Uttarā 22 6,29
Rājā > Rāyā, Rājarı > Rāyarşı, etc., Ibid 9 3, 8, 13 The same phonetic confusion may be held responsible for otherwise unexplainable change of 'j' to 'd', eg Prasenagıt > Pasenadı, Jājvalyate > dādallate etc — Pālipralāša p 45

³²a As in Bhoyakada

Under the circumstances it will not be simply hypothetical to assert that the canonical *Bhogas*, who are said to have formed a constituent unit of the vajjian confederacy of *Vaisāli* were the epical *Bhojas* who were reportedly with the *Andhakas* and *Viinis* in consanguinity, and sometime before the formation \cdot of the confederation immigrated to *Vaisāli* and its adjoining tracts ³³ This conjecture is further confirmed by the evidence of the *Mahābhārata* which 'refers to the exodus of the *Tādavas*³⁴ from *Mathurā*' under political pressure

Now, our survey of the dynastic lists and genealogical accounts begins with Vimalasūri's Paümacariya³⁵ which is the earliest of the extant Jaina Purānas to have supplied a list to different ruling dynastics of yore The royal Vamsas are styled *lksvāku*, Soma, Hari and Vidjādhara Viewed in the light of the canonical notices of ruling families already mentioned³⁶ above, the present list of the four royal dynastics may be taken as a later creation of the Jaina Purāna-writers, and, is in all probability based on the Brahmanical epic-Purānic list of principal royal families universally styled as the Solar and the Lunar dynastics with their manifold branches and sub-branches

Next, the list recurs in the *Padmacarita* of *Ravisena* His list is somewhat different from that of VPC on some noteworthy points

- 33 PHAI, p 142, See also Prof R K Chaudhary Vrātyas in Ancient India, pp 146-147
- 34 PHAI, p 142
- ³⁵ इक्खाग पढमवसो विइम्रो सोमो य होइ नायव्वो । विज्जहराएा तइम्रो हवइ चउत्थो उ हरिवसो ॥

-VPC 52

30 Supra n 2, The VH, however, gives a different list masmuch as the work mentions Hşrāku, Hari and Kuru together with the four ganas called the Ugra, Bhoga, Rājanja and Nāga All these ganas are said to have been ruling at Kosalajanapada,—JC Jain, HPL, p 389 According to Ravisena's version there were four⁸⁷ celebrated dynasties with manifold divisions and subdivisions Of these the noble line of *Iksväku* was the first, the *Rsi-vamia*³⁸ was the second, that of vidjādharas³⁹ the third and the family of *Han*, the fourth⁴⁰ It is clear from the present account that *Ravisena* has not accorded the *Soma-vamisa* an independent status Instead, he has introduced one *Rşivamisa* and represented the *Soma-vamisa* as a branch of the *Ikşvāku* family Thus, he has effected an apparent improvement on Vimalasūri's account by not conceding the *Soma*-line a distinct position in the dynastic scheme, for even *Vimala* has set out the Soma-vamísa as descended from *Ikşvāku* through his grandson *Somaprabha* This being the case the claim of the *Soma-vamísa* to the generic name *Ikşvāku* should be considered as legitimate as that of the *Aditya-vamísa* which is treated as the main line of the *Ikşvākus*⁴¹

³⁷ जगत्यस्मिन् महावशाश्चत्वारः प्रथिता नृप । एषा रहस्य-सयुक्ता प्रभेदा बहुघोदिता. ।। इक्ष्वाकु प्रथमस्तेषामुन्ततो लोकभूपएा । ऋषिवशे द्वितीयस्तु शशाक-कर-निर्मलः ॥ विद्याभृता तृतीयस्तु वशोऽत्यन्तमनोहर । हरिवशो जगत्ख्यातश्चतुर्थ परिकीर्तित ।।

RPC 51.

Comp चत्तारि महावसा नरवइ पुहइम्मि उविक्खाया। ताण पुगा वहुभेया हवन्ति ग्रवरस्स सयुत्ता ॥

- 38 Rsivam'sa comprises the families of Jaina Rsis and represents various schools of successions of preceptors and disciples Thus, this vam'sa is a Jaina counterpart of the traditional Brähmana vam'sa
- 39 The vidyādhara vamša includes the Gandharvas, Raksasas, Dailyas, Dānavas, Asuras and other semi divine and supernatural beings of the Brahmanical epic-Purānic tradition In the same Vamša are included the Vīnaras and Rksas of the Vālmīli Rāmāyana
- 40 Harivam's a is the Jinist version of the Brahmanical Yadu vam's For further information vide infra Hari dynasty, Chap VI
- 41 In most of the Jaina Purānas the IL svāku family is said to have branched off into two main lines called the Adityavam's a and Somavam's after their respective founders

It 1s, however, remarkable, to note that though both the authors acknowledge manifold and complex divisions of the above principal ruling dynasties, yet they nowhere refer to the canonical families of Ugras, Bhogas, Rajanyas, Jñatrs and Kurus even as branches of the above mentioned four Mahāvamsas The author of the H P appears to be the first Jama Puranawriter to have recognised these canonical ruling classes as independent and separate ruling families, for, he has mentioned them together with the Aduya and Soma branches of the Iksvāku dynasty as independent families of rulers 42 Thus, the Kurus, Ugras, Bhojas and Rajanyas (here mentioned as Rajas) are all stated to have been Iksyaku's kinsmen and are said to have been employed by the lord in the regal offices of protection and punishment 43 We are also told that the Kurus acquired their name from the country allotted to their share and the rest received their designations in accordance with the duties assigned to them as also on account of their respective treatment towards their subjects 44 Thus in the present context the royal families in question have obviously been treated as belonging to the same stock as the Iksvaku proper Moreover, the heads of these families of rulers have been represented as senior among the ksatrivas of the Iksväku race 45 with no reference to their individual names nor to the nature of consanguinity which they are said to have had with Ikşvāku proper. Moreover, the heads of these families of rulers have been represented as senior among the kşairiyas of the Iksvāku race45 with no reference to their individual names nor to the nature of consanguinity which they are said to have had with Iksvāku

42 इस्वाकवो द्विधाऽदित्यसोमवशोद्भवा नृपा । उग्राद्या कौरवाद्याश्च

JHV 13 12

43 डक्ष्वाकुझत्रियज्येष्ठा झातिज्ञा लोकवन्धुना । भूमो वृपभनाथेन स्थापिताम्तेऽत्र रक्षणे ॥

-Ibid 9 43

44 Ibid 9 44-45a, See also Supra note 5 45 হুহলাকুম্নারিয়ত্রটন্ডা op cit 9 43 **R**sabha. This representation of the Kurus, etc as Ikşvāku's kinsmen may, however, be taken as motivated by a desire to effect a synthesis between the canonical ganas and the *purānic* primary dynasties already mentioned And, though at the cost of the chronological and genealogical consistency, this unificatory attempt has reached its culmination in some of the later works⁴⁵ which represent king Drupada of Virāta as a scion fo the Ugra family and derive the latter from the Kuru dynasty Similarly, the setting out of Kuru as one of the hundred sons of Ikşvāku⁴⁷ also tells the same tale

Now, the dynastic table according to JHV is as follows:-

1 Iksvākuvamśa⁴⁸ (1) Adıtyavamśa (ii) Somavamśa

and

- 2. Kuruvamsa
- 4 Bhojavam'sa
- 6 Rsivamśa

7 Vıdyādharavamśa

3 Ugravamša,
5 Harivamša⁴⁹

It is conspicuous from the list that both RPP and JHV have general agreement with regard to the principal lines of Ikşvāku, Hari, Vidjādhara and Rsi and in respect of the two main branches of the Ikşvāku dynasty⁵⁰ also both the works exhibit substantial agreement But JHV holds a distinct position among the trio with regard to the lines of the Kurus, Ugras and Bhojas etc, inasmuch as unlike both the previous works it has

- 46 JHV, 72 212
- 47 TSPC, vol V p 197
- 48 JHV, 13 33-- इक्ष्वाकु प्रथमप्रधानमुदगादादित्यवशरतत

, तस्मादेव च सोमवश इति यस्त्वन्ये कुरूग्रादय । परचाच्छीवृषभादभूदृषिगएा श्रीवश उच्चैस्तराम्

इत्य ते नृप खेचरान्वययुता वशास्तवोक्ता मया ॥

(The principal line of $Ik \, svaku$ originated first and from that (line) arose the Adityavam'sa, from the same (dynasty) descended the Somavam'sa, but the families of Kur s, Ugras & etc were different (in origin) Later on, from the illustrious $V_T \ abra$ came into being a nobler class of Rsis (called) Srivam'sa Thus I have narrated to you, O king, the royal dynasties as well as the lines of the air moving beings 49 JHV, 13 34

50. Infra, chap V

taken cognisance of these lines ⁵¹ The reason is obvious, for, the work in question relates the genealogy of the Haris, the Jinist counterparts of the Brahmanical *Tadus*, in general and the lifehistory of Krsna Vāsudeva in particular Now it is obvious that any reasonable attempt to give an account of Krsna's exploits without any reference to his alliance with the Kauravas and Pāndavas would be simply unthinkable Naturally it was under this historical exigency that the author of H.P. introduced the Kuru-vamśa with its genealogical details ⁵² But as the Vamśa in question did not find place in the four great lines already enumerated by Vimalasūri and Ravisena, so Jinasena, with an object of investing the Kuruline with a separate pedigree, has obviously removed Somaprabha from his original place as Bāhubalin's son and made him son and successor of Kuru⁵³ and founder of the Kuruline ⁵⁴

Now what our study of the canonical and non-canonical Jaina texts reveals is that it is in VPC that Somaprabha⁵⁵ is mentioned for the first time as Iksvaku's grandson through $B\ddot{a}hubalm$ and founder of the Soma branch of the Iksvaku family

51	Supra note 48,—राजक्षत्रोग्रभोजाद्यै.	—Ibid 9 90, 100,
	"संप्राप्तकुरुभोजाद्यै "	Ibid 9214
52	Infra chap V	
53	''***श्रेय सोमप्रभाद्यैस्तै कुरुपुत्रैस्तु भूरभात्''	—JHV 945b

- 54 JHV, 45 5-40
- 55 That Somoprabha is a fresh recruit in the Jaina Puränic lore may be proved by his non-mention in the canonical texts wherein only Sreyöm'sa finds mention as a king of Hastināpura and is reported to have offered sugarcane juice to Lord Rşabha after he had broken his summithly meditative fast. This silence about Somaprabha in the early texts becomes all the more significant from historical and genealogical stand-point, for in all the Pirānas beginning frem JHV on-wards, he is mentioned together with Sreyäm'sa and ultimately overshodows the latter as the founder of an independent royal dynasty. In fact, among the puränic personages of Jainism possibly none has undergone so much change in position both genealogically and chronol ogically as Son apribha did Vide Infra Ikşuälu dynasty, Chap V.

But Vunala's version does not refer to any relationship between him and Kuru Ravisena on the other hand, does not make any mention of Somaprabha either as Bāhubalin's son or as the son of Kuru Instead, he styles Bāhubalin's son Somayašas probably on the analogy of the personal name Ādityayašas ascribed by Vimala to the son of Bharata and represented as the founder of the main branch of the Ikşvāku dynasty called the Ādityayašas. Thus in RPP the name Somaprabha is apparently transformed to Somayašas with no indication of his lineal relationship with Kuru. Under the circumstances, it may legitimately be said that the author of the H.V. connected Kuru with Somaprabha under the influence of the Brahmanical Purānic tradition which derives the Kuruvamša from the Lunar race (Soma Vamša)⁵⁶

As to the dynastic account in the A P., we find that the author of this work admits as many as five independent ruling dynasties of simultaneous origin These dynasties according to the work are (1) the *Ikşvākuvamša*, (11) Kuruvamša,⁵⁷ (i1i) Harivamša⁵⁸, (iv) Nāthavamša⁵⁹ and (v) Ugravamša⁶⁰

The account of the origin of these dynasties shows that

56	MBh III 180 11, V 149 3—सोम प्रजापति पूर्व कुरूरणा वंशवर्धन । Chap V also VV 4-31, Parvan 94,95, vanap 180 11, Drora 144 4-5, Rāmā, VII 56 25-28, 59 10 16, Vā 99 119-166, 211-17, Br 13 2-8,50- 63, 80 1, Mat 49 1-43, 50 17-21, Viş IV 19 1-10, 18, all quoted in
	Pargiter, AIHT, pp 110-113
57	सोमप्रभ प्रभोराष्तकुरुराजसमाह्वय ।
ł	कुरूगामघिराजोऽभूत् कुरुवशशिखामगाि ।। AP, 10 258
58	हरिश्च हरिकान्ताख्या दघानस्तदनुज्ञया ।
	हरिवंशमलंचक्रे श्रीमान् हरिपराक्रमः ॥
20	Ibid 16 259
59	त्रकम्पनोऽपि सृष्टीशात् प्राप्तश्रीघरनामक ः ।-
	नायवशस्य नेताऽभूत् प्रसन्ने भुवनेशिनि ॥
	Ibid 16 260
60	काश्यपोऽपि गुरो प्राप्तमाधवाख्य पतिर्विशाम् । उग्रवशस्य वंश्योऽभूत् किन्नाप्य स्वामिसम्पदा ॥

Ibid 16 261

the fathers of these lines were all contemporaries of Lord Rsabha Iksvāku and were ruling at different kingdoms as subordinates of the patriarch Except the information that the heads of the above families were appointed by the Lord as rulers of different regions, the work says nothing about their identity, parentage, kingdoms and capitals as well as their relationship with the Master It is obvious from the list that there is substantial difference between the AP on the one hand and all the previous works on the other, for, the work in its dynastic list has not included the Vidyādharavamśa⁶¹ and Rswamsa⁶² and has incorporated a new dynasty under the name of the Nathavamia Next, unlike his predecessors, the author of the AP has also supplied the Ugravamia with an individual founder who has been given the personal name Kāśyapa Thus, in the work the term Ugra has been divested of its old functional and qualitative sense of a class designation⁶³ and has been treated as a name of an individual line, reportedly established by a single⁶⁴ ruler.

Now, among the later Purānakāras, Puspadanta seems to be the only writer to have adopted *Jinasena's* scheme wholesale ⁶⁵ But Gunabhadra and Subhacandra are only in partial agreement with the author of AP insofar as the former does not recognize the Ugras as representing any independent line, but as a later sub-line sprung from the Kuru dynasty,⁶⁶ and, thus, partially corroborates the Brahmanical epic-Purāņic tradition which has set out Drupada as belonging to the Pāñcāla branch of the Puru-line⁶⁷ and connected with the Kurus both

- 61 Supra notes 35, 37, 39 and 48
- 62 Supra notes 37-38
- 63 LAI, p 372, JHV 9 44-45a
- 64 Note 60 (ante).
- 65 PMP V 22 5-8
- 66 द्रुपदाद्युग्रवशोत्यमहोशा कृ्रुवशजा UP 72 212 (The Lings Drupada, etc born in the Ugravam'sa (were) the descendants of the Kuru dynasty)
- 67 Drupado, according to the epic-Puranic tradition, was the son of Pisata who was a descendant of Ajamidha, son of Hastin Paurava Thus he belonged to the same stock to which the Kurus did Sce AIHT, pp 112 13 116, 271,

by consanguinity and marital tie 68 Subhacandra, too, while enumerating different dynasties, does not include the Ugravamsa in his dynastic list. Instead, the author reckons the Nātha vamsa among the four royal lines of synchronistic origin 69

Now, a few words must be said about the position of the Natha-vanisa A study of the Jaina texts reveals that AP is the first work to have mentioned the Vamia under that name According to the canonical texts Lord Mahavira was born in the royal family of Vaisali which was known as the Jnairka⁷⁰ and, therefore, he was called Inairbuira or Navaputta⁷¹ This That or That has been mentioned in the early Jaina texts variously as Nāya,⁷² Nāta, Nāta and Nātika⁷³ and is treated there as obviously distinct from the families of Ugras. Bhogas etc. But in the HP of Finasena the term has been divested of its canonical sense and, instead of being used in the sense of a particular class, has been employed there in general sense of 'Kinsmen' of Iksväku Thus, with an expansion of the connotation, the term Inata or Inationa has been used here not as a designation of a particular clan but as an attributive of Ugras, Bhoyas, Kurus and Rayanyas all, who are said to have been related with Iksvāku as his kinsmen.⁷⁴ It is obvious, then,

⁶⁸ सम्वन्धी कुरुवीराएा द्रुपदो राजसत्तम ।

MBh, 1 137 61a

⁶⁹ क्षत्रियाणा सुगोत्राणि व्यघायिषत वेधसा । चत्वारि चतुरेर्णुंव राजस्थितिसुसिद्धये ।। सुवागिक्ष्वाकृराद्यस्तु द्वितीय कौरवो मतः । हरिवशस्त्तीयस्तु चतुर्थो नाथनामभाक् ।।

SPP, II 163-164

70 In the sixth Adhyāya of the Samavāyānga Nāya, (Jñāta or Jñātī) is reckoned among the six Āryakulas together with Ugra, Bhoga, Rājanya Iksvāku and Kaurava, HPL, P 60, LAI, P 381 According to Dr BC Law (TAI, PP 243-244) the family was also known as the Nätha clan But with regard to that name the author has not given any evidence

- 72 cg Nāya-kulamsi, Nāya-kule,-Uvāsagadasāo, 1 66 69
- 73 PHAI, P 119.
- 74. JHV, 9 43-45a

^{71.} JC Jain, op cit, P. 373

that the same $\tilde{J}\tilde{n}\tilde{a}ta^{75}$ of the early texts has been represented as $N\tilde{a}tha$ in the AP which has invested the tamily so named with an independent character of a distinct line said to have been headed by one *Akampana*

Gunabhadra, apparently following his Guru's scheme, has placed Lord Mahāvīra in the Nāthavamśa which is said to have been ruling at Kundanagara or Kundapura in Videha⁷⁶ Now, among the Purānakāra, Subhacandra alone appears to have accepted Jinasena-Gunabhadra's representation of Mahāvīra as a scion of the Nāthavamśa⁷⁷ Jinasena 1⁷⁸ and Śilānka⁷⁹ have obviously assigned Mahāvīra to the family of Ikşvāku But so far as we know, Vimala and Ravisena make no reference to the family affiliation of the last Tīrthankara Hence, we are not in a position to state anything with regard to their stand Hemacandra, too, does not recognise Nāthavamśa inasmuch as he does not include that name in the list of the eight Jātyāryas (royal

75 How the Jana authors have taken liberty in representing this clan in different ways is evidenced by a passage in the Vasudeva-hindi which tells us that Lord Ikşväku divided the contemporary K şatriyas into four ganas called Uggas, Bhogas Rainnas and Nāgas — ततो पढम राइएगा विहत्ता चत्तारि गएगा—उग्गा भोगा राइण्एगा नागा । जे उग्गा ते ग्रायरक्खा, भोगा भोगे मुजति, राइण्एगा जे सामिएगो समवयसा, एगागा जे कज्जाग्रिवेयगा । एव च गर्एासमग्गो कोसलाजग्रावय-पालेइ ।

VH, P 162.

⁷⁶ विदेहविषये कुण्डसज्ञाया पुरि भूपति । नाथो नायकुलस्यैक सिद्धार्थाख्यस्त्रिसिद्धिभाक् ।। तस्य पुण्यानुभावेन प्रियासीत् प्रियकारिग्री ।

UP, 75 6-8ff.

77 सिद्धार्थ सिद्धसर्वार्थ. सिद्धसाध्य सुसिद्धिभाक् । नाथवशोदभुवा नाथो भूनाथ पाति तत्कूलम् ॥

SPP, 177

78- JHV, II 1-15

⁷⁹ ''तत्य दिएायरोव्त्र पदड्ढमाएगोयग्रो इवखागवंसपभवो राया एगमेएा सिद्धत्योत्ति ।......"

CMC, P. 270

families of Aryan origin). These Jātyāryas according to TSPC are the Ikşvākus, Jnātas, Haris, Videhas, Kurus, Ugras, and Rājanyas⁸⁰

The representation of the Han dynasty also does not show a uniform tradition any more There are broadly speaking two schools. One school is represented by Vimalasūn, Ravisena and Jinasena I, while the other is represented by Jinasena II. Gunabhadra and Subhacandra The Svetambaras follow the first school in many respects The former school places the origin of the line in the age of the tenth Tirthankara Sitalanatha and ascribes its progenitorship to a mythical person of the legendary land called Harivarsa⁸¹ But the authors of the MP make the origin of the dynasty and its founder contemporaneous with Iksvāku's reign According to the M P the founder of the Hart dynasty was one of Iksvahu Rşabha's sub-rulers, called Harikānta or Hari⁸² Thus, the authors of the MP treat the Iksvāku dynasty as a sovereign ruling family and consider the rest as subordinate to the former.

Another striking point of difference between the MP on the one hand, and all the other works on the other, is revealed by the diverging representation of the $\overline{Aditya-vamsa}$ and $\overline{Soma-vamsa}$, for we have already seen that according to the majority of the Purānas the $\overline{Adityavamsa}$ and $\overline{Somavamsa}$ were the collateral lines of the Ikşvāku dynasty,⁸³ but the authors of the MP do not consider the Somavamsa as a branch of the latter On the contrary, the Somavamsa is treated as distinct from the

- 80 इक्ष्वाकवो ज्ञात-हरि-विदेहा: कुरवोऽपि च । उग्रा भोजा राजन्याश्च जात्यार्या एवमादय ॥ TSPC, II 3 674 But this list is apparently self-contradictory in so far as in the genealogical section the Videhas, Ugras and Bhojas are represented as the sub-lines of the Hari dynasty and the Kuru-vamia is treated as a branch of the Ikşvāku dynasty, whereas the Jñātas and Rājanyas, so far as we know, find no mention as the dynastic names Vide chapters V-VI infra 81. See chap VI
- 82 Note 58 (anie)
- 83. Notes 42, 48 (ante), Also see chapter V.

Ikşvāku dynasty and identical with the Kuruvamša, and the names Somavamša and Kuruvamsa are stated to have been derived from the founder's personal name Somaprabha and the title Kuru respectively⁸⁴ Thus, with regard to the representation of the Kuru line the MP may be said to have kept close to the Brahmanical epic-Purānic tradition inasmuch as the work acknowledges oneness of the Somavamša and Kuruvamša in its own way For, though defiant of the epic-Purānic chronological and genealogical⁸⁵ sequence, the present account is essentially an anachronistically modified version of the traditional account which has set out the Kuruvamša as the main derivative line of the Lunar dynasty

The dynastic account as given by Hemacandra in his TSPC is, in many respects different from all the versions already discussed The genealogies of various dynasties are also in great variance with those found in the earlier works. As a matter of fact, Hemacandra has presented a version which displays an element of contamination of both the Jaina and Brahmanical epic Purānic traditions, and his genealogical accounts are inclined more towards the Brahmanical tradition than to the Jaina one This special feature of the version, however, will be shown in proper context Now, so far as the principal dynasties are concerned, the TSPC recognizes only two vamsas According to the present work there were basically only two dynasties, viz. the Ikşvākuvamša⁸⁸ and Harivamša⁸⁷ Of these two, the former is stated to have branched off into three main lines known as the Adityavamša, Somavamša

- 84 AP 16 258; Supra note 57, The titles Kuru, Kaurava, Soma and Indu are alternately applied to the line and its members See MP 44 37, 40, 361, 45 79, 134
- 85 Kuru after whom the main branch of the Lunar dynasty was named as the Kuru or Kaurava vam'sa was several steps below Soma, AIHT, PP 144-48, 253-55
- ^{86,} यदिक्षुराददे भर्त्रोधवाकुरित्याख्यया तत । स्वामिवश प्रतिष्ठाप्य दिवस्पतिरगाद् दिवम् ॥

and Kuruvamsa, which are reported to have received their respective names from Adityayaśa,88, son of Bharata, Ikşvāhu's eldest son, from Somayasas, also called Somaprabha, son of Bahubalin⁸⁹, another son of Iksvāku and from Kuru,⁹⁰ said to have been a son of the same patriarch Of these three, the Somavamsa is said to have got divided into several sub-lines 91 But we have seen in the genealogical section of the TSPC that both the Kuruvamsa and Somavam's are treated as collateral lines said to have descended from the Iksvaku race This being the case, then, the term Ikşvāku must be treated as generic in nature and, therefore, comprehensive of all the derivative lines thereof. Hence a separate mention of the Kuruvamśa besides the Ikşvāku in the list of the Jātjāryas shows its redundance and creates an impression that the author takes the Kuruvamśa as unconnected with the lksvalu race. For, it is clear from the list that the Somavamśa has not been separately mentioned therein for obvious reason of its having been derived from Ikşvāku. Under the circumstances, it is strange that the author should not have kept to that common place principle with regard to the Kuruvamśa which, according to his representation, was related to Iksvalu more closely⁹² than the Somavamsa Moreover, the recekoning of the Videhas and the Haris separately among the noble families, is, likewise, inconsistent with the dynastic account wherein the former are represented as the offshoots of the latter

A perusal of the dynastic records as set forth in the foregoing pages reveals that the *Purānas* under investigation do not represent a unified tradition Now, so far as the representation of the *Ikşvāku* dynasty is concerned the unanimity is

⁹¹ तदादि सोमवज्ञोऽभूच्छाखाज्ञतसमाकुल । तत्तत्युुरुषरत्नानामेकमुन्पत्तिकाररणम् ।।

Ibid 1 5 755

92. As it was derived from Iksvāku's son; TSPC, vol. V P 197.

⁸⁸ Ibid 1 6 746

⁸⁹ Ibid 1 5 754-56, 1 3 244, 247, 333

⁹⁰ Ibid (Eng trans by H M Johnson) Vol V P 197

seen with regard to only the *Adityavamśa* which is represented as the main line of the former through *Bharata* and his son *Adityayaśas* But the setting forth of the *Somavamśa* displays a substantial discord among different authors who may be said to have represented roughly two schools⁹³ according as they treat the line either as connected with or separate from the *Ikşvāku* race

Nevertheless, the representation of the Adityavamsa and Somavamsa as sub-lines of the Iksväku dynasty may be said to have at its root the influence of the Brahmanical epic-Puranic tradition which in a bid to unify the solar and the Lunar dynasties had already bound them to a common ancestry by ascribing the origination of the two distinct dynasties to Iksväku and Ilā, concluved as Vawasvata Manu's son and daughter respectively⁹⁴ However, the seeming disagreement between the traditional representation and its Jaina counterpart as well as the inversion in the order of succession is too superficial to come in our way of treating these lines as the modified versions of the Sūryavamsa and Candravamsa of the Brahmanical school.

93 The term 'school', of course, is used here very loosely, for among the authors who connect the Somavam'sa with the Ikşvāku dynasty as the derivative line of the latter, none is in agreement with the other with regard to the relationship between the Somavam'sa and Kuruvam'sa, as will be seen below

106

Now, it will not be unreasonable to state that one of the motives behind this revised and recast representation of the Solar and the Lunar dynasties might have been its aiming at the purging of these dynastics from their divine origin, ascribed by the Brahmanical epic-Puranic tradition to the godheads $S\bar{u}rya$ and Candra respectively But a close study of the Jama accounts reveals that the way, in which the rationalization has been effected, is far from being satisfactory, for more than one reason First, the names in question are stated to have owed their origin to such persons who, as the Jaina accounts show, have nothing to their credit in the universal development They appear insignificant both on spiritual and mundane planes and look like pigmies before the towering personality of their fathers and grandfather. Secondly, Bharata, father of Adityayasas, having been represented as the first universal monarch of matchless prowess and Bāhubalin, Somayašas, father, having been portrayed as the Caramasarīrın of immense physical and spiritual strength, it would have been logical to name the respective lines after Bharata and Bāhubalın rather than after their uninspiring sons.

Furthermore, the impact of the Brahmanical tradition is so profound that in spite of the Jinist representation of the above lines as sub-branches of the *Ikşvāku* race, it is only the *Adityavamša* which finds mention as the *Ikşvāku* or *Aikşvāka* race, and so far as we know, nowhere in the works under investigation the generic term *Ikşvāku* has ever been applied to the *Somavamša* whose claim to that title, according to these versions, should have been as strong as that of the *Adityavamša* Under the circumstances, it is not extraordinary that the majority⁹⁵ of the *Digambara Purānakāras* parted company with their brethren in their dynastic and genealogical scheme and represented the *Somavamša* as distinct from the *Ikşvāku* dynasty and identical with the *Kuru* line

Notwithstanding the aforesaid incongruity and discrepancy, the representation of the Adityavamśa and Somavamśa as allied royal families is significant insofar as it has recognized the identical source of the two families This way, the present account supports the Brahmanical legend of relationship between the Saura and the Aila dynastics ⁹⁸

Now, it will be of some value to present a comparative picture of some of the important personages represented in various works as the founders and progenitors of different royal families. This will bring home to us the nature of transformation which they have undergone in different works of the same tradition. These personages are, for instance, *Puru*, *Somayasas, Somaprabha* and *Kuru*, all connected with the *Aila* race according to the Brahmanical tradition.

Puru

In all the works representing the Brahmanical epic-Puränic tradition, $Puru^{07}$ holds the same position of high honour as the progenitor of the main line of the Lunar race as does *Iksvāku* as the father of the *Ikşvāku* race All the brāhmanical works show striking agreement in depicting him as an ideally dutiful son of king *Tajāti* and illustrious forefather of the *Kurus* But in the early texts of Jainism he does not find any mention, nor is the dynasty bearing his name referred to anywhere in those texts II is for the first time in *JHV* that the term *Puru* as the first constituent of the compound word *Purudeva*⁹⁵ has been used as an attribute of *Rsabha-Ikşvāku*. Thus, we find that in *JHV Puru* has been denied his entity as an independent personality and his personal name has been adapted to an epithet of *Ikşvāku* However, a study of *JHV*

- 97 Though the youngest son of Yayöti, Puru is said to have received from him the ancestral kingdom as reward for the extraordinary service which he had rendered to his father, Väyu-P 93 28-75, 88-90, Also AIHT, PP 87-88, 101, 122, 144, 259-60
- 98 पूर्व सर्वपुरागाना त्व महामहिमा महान् । इह दीव्यसि यत्तेन पुरुदेव इतौष्यसे ॥

JHV, 8 211 The first long vowel of the term has been shortened here to give the name a new appearance However, in the Brahmanical sources both the forms are met with.

108

⁹⁶ Note 94 (ante)

shows that this identification of *Puru* with *Ikşvāku* has never been utilized in respect of the nomenclature of the *Ikşvāku*, dynasty, for, nowhere in the work, to our knowledge that dynasty is referred to as *Puruvamśa*.

Now coming to the MP we find that in the work the process of identification of Iksvälu with Puru has been brought to perfection inasmuch as not only Ikşvākn has been called Puru but also the dynasty and the various descendants of the patriarch have been accorded that name in its generic form. In fact, it is the latter term which has received a preferential treatment from both Jinasena and his pupil Gunabhadra, who use this term as generic name more often than even the Ikşvāku 90 And, this representation of the Ikşvāku dynasty as identical with the Puruvamia may be said to have its basis in the stray vedic statements creating an impression "that the Ikşvāku line was originally a line of princes of the $P\bar{u}rus$ ¹⁰⁰ But here, again, the authors show their own genealogical design, for the Kauravas and the Pandavas, all represented in the Brahmanical sources as the progeny of $P\bar{u}ru$, have been treated by them as descendants of the latter, but are derived from Somaprabha Kuru, who, as stated before is set forth as the head of a separate royal family 101

Somaprabha, Somaya's and Kuru

A comparative study of the respective position of Somaprabha and Somaya's affords an interesting picture of the transformation of their character and personality The study of these individuals, who are merged, in one school, into one figure, cannot be made independently, nor irrespective of the character of Kuru who, too, finds his mention in these Purānas in various forms and capacities In fact, his position

99 MP 3 239, 15 71, 72, 73, 75, 17 72, 24 31, 25 75, 143, 192, 45 53, 47 392, 400

100 Vedic Index P 75, also B C Law, Tribes in Ancient India, P 118 But this theory of oneness of the Iksväkus and Purus has been refuted on cogent ground by Pargiter in his Ancient Indian Historical Tradition, pp 133-34

101 Supra, note 57,

together with that of Somaprabha has been subjected to great fluctuation

110

As stated before, Vimalasuri is the first Puranic author to have introduced Somaprabha as Bāhubalin's son¹⁰² and founder of the Soma branch of the Ikşvāku dynasty 103 But in RPP the name Somaprabha has evidently yielded place to a new term Somayasas as the name of Bahubalui's son and founder of the above mentioned branch¹⁰⁴ of the Iksvāku family Thus, while I mala calls Bāhubalın's son Somayasas and makes no reference to Somaprabha, in any capacity, the author of the Padmacarita styles the son of Bāhubalin as Somayasas and males no allusion to Somaprabha in any context Even with reference to Śreyāmsa in the context of Rsabhadeva's itinarary after his enlightenment, when the former is reported to have offered the latter first meritorious gift of sugarcane juice, Ravisena¹⁰³ does not allude to Somoprabha

Now, Jinasena, the author of the Harwam's apurana taking Somaprabha of RPC and Somayasas of RPC as two distinct persons, has evidently represented the former as the son of one Kuru¹⁰⁶ and portrayed him as the founder of the Kuru line¹⁰⁷ which the author has treated as distinct from the Somavamsa, named after Somayasas 108 Thus in JHV both Somaprabha and

10 2	उसभस्म वीयपुत्तो वाहुवली नाम ग्रासि विक्खाग्रो ।	
	तस्स य महप्पभावो पुत्तो सोमप्पभो नाम ॥	
	-	VPC 510.
103	Ibid 5,11-13	
104	उत्पत्ति सोमवशस्य साम्प्रत परिकीर्त्यते ॥	
	ऋषभस्याभवत्पुत्रो नाम्ना वाहुवलीति य ।	
	ततः सोमयशा नाम सौम्य मूनुरजायत ॥	
		RPC, 10a-11f
105	Padmacarita 4 1-20,	
106	JHV, 945b	
107	Ibid 45 5 40	
108	योऽमौ वाहुवली तस्माज्जात सोमयशा मृतः ।	
	सोमवृशस्य कर्तासौ ॥	
	1	16.4 19 18

Somayasas have acquired a separate entity, the former as the son of Kuru and the latter as the son and successor of Bähubalın.

Again, coming to the MP we find another change in the character and position of Kuru and Somaprabha both. In the present work Somaprabha has been introduced as a subordinate ruler under the overlordship of Rsabha-Ikşvāku from whom the former is stated to have received the title Kururāja¹⁰⁹ Thus, the author of the MP has treated the term Kuru as an attribute and Somaprabha as the personal name of the person. Now, as a corollary of this twofold designation of the eponymous ruler, the line ascribed to him is said to have been styled both Somavamśa and Kuruvamśa¹¹⁰ And, in consequence of that modified dynastic scheme, Somavamśa of RPC and JHV ceases to hold his ground as the son of Bāhubalin and founder of the Soma-branch of the Iksvāku dynasty Instead, one Mahākālin¹¹¹ is made to replace him as the son and successor of Bāhubalin and no specific name is given to his line.

Next change in the character and lineal as well as chronological position of Somaprabha is seen in the CMC of Silānka, the first Švetāmbara Purānakāra The author of this work describes Somaprabha as a descendant of the Iksvāku dynasty,¹¹² but with usual lack of interest in genealogical and chronological matters, Šilānka does not indicate Somaprabha's chronological position in the Iksvāku dynasty Now, like the author of the MP. he treats the term Kuru as an epithet of Somaprabha and imputes an amusingly fanciful import to it, for he tells us that as Somaprabha was enjoined by Šakra to act

- 110 MP 44 37, 40, 361 ; 45 79, 134ff
- ¹¹¹ महावलिनि निक्षिप्तराज्यदि स स्वनन्दने । दीक्षामुपादधे जैनी गुरोराराघयन् पदम् ॥

MP 36 104.

¹¹² 'इग्रो य इक्खागवससभवो सोमप्पभो एाम राया ।

ÇMC, P. 182

^{109 16 258}

in accordance with the saying of the Jaina sages so he came to be called *Kuru* and his line acquired the title *Kuru*¹¹⁸, *Vamsa*

Another marked transformation in the character and lineal connection as well as genealogical position of Somaprabha is evinced in the Trisașțisaläkāpurusacarita of Hemacandra, whose dynastic lists and genealogical accounts are remarkably different from those of all his predecessors In the present work, both Somaprabha and Somayasas are made into one individual, the personal names Somaprabha and Somavasas are treated as synonyms¹¹⁴ of one and the same person who is represented as a grandson of Iksväku Rsabha and son of Bahubalin¹¹⁵ It is in this changed background that Somoprabha is set out here as the father of the Soma-branch¹¹⁶ of the Iksvāku dynasty, and, is represented as different from Kuru who is stated to have been another son of Iksvāku Rsabha and founder of the Kuru-line¹¹⁷ of the same dynasty Thus, it is obvious that according to the TSPC both Somavam'sa and Kuruvam'sa derived their respective names from two distinct persons belonging to the same family and, as such, were collateral lines descended from the same stock Now, so far as the genealogical position of the founders of the above lines is concerned, the TSPC places Kuru one generation above Somaprabha, for, as stated before, the work treats the former as one of the sons and the latter as a grandson of Iksvāku Rşabha

Thus, it is obvious from the foregoing study that, though in general agreement with regard to the representation of the Brahmanical Solar dynasty, the works under investigation show striking discord in respect of their treatment of the

113 सो य सक्केएा सचोइश्रो जहा— मुग्गीण वयण कुरु । तप्पमिइ वसो वि कुरुत्ति पइठिग्रो ।

Ibid P 182.

114 13244-47 115 15311 116 1575455 117 Ibid Vol V P 197, Lunar race And in consequence of that diverging representation of the line, the works disagree also with regard to the capital city of Bahubalin The Puranas which treat the founder of the Somavamia either as distinct from that of the Kuruvamia or as unrelated with Bähubali ascribe Potanbura¹¹⁸ to the latter as his capital city, whereas the works representing the founder of the Somavamsa as identical or connected with the father of the Kuru-line as well as with Bahubalin as his son refer to $Taksasila^{119}$ and Hastinapura as the capital cities of the former In other words, the Digambara versions, though containing divergent statement with regard to the identity and family relationship of the above two lines, are remarkably unanimous in making Potanapura¹²⁰ the capital city of Bāhubalin, whereas the Systāmbara accounts including that of Vimalas ūri¹³¹ describe him as the ruler of $Tahsasila^{123}$ This being the state. it is difficult to say as to which of these conflicting representations is authentic As a matter of fact, both the statements neutralize one another and neither of them is corroborated by any non-jaina evidence

118 RPC, 4.67

पोतनास्ये प्रे तस्य स्थितो वाहुबली नृप

JHV, 11 78, SPC, 6 2 7-8, 6 3 4, 6 4 7, MP 35 27, PMP 16 12 10, 16 19, 16 22,2

- 119 VH P 186, I 12, CMC, PP 44, 46 mention only Tākşaśilā as Bāhubalin's territory, TSPC 1 5 24-23, 53, 161 310, 674, 689, 728
 All these references call Bāhubalin ruler of Takşaśilā, while Somaprabha his son is referred to as ruler of Gajapura, a variant of Hastināpura (1 3 243-44)
- 120 Dr JC Jain identifies this city as Pratisthänapura, modern Jhusi, opposite Allahabad, across the Ganges (LAI, P 323) But his identification lacks authentication On the contrary, a number of evidences make the city situated on the bank of the river Godāvarī, Sitanath Pradhana, Chronology of Ancient India, P 150, Dr HC Raychaudhuri, Political History of Ancient India, PP 89, 98, 143, TAI, PP 159, 181.
- 121 VPC, 4 38
- 122. This city has been identified with the ruins "to the east and north-east of Sarai-kala, twenty miles north west of Rawalpindi (now in west Pakistan)" HC Raychaudhuri, op cit PP 59-6 1460, TAI, PP, 9-10, LAI, P 341

114

Another inconsistency in the Digambara versions is displayed by the divergent accounts of the kingdoms and capitals of the above dynasts as well as by those of the countries¹²⁸ stated to have been ruled over and abandoned by the ninetyeight brothers of *Bharata* For, all the works represent the father of the *Kuru*-line as the ruler of *Kurujāngala* with *Hastināpura* as its capital, and still most of them state that almost all the kingdoms, countries,¹²⁴ principalities as well as many

- These according to JHV (11 63-76) are (1) Kurujāngala (11) Pañcāla, 123 (111) Sürasena, (1v) Pāțaceera, (v) Tulinga, (v1) Kāśi, (v11) Kaušalya, (viii) Madrakāra, (ix) Vikārihaka, (x) Solva, (xi) Āvista, (xii) Trigarta, (x111) Kusagra, (x1v) Malsya (xv) Kuniyan, (xvi) Kosala and (xv11) Mola, (All these countries are said to have been situated in the Midland, Madhradeša), (xvin) Bāhlika, (xix) Atreya, (xx) Kamboja, (xxi) Yavana, (XXII) Abhīra, (XXIII) Madraka, (XXIV) Koāthatoya, (XXV) Sūra, (xxvi) Vātarāna, (xxvii) Kaitasa (xxviii) Gāndhāra, (xxix) Sindhu, (xxx) Sautira, (xxx1) Bharadtāja, (xxx11) Dasoruka (xxx111) Prāsthāla, and (xxxiv) Tirnaharna (in the north), (xxxv) Khadga, (xxxvi) Angārate, (xxxx11) Paurdra, (xxx111) Malla, (xxx1x) Pravaka, (x1) Mastaka, (xh) Prägyrotisa, (xhi) Vanga, (xhii) Magadha, (kiv) Manavartila, (xlv) Malada, (xlv1) Bhārgata (111 the east), (xlv1) Bānamukta, (xlvm) Vaidarbha, (xlix) Mānaza (1) Sahakāpira, (11) Mūlaka, (111) Asmaka, (111) Dardika, (11v) Kalinga, (1v) Astika, (1v1) Kuntala, (1v11) Na arāştra, (lvm) Māhişata, (lv) Puruşa, and (lx) Bhogavardhana (m the south), (lx1) Melya, (1x11) Kalivanopänta, (lx111) Durga, (lx11) (Ixv) Korbuke, (Ixvi) Kaku, (Ixvii) Navarika, (Ixviii) Agaria, (Ixv) Sārasvata, (ixx) Tāpasa, (ixxi) Mahima, (ixxi) Bharukaceha, (ixxi) Surāstra and (Ixxiv) Narmadā (in the west), (Ixxv) Dašārnaka, (Ixxvi) Kiskindhä, (Lexun) Tripura, (Izovin) Anaria, (Izxix) Naisadha, (lxxx) Naipūla, (lxxxi) Uttamararra, (lxxxii) Vaidiša, (lxxxii) Antapa (iversiv) Kausala, (ixxx) Pattona, and (ixxxv) Vinihatras, (on the 1 in the pl teau), (Ixxrvn) Bhadre, (Ixxrvn) Valsa, (Ixxxx) Kusa, (rc) Videhe (rci) Blanga, Excu) Sailara, and (xciii) Vajrakhandika (all these countries are said to have been under the midland)
 - 12: Most of the names of the countries are given in the MP (16 152-56), remarkably differ from those in JHV Those countries according to the MP were (i) Sulosolo, (ii) Acanti, (iii) Pundra, (iv) Udra, (v) Asmeko (vii Rariyaka, (vii) Kuni, (viii) Käši (ix) Kalinga, (x) Anga, (xi) i orgo, (xii) Subria, (xiii) Samudroka, (xiv) Käšmira, (xv) Ušinara, (xvii Ārattī, (xvii) Iatsa, (vviii) Samudraka, (xix) Mālata, (xx) Dulišnic, Izvii Keicho, (xxii) Magodho, (xxiii) Vaidetha, (xxiv) Kunijērgela, (xxv) Korahāta, (xxvi) Mahārājīra, (xxvii) Surāsīta, (xxvii) Abbiro, (vxix) Korahāta, (xxx) Vanatāta, (xxxii) Andhira, (xxxii)

of cities, towns and capitals of ancient India were carved out by Lord *Rsabha Ikşvāku*, who apportioned them to his hundred sons to govern

Under the circumstances we are constrained to believe that the countries as well as their capitals must have derived their names from Rsabhadeva's hundred sons, who were, according to these sources, first rulers of those kingdoms, and as such one of them must have had the name Kuru after whom the country allotted to his share might have been so named. The Brahmanical epics and Puranas are full of references which unmistakably show that the newly carved out kingdoms and capitals etc often bear the names of their founders¹²⁵--whether real or eponymous Historical evidences also bear testimony to the fact that in the newly discovered and inhabited regions it is the discoverers, founders, rulers and other celebrated personages who give their names to those places 126 Thus, the representation of Bharata's brothers as rulers of Kuru(ksetra) and Kurujāngala obviously contradicts the delineation of Somaprabha (though reported to have the title of Kururāja) and Śreyāmśa as kings of Kurujāngala, for we have

Katnāta, (XXXIII) Kosala, (XXXIV) Cola, (XXXV) Kerala (XXXVI) Dāru, (XXXVII) Abhisāra, (XXXVIII) Sauvīra, (XXXIX) Šūrasena, (XI) Aparāntaka, (XII) Videha, (XIII) Sindhu, (XIIII) Gandhāra, (XIV) Yovana, (XIV) Cedi, (XIVI) Pallava, (XIVIII) Aratta, (XIX) Bāhlīka, (I) Turuşka, (II) Šara and (III) Kekaja

The list recurring in Puspedanta's Malāpuāru (V 20 5-10) is chorter than those in the preceding works and, is different from the same with regard to the names of countries as well

- 125 Such as Pandya, Kerala, Kola, and Cola, all named after the descendants of Puru, bearing those names, --Vāyu 995-6, HV 133122-53, Matsya, 4845, Similarly, Gāndhāra is said to have derived its name from a descendant of Druhyu, Vāyu 999, HV I3326, Matsya 487, for Utrala, Vāyu P 85,19, HV 1010, Mārka P 11115, Vis P 41 12-13, for Mithilā, Vāyu 8956, for Ānarta, Sauvīra, Madraka, Kekaya, Anga, Vanga, Suhma and Kalinga, Vāyu 8624, 9923-34, 27-28, HV 1331f, 3129-30, 33-34, Matsya 1222, 4819-20, 25, for Śrāvastī Vāyu, 8827, Matsya 1230, HV 1122, for Hastināpura, Vāyu 90165ff, Matsya 2942, MBh 19534, for Vaišālī, Vāyu 8617, Bd II1 6112, Vis IV 118
- 126 Parguer, op eit p 137,

already seen that those persons, according to the same tradition, were not among the progeny of Ikşvāku Rsabha

Now, Hemacandra, certainly mindful of these inconsistencies and discrepancies in the dynastic accounts of his Digambara predecessors, has apparently tried to remove them insofar as he has represented Kuru and Somaprabha as distinct persons and tacked them to Ikşvāku Rşabha as latter's son and grandson respectively. Now, abiding by the universal practice of nomenclature of places mentioned before, he says that the tract known as Kurukşetra received its name from Kuru¹²⁷, son of Ikşvāku Rsabha. Similarly, he states that the capital city of Hastināpura was founded by, and so named after Hastin whom the author presents as Kuru's¹²⁸ son. But a study of Hemacandra's version shows that his statements about Hastināpura suffer from self-contradiction inasmuch as he has already represented Somaprabha, the eldest son of Bāhubalm as the ruler of Hastināpura.¹²⁹

Thus, from these two conflicting statements it is obvious that with regard to the representation of Somaprabha as the son of Bāhubalın and ruler of Hastināpura, Hemacandra has followed his Jaina predecessors, especially Sanghadāsagani, the author of Vasudevahindi ¹³⁰ But in respect of Kuru and Hastin¹³¹, he has evidently drawn upon the Brahmanical epic-Purāņic tradition by inverting the traditional genealogical order of the two ¹³²

All these discrepancies and inconsistencies in the dynastic and genealogical accounts may be taken as instances of

- 127. TSPC, vol. V. P. 197,
- 128 Ibid Vol V P 197.
- 129 Ibid 1 3 243-44
- 130 भयव पितामहो...पत्तो य हत्थिएगाउरं। तत्थ य वाहुवलिस्स सुग्रो सोमप्पहो, तस्म य पुत्तो सेज्जसो।

VH p 164

- 131. Varu P 99 165, Matsya-P 49 42, MBh. 1. 95 34.
- 132 All the Brahmanical sources represent Hastin as Kuru's ancestor; MBh 195 34 and 39, Veru 99 165, 214, HV 20 16, 32 41, 85, Matsya-p 49 42, 50.20, Vis p. 4.19.1-10, 18, MBh 94 48-50

Jaina Purānakāras' lack of historical sense and confused knowledge of traditional lore Now, what we arrive at from the study of these divergent statements is that the authors took up the same traditional dynastic and genealogical prototype which their predecessors had discarded as unworthy of attention and wove out a seemingly new pattern by inventing some new names, associations and legends around them And the obvious result was that the dynasties and their genealogies were set out in grossly distorted, distempered and confused form

The reasons for such a state of affairs are many First, having long remained almost totally cut off from the current of traditional lore, the Jaina savants lost all interests in matters of extra-religious nature Secondly, their religion having been averse to the secular side of the social institutions, they had little regard for the chronology of ancient events and genealogy of old dynastics Thirdly, they were ever busy striving to display the falsity and perversion of the traditional accounts which they dubbed as the productions of pseudopoets (बालोक कवि) It was against such a background that the Jaina Purānas came into being.

Nevertheless, the impact of the Brahmanical epic-Purānic tradition was so pressing and profound that it made itself felt in multifarious ways and on various planes and it is this state of affairs which gives the Jaina *Purānic* studies greater significance and values than anything else.

CHAPTER V

THE IKSVĀKU RACE AND ITS VARIOUS BRANCHES

As is evident from the foregoing study, the Purānas under investigation set forth the lk svāku dynasty as a sovereign ruling family with lk svāku R sabha as its founder. The dynastv proper is represented by the $\bar{A}dityavam sa$ said to have derived its name from $\bar{A}ditya asas$,¹ the eldest son of Bharata But, as we have already seen, the Purānas show great disagreement with regard to the dynastic affiliation of the Somavam sa as well as the Kuruvam sa². However, we have not treated these vam sas independently for the obvious reason that these lines in the Jaina versions eventually lose their status as independent royal dynasties and receive the rank of collateral lines sprung from the $lksvāku^3$ race

To begin with, the pedigree of the Adityavamsa consists of mainly two parts and, according to the Jaina versions, the last king of the first part is separated from the first king⁴ of the second list by an incredible number of years ⁵ Some of the *Purānas*, however, give accounts of some of the *Ikşvāku* kings reportedly born in the intervening period But these personages in no way supply any connecting link between the two parts

Under the circumstances, it is impossible to join those detached lists and notices of kings into a workable pedigree of

- VPC, 5 3-9a, RPC 5 4-10a, 260-61, VH, p 301, JHV, 13 1 13a, MP.
 47 393, CMC, p 50, TSPC, 1 6 251-52, 2 6 127-34
- 2 As discussed in the preceding chapter.
- 3 TSPC, 1 5 754-756, Vol V p 197 Also see chap IV (ante) notes 98, 99, 102-105, 108-109, 112-17
- 4 He 18 placed in the fabulous period of the twentieth Tirthankara, Suvratanātha,---VPC 21 41, RPC, 22 73-74
- 5 The life span of the persons said to have been born in the intervening period is counted in lacs and crores of years

moderately unbroken succession The first part occurs in three of the *Digambara Purānas* and in two *Svetāmbara* works This part of the pedigree as appearing in VPC⁶ in as follows :

(1) Bharata, (i1) Ādutyayašas, (i11) Sunhayašas, (1V) Balabhadra, (V) Basubala, (V1) Mahābala, (V11) Amītabala, (V11) Subhadra, (1X) Sāgarabhadra, (X) Ravitejas, (X1) Šašiprabha, (X11) Prabhūtatejas, (X11) Tejasvin, (X1V) Tapana, (XV) Pratāpavān, (XV1) Ativīrya, (XV11) Mahāvīrya, (XV111) Udutaparākrama, (X1X) Mahendravikrama, (XX) Sūrya, (XX11) Indradyumna, (XX11) Mahendrajit, (XX11) Prabhū, (XX12) Vibhu, (XXV) Aridamana, (XXV1) Vrsabha etu, (XVV11) Garudānka, (XVV11) Mīgānka.

The corresponding list as found in RPC⁷ stands thus .

(1) Bharata, (11) Adityayaśas, (111) Sitayaśas, (1V) Balānka,
(v) Subala, (v1) Mahābala, (v11) Atibala, (v11) Amŗta, (1X) Subhadra, (x) Sāgara, (x1) Bhadra, (x11) Ravitejas, (x11) Šaśin,
(xiv) Prabhūtatejas, (v) Tejasvin, (xv1) Tapana, (xv11) Pratāpavān, (xv11) Ativīrya, (x1X) Suvīrya, (xX) Uditaparākrama, (xX1) Mahendravikrama, (xX11) Sūrya, (xX11) Indradymna, (XX1V) Mahendrajit, (xXV) Prabhu, (xXV1) Vibhu, (xXV11) Avidhvamsa, (XXV11) Vitabhi, (XX1X) Vīšabhadhvaja, (XXX) Garudānka, (XXX1) Mīgānka

A comparison of the above two lists shows that Ransena had derived his genealogical list from Vimalasūri's version by introducing some changes in some of the names as well as in the structure of the pedigree Thus Simhayasas of VPC recurs in RPC as Sitayasas and Balabhadra is adopted as Balānka. The fifth and sixth names, Vasubala and Amitabala of VPC recur in RPC as Subala and Atibala respectively Subhadra has been replaced by Ampta and Sāgarabhadra has been separated into two different names, Sāgara and Bhadra in the latter work. Again Sasiprabha of the first work has been abridged, in the second, into Sasin, and Mahāvīrya has got converted into Suvīrya Lastly, in place of Aridamana of VPC two other names, Andhvamsa and Vītabhī have been inserted between

6.53-7 7.54-8 Vubhu and V₁sabhadhvaja in RPC Except for these real and superficial variations, RPC shows substantial agreement with Vumalasūri's genealogical account

The Harivam's apurana⁸ of Jinasena is the third Digar bara Purana to have given this part of the pedigree Its account, however, keeps closer to RPC version than to VPC, and subject to some superficial variations in a few names, marked by Sitaya's as, Balanka and Ampta of RPC which recur in $\mathcal{J}HV$ as Smitaya's as, Bala and Ampta are spectively, the list in the latter work is practically the same as that in the former

Among the Svetāmbaras, Sanghadāsa, Sīlānka and Hemacandra have given the pedigree of the \overline{A} dilya branch in its first part. Of the above three authors the first⁹ and the last¹⁰ have set out in all only eight immediate successors of king Bharala These successors were (1) Adityajasas, (11) Mahāyasas, (11) Atibala, (1V) Balabhadra, (v) Balavīrya, (v1) Kīrtivīrya, (v11) Jalavīrya, and (v111) Dandavīrya Sīlānka, on the other hand, has given nine names and his list shows agreement with those of Sanghadāsa and Hemacandra with regard to only the first four names, the remaining five names being, to some extent, the variants of those occurring in the VH list Thus Bharata's immediate descendants, according to Śilānka's version,¹¹ were (1) Ādilyayaśas (Āıccajas) (11) Mahāyaśas (Mahājasa), (111) Atıbala, (11) Balabhadra (Balabhadda), (v) Tejovīrya (Teyavīriya), (vi) Ivalanaviriya (Jalanaviriya), (vii) Ambuviriya (Ambuviriya), (viii) Satyavirya) and (1x) Mahāvirya (Mahāviri)a) Now, what emerges

⁹ ...सयमेव इदेश राया म्रहिसित्तो म्राइच्चजसो नाम सयल भरह भुत्तूश निक्खतो । तस्स य महाजसो तस्स य म्रइवलो तस्स होइ वलभद्दो । बलविरिय कत्तविरियो जलविरियो दर्डविरियो य ।

VH p 301

¹⁰ भरतादादित्ययशास्ततश्चासीन्महायशा·। मतिवलो वलभद्रो वलवीर्यस्ततोपि च ॥ फीर्तिवीर्यो जलवीर्यो दण्डवीर्यस्ततोऽप्टम । TSPC, 1 6 251-52a, also 2 6 127-134.

^{8 13 1, 7-11}

^{11.} CMC, p. 50

from the above study is that the *Švelāmbara* versions show at least two sets of working the pedigree, one represented by Sanghadāsa and Hemacandra and the other by *Śtlānka*, and the perfect agreement between the VH and TSPC lists reveals that genealogical account in the latter work is based on the former rather than on the CMC account

Thus our foregoing study displays that the Svetāmbara lists are too short to merit any extensive comparison with the Digambara version. Nevertheless, even these shorter lists show striking points of dissimilarity with the Digambara ones, for none of the names except *Balabhadra* recurs in the Digambara lists Under the circumstances, this basic difference between the lists of the two schools eventually results in the neutralization of each version.

A comparison of both the Śvetāmbara and the Digambara lists with the Brahmanical, epic-Purānic genealogies of the *Ikşvāku* dynasty shows that neither of the former lists has anything in common with the latter Although a few names¹² of the Brahmanical royal lists can be found in the Jaina lists, yet the identification of those names with their Jaina counterparts cannot commend itself on that slender point of similarity. For, as is obvious from the Jaina lists, the names occur in a very different context and variant forms ¹³

Thus it is not until the account of the second *Cakravartin* Sagara that we meet with two *lkşvāku* monarchs together with one Aila king of Brahmanical celebrity The narrative of the Sagara occurs in these *Purānas*¹³ as a part of the life story of the second *Tirthankara Ajitanātha* who is represented as the son of

- 12 Such as Bhadraratha among the Anavas, Bala among the Ayodhyā line of the Ikşvārus and Vibhu of the Kşatraviddha dynasty of Kāši,—AIHT, pp 147-49
- 13. VPC, 5 50 63, 168-203, RPC, 5 56-64, 74-75, 247-283, JHV, 13. 26-30, UP 48 71-141, SPC, 5 3 6-8, 5 10 3-5, 5 11 1-5 14 4, VH p, 300f, CMC, pp 55-71, TSPC, 2 2 529-580, 3.3 1-177, 2.4. 1-370, 2 5 62-178, 2 6 1-615.

an *Ikşvāku* king, *Jitašatru*¹⁴ by name This *Jitašatru* is introduced in the *Digambara* accounts as the son of *Tridašañjaya* said to have been the son of one *Dharanīdhara*¹⁵ But despite the fact that these works set out *Dharanīdhara* and *Tridašañjaya* just after providing a lengthy list of the carly *Ikşvākus* already mentioned, the accounts do not give us any information about their relationship with the last king of the list The Śvetāmbara lists, on the other hand, are very short Naturally, it will be too much to expect any genealogical continuity between the last member of the first list and the father of *Ajitanātha*

Now, the Purānas under investigation embody at least three versions in respect of the parentage of Sagara as well as his relationship with Ajitanātha VPC and RPC, for example, represent Sagara as the son of Vijayasāgara, second son of king Tridašañjaya¹⁶ Thus, according to these works, Ajitanātha and Sagara were both cousins But $\mathcal{J}HV^{17}$ without alluding to their parentage as also to the relationship they bore to each one, stops with a very brief mention of these personages as contemporaries The Uttara-purāna gives a substantially different

- 14 Like the Brahmanical Janakas of Videha and the Buddhist Brahmadattas of Vārānasī Jitasatru is very popular name in the Jaina works At last thirteen kings bearing this name are mentiored in the Vasudevahindi,—Vide pp 27, 30 39, 49, 54, 74, 89, 121, 174, 237, 268-279, 286-87, 295-96, 348-50, 300-304
- 15 एव परपराए समइक्कन्तेषु पृहइपालेसु । साएयपृरवरीए घरशिघरो नरवरो जाग्रो ॥ तस्स य गुग्गागुरूवो पृत्तो तिग्रमजम्रो समुप्पन्नो । तस्स विय इन्दुलेहा भज्जा पृत्तो य जियसत्तू ॥ VPC, 5 50-51, Also RPC, 5,69-60, SPC, 5 1 2-5
- 16 तियसजयस्स पुत्तो वीम्रो च्चिय विजयसायरो नाम । तस्सवि य होइ भज्जा, सुमङ्गला रूवसपन्ना । तीए गव्मस्मि सुम्रो जाम्रो सगरोत्ति नाम विक्खाम्रो ॥ VPC, 5 62-63a, RPC 5 74, SPC 5 3 6-7 The last work, however, has dropped the prefix vi of Vijayasågara, thus finding mention as Jayasågara

122

^{17. 13. 26-20}

account of not only Sagara's parentage but also of the circumstances that prepared the Cakrin for renouncing worldly life. Thus, the work introduces Sagara¹⁸ as the son of one Samudravijaya without referring to his relationship with Ajutanātha, the second Jina The Švetāmbara versions, on the other hand, unanimously represent Sagara as the son of Sumitra¹⁹ or Sumitravijaya,²⁰, said to have been the younger brother of Jitašalru, father of Ajutanātha.

However, it is significant that all Purānas under investigation represent king Sagara as a scion of the Ikşvāku race and, with some modifications in the events and legends connected with his life, the Jaina Purānas tell almost the same story as is found in the cpics and the Brahmanical Purānas²¹ Thus, like the latter works the Jaina sources set out Sagara as the father of sixty thousand sons²² of formidable physical power The Purānas, with the exception of the UP, tell us that those sixty thousand brothers were reduced to ashes by a Nāga king whose house in the lower regions had been accidentally destroyed by the former

The episode²³ in a nutshell is that once Sagara's sixty thousand sons went to Mt Aştāpada (Kailāsa) to pay homage to the twenty-four Jina shrines built by king Bharata with precious metals There with a view to protect the shrines from future destruction, the princes dug up a moat

¹⁸साकेतनगरे कोशले नूप । समुद्रविजयस्तस्य सु वाला रमगाी तयो ।। महावलोभवत्सूनूरिक्ष्वाकू' सगराह्वय ।

, UP 48 71-72a

- 19 VH 300-304, CMC p 55
- 20 TSPC, 2 2 12, 65-72, 103-104ff
- 21 He is unanimously represented as an illustrious Ikşvāku sovereign of his time.—Rāmā 1 70 30, 11 110 18 MBh 111 106 7-8 Vāyup 88 127-143, HV 1 13-32 to 14 20
- 22 MBh 111 107 1-6, Vāyu 88 161-163, HV 1 15 7-10, Rāmā 1 38 tol 41 etc
- 23 VPC, 5 169-174, RPC, 5 248-52, JHV, 13 28-29, SPC, 5 10,4 to 5 11,2, VH, p 300-304, CMC pp 63-64, TSPC, 2 5 87-177.

around Astapada and started filling it with the waters of the Gangā by splitting its bank with the staff-jewel (Danda-ratna). But the influx of the waters into the moat, which was dug down to the habitat of the serpents, caused great upheaval among them and infuriated their lord DharanIndra to the degree that he burnt them to ashes with his fiery glance

The Brahmanical epic-Puranic texts²⁴ tell the story of the destruction of Sagara's sons almost in similar way. The legend in brief is that the 60,000 brothers were directed by their father, Sagara, to follow his sacrificial horse. But during its wandering the horse disappeared into the earth Now to search out the horse the princes dug down the ocean to the lower region (Pātāla), where they found the horse near the hermitage of sage Kapila The insolent princes accused the sage of the theft, which enraged him to such a degree that he reduced them all, except four, to a heap of ashes Later, Sagara's great grandson, Bhagiratha25 through his severe penance, effected the descent of Gangã on earth and caused the celesual river to flow to the ocean where she sanctified the remains of Bhagiratha's forefathers and conveyed their souls to heaven The legend turther adds that during its course from Sankara's head to the earth and thence to the ocean, the river inundated the sacrificial ground of the royal sage, Jahnu²⁶, who thereupon drank up its waters, but being entreated by the sages he released the stream through his ears. We are further told that as the Gangā was brought down on earth by Bhagiratha, so she earned the name Bhāgirathi.27 And as she was,

- 24 Vāyup 88 144-48. HV 1 14 21ff Viş p 4 4 4-22 MBb. 3 107.4-33. Rāmā 1 \$8 to 1 41.
- 25. Vārup 47.24-40, 88 167-70a. Vis p 4.4 35. HV 1 15.15-16 MBh. 3 107.67 to 109 19 Rāmā. 1 38-41
- 26 Vāyup 91 54-58a, HV I 27 4-8, Vis p. 473-6, MBh. 13 43, Bd. m 66 25-28, Br 10.15-19, 13 83-86.
- 27. भगीरथस्तु तां गङ्गामानयामास कर्मभि. । तस्माद् भागीरथी गगा कथ्यते वर्शावत्तमे ।।

Vayu. 88,169, HV. 1,15,16.

124

later on, discharged by Jahnu so she came to be styled $J\bar{a}hnav\bar{v}^{28}$ after having been accepted by the royal sage as his daughter.

A comparison of the above two accounts, as appearing in the Brahmanical and Jaina texts, clearly shows that subject to some modifications, the Jaina accounts are in general agreement with the epic-Purānic versions of the episode. Thus we find that in the Brahmanical accounts the 60,000princes meet their end on account of disrespect shown to sage Kapila, while in the Jaina versions they are destroyed by an offended Näga king. As is evident from the accounts, in both the versions the ultimate cause of tragedy is the indiscreet religious fervour of the princes

A perusal of the various Jaina texts, however, reveals that there does not subsist uniformity of representation of the incident Now what is more significant is that the disharmony is found in the versions of the same sect. Thus, Gunabhadra's account of the life of Sagara and his sons is substantially different from the versions of his Digambara predecessors For, according to the Uttarapurāna²⁹ version, Sagara's 60,000 sons actually did not meet the tragic end But it was god Manicula's stratagem which showed the sixty thousand princes as dead We are told that the device was adopted by the god to prepare king Sagara for the renunciation of the worldly life With this end in view the god gave king Sagara a false report of the sad and sudden destruction of his sixty thousand sons, whom the deity had actually turned into a heap of ashes through his magical power. The king believing the statement was filled with disgust for worldly life and took to mendicancy after installing Bhagiratha on the throne His said sons after regaining consciousness followed their father's path

Thus the Sagara-carita suffers from the same disharmony of representation as many other narratives, and its individual parts are worked out all the more differently in various works The story has been utilised rather to inculcate the transitory nature of the worldly objects and, as such, has been adapted to subserve the religious purpose without any regard for the preservation of the genealogical as well as historical aspect of the narrative Gunabhadra's version, however, is contradicted by majority of the *Purānas* which, as stated before, show general agreement in their own versions of the legend

Next, similar lack of uniformity is seen with regard to the genealogical position of *Jahnu* and *Bhagīratha* In the Brahmanical tradition the former occurs as an illustrious king of the *Aila³⁰* race and the latter³¹ is set out as fourth in descent from *Sagara* But in the Jaina *Purānas* both the persons recur in varying forms and diverging relationship.

Now, so far as Jahnu's position is concerned the UP and SPC do not mention him in any capacity VPC, on the other hand, has apparently turned him into Sagara's queen and has, accordingly, transformed the name to Jähnavī, as whose son Bhagīratha³² has been set out Among the Digambara works RPC³³ alone mentions him as Sagara's son JHV however, gives the name in a confused way masmuch as the work refers to one Ahnu³⁴ as Sagara's eldest son, which term is undoubtedly a corrupt form of Jahnu

As regards the genealogical position of *Bhagiratha*, he too finds varying representation in the said works Except in RPC he occurs in all the above *Purānas*³⁵ as Sagara's son Now what

```
30 AIHT, pp 99-101
```

 31 The order of descent 18 Sagara-Asamañja-Amístmat-Dilipa-Bhagiratha, Vide Väyup 88 165-67, HV 1 15 12-15 Mbb, 3 107 39-69, cf. Rāmā
 32 ---- 2

```
33 5 284a
```

VPC 5 201a

JHV 13 28.

³⁴ पुत्रा पष्टिमहत्त्राणि तस्य दुर्लेलितक्रिया । परम्परमहाधीना प्रत्याग्याताहनुपूर्वका ।

35 VPC. 5 173-75, UP 48 127 130, SPC, 6,10 4-8,

126

is most astounding is the version of RPC which, in some passages, has reckoned *Bhagiratha* among Sagara's sons and still in another has expressly mentioned him as the son of *Jahnu* to whom the work²⁶ has alluded by the patronymic Sāgara (son of Sagara).

The Svetāmbara versions, too, though in general agreement with regard to the calient features of the episode, are at mutual variance on the genealogical position of *Bhaguratha* The VH,³⁷ for instance, makes him the youngest son of Sagara, and the CMC³⁸ and TSPC³⁹ refer to him as the latter's grandson

Another discrepancy in the different versions is evidenced by *Bhagiratha's* diverging names in the works in question The VH⁴⁰ calls him *Bhāgīrahi* (*Bhāgīrathī*) and thus creates an impression of its being a patronymic after *Bhagīratha* But as *Bhāgīrahi* is expressly mentioned as *Sagar's* youngest son,⁴¹ so the above conjecture cannot stand scrutiny Next VPC⁴² and SPC⁴⁸ style him variously as *Bhairahi*, *Bhagīrahī*, and *Bhaīrahi* These words, however, may be considered as the Prakrit forms of either *Bhāgīrathī* or *Bhagīrathin* The CMC⁴⁴ on the other hand, makes him *Bhāgīrahā*, which term may be derived from *Bhagīrathā* But in face of the fact that none of this *Bhagīrathā's* ancestors has been accorded the name *Bhagīratha*,

- 36 RPC 5152-54, 277 ard comp 5284-85
- 37 तती राया भागीरहि वालपुत्तं म्रागवेड P 304
- 38 It refers to Bhagiratha as प्रतपत्त of Sagara p 70
- 89 ततश्च सगरश्चकी निज पौत्र गगीरथम्।

40 P 304-30541 Sec note 37 (above).

- 42 5 175-76, 201, 203-205, 215
- 43 5 10 7 , 5 11 3, 12 1, 14 3

44 PP 70-71

26540a

128

the above interpretation will be simply absurd The above anomalies, however, cannot be explained away as the results of the phonetic peculiarities of Prakrit and Apabhramsía languages, for, in that case the usual forms would have been *Bhagiraha* or *Bhagiraha* and not the abovementioned forms. The TSPC,⁴⁵ however, mentions the man with his traditional name as *Bhagiratha*

But, despite the nomenclative and genealogical differences, the Śvetāmbara versions have remarkable agreement with regard to the traditional names $J\bar{a}hnav\bar{i}^{45}$ and $Bh\bar{a}girath^{47}$ ascribed to the river Gangā They, however, give their own interpretations of the epithets in accordance with changed situations Thus they all state that as the Gangā was first brought to the moat by Jahnu, so it received the title Jāhnavī⁴⁸. and as it was afterward led to the ocean by Bhagīratha so it came to be called Bhāgīrathī⁴⁹

Now, whatever be the mutual disagreement in respect of the genealogical position of *Jahnu* and *Bhagiratha*, the *Purānas* under investigation exhibit remarkable unanimity in holding

45	265	40 555-63, 570, 572, 575			
46	Vide note 28 (Supra)				
47	Note 27 (Supra)				
48	(1)	जण्हुग्रा ग्रागरिसिया पुटव तेगा भण्एाइ जाण्हवी			
		VH, p 305			
	(11)	गगा पढम जण्हूकुमारेग्रा श्राग्रियत्ति जण्हवी			
		СМС, р 71			
	(111)	ग्रप्टापदाद्रिपरिखापूरगार्थंमकृप्यत ।			
		जहनुना यत् ततो गङ्गा तत प्रभृति जाह्नवी ॥			
		TSPC, 2 5 167			
49	(1)	भागीरहिएगा ततो पच्छा भागीरही ।			
		VH, p 306			
	(11)	तम्रो भागीरहेए। समुद्द पाविय त्ति भागीरही भण्एति			
		CMC p 71			
	(111)	कृप्टा भगीरथेनेति गङ्गा भागीरथीति च ।			
		Т SPC, 2,6 576ь			

that among the fabulous number of sons and grandsons of Sagara only Bhagiratha survived and continued the main line of the Ikşvākus This representation obviously makes him fore-father of Dašaratha and Rāma Thus so far as this aspect of the story is concerned, the Jaina versions are in perfect consonance with the Brahmanical epic-Purānic tradition about the genealogies of the Ikşvākus of Ajodhyā, for the Brahmanical genealogical texts show absolute agreement in representing Sagara and Bhagiratha as illustrious ancestors⁵⁰ of the heroes of the Rāmāyana

Now, coming to the second list of the Iksvāku kings who reportedly flourished during the age of the Twentieth Tirthanhara Supratanātha, we find that the kings contained in the list are far removed in time from their ancestors as noted before. Even the group of persons mentioned in the narrative of the second calrin cannot serve as a connecting link, for, there is allegedly a big gap between the period of Bhagiratha and that of the kings placed in the second list Now, if as many descents be assigned to each of the intervening periods of the intermediate Tirthankaras, as have been set out as the descendants of the first Tirthankara, the number of kings by the age of the twentieth Juna will be about 500 Similarly, if the Jaina computation of time⁵¹ be accorded credence, the number of years in the periods will defy human calculation, for, the span of life of the personages placed in these periods is measured in lacs of $P\bar{u}rvas$ ⁵² In fact, no other branch of ancient Indian tradition suffers from such a monstrous exaggeration

Now, the second part of the lksvaku pedigree occurs in VPC, RPC and TSPC as a prelude to the narrative of Rama,

- 50 Vāyup 88 165-185, HV 1 15 2-27 Rāmā 1 70 25-31, 2 110 25-35 Visp. 4 4 34-87
- 51 VPC 20 65-69, 73-83 RPC, 20 74-90 JHV 7 21-31, 48-56 AP 3 217-227
- 52 The life span of Ajitanātha is said to have been seventy two lacs of Pūrvas We are told that one Pūrva consists of 8400000 × 8400000 years (AP 3 219) The period of life of each succeeding Tirthankara is, however, given in decreasing order Thus the span of life of Subratanātha is stated to have been thirty thousand of years For details see VPC, 20 99-104, RPC, 20 116-112 TSPC 1 6 278-320ff.

the eighth Baladeva of the Jaina faith The rest of the works under investigation begin their Rāmāyana versions either with a brief introduction of Dašaratha⁵³ or with that of Anaranya⁵⁴ who is introduced in the story as former's father This portion is very important from the standpoint of comparative mythological study, for it contains the names of some such personages as are known to us, from the epic puranic sources, as the bygone sovereigns of unique achievements These are, for instance, Kakutstha,⁵⁵ Prthu, Māndhātr, Anaranya, Vijaja Saudāsa, Raghu, Nahusa⁵⁶ and Aja

A comparison of the Jaina Puränic lists with those occurring in the Brahmanical epic-Puränic texts, however, reveals that the above names do not recur in the Jaina works in the same genealogical position as they do in the Brahmanical sources The order of succession, too, is entirely different from that in the epics and the Brahmanical *Purānas*. The names as occurring in the three lists, subject to some variations, are in general agreement Of the three lists, that in *VPC* may naturally be taken as the source of the remaining two lists The genealogy as given by *VPC* says that king *Vijaya* of *Sāketa* had two sons *Vajrabāhu* and *Purandara* The elder renounced the world and the younger brother succeeded to the throne Thus, the order of descent is as follows 57

(1) V1jaya, (11) Purandara, (111) Kirtudhara, (1V) Sukosala, (V) H1ran Jagarbha, (V1) Naghuşa, (V11) Sodāsa, (V111) Sumharatha, (1X) Brahmaratha, (X) Caturmukha, (X11) Hemaratha, (X11) Yasoratha, (X111) Padmaratha, (X1V) Mīgaratha, (XV) Šašuratha, (XV1) Ravuratha, (X111) Māndhālī, (X111) Udararatha, (X1X) Vīrasusena, (XN) Pratuvacana, (XN) Kamalabadhu, (XN1) Ravišatru, (XX11) Vasantatilaka, (XX11) Kuberadatta, (XXV) Kunthu, (XXV1) Šarabha, (XXV1) V1ratha, (XX11) Rathanirghoşa, (XX12) Mīgāridamana, (XXV) Hiran yanābha,

- 73 UP 67 148ff PMP LXIX, 11 cmc p 175
- 54 SPC 158 4-8
- 55 For the adjusted order of descent of these kings, see Pargiter, op cit, pp 145 and 147
- 56 He finds mention, in all the three works, as Naghusa see below
- 57 VPC, 21.41 to 22 101

130

(xxxi) Puñjasthala, (xxx11) Kakubha, (xxx11) Raghusa, (xxx1v) Anaranya, (xxxv) Anantaratha and Dasaratha

A comparison of this list with those occurring in RPC^{58} and TSPC⁵⁹ shows that from Vijaya to Hemaratha all the three versions have perfect agreement But after that name both RPC and TSPC start showing signs of variations After Hemaratha the genealogies in these works run thus

r une a	schealogies in these works run th				
	, RPC ⁶⁰	TSI			
12	Śataratha	Śatara	tha		
13	Prthu	Udaya	prthu		
14	Аја	Vārira	tha		
15	Payoratha	Indu	iratha		
16	Indraratha	Adity	varatha		
17.	Dınanātharatha	Mān	dhātŗ		
18	Māndhātŗ	Vir	asena		
19	Virasena	Pratir	nanyu		
20	Pratimanyu	Pratiba	andhu		
21	Kamalabandhu	Ravım	anyu		
22	Ravimanyu	Vasar	ntatılaka		
23	Vasantatilaka	Kubera	datta		
24	Kuberadatta	Kun	thu		
25	Kunthubhaktı	Śara	bha		
26	Śarabharatha	Dvir	ada		
27	Dviradaratha	Simhad	laśana		
1 21 74-77, 134-144, 163-64, 22 101-102, 112, 132 145, 153 7 4. 3-5, 28-30, 34, 37, 66-71 84-85, 97, 105-106, 22 153-62					

61 74-106-112

58 59 60

28	Mrgeśadamana	H 🗄 anyakasıpu
29	 Hıranyakasıpu	Puñjasthala
30	l Puñjasthala	Kakustha ⁶²
31	Kakustha	Raghu
32	Raghu	Anaranya
33	Anaranya	(1) Anantaratha (11) Daśaratha
34	(1) Anantaratha and (11) Daśaratha	S- ,

As is obvious from the above lists, their variations are due to the additions and omissions of the some of the names as also on account of the replacement of a few names or their components by their synonyms or totally different terms. These facts aided by the element of displacement of some of the names have led to the structural variations in the three lists So, all the following differences can be explained as the results of the above phenomena

Thus, *Yaloratha* of VPC⁶³ is transformed to *Sataratha* in RPC⁶⁴ and TSPC⁶⁵ after the substitution of the first component But so far as P_fthu and A_{ja} of RPC⁶⁶ are concerned, these

- **63** 22 96
- 64 22 153
- 65 74106

⁶² In other contexts Hemacandra has recognized only Kakutstha inasmuch as he has referred to Rāma by such patronymic as Kākutstha This shows the unavoidable influence of the Brahmanical representation of Rāma's ancestor See TSPC, 7 4 526, 7 5 99, 133, 318, 323, 399, 7 6 56, etc

⁶⁶ This exhibits Ravisena's leaning towards the Brahmanical genealogies wherein both P_fthu and A_ja find mention as the forefathers of Rāma See Rāmā 1 70 21, 30, 2 110 11 34 Vāyup 88 25, 183, Viş p 4 2 34, 4 4 84-86, HV 1 11 20, I 15 25 26 But in the epic-Purämic works both are set out generations apart Of these two, A_ja is celebrated as Dasaratha's father, but as is evident from the list Ravisena has made the former some twenty steps anterior to the latter Also see Pargiter, op cit, pp 145, 147,

are new entrants in place of Padmaratha and Mrgaratha respectively Of the two names the first has been incorporated in the TSPC list as Udayapīthu, while Aja has been omitted. Next, one Payoratha has been introduced in RPC as Aja's son who is adopted in the TSPC as Vāriratha Dinanātharatha of RPC and Adityaratha of TPSC are the synonyms of Ramratha of VPC Next, as son of Māndhātī, Udayaratha is excluded from the pedigree both in RPC and TSPC and his place is assigned to Vīrasena which name is an emended form of Vīrasusena of VPC list Similarly, Pratimanyu, Pratibandhu, Rammanyu, Mīgešadamana, Simhadašana and Hīranyakašipu are all instances of partial transformation of the names occurring in the list of VPC 67

However, of the above names the last one is important from the comparative standpoint, for this name has occurred in VPC as Hiranyanābha Brahmanical sources set out one Hiranyanābha⁶⁸ as an illustrious Ikşvāku ruler of Kosala Though not sure about his exact position, the epic-Purānic works show marked unanimity in representing him as a descendant of Daśaratha but Vimala's reckoning of Hiranyanābha among the ancestors of Daśaratha may be taken as an example of his usual lack of interest in preserving the chronology even moderately. Now, what is more surprising is that Ravisena and Hemacandra, possibly in a bid to lend the name an ancient look, have converted it to Hiranyakašipu, which, according to the Brahmanical sources stands as the name of an oppressive Daitya-king.⁶⁹

- 68 Vāyup 88 207 V15 p 4 4 107 For detailed information about him see Sita Nath Pradhan Chronology of Ancient India, pp 123-137, AIHT, pp 94, 115, 173
- 69 The story of Hiran vakasipu and his son Prahlāda, a great devotec of Vişnu, is told quite elaborately in some of the Brahmanical works We are told that to deliver the world from the tyranny of the demon and in defence of Prahlāda, God Vişnu had to incarnate Himself as Narasimha (half man and halflion), in which form He slew the demon king,—Viş p 1 chaps 17-20, HV 3 41 to 47, MBh 1 65 17, Mat, 161 2 Mahābhārata alludes to the event as of remote occurrence. आदिदेत्यो महावीर्यो हिरण्यकशिष पुरा । नारसिंह वपु कृत्वा सूदित...... ।।

⁶⁷ For these alterations and modifications compare the lists as given above

Aspects of Brahmanical Influence on the Jaina Mythology

Except that we do not come across any king of that name in the epic-Purāņic lists of the royal families

As for the names Raghu and Kakustha of RPG and TSPC these may be taken as the emended forms of the colloquial Prakrit names Kakubha and Raghusa as found in VPC

Now, our perusal of the foregoing lists reveals that these contain two types of names Some names are probably of the Junist invention, while others are of Brahmanical popularity The latter type of names finds simply a bare enumeration, while the names of the former class are associated with some events of purely religious nature. Their description leaves no doubt that these persons as well as their accounts have been invented to inculcate the imperativeness of the Jaina way of ascencism and to illustrate the efficacy of Jaina religion and ethics The accounts are given on a stereotyped pattern and are bereft of human interest. Thus, Vajrabāhu, son or grandson⁷⁰ of king Vijaya is stated to have renounced the world just after his marriage ⁷¹ Kirtidhara, son of Purandara, is said to have taken to monkhood after installing his fifteen-day-old son Sukosala on the throne ⁷² Next, we are told that the latter followed the example of his father, after conferring sovereignty on his son who was still in his mother's womb 73

Besides the above stories, we come across one of Sodāsa (also called Saudāsa), son of Naghusa, the Jaina, counterpart of the Brahmanical Nahusa The tale,⁷⁴ illustrating, as it does, the dreadful consequences of meat eating and, the marvels of Junadharma is a Jaina recast of the Brahmanical legend⁷⁵ of

- 70. Ravisena has inserted in his list one Surendramanyu as the son of Vijaya and father of Vajrabāhu (RPC, 74-77)
- 71 VPC 21 42-73, RPC 21 76-123, TSPC, 7 4 7-27
- 72 VPC 21 80-92, RPC 21 140-164, TSPC, 7 4 31-37
- ⁷³ सथाविकरण गाढ सुकोसलो भरणइ तुज्म गव्मम्मि । भद्दे, होही पुत्तो, सो श्रहिसित्तो मए रज्जे ।।

--VPC, 22 21, Also RPC, 22 44, TSPC, 7450 74 VPC 22 72-95, RPC, 22 132-52, TSPC, 7486 105

75 V15 p 4 4 40-69 MBh. 1 175-1 176 30, Bhāg 9 9 18-39, Rāmā, 1 70; 40, 2.110.29, 7.65.10-37. Mitrasaha Kalmāşapāda Saudāsa Both the versions state that Saudāsa developed a cannibalistic habit which led to his fall from regal office, but after spending some years of abnormal life he regained sanity as well as his lost kingdom

As has already been pointed out, the kings of Brahmanical fame do not find their mention in the above lists in the same order of descent as in the epic-Purāņic lists of the Ayodhyā branch of the solar kings King Vijaya, for example, who tops the Jaina Purānic fists as an ancestor of Kakustha, P_fthu and Māndhāt_f is represented, in the Brahmanical dynastic lists as a descendant of all the three ⁷⁶ Similarly, the Brahmanical tradition regards the above four kings including Vijaya as the ancestors of Sagara⁷⁷, but the Jaina tradition represents the latter as a fore-father of all the Ikşvāku rulers of note

Now, so far as the respective positions of Kakutstha and Raghu are concerned, the Jaina Purānas in their representation of the two as father and son are closer to the Rāmāyana genealogv⁷⁸ which, unlike the Purānic accounts, has bound these personages in the same relationship as the Jaina accounts. The reckoning of Naghusa, also seems to have been based on the same Rāmāyana account ⁷⁹

King Aja's is, however, a different case He finds mention only in RPC by his original nomenclature But this work, too, has pushed him several steps above Dasaratha⁸⁰, the traditional son of the former ⁸¹ However, the works are

- 76 Vāyup 88 25, 67a, 75a, 120a, HV 1 11 20b, 12 6b, 13 28 Viş p
 4 2 32-34, 00 61, 4 3 25. For their position in the family tree see AIHT, pp 145, 147
- 77 AlHT, pp 145, 147 For his place in the line, see No 41 of the genealogical succession
- 78 (1) ...ककुरस्थाच्च रघुस्तथा।

-Rāmā 1 70 39b.

(1) ककुत्स्यस्य तु पुत्रोऽभूद्रघुर्येन तु राघवाः ।

-Ibid 2 110 28b

79. 1 70 41 , 2 110 33

80 See the list (above).

81 The epics and the Brahmanical Purānas unanimously represent Aja as the father of Dašaratha Rāmā 170.42, 2110 34, MBh 3.274 6, Vāyup⁵88⁵183, Visp 4486, HV 115.26. one with the traditional accounts in making Dasaratha father of Rāma, Laksmana, Bharata and Satrughna. But with regard to their respective mothers the works betray great divergences VPC, for example, styles Rāma's mother Aparājulā⁸², represents Laksmana as the son of Sumitra⁸³ and makes Kaikey 2⁸⁴ mother of both Bharata and Salrughna But Ravisena, though basing his version⁸⁵ on VPC, parts company with Vimalasūri in respect of Satrughna's mother, who, according to Ravisena's version was Suprabhä⁸⁶, a fourth queen of king Dasaratha But Gunabhadra and Puspadanta, represent Rāma as the son of Subālā⁸⁷ and make Laksmana son of Kaikeyi⁸⁸ instead of Sumitrā Next, the authors refer to Bharata and Satrughna as the sons of another queen of king Dasaratha, whom they do not mention by name⁸⁹ Sīlānka, on the other hand, obviously following the Brahmanical epic Puranic accounts more closely, gives the name of Rāma's mother as Kausalyā (Kosalā) and repre ents Laksmana and Bharata as the sons of Sumitrā and Kaikeyi respec-But with regard to Satrughna the author seems to have tıvely followed Vimalasūri's version, inasmuch as he makes Satrughna

```
82
   25 7-8
83
   25 9-11
84
   ग्रह केगई पसुया भरहकूमार तहेव सत्तघण ।
                                          –VPC, 25 14a
    RPC, 25 19-26, 35
85
86
   Ibid , 25 36
       सुपुवे सुप्रभा पुत्र सुन्दर यस्य विष्ट्रपे ।
       ख्यातिः शत्रुध्नशब्देन सकलेऽद्यापि वतंते ॥
   UP 67 148-150a, PMP LXIX 12 1-9
87
    UP 67 150b-152, PMP, LXIX 12 11-12
88
89
    तत्रास्य देव्या कस्याञ्चिदभवद्भरताह्वय. ।
    हात्रु इनरच
                                       UP 67,165
    But Puspadanta apparently makes this unnamed queen into two different
     ladies as his work says
```

मण्गेक्कहि भरहु पसण्णमणु, ग्रण्गेक्कहि घरिणिहि सत्तृहणु, ---PMP, LXIX. 14 10 second son of Kaikeyi but not of Sumitrā, the traditional mother of Šairughna ⁹⁰ It is, however, remarkable to note that Hemacandra, though a Švetāmbara, does not follow Šilānka Instead, he has adopted Ravisena's version almost literally. Thus, as in RPC, so also in the Trișaști salākāpurușa carita, Rāma, Lakșmana, Bharata and Šairughna are represented as the sons of Aparājitā⁹¹, Sumitrā,⁹² Kaikeyi⁰³ and Suprabhā⁹⁴ respectively

Now, as is evident from the foregoing study, the Jaina dynastic lists have omitted a number of traditional *Ikṣvāku* kings of distinction These arc, for instance, *Yuvanāśva*, *Triśanku*, *Hariścandra*, *Ambarīṣa*, *Dilīpa* and several others.⁹⁵ Similarly, none of the collateral lines of the *Ikṣvākus* has found any mention in these texts Only the *Janaka* or *Videha* dynasty of *Muthilā*, the traditional second great line of the *Ikṣvāku* race, has received a treatment But the works in question have set out this line as a derivative of the *Hari* dynasty, the Jaina counterpart of the Brahmanical *Yaduvamśa* ⁹⁶

Kuruvamša Alias Somavamša

The authors are at great variance with regard to the dynastic affiliation of the line Majority of the writers derive this line from Somaprabha, but Hemacandra and Devaprabha attribute its origin to Kuru, treated as one of the hundred sons of Lord Rşabha Ikşvāku However, as this point has already

⁹⁰ तत्य कोसल।ए रामभद्दो पुत्तो, केकईए भरहो सत्तुग्घो य, सुमित्ताए लक्खरणो य कुमारो ।

---CMC, p 175

- 91 TSPC, 7 4 177-184
- 92 Ibid, 74 187-192.
- 93 Ibid, 74204
- 94 lbid, 7 4 205
- 95 Vāyup 88 8-2 13, Ho 1 11 12 to 1 15 35 Mat 12 25-57, Padma 5 8 130-162, V18 p 4 2 11 to 4 4 102, MBh 3 202 1-8, Rāmā 1 70 21-44, 2 110 6-85
- 96 Discussed in Chap VI

been discussed in the preceding chapter,⁹⁷ we now proceed with an analysis of the pedigree

Two of the extant Jaina Puranas give the genealogy of the kings of this line at length, though not completely, as the works profess It first occurs in the Harwamsapurana of Jinasena and is next adopted with some modifications by Subhacandra in his Pandavapurana The remaining works generally start their genealogical accounts with the immediate ancestors of the Kaurava-Pāndava brothers The list as appearing in JHV⁰⁸ gives the following names (1) Somaprabha, (2) Jayakumāra, (3) Kuru⁹⁹, (4) Kurucandra, (5) Subhankara, (6) Dhrukara, (7) Dhrudeva, (8) Dhrukara, (9) Gangadeva, (10) Dhrumitra, (11) Durtiksetra,¹⁰⁰ (12) Suvrata,¹⁰¹ (13) Vrātamandara, (14) Śricandra, (17) Supratistha,¹⁰² (16) Dhrtapadma, (17) Dhrtendra, (18) Dhrtavsiya, (19) Pratisthita, (20) Dhrtidrsti, (21) Dhrtidvuti, (22) Dhrtikara, ('3) Pritikara, (24) Bhramaraghosa, (25) Harighosa, (26) Haridhvaja, (27) Sūryaghosa¹⁰³, (28) Sute₁as,¹⁰⁴ (23) Prthu,¹⁰⁵ (30) Prthivipati, (31) Ibhavahana,¹⁰⁶ (32) Vijaya, (33) Jayaraja,¹⁰⁷ (34) Sanatkumāra, (35) Sukumāra, (36) Varakumāra, (37) Visva, (38) Vaiśvānara, (39) Viśvaketu 108 (40) Brhaddhvaja, (41) Viśva-

97 Supra

- 09 Else where Anantavirya is mentioned as the son and successor of Jaya-Furiāra JHV, 12 47-49 Subhacandra, however, has inserted Anantavīrya between Jayakumāra and Kuru, pp 3 273 275, 4 2
- 100 According to Pp (4 5) the name is Dhritksema
- 101 pp (4.5) insert one Al sayin before Sucrata
- 102 The names occurring between Supratistha and Bhramaraghosa, the 24th name, are not mentioned in Pp The work however admits that after Supratistha and before Bhramaraghosa, (who recurs in the work as Bhramaghesa) many kings vere born in the family-Pp 4 b
- 103 Recurs in the Pp list by its synonym Ravighosa (47)
- 104 Its place is taken by Mahāvirja (Pp 47)
- 105 The order is reversed in the Pp (47) insofar as it comes after Prthvinātha, a synonym of Prthvipati
- 106 This name is changed to the more general term Gajavähana (Pp 47)
- 107 Left out in the Pp (48;
- 103 Final components of this and the following name interchanged (Pp 4.9)

^{98 45 8-93}

scna, (42) Santinatha, (43) Narayana, (44) Narahari, 109 (45) Praśānti, (46) Sāntivardhana, (47) Sānticandra, (48) Śaśāńka,110 (49) Kuru, (50) Sūrya,111 (51) Kunthu, (52) Sudarsana, (53) Ara, (54) Sucāru,¹¹² (55) Cāru, (56) Cārurūpa, (57) Cārupadma, (58) Padmamāla, (59) Subhauma, (60) Padmaratha,¹¹³ (61) Mahāpadma¹¹⁴ and Visnupadma, (62) Supadma, (63) Padmadeva, (64) Kulakiru, (65) Kiru, (66) Sukīrti, (67) KIrti, (68) Vasukīrti, (69) Vāsuki,¹¹⁶ (70) Vāsava. (71) Vasu, (72, Suvasu, (73) Srivasu, (14) Vasundhara, (75) Vasuratha, (76) Indravirya, (77) Citra, (78) Vicitra, (79) VIrya, (80) Vicitra, (81) Vicitravirya, (82) Citraratha. (83)Mahāratha, (84) Vrtaratha, (85) Vrsānanta, (86) Vrsadhvaja, (87) Śrivrata, (88) Vratadharmá, (89) Dhrta, (90) Dhārana, (91) Mahāsara, (92) Pratisara, (93) Sara, (94) Pārāšara, (95) Śaradvipa, (96) Dvipa, (97) Dvipāyata(na), (98) Suśânti, (99) Santibhadra. (100) Santisena, (101) Santanu,¹¹⁶ (102) Dhrtavyāsa, (103) Dhrtadharman, (104) Dhrtodaya, (105) Dhrtatejas, (106) Dhrtayasas, (107) Uhrtamana, (108) Dhrta, (109)

- 109 In the Pp this name and the following one do not occur instead $\hat{Santwardhana}$ is made into $N\bar{a}rdya_ha's$ son (Pp 6 2)
- 110 Subhacandra adopts it as Candracihna (Pp 6 3)
- 111 It is replaced by 'Sūrasena' (Pp 6δ)
- 112 Between Ara and Sucāru 15 inserted Aravinda as Ara's son and Sucāru 15 altered to Sucāra (Pp 736)
- 113 The group of five names occurring between Sacāru and Padmaratha is omitted from the Pp list and only one Sūra is included in it as the name of Sucāra's son and as that of Padmaratha's father (Pp 736) Next, after Padmaratha one Megharatha is mentioned as the former's son
- 114 This name as well as Visnupadma occurs in Pp (7 37-38) as Padmaratha and Visnu and two more names Padmanābha and Mahāpadma are insertted between Padmaratha and Supadma (Pp 7 38,74)
- 115 Between Supadma, the Sixtysecond name of the present list and Vāsuki only three names, viz Kīrii, Sukīrii and Vasukirii recur in the Pp list (774) But the names occurring between Vāsuki and Sāntanu do not find place in the Pp list (775)
- 116 He is stated to be the husband of Princess Yojanagandhā (नर्ता योजन-गन्दाया गन्तुत्रास्तु शान्तेनु, JHV, 45 31 According to the epic-Purāņic accounts 2 ojanagandhā was an epithet of Satyavalī

Dhrtarāja To this Dhrtarāja were born three sons, viz Dhrtarāştra, Pāndu and Vidura by Ambikā, Ambālikā and Ambā respectively

140

Now, before presenting a comparative study of all the relevant accounts, we deem it necessary to analyse the above list in the light of Subhacandra's version Although the Pandavapurana of Subhacandra stands, chronologically, last among the works forming the basis of our study, yet we take up Subhacandra's account first for our comparative appraisal of the lists For, the Pp list¹¹⁷ is practically the same as that found in JHV The points of disagreement between the two lists, as noted in the preceding footnotes, are generally 'mall and verbal, mainly caused by the use of some synonyms or by omissions and additions of a few insignificant names Now, as both the versions cover almost the same length of pedigree and show remarkable agreement with regard to the setting out of a substantially greater portion of the genealogy, naturally any major representational difference between the two lists will speak something very significant It is obvious from both the versions that harmony is found in that part of the genealogy wherein we hardly come accross any name contained in the Brahmanical epic-Purānic pedigrees of the Puru-Kuru-line Thus it appears that the names in this part, being mainly mythical in nature and without consequence, were adopted in the later work without any major transformation in their character and genealogical sequence Truly speaking, these individual terms served only as connecting links between the mythical founder of the line and the proximate forefathers of Kurus

But the representation of the immediate ancestors of the Kaurava-Pāndava brothers presents a different case As regards this part, the author of the Pāndavapurāna had many Jaina versions before him Naturally, he selected one from them to the exclusion of *Jinasena's* version and presented that in his own way by effecting some changes in the adopted pedigree Thus, *Subhacandra's* rejection of JHV version, in preference of

another, seems significant, for, it shows that even he did not place reliance on Jinasena's genealogical account of the later Kurus.

As a matter of fact, the PP parts company with JHV from Vāsuki onwards The latter work has a group of thirty one names between Vāsuki and Sāntanu A close study of these names reveals that most of them are coined by combining the components of mainly three names,¹¹⁸ viz Parasara, Dvaipāyana (an epithet of Krsna-Vyāsa, traditional son of the sage Parāšara) and Vicitravirya Moreover, in some cases, only the different parts of the above three names have been turned into distinct personal names ¹¹⁹ Thus, this coinage of new names has caused an abnormal increase in the number of descents Besides that the list betrays a reversal of the order and position of even those persons whose priority and posteriority in the pedigree happen to be of universal acceptance ¹²⁰ Under the circumstances, it is not unlikely that the above deficiencies and dis crepancies in the Harivamsapurana list should have forced Subhacandra to skip from Vāsuki on to Sāntanu with a casual reference to the occurrence of some successions between the two personages of the line

Another important feature of JHV list is marked by the fact that it has inserted seven names between Santanu and *Dhṛtarāja*, the alleged father of *Dhrtarāstra*, *Pāndu* and *Vidura* This representation makes Santanu a distant ancestor of *Dhṛtarāştra* and his brothers, and stands alone inasmuch as none of *Jinasena's* successors followed that scheme

Now, it will be befitting to analyse the various versions of this part of the pedigree chronologically Thus we take up the Uttarapurāna version first Although the genealogy of the Kurus as found in the work is very brief, yet the information

अथ कोरवमुख्यस्य हस्तिनाख्यपुरेशिन ॥

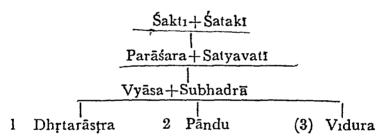
¹¹⁸ cg Mahāsara, Pratisara, Šaradvīpa etc — JHV, 45 29-30

¹¹⁹ Such as Cutra, Vicitra, Virya, Sara and Dvipa Ibid, 45 27, 29-30

¹²⁰ Majority of the Jainapurānas, like the epic-Purānic sources make Vicitravirya posterior in time to Parāšara and Dvaipāyana See below

which it contains about some of the immediate forefathers of the Kaurava-Pāndava brothers is very important from the standpoint of comparative study of the Jaina and Brahmanical accounts The UP while introducing the Kauravas and Pāndavas, refers to one king Sakti by name as the great-grandfather of Dhriarāştra, Pāndu and Vidura According to the version, 'to king Sakti of Hasimāpura, chief among the Kurus, was born Parāšara from queen Sataki, His (Parāšara's) son was Vjāsa of good intellect, by princess Satyavatī, born in the family of Matsja, and to this Vyāsa and Subhadrā were born three sons, Dhrtarāstra the great, Pāndu and Vidura¹²¹ (by name)'

The pedigree in accordance with the Uttaropurana version stands thus



An analysis of the above pedigree in the light of the Brahmanical epic-Purānic genealogies of the later Kurus will bring to our notice a very important and interesting fact. The Brahmanical sources show striking unanimity on the point that the Kuru-line after Vicitravirja would have been extinct¹²² but for the intervention of Vjāsa who was begotten by the sage Parāšara on Satjavatī, while the latter was still a maiden ¹²³ We

 121
 घदितनाममही शस्य शतवयाश्च पराशर ।

 तम्ब मत्यबुलोत्पन्नराजपुत्र्या मुतोभवत् ।।

 मत्यबन्या मुघीर्व्याम पुनव्यामसुभदयो ।

 मत्यबन्या मुघीर्व्याम पुनव्यामसुभदयो ।

 धृतराष्ट्रो महान् पाण्डुर्विदुरस्व सुतास्त्रय ।।

 UP, 70 101b-103

 122

 18h

 195 52

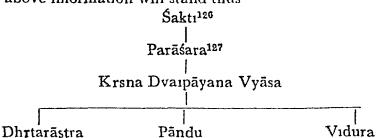
 123

 तस्या पूर्व कानीनो गर्भ पराझराद द्वैपायनोऽभवत् ।

 MBh

 1.95 49, Also 1 104,3-16

know it full well from the sources that Santanu's son Vicitravirya died issueless Now to save the line from extinction, Satyavali sought the services of her illegitimate son Vyāsa, who having been commissioned under the custom of Levirate (Niyoga) begot three sons, two by Vicitravirya's widows, Ambika and Ambālikā, and one on the slave-girl of the first lady 124 These sons of Dvaipāyana were respectively known as Dhrtarāstra, Thus according to the epic-Puranic tra-Pändu and Vidura dition, Krşna Dvaipāyana Vāsa was the actual progenitor of the above-mentioned persons and grandfather of the Kaurava-Pāndava brothers This being the case, then, the sage Parāsara was directly connected with the heroes of the Mahābhārata The epic Pulānic tradition further tells us that this Parāšara was son of Sakti 125 Thus, the pedigree, according to the above information will stand thus



Thus, a comparison of the Utlarapurāna pedigree with the traditional tale of the actual parentage of Dhriarāstrabrothers leaves no doubt about Gunabhadra's indebtedness to the epic-Purānic sources In fact, relying fully on the Brakmanical records, Gunabhadra has brought Sakti, Parāšara and

 124
 MBh 1 95 53-55, J 104 24-47, 1 105
 Vāyup 99 241-42
 Hv 1 32

 13
 Thus says the Visnupurāna 4 20 38

 सत्यवतीनियोगाच्च ...कृष् एार्द्वपायनो मातुर्वचनमनतिक्रमणीयमिति कृत्वा

 विचित्रवीर्यक्षेत्रे धृतराष्ट्रपाण्ड् तत्प्रहितभुजिप्याया विद्रुरं चोत्पादयामास ।

 Also see Mat 50 23, 34-56, Bhāga 0 22 4, 0-22 & etc

 125
 ग्रभ्यगच्छद्दर्षिविद्वान् कृष्णदेवायनस्तदा ।

 जनयामास य काली शवते पुत्रात् पराशरात् ।

 कन्यैव यमुनाद्वीपे पाण्डवाना पितामहम् ।--

 ---MBh 1 60 1 2
 Also Ibid 1 60 6, Viş p 3 3 18

120 He is also called Saltri - Vajup 1 174, 70 83

127 Vārup 1 174b-175 2 12, 70 83 84, Mat 201 30-31, Kūrma 1 19 23, MBb 1 175 6, 1 176 13-16, 1 177 1-3, 1 180 2. *Vyāsa* into normal relationship with *Dhṛtarāştra* and his brothers, and has, thus, brought to prominence only the other side of the story by foisting the aforesaid personages into the dynastic genealogy as royal successors

Puşpadanta's Mahāpurāna appears to be the only known work to have adopted Gunabhadra's version with one exception. Thus, subject to a variation in the name of Parāšara's father which occurs in PMP¹²⁸ as Hastirāja (Hatthirāü) instead of Šakti, the work in question does not show any disagreement with the UP account The replacement of Šakti by this Hastirāja may, however, be taken as an anachronistic representation of Brahmanical Hastir,¹²⁹ a remote ancestor of the Kaurava-Pāņdava ¹rothers One important point to be noted with regard to Puspadanta's version is his representation of Vyāsa as a false port (Aliyal al¹²⁰=Alikal avi) It is needless to state that this allegation makes the identity of Vyāsa conspicuous inasmuch as he has already been labelled as an author of the misleading and distorted account of the Mahābhārata tale.¹³¹

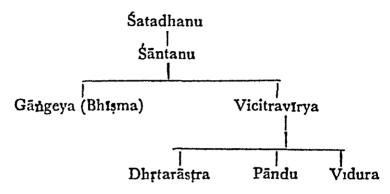
The Sretāmbara versions, on the other hand, are at great variance with the Digambara accounts as discussed in the foregoing pages. And it is interesting to note that all Svetāmbara versions despite their mutual discrepancies converge to a point which is very close to the Brahmanical representation of this part of the pedigree Silānka, for instance, begins his genealogical account, almost abruptly, with one Satadhanit

¹²⁹ गुरुउपनि हत्यिमायएयरि तर्हि हत्थिराउ छुह्घोयघरि, तहु देवि सुवविक मुनोत्त्रत्यि मिद्या इव वरवष्णपुज्जनिय हुयउ पारासरु ताहि सुउ रुवेस मुग्यर नम्गचुउ, मच्छउलरायगुप्र नञ्चवइ तहु दिण्सी सुदरि सुद्रसइ, उपका गाम, तरि प्रलियकइ तहु भञ्ज नुभद्द पमण्समट, ताहितेस उपका गाम, तरि प्रलियकइ तहु भञ्ज नुभद्द पमण्समट, ताहितेस उपका राष्ट्र गुउ पयरद्ठु प्रटुष्साउ लवसमालनित्वयकायउ पटु विउरु पुरसु जापद ।

--PMP, LXXXII, 2 5-10.

- 10 Let the jest in of Hattie in the Fuel progree MHT, pp. 111, 146, 114
- 10 A she more 12% for the
- Di trefme fedag L

whom he represents as the father of King Santanu¹⁸² As in the Brahmanical sources so also in the CMC Gängeya (Bhişma) and Vicitravirya are set out as the sons of king Santanu. Further, Distarastra, Pandu and Vidura are recognized as Vicitravirya's sons. The genealogical table according to the work is as follows:



Now, the accounts as given by Hemacandra and Devaprabha are not only in mutual agreement but also in substantial harmony with the epic-Purānic representation of this part of the royal genealogy As stated before, both of them derive the line from Kuru¹³³ whom they set out as a son of Iksvāku Rşabha and after mentioning Hastin as the son of the former, they skip over to Anantavirya, his son Krtavīrya and a few others ¹³⁴ Next, without furnishing any information about Sāntanu's parentage,¹³⁵ both begin the account of his later life in similar way and give the names of his wives as well as progeny together with the account of all the principal events of their life almost in the same form and spirit, as are found recorded in the

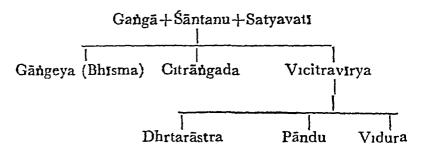
¹³² तच्वसप्पभवेसु सखातीएसु गर सु सयघणू एगम राया सवुत्तो । तस्स य पुत्तो सतणू एगम राया सवुत्तो । तत्थ दुवे पुत्ता---गगेम्रो विचित्तवीरिग्रो य । तत्थ गगेग्रो कुमारवभयारी सवुत्तो । विचित्तवीरियस्स उ तिण्एि पुत्ता समुप्पण्एाा, त जहा घयरट्ठो, पटू, विदुरो य ।

-CMC, p 182,

- 133
 TSPC
 8
 6
 264-65
 Pc
 1
 9-11

 134
 TSPC
 Vol
 V
 p
 197
 PC
 1
 12-18
- 135 TSPC Vol V p 197 PC 1 21.

epic-Purānic texts ¹³⁶ Thus, according to both TSPC and PC king Šāntanu had three sons, one by his first queen Gangā and the other two from his second wife Satyavatī The first was the illustrious Gāngeya and the other two were known as Citrāngatā and (Vi)-citravīrya ¹³⁷ Of the above three sons of Sāntana Gāngeya (Bhīsma) took the vow of perpetual celibacy¹³⁸ and Citrāngada was slain by a Gandharva.¹³⁹ Now, Vicitravīrya marrie three daughters of the king of Kāši, named Ambikā, Ambālika and Ambā, who respectively bore him three sons, Dhŗtarāştr Pāndu and Vidura Here Hemacandra does not refer to Dhrta rāstra's inherent blindness or Pāndū's pale complexion, whi Devaprabha makes an express mention of these defects.¹⁴⁰ Th pedigree in accordance with PC and TSPC stands thus :



Thus, it is obvious from the above study that the Švetām bara versions of the pedigree follow the Brahmanical rep resentation of the part more closely than the Digamban genealogies As is evident from the above table, the Švetāmbar works, like the epic-Purānic sources, do not foist Šakti, Par iara and Vjāsa into the royal genealogy But, unlike the epi Purāna texts, the versions do not represent Dhrtarāstra and h brothers as Vuitravīrja's Ksetraja sons, begotten by Vyāsa c the former's widows, Ambikā and Ambālikā but as actual

- 138 PC 1 158-247, v hich describes Gängera's terrible vow of chastity in the same way as in the Mahābhārata, cf MBh 1 101 75-99
- 13ⁿ Deveprable gives the name of the Gandharva as Nilängada against the traditional name Citröngada PC 1,261 and cf MBh 1 101 6-10, Vig p 4 20 35.
- 140 PC 1 353-54.

¹³⁶ MBh 1 95 47-55, 1 100 45-103, 1-101, 1-14 Vis p 4 20,33-38

¹³⁷ TSPC 8.6.268-69 PC 1.261

procreated by *Vicutravirya* himself A probable reason of this modification seems to be the somewhat uncivilized and obno. xious nature of the ancient usage of *Levirate* which was unpalatable to the Jaina standards of ethics and morality Naturally, by effecting the above change, the Jaina authors have purged the story of that unwholesome element

Another special feature of the Śvetāmbara version is the representation of all the three daughters of the king of $K\bar{a}\dot{s}i$ as *Vicitravīrya's* wives But the epic tells us that of the three sisters, whom *Bhīşma* had carried off to *Hastināpura*, only the second and third sisters, viz *Ambālikā* and *Ambikā* were married to *Vicitravīrya*¹⁴¹ The eldest sister, named *Ambā* was set free by *Bhīşma*, because the former had already mentally chosen the *Sālva* king as her lor d.¹⁴² Hence, *Vicitravīrya*, according to the Brahmanical sources had only two wives ¹⁴⁸ Now the Jaina reckoning of *Ambā* among *Vicitravīrya's* wives may be taken as having been actuated by the motive of elevating the social status of *Vidura*, who, though held in high regard and treated as the brother of *Dhītarāsīra* and *Pāndu*, was, according to the Brahmanical tradition, born of a slave girl employed in the royal seraglio

Still another form of the pedigree is found in Subhacandra's Pāndavapurāna, the last work in the series of the Purānic literature under investigation The version as given by Subhacandra bears a clear mark of its having been made of heterogeneous elements derived from the different works of his predecessors Thus, unlike Gunabhadra and Puṣpadania, the author of this Purāna reckons king Sāntanu among the forefathers of the Kaurava-Pāndava brothers, but in lieu of Gāngeya (Bhīsma), Citrāngada and Vicitravīrya, he introduces Parāšara as the son of king Šāntanu ¹⁴⁴ Next, Parāšara is made the father of both

```
141 MBh 1 102 3-66
```

```
142 Ibid 1 102 60-64
```

```
143 MBh 1 95 51 Vrs p 4 20 36
```

144 शान्तनु शाग्तियुक्तात्मा कौरव कौरवाग्रेगी । सत्यकी तत्प्रिया प्रीता मीता वा राम्नभूभुज । पराशरमहीशस्तु तयो सूनुरभूद्वली । —SPP, 7 755-76. Gangeya by Vyāsa by two different wives, viz Ganga145 and Gunavati¹⁴⁸ respectively. Now, in accordance with the changed parentage of Gangeya, the traditional circumstances leading to Bhīsma's proverbial sacrifice for the sake of his father Santanu¹⁴⁷ have been made occasion for Gangeya's vital vow of chastity in favour of Parāsara's marriage with Gunavati, also called Yonanagandhikā 148 Thus, just in the traditional way, Gangera is said to have renounced his right to kingdom as well as the right of marriage in favour of the sons of the fisher-girl whom his father Parasara wanted to marry 149 As is evident from the above study, Subhacandra has combined in his version the divergent elements derived from both Gunabhadra's version¹⁵⁰ and the Svetāmbara account as presented by Devaprabha¹⁵¹ And in interweaving these elements into a genealcgical thread, both Devaprabha and Subhacandra must have kept in view the epic-Puranic representation of Bhisma and $V_{j\bar{a}sa}$ as half-brothers,¹⁵² albeit in an extra-ordinary way.

Thus, the present account may betreated as a sub-version of versions which latter are themselves based on the different aspects of the traditional accounts as noted before. Now what transpires from the comparative study of all the versions is that in contradistinction with all the versions of his predecessors as well as the Brahmanical epic-Purānic accounts, *Subhacandra* has connected *Parāšara* and *Vyāsa* with *Sāntanu* as the latter's son and grandson respectively Another alteration made in the genealogy is marked by *Bhīşma's* representation as the grandson of *Sāntanu*, the acknowledged father of the former Thus tha

- 145 SPP, 777-80
- 146 Ibid, 7 112-115
- 147 Ibid, 1 100 77-96.
- 148 SPP 7 93 104, 115.
- 149 Ibid, 783-106, Comp MBh 1 100 75-99, and PC 1 158-247
- 150 See note 121 Supra
- 15) Hence the influence of the epic-Puranic tradition on SPP is indirect
- ¹⁵² ययैव पितृतो भोष्मस्तथा त्वमपि मातृत·। ञ्राता विचित्रवीर्यस्य...।

MBb. 104 33b-34a

PP account stands alone and is stultified on that account. Nevertheless, Subhacandra has done justice to Bhişma's lofty character in his own way, apparently parting company with Jinasena who, though representing Bhīşma as the son of king Sāntanu, has set out the former as the father of Rukmin,¹⁵³ and, thus, has confused him with the Bhoja-king Bhīşma or Bhīşmaka, father of Rukmin and Rukminī and father-in-law of Sri-Kīşna

Now, so far as the Jaina representation of Satyavati, great grand-mother of the Kaurava-Pāndava heroes, is concerned, almost all aspects of her life find expression in one way or other Although none of the Purānas in question individually gives us full information about all the incidents of her life, yet all versions taken together reveal the same truth about this ancestress of the heroes as is conveyed by the Brahmanical texts

In JHV,¹⁵⁴ she finds mention as Yojanagandhā and is represented, as in the Brahmanical sources, as the wife of king Sāntanu. But the work does not connect her with her traditional sons Instead, one Dhrtavyāsa, an obvious counterpart of Vyāsa has been set out as her son, between whom and Dhrtarāştra etc. have been inserted seven¹⁵⁵ names as shown supra This setting, however, has caused an abnormal distance between Satyavatī and her traditional grandchildren, Dhrtarāştra, Pāndu and Vidura, which is supported by none of Jinasena's successors

A significant aspect of her maiden life finds modified representation in the works of Gunabhadra and Puspadanta who treat her as the duly married wife of *Parāśara* and set out $Vy\bar{a}sa$ as their legitimate son ¹⁵⁶ Another singularity of the *Purānas* is *Satyavatī's* introduction as a princess of the *Matsya*¹⁵⁷

153 भीष्मोऽपि शान्तनोरेव सन्ताने रुक्मिगा पिता ।

यस्य गङ्गाऽभिवा माता राजपुत्री पवित्रधी. ॥

-JHV. 45 35 In another context calls him lord of Vidarbha, Ibid 42. 57, 65 Gf MBh. V. 148 1-16, 39, Hv 2.47 25, 41; 2 48 3

- 154. Vide Note 116 (ante.).
- 155. Ibid , 45 31-33

```
156 UP 70 102-3a PMP LXXXI I 2 7-9.
```

157 UP 70 102, PMP. LXXXII. 2.8.

family Now, a perusal of these statements clearly shows that the versions point to the same truths and associations of her life as are revealed by the epic-Purānic works.

150

The epic¹⁵⁸ tells us that she and her twin-brother Malija were children of king Vasu by an Apsaras called Adrika who was cursed by Lord Brahman to live on earth as a fish for certain period The twins were found in the womb of the fish. The male child was made over to his father, king Vasu and the female child grew up in the house of her foster lather, Dasa130 (lowcaste man) This situation gave the girl the names Dasakanja¹⁶⁰ and Dasey^{1 161} Now, as she emitted filthy fishy smell, so she was styled Matsyagandhā¹⁶² and Matsyagandhina 163 Next, through the grace of sage Parasara she gained wonderful perfume in place of the fish-odour, and on account of diffusing that pleasant smell, she received the famous epithets Gandhavati and Yojanagandhā¹⁶⁴ Besides these attributives she also bore two personal navres, Kālī¹⁶⁵ and Salyavati ¹⁶⁶ When she was still an unmarried virgin, the sage Pardiara met her while crossing the river Yamunā and prevailed upon her in having physical contact with him, and the result of the intercourse was Krsna Dvaipa) ana Vyasa who gave himself to ascelicism Now, as he was born on an island (Dvlpa) in the Yamuna so he received the epithet Dvaipajana 167 On account of his black complexion he was called Krsna and as he divided the single veda into four and arranged them into the different Sam-

```
158
     MBh 1 63 50-86
159
     Ibid , 1 63 67
     Ibid , 1 100 48,58, 1 104 9
160
     Ibid , 1 100 50, 1 104.26
161
162
     Ibid , 1 63 69
163 Ibid , 1 63 67
164 Ibid 1 63 82 83
165 Ibid, 1 104 23, V 147 19, 30
166
     Ibid , 1 63 68, 83, 84
167
     न्यस्तो डीपे स यद्वालस्तस्माद् ईवायन स्मृत ।
                                                -MBh 1 63 86b
```

hitās, so he acquired the name $Vy\bar{a}sa.^{168}$ We are further told that this same Satyavatī, who regained her maidenhood after the birth of Dvaipāyana, later became the second wife of king Sāntanu¹⁶⁹ of the Puru-race

Our investigation shows that except the above legendary connection between Satyavati and Matsya there is nothing to suggest the former's relationship with the latter. Hence we are tempted to hold that this same mythical tie between the two may be taken as the basis of the Jaina representation of Satyavat as a princess of the Matsya¹⁷⁰ race For, so far as we know, nowhere in the Jaina Purānas even a fabricated Matsya dynasty worth the name has been mentioned or referred to Thus, it is obvious that the Digambara authors, in their effort to give their versions an appearance of originality, have normalized the above-mentioned abnormal events and associations of Satyavati's early life and legitimatized her illegitimate son begotten by the sage Parāšara The Śvetāmbaras, on the other hand, impliedly disapproving the Digambara method of working the pedigree, have maintained absolute silence over the association of Salyavali with Parāšara and Vyāsa And taking account of only the brighter aspect of her life the Svetāmbara versions have set out the former as the wife of king Śantanu and mother of Curangada and Vuctravirya, as shown before.

Thus, the Jaina genealogies compared together on the one hand and with epic-Purānic genealogies, on the other, force us to conclude that from the Brahmanical epic-Purānic works the Jaina authors have drawn the materials of their own choice and reproduced them in accordance with their individual tastes Now, being actuated by a desire to invest their

168. विव्यास वेदान् यस्मात् स तस्माद् व्यास इति स्मृत ।

-Ibid , 1 63.882.

```
यो व्यस्य वेदाश्चतुरस्तपसा भगवानृषिः ।
लोके व्यासत्वमापेदे काष्ण्यीत् कृष्णास्वमेव च ॥
—1.104.18.
```

169 1 95,48-49

170 See notes 121 and 128 (ante.)

accounts with an air of originality, the authors have effected arbitrary alterations in the borrowed matters. Eventually, this has led to irreconcilable discrepancies among the different versions Over and above that, the Jaina knowledge of some of the epic-Purânic subjects was not based on their direct acquaintance with the original texts, but, was derived from hearsay which is liable to perversion and misrepresentation of facts

Under the circumstances, it is of immense significance that we meet with a good many number of instances which, even in their modified, altered and distorted forms, point to the same traditional truth as is told by the Brahmanical epic-Purānic works

CHAPTER VI

THE HARI-DYNASTY

As in the case of other dynasties, so also with regard to the dynasty of *Hari*, *Vimalasūri* is the first Jaina author to have supplied its genealogy Except the author of the *Mahāpurāna* and his followers almost all his successors—both the Digambaras and the Śvetāmbaras—have adopted his scheme. Nevertheless, a comparative study of all the versions reveals, on some important points, substantial disagreement between different versions, which, however, will be discussed in proper contexts

All the Puranic authors have marked agreement in representing this dynasty as a separate ruling family But in respect of its progenitor and the age of its origin they exhibit fundamental differences On this point, the authors are divided into two groups—one group is represented by *Vimalasūri* as well as majority of the writers of both the sects, while the other group is headed by *Jinasena* II who is followed by *Gunabhadra*, *Puspandanta* and *Subhacandra*, all belonging to the Digambara sect

The Purānakāras belonging to the first group place the origin of the dynasty in the age of the tenth Tirthankara Sitalanātha,¹ whereas the authors of the second group make it contemporaneous with the Ikşvāku dynasty² According to the genesis of various royal families, as found in the AP, one Harikānta, said to have been a vassal under Iksvāku's overlordship, was the founder of this line Puspadanta also makes the ame statement about the origin, identity and affiliation of the dynasty Gunabhadra, though otherwise indifferent towards

- 1 VPC 21 2-7, RPC 21 27, JHV 13 34, CMC pp 180-81, TSPC, Vol 1v pp 73-74, also VH.pp, 356-57
- 2 AP 16 259, UP 70 74-75 88-89, PMP, 5.22 6, pp 7 118-20,

giving genealogical details, accepts the prior existence of the line inasmuch as he represents Sumukha as reincarnated in the pre-existing family of Hari³ Subhacandra, however, is clear than Gunabhadra, for he expressly places the origin of the dynasty during the reign of the Primeval Lord,⁴ viz Rşabhadeva, the first Tirthankara

Now, with the sole exception of the AP, all the Puranas begin the genealogy of this line with the account of Sumukha and Vanamala,⁵ wife of Viraka, variously represented in different Purānas The fantastic tale of their immoral union is told for the first time in VPC in connection with the pedigree of king Janaka of Mithilā,⁶ whose lineage has been derived from the same ancestry as that of the $T\bar{a}davas$ ⁷ In some of the later Purānas this tale in miniature is developed into a full-fledged story of seduction with individual embellishment The account as found in VPC is that in the expanding period of Sitalanatha, there was a king in Kausāmbi, Sumukha by name. In the same city lived a weaver, named Viraka,8 whose wife called Vanamālā was seduced by the king Both of them enjoyed pleasures of senses for long and, after death, were born as twins in Hari-Now, Virala born as a god recognised them and carried varsa them off to Campā 'As born in Harivarşa, he was brought (th-refrom) to this (place), so he became known as Hariraja in the three worlds "9 According to RPC both of them were born

- 3 UP 70 74-75
- ⁴ म्रथादिदेवनिर्गीतो हरिवगकुलो महान् ।

—pp 7118a

- 5 CMC alone calls her Prabhāvatī (pp 180-81) and this is the only work to have represented Vīraka as a vassal of Sunnukha, Ibid P 180
- 6 21 29-34, RPC 21 48-54
- 7 Cf JHV 17 1-37, 53-60, 161-62, 18 1-14
- 8 VPC 21 2-7 RPC copies the account almost literally, but instead of representing Viraka as a weaver (Kuvinda), the latter work makes him a merchant, i e a Vaiira, (RPC, 21 2f)
- १ हरिवासनमुप्पन्नो, जेण द्दरिऊए आरिएआ इहइं । तेण चिय हरिराया, विक्वाओ तिहुयेगो जाओ ॥

The Hart-Dynasty

as husband and wife in Haripura, and while sporting on the Rukmaguri in the southern row of the Bhogabhūmu, they were carried off to Bhārata¹⁰ by that unnamed god. The work says, like VPC, "as he, together with his wife, was brought from the land of Hari, so he got famous as Hari all over the world."¹¹ This Hari, as both the accounts state, was the progenitor of the Harivamśa.

The above account of the origin of the Hari dynasty as well as its genealogy recurs in $\mathcal{J}HV$ in a developed form The account is also at variance with the previous two on some important points Sumukha, for instance, is said to have been born as a son of one Pavanagiri, a Vidyādhara king of Haribura Vijayārdha¹² Vanamālā, according to the work, is born as a daughter of one Pavanavega of Meghapura on the same mount.13 Next, they¹⁴ were united in wedlock, and one day, while enjoying the youthful pleasures of their conjugal life in the garden of Harivarşa, they were lilted away to Campā¹⁵ by the same god. There that Vidyādhara prince was installed as a king of the land whose ruler Amptadidhitikirti had died sonless Jinasena, however, does not make this Vidyadhara the founder of the Hanvam'sa, but his son whom the author gives the name Han¹⁶. Now, it is obvious that the above representation of Sumukha's reincarnation as a Vidyādhara gives the line a colour of Supernatural origin and invests the father of the line with superhuman character.

Gunabhadra's account¹⁷ of the later birth of Sumukha and

- 10 Ravisena does not refer to Campā, nor to the kingdom which all the later Purānas mention as having been offered to him See below
- 11. यतोऽसो हरित क्षेत्रादानीतो भार्यया समम्। ततो हरिरिति ख्याति गत सर्वत्र विष्टपे ।।

-RPC 217.

- 12 JHV 15 17-23
- 13 Ibid 15 25-27
- 14 No mention is made of their names
- 15 Capital of Anga, identified as Bhagalpur AIHT, p 272 LAI, p 275
- 16 JHV 15 57-58
- 17. UP 70 65-90

Vanamala, though similar with the previous versions in general run, is different from them in many respects According to this version, Sumukha was a merchant of Kausambi, who, after death, was born at Bhogapura in Harwarsa as the son of king Prabhañjana of the Hari dynasty by his queen named Mykandu, and was named Sumhaketu. Vanamālā, wife of Viraka (also called Viradaita; was born as the daughter of king Vajracapa of Vasvālayapura and was given the name Vidyunmālā When of age, both Simhakelu and Vidyunmālā were united in holy wed-Now, while enjoying their life in a garden, they were lock seen by Viradatta, born as a god named Cutrangada¹⁸ and were recognised as his former offenders Citrangada, burning within with anger lifted them up to take a vengeance on them. But he was dissuaded from that cruel act by a god Sūryabrabha, who out of compassion towards the pair, dropped them in a forest of Campā There they were picked up by a trained elephant, specially employed by the ministers of the kingdom to choose a successor to king Candrakirti19 who had died sonless When asked by the people about his identity, Simhaketu introduces himself as 'the moon in the spotless sky of Harivamsa' 20 Though he gives out the names of both his father and mother, yet the people prefer to call him by the matronymic Markandeya derived from his mother's name Mrkanau.21

The accounts as given by $Puspadanta^{22}$ and $Subhacandra^{23}$ are in literal agreement with Gunabhadra's version, as noted above Hence these versions may be taken as based on the Uttarapurāna Subhacandra, however, gives the name of Vidyun-

- 18 Name of the god appears for the first time in this work
- 19 The present work has evidently preferred the simple term Gandrakiris, already mentioned in the VH (p 357) to the circumlocutory name
- Amrtadi ihitikīrti of JHV (15 53) which, however, denotes the same sense as the former
- ²⁰ हरिवशामलव्योमसोमोऽहम्...

---70 89a.

21 UP 70 90

156

22 Mahāpurānu LXXXI 1312 -LXXXI 19,12

23, pp. 7 118-129

mālā's father as Vajraghoşa instead of Vajracāpa and that of his capital as Sīlanagara. But this element, too, is based on another reading of the relevant passage of the UP as indicated in its footnote.²⁴

In the Caupannamahāpurisacarija²⁵ of Sīlānka we see still another form of the episode, which partly agrees with that incorporated in the Vasudevahindi²⁶ and partly differs from it. Thus unlike VH, the CMC of Silanka represents Viraka as Sumukha's vassal (sāmanta) and calls his wife Prabhāvati Next. reincarnated Viraka is mentioned as a Vyanlara god instead of the Kilbişaka god of the Vasudevahindi In other particulars, though meagre, the CMC does not differ from the VH, for, like the latter, it sets forth Sumukha and Prabhāvati (Vanamālā) in their next incarnation as twins, who are reportedly delivered by Viraka to the people of kingless $Camp\bar{a}$ to be installed as a king, with the special instruction that the couple should be served with flesh, wine and fruits The motive of the instruction in both the works is the same, viz creating such condition as would lead them to perpetual infernal life

The account as found in the $TSPC^{27}$ shows greater affinity with that in the VH²⁸ than with any other version ²⁰ In fact, the TSPC version is based, for the most part, on the *Vasudevahindī* Thus, like the latter the work in question represents reincarnated *Sumukha* and *Vanamālā* as twins, born in the mythical land *Harivarsa*, and gives them the names *Hari* and *Harivi* respectively. Next, the deceased king of *Campā*, in whose place *Hari* is installed as a king, is found mentioned as a scion of the *Il.svāku* family only in those two works. However, mention may be made of one element which does rot find any mention in the VH That is the introduction of a

- 26 pp 356-357
- 27 Vol IV pp 73-78.
- 28 Cf pp 356-57
- 29 The *GMC* (pp 180-81) cannot be regarded as *Hemacandra's* source, for, many details which are identically supplied both in the *VH* and in the *TSPC*, are missing in the CMC

²⁴ p 344, note 1

²⁵ pp 180-182

nun called $\overline{A}treyi^{30}$ as a procuress through whose manoeuvre the lascivious union between Sumukha and Vanamālā takes place But this element also does not appear to have been Hemacandra's own invention, for, $\overline{A}treyi$ as a Dūti has already found place in the version of JHV³¹ The only novelty which Hemacandra seems to have introduced in the character of $\overline{A}treyi$, is her conversion to a nun Thus both in spirit and form the TSPC account of the origin of the Hari-dynasty may be taken as a developed form of the tale told in the Vasudevahindi, with an addition of a minor detail apparently derived from JHV.

Thus, it is evident from the above study that only Gunabhadra, Puspadanta and Śubhacandra represent a unified tradition, and, therefore, they may be placed in one group. Sanghadāsa, Vimalasūri, Ravisena, Śilānka, and Hemacandra may be said to have represented another school³² only roughly for, all these authors show mutual differences on some important points Jinasena, the author of the Harivamšapurāna, on the other hand, stands alone, as is evident from the foregoing summary of his version

The foregoing account of the origin of the above line, besides being not confirmed by any non-Jaina sources, is too fabulous to command any credence from historical or genealogical standpoint Furthermore, it shows striking points of

- 30 TSPC, Vol IV p 75
- 31 "वेलाया तत्र समत्रय मत्री दूतीमजोगमत् । ग्रात्रेयी वनमालाया. समीप सुमुखाज्ञ ॥"

—JHV, 14 77

32 The expressions school', 'group' and 'tradition' can be applied to the Jaina *Purānakāras* very loosely, for the same author who shows harmony with a particular author on some points, often shows disharmony with the same on other points This is true of all the authors irrespective of their sectarian affiliation. Thus, the points of agreement and disagreement are never constant. This is mainly because of the fact that the authors have tal en great liberty in the presentation of the universal history, and have presented at times new version by blending together the materials derived from one or more sources and some of their own invention.

158

differences and discrepancies As noted before, there are at least two schools among the authors While one school presents the originator of the line as a contemporary of Ikşvāku,³³ the other school makes him considerably posterior to the latter. Now, it is obvious that the said founder of the line could not have been both contemporary with and posterior to Ikşvākuby a long temporal distance of countless years, as the Jaina traditions make us believe Naturally, these two divergent ways of representation eventually result in mutual stultification

Over and above that the *Purānas* which assign the origin of the line to the period of *Sītalanātha*, are at great variance with regard to the place, parentage and progenitorship of the person represented as the father of the *Haris* VPC^{34} and *RPC*,³⁵ for instance, set forth *Hari* as the reincarnation of *Sumukha* and father of the *Hari*-line as well without mention of the kingdom which he occupied. But *JHV* does not concede that privilege to the incomer whom the work leaves unnamed, and transfers the fathership of the line to his son whom it calls Hari ³⁶ Gunabhadra,³⁷ Puspadanta³⁸ and *Subhacandra* ³⁹ on the other hand, though acknowledging the early origin of the dynasty, actually start its genealogy with the later incarnation of *Sumukha* Thus, unlike earlier works, the UP, PMP and SPP describe

```
33 Vide note 2 (supra)
34 21 5-7
35 21 7-9
30 ग्रथ तयोस्तनयो हरिरित्यभूद्धरिरिंव प्रथित पृथिवीपति ।
---15 57a and
हरिरय प्रभव प्रथमोऽभवत् सुयशसो हरिवशकुलोद्गते ।
जगति यस्य सुनाम-परिग्रहाच्चरति भो हरिवश इति श्रुति ।।
15 68
37 Uttarapurāna, 70 8-91
```

- 38 Mahāpurāna LXXXI 13 12-19 12
- 39 Păndavapurăņa, 7 119-129

him as a descendant of the already extant Hart-dynasty⁴⁰ and invest him with a personal name *Simhaketu* and a matronymic *Mārkandeya* Among the Śvetāmbaras, *Šīlānka* is non-informative on this point *Hemacandra*,⁴¹ on the other hand, represents him as a denizen of the mythical land and like *Sanghadāsa*,⁴² calls him *Hari* instead of his son and thus treats the former as the father of the *Hari* dynasty.

The early part of the Han genealogy is given first by VPC⁴³ in connection with the ancestry of Janaka, and is next adopted by RPC⁴⁴ in the same context. The Purānas, being principally concerned with the Rāmāyana account, do not supply the pedigree of the Hans proper, the Jaina counterparts of the Brahmanical Tādavas But the genealogies as given by these two works are deficient, for, after setting out a few names in broken succession at two stages,⁴⁵ the authors skip over to Vāsavaketu, represented as the father of king Janaka

Now coming to the main line, the Harvainsa proper, we find the same names forming the early part of the Harv genealogy The pedigree of this line consists of mainly three parts. First part begins with Harv or Simhaletu and ends in some works with Vasugiri and in a few is carried some steps further, and,

- 40. It is to be noted here that, according to these three works, there is an immeasurably long gap in the pedigree of the Haris, as the works do not take notice of persons born after Hari-(Kanta), represented as the contemporary of the first Tirthankara, and before Simhaletu's father, v ho is placed in the Tirtha of the tenth Tirthanlara Sitalanātha This fact also proves as to how lightly the Jaina authors have treated the genealogies of different dynasties
- 41 Op at. vol IV p 77
- 42. Vasudevahurdi, p 357 हरिवासे य मिहुणं जाय । सो हरी नाम राया, तस्स हग्गिी देवी...
- 43 21 7-10
- 44 21 7-9
- 45 i e from Hart to Mahidhara during the Tirtha of Sitalanātha and then from Similra, father of Munisuvralanātha, the twentieth Tirthankara, to Mahāratha VPC 21 11-34, RPC 21 10 54

thus, ends in VPC^{45} and RPC^{47} with Mahidhara, in JHV (1559) with Giri, and in TSPC⁴⁸ with Milragiri The second portion is resumed with the account of king Sumitra, father of Munisupratanātha, the twentieth Tirthankara and ends with one Chima in JHV⁴⁹ and with Brhaddhvaja, said to be the son of Vasu, in the TSPC⁵⁰ The last part of the pedigree commences with Yadu⁵¹ and ends with the grandsons of Krsna and Balarāma.

All the *Puranās* show general agreement with regard to the names included in the first part, with some variations, additions and omissions The list as appearing in the differnt works is as follows

VPC ⁵² & RPC ⁵³ .	Harı-Mahāgirı-Hımagıri, Vasugırı, İndragiri, Ratnamāla, Sambhūta, Bhūtadeva, Mahīdhara.
JHV ⁵⁴ :	Vidyādhara of Vıjayārdha (unnamed), Harı, Mahāgırı, Himagıri, Vasugırı, Gırı.
UP55, PMP56 &	
SPP57 ·	Sımhaketu (Mārkandeya), Harıgirı, Hımagıri, Vasugıri.
TSPC ⁵⁸ :	Harì, P _f tholpali, Mahāgırı, Hımagıri, Vasu- gırı, Gıri, Mıtragirı.

From the above lists it is obvious that the lists in VPGand RPG are identical. Similarly UP, PMP and SPP also show substantial agreement both in the names as well as their order But the lists in 7HV the first known *Purāna* on the *Hari*-lineage

46. 21 10.
47 21 9a.
48 Vol IV. p 79,
49. 18 3
50 Vol IV p 147
51. discussed infra
52 21 7-10
53. 21 7-9
54 15 48.
55 70 9093
56 LXXXI 10 7-9
57 7 129
58. Vol IV p 79

proper and in *TSPC* differ not only from those in the abovenoted works but also mutually For, while $\mathcal{J}HV$ agrees with *VPC* and *RPC* in inserting *Mahāgiri* between *Harigiri* and *Himagiri*, it differs from the latter works insofar as the work in question gives *Hari* the second place in the genealogical sequence TSPC, on the other hand, gives one more name *Prithvipati*⁵⁹ between *Hari* and *Mahāgiri* As stated already, the first part of some of the lists stops at *Vasugiri*, but those of *VPC*, *RPC* and *TSPC* give a few-more names after him Now, of the two names appearing after *Vasugiri* in the *TSPC* list, the first, i e *Giri* has already found its place in $\mathcal{J}HV$ ⁶⁰ Thus, this difference in the genealogical text of the TSPC may be ascribed partly to *Hemacandra's* having his account on different sources and partly to his own invention of names.

This part, to our knowledge, has nothing in common with the early portion of the Brahmanical $\Upsilon \bar{a} dava$ pedigree Hence their identification with the names forming part of the early portion of the genealogies of the $\Upsilon adus$ in the Brahmanical works is not possible

The second part of the genealogy begins with the account of king Sumitra, represented as the father of Munisuvratanātha, the twentieth Tirthankara⁶¹ Now, as the last king of the first part of the pedigree is placed in the age of the tenth Tirthankara, Sitalanātha,⁶² there is naturally a big genealogical gap between the period of the last member of the first part and that of the first king of the second portion This deficiency in their genealogy has been implicitly admitted by all the authors of the Purāņas under investigation Now, if the Jinist calculationof time be accorded credence, the number of years elapsed

59 For this name the work is undoubtedly indebted to the Vasudevahindi which has already included the name in its genealogy of the Haris in the same order The genealogical text of the VH (p 357) reads thus "सो हरोनाम राया, तस्स हरिग्री देवी, तेसि पुत्तो पुहविषई नाम। तस्स महागिरी ततो वसुगिरी, ततो नरगिरी इदगिरी य।

62 Supra first note,

^{60 15 59}

⁶¹ VPC, 21 11 26, RPC, 21 10-37, JHV, 15-61-62, 16 1,

between the period of *Sitalanātha* and of *Munisuvratanātha*⁶³ will be incalculable, and the aggregate of successive individuals supposed to have been born during like intervening ages, will be infinite Hence, that representation must be given sufficient discount

Of all the lists containing the second part of the pedigree that in JHV⁶⁴ is the lengthiest. It contains several such names as do not recur in the other lists Nevertheless, the version, though particularly devoted to the history of the Haris, does not profess to be complete and exhaustive on the genealogical plane. This part, as in VPC and RPC, begins with kind Sumitra, but, unlike those in the said works, carries the pedigree further to one Bhīma in the main line with casual and imperfect notes of and allusion to some of its unnamed sublines. From Sumitra to Bhīma the genealogy gives the descent almost in continuous succession.

Though most of the names reckoned in this section are different from those of the Brahmanical $T\bar{a}dava$ pedigree, yet there are still many which may be said to have their counterparts in the traditional genealogical lists But the order of these names in the p digree is so different and the information about the persons bearing these names, so meagre that any attempt to identify them with their Brahmanical counterparts appears absolutely difficult For, mere sameness of names cannot form a sound basis of identification Notwithstanding the above fact, the manner, in which the *Purānas* in question have treated the pedigrees of various dynastics as well as the personages reportedly connected with those dynastics, affords some grounds for establishing a connection between the Brahmanical figures and their Jaina namesakes.

The second part of the Harr genealogies as occurring in the different works is as follows

- 63 The life-span of Sitalanätha is said to have been one lac of Pūroas The eleventh to the sixteenth Jina had each lived for eightyfour lacs, seventy two lacs, sixty lacs, thirty lacs and one lac of years The seventeenth Jina lived for 95 thoutand years, and the eighteenth and ' the nineteenth Jinas, 84 thousand years each. VPC, 20 99 104, RPC, 20 118 121, JHV, 60 312-15
- 64 15 61-62, 10 13,55, Canto XVII, Also XVII 1-3,

 VPC⁶⁵ & RPC⁶⁰ · Sumitra, Munisuvrata, Suvrata, Dakşa, Ilāvardhana, Šrīvardhana Śrīvrkşa, Samjayanta, Kunima, Mahāratha, Puloma
 JHV⁶⁷ : Sumitra, Munisuvrata, Suvrata, Dakşapraiāpati, Aileya, Kunima, Puloma

Now before undertaking to analyse the above lists, it is desirable to cite the relevant portion of the pedigree as incorporated in the Vasudevahindi⁶⁸ The work, though not a Purānic text, gives the pedigree down to Vasudeva The genealogy as appearing in the work stands thus

Indragırı, Dakşa 'Prajāpatı', Ila, Pulina, Varıma, Kunıma, Mahendradatta

As is evident from the above list, the VasudevalundI shows remarkable d sagreement with the Purānas insofar as the former does not know of the group of the first three kings of the Purānic lists as forming part of the Hari pedigree The VH, on the other hand, unequivocally represents Dakşa as the son of Indragin⁶⁹ instead of Suvrata. Similarly the work, though mentioning Munisuvrata as a Tirthankara, (PP 309, 348) has nowhere referred to him as a scion of the Hari dynasty. These divergent representations suggest that both Vimalasūri and Sanghadāsa have based their versions on two different sources or have invented pedigrees independently Now Vin alasūri's version was apparently copied by Ravisena almost Verbatim and was, next, adopted by Jinasena, the author of Harivamisapurāna with some modifications mainly on the basis of the VH version.

Thus, what emerges from the study of the different lists, is that except for the first three names of the second part, $\mathcal{J}HV$ is nearer to the VH than to VPC and RPC with regard to the remaining portions of the pedigree This fact becomes conspicuous from the fourth descent onward Dalsa of the latter

```
65 21.11-30

66 21 10-24, 31, 48-50

67 15 61-62, 61 13, 55; 17, 17 1 24

68 p 357.

69 इदगिरिपुत्तो दक्खो नाम राया ''पयावइ'' त्ति वुच्चइ ।

—p 357.
```

164

works, for instance, recurs in JHV, as Iin VH, as Dalsa Prajāpati The only originality, which Jinasena has shown, is that he has fabricated an obnoxious tale⁷⁰ after the Brahmanical legend of Brahmā's incestuous marriage with his own daughter Satarūpā,⁷¹ and, tacked it on to Dakşa to explain his epithet Prajāpali Another difference between VPC and RPC on the one hand and JHV on the other is marked by the representation of Dakşa's son The latter work, unlike the former, does not accept Ilāvardhana as his name. Instead it calls him Atleya which is obviously an improved version of the name Ila applied to him in the VH⁷² However, this reckoning of Alleya or Ila among the ancestors of the Yādavas is very significant from the standpoint of comparative genealogies, for, though presented in an entirely different form and reversed order, his very inclusion in the line, like the Brahmanical representation, acknowledges the race of the Yadus as sprung from the Aileya (Aila) stock 73

So far as the first three names are concerned, it is not possible to establish their definite identity with their Brahmanical counterparts Nevertheless, the names taken together with

- 70 The story in a nutshell, as told by Jinasena is that Daksa, out of lascivious passion for his own daughter, made the latter his own wife Consequently his first wife Ilä, (mother of his daughter-wife) together with her son, Aileya left Daksa's kingdom and repaired to an inaccessible place where she founded the city named Ilävardhana Now, the author suggests that Daksa having been the husband of his own issue (NUT) acquired the nickname Prajāpali on that account JHV 17 3-18
- 71 Matsya, p 3 30-45.

1

72 सा (इला) सुयनिमित्त परियवस्स रुट्ठा । पुत्त इल गहाय सपरिवारा निग्गया ॥

73 The Yadus and Pūrus together with the Anus, Druhyus and Turvasus belonged, according to the epic-Purāņic tradition to the Aila race, as these all dynastics descended from Purūravas Aila Vāyu P 85 6-17, 91 51-52, 92 1-2, 93 12-13, 15-17 MBb I 75 18-19, 24-26 80-35, HV. 10 16-17, 25 46-47, 26 10-11, 28 1-2, 30 1.2, 4-5 Also, Pargiter, Op. Cit pp 8488, 102-115

[—]р. 357

Aileya reveal, at least their nomenclative relationship with the persons bearing these names in the epic-Purānic genealogical accounts of the Aila race One Sumitra, for example, has been mentioned in the Mahābhārata⁷⁴ as an ancient king of celebrity. Another passage of the same work refers to him as a Haihaya king ⁷⁵ Still another Sumitra with a more definite lineal relationship with the Yādava Ailas is reckoned among the sons of Vrşni ⁷⁶ Next, a king styled Suvrata is included, in the Brahmanical tradition, among the sons of king Uśīnara,⁷⁷ the eighth descendant of Anu, son of Yajāti by Śarmişthā All the references to these persons, though included in divergent sub-lines and represented as generations apart from each other, point to their similarity to the Jaina counterparts, for all these personages eventually belong to the same stock called Aila

Adverting to the other names of the above lists we find that JHV does not include Srivardhana and Srivrksa among the descendants of Aileya, and makes Kunima, the fourth descendant of Ilāvardhana of VPC and RPC, son and successor of Aileya Similarly, Saājajanta has been pushed a few steps below, where, as Saājaya, he has been represented as the grandson of Puloman and son of his second son Carama And, all these differences between VPC and RPC on the one hand and JHV on the other, may be ascribed to the fact of the latter's greater dependence on the VH than on the previous works.

Now, the lists in the first two works stop short with *Puloman* and other *Puranas* do not contain any workable

74 11176 (C)

75 XII 1 125 (C)

"सुमित्रो नाम राजपिहेहय:.....। It must be noted here that according to the Brahmanical sources, the

Hashayas formed a branch of the Yādavas of the Asla race Vids AIHT, p 102.

⁷⁰ गान्धारी चैव माद्री च वृष्णेर्भायें वभूवतु । गान्धारी जनयामास मुमित्र मित्रनन्दनम् ॥

-Vāyu P 98 16b-17a

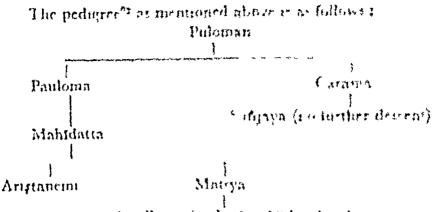
Malsyap 45 1 Also AIHT, pp. 104-105

77. Vayu P 19 18-20, HV 31 23-28, Matsya P. 48 16-18.

pedigree untill Yadu The Trişaşţisalākāpuruşacarıta⁷⁸ too has given, in an intermittent order, only five names from Sumitra to king Vasu, both inclusive Consequently our further studies are based on JHV and its probable source, the Vasudevahindi.

However, the pedigree from Puloman down to Mahidatta, as given in *JHV*, does not agree with the corresponding part Moreover, the genealogical information of the VH^{79} version is extremely deficient Puloman, for example, is said to have two sons Pauloma and Carama. Now, Pauloma, being represented as elder, is said to have continued the line, while nothing is stated about Carama except that he had a son named Sañjaya.⁸⁰ Thus from Pauloman to king Vasu, who figures prominently also in the Brahmanical epic-Purāņic tradition, the pedigree is given only of the main line, and no reference is made to any of its branch lines This deficiency of the account is further illustrated by the fact that Mahidatta, son of Pauloma, is said to have two sons, namely Aristanemi and Matsya⁸¹ Now, the later is said to have continued the line, but nothing is reported about Aristanemi, who, having been set out as the elder son tof Mahidatta, is normally expected to have continued the line. But the skeleton account does not allow us to ascertain whether the line branched off into two sub-lines or Aristanemi, the real heir apparent, abdicated the throne in favour of his younger brother Matsya and carved out a new kingdom for himself or took to renunciation in accordance with the Jaina teaching or some other circumstances compelled him to give up his claim to his paternal kingdom. This deficiency is common to all Purānas under investigation. The work, however, professes to present the pedigree from Matsya onward in regular succession But as usual it takes note of only one descendant of each successor in a most imperfect way

78. Vol w p 144
79 P 357 cf JHV 17 24-29.
80 Ibid, 17 17-28a
81 Ibid 17 29,



Ayodhan's (and other by brothe -)

It is important to note that fore of the rugges i cruteir, in the above pedigrie have their counterparts in the prevatogical lists of different dynastics recorded in the li stimulat sources But no definite statement can be made about their oneness, for mere verbal agreement e inn a help us in drawin ? a logical conclusion Nevertheless, the rectioning of Subject, Anstonem and Maty camong the descendance of Allers is not without significance from the standpoint of comparative genealogies; for, the persons bearing tarte names have already been represented in the Brahmanical tradition as the scions of the different branches of the dilg as well as the Manava or Solar race Sanjaya, for instance, occurs in the epic-Puranic tradition⁶³ as the giest grandson of Avenss, also called Vipapman, son of Aru and grandson Particulars , It's Another Safijaya recurs as the eleventh descent of Strethrya Jewela" father-in-law of Rama Dalarathi Similarly, one Inflorent is mentioned as the ninth descent⁸⁵ of the same Jaraba, Now, in view of the fact that the Janala dynasty of Mithila has been represented in the Jama Puranas as a sub-line of the Hari dynasty,⁸⁰ it is not very unlikely that the scions of that line should have been incorporated in the main line of the Hari in their changed setting

```
82 Ibid 17 24-31
83 AIHT, pp 85-86, Vayup 93 8
84. Vis P IV 5.1 w
85 Chronology of Ancient India, pp 140, 144, AIHT, p 149
86 VPC, 21 29-34, RPC, 21 52-54, TSPC Vol IV p. 182
```

The Hart-Dynasty

Next, the inclusion of *Matsya* among the early *Ailas* is of great significance from the comparative standpoint. In the Brahmanical tradition *Matsya*⁸⁷ is reckoned among the sons of king *Vasu Upancara* of *Cedi*. The difference between the Brāhmanical tradition and the Jaina one is simply positional inasmuch as in the latter tradition *Matsya* has been placed many steps above *Vasu* and, so, has been treated here as latter's ancestor But this disagreement between the two traditions is not of material importance, for the traditional order might have been reversed with a motive to lend the pedigree an independent appearance. In any case, the reckoning of *Matsya* as a scion of the family, to which king *Vasu* has also been assigned, is not without value, for, the representation points to the same truth as is conveyed by the Brahmanical tradition about *Matsya*'s connection with *Vasu*.

The order of succession from Ayodhana to Vasu 1s as follows⁸⁸.

Ayodhana, Mūla, Šāla, Sūrya, Amara, Devadatta, Muthılānātha, Harışena, nabhasena, Šankha, Bhadra, Abhucandra, Vasu

The corresponding part as found in the VH⁸⁹ shows that Jinasena has inserted in his list four extra names between $S\bar{a}la$ and Harişena Thus their non occurrence in the VH list shows that these names are of Jinasena's own manufacture However, two of the above names, viz, $M\bar{u}la$ and $S\bar{a}la$ have some correspondence with $M\bar{u}laka$ and $Vis\bar{a}la$, of the Brahmanical tradition $M\bar{u}laka^{90}$ in the Brahmanical sources is represented as the grandson of Asmaka, a scion of the Solar race $S\bar{a}la$, already mentioned in the VH⁹¹ as Visāla and represented as

 ⁸⁷ HV, 1 32 91-93, Viş P, 4 19 81, Vāyup 99 219-222, Also MBh 1 63
 34-63, which gives a mythical account of Matsya's birth

⁸⁸ JHV, 17 32-37.

⁸⁹ p 357.

⁹⁰ Sita Nath Pradhan, Chronology of Ancient India, pp 148-49, Pargitar, op cit, pp 94 147 274.

⁹¹ p 357.

the founder of the kingdom of *Mithilā*, displays a definite sign of similarity with *Višāla* of the Brahmanical tradition ⁹² Although the full identity of the above personages cannot be stressed on the basis of the present data alone, yet in view of Jinasena's usual disregard for viewing a matter in its historical and chronological perspective, it is not unlikely that the persons belonging to the various dynasties and sub-lines should have been strung together anachronistically in a single genealogical thread. Hence it will not be unreasonable to hold that the terms $M\bar{u}la$ and $S\bar{a}la$ are the suffixless and prefixless adaptations of Brahmanical $M\bar{u}laka$ and *Višāla* repectively

How lightly the Jaina authors have treated the pedigree of the royal personages is best illustrated by the divergent representations of king Vasu Uparicara Vimalasūri, for instance, has set forth him as the son of an Ikşvāku king Ajila of Ayodhyā by his wife named Surakāntā⁹³ Ravişena, on the other hand, makes him son of Yayāli,⁹⁴ the names of whose lineage and wife have been kept the same as those of Ajila's Another school is represented by Gunabhadra⁹⁵ and Puspadanta⁹⁶ who introduce Vasu as the son of king Viŝvāvasu by his queen Śrimatī They, however, differ on the name of his capital, which the former gives as Svastikāvalī and the latter, as Śrāvasti (Sāva-

- 92 He was a descendant of Nābhāgarisia (also known as Nābhānedistha), son of Manu, and is credited with the establishment of the Vaisāla Dynasty, Vāyup .86 3-17, Vis p., 4 1 48-49, AIHT, pp 96-97, 147.
- ⁹³ म्रासि म्रग्रोज्माहिवई इक्खागुकुलुब्भवो राया । नामेगा महासत्तो म्रजिम्रो, भज्जा य तस्स सुरकन्ता । पुत्तो य वसु-कुमारो,

-VPC, 11 7-8

94 विनीताया महानामी दिक्ष्वाकुकुलभूपएा । ययातिर्नाम राजास्य सुरकान्तेति भामिनी । वमुर्नामाऽभवत्तस्य......'

-RPC 11 13-14a

- ⁹⁶ एत्येव खेत्ति सावत्यिपुरि । विस्सावसु रागाउ विमलजसु । तहु सिरिमइ दे**बिहि कु**त्तु वसु । —PMP LXIX 28 9-10

170

The Hari-Dynasty

tthipura)⁹⁷ Sanghadāsa,⁹⁸ Jinasena⁹⁹ (II) and Hemacandra,¹⁰⁰ however, represent a different tradition about Vasu's ilineage According to their versions Vasu was son of king Abhicandra of the Hari dynasty. Now, unlike the versions noted before, the statements of the above authors are, on some important points, in substantial agreement with the Brahmanical representation¹⁰¹ of Vasu Thus, like the Brahmanical sources, these authors refer to his capital as Śuktimati, stated to have been situated on the bank of the river of the same name Furthermore, they represent him as connected with the kingdom of *Cedi*.

Now it is evident from the above study that all the nonconforming Jaina versions, when collated, present a ludicrous motley of confused and contradictory statements. Nevertheless, we may scrape together, from these divergent and discrepant statements some important facts, which, when correlated, point to the same truth about Vasu as is revealed by the Brahmanical tradition¹⁰. Thus, what emerges from these notices is that Vasu was a descendant of king *Tayāti*¹⁰², and belonged to the Aila race from which the line of the yādayas sprang Furthremors, he was king of Cedi, was considered an authority on matters of religious importance and fell from his pristine glory because of giving false judgement with regard to a religius dispute.¹⁰³

The works in question are at variance also with regard to Vasu's sons and successors The VH^{104} gives their number as eight, but names only two of them. The version alleges that

- 97 Comp notes 95 and 96 (ante)
- 98. VH p 357
- 99 JHV, 17 36-37a
- 100 TSPC, Vol IV p 144
- 101 MBh 1 63 1-35, Vāyup 93 26, 99 219-221, HV 1 30 14-15, 1 32, 90-91
 Viş P 4 19-80 Mat 50 23-24 Garuda 1 140 25-30.

103 VPC 11 21-35, RPC 11 34-72, JHV 17 53-154, UP 67 276 81, 329-35, 385-439, TSPC, Vol IV pp 144ff, and comp MBh, Asvamedhikaparvan, 91 8-23, Vāyup 67 97-110

```
104, p 357
```

¹¹¹² Note 94 supra

after the fall of Vasu his first six sons were installed on the throne, and all of them were killed one after another by an enraged goddess. But the last two brothers called supasu and Pihaddhaya (Prthudhvaja) somehow escaped 105 Now, of the two brothers the former is stated to have settled at Mathura, while the kingdom and capital occupied or founded by the latter are not named Another deficiency of the version is its silence over the line expected to have descended from Suvasu, Vasu's seventh son The later Haris are represented as the descendants of Pihaddhaya,¹⁰⁶ the eighth son of the fallen king Unlike this work, JHV gives the number of the Vāsava brothers as ten and names all of them individually. These names, according to the work¹⁰⁷ were (1) Brhadvasu, (11) Cutravasu, (111) Vāsava, (IV) Arka, (V) Mahāvasu, (VI) Visvāvasu (VII) Ravi, (VIII) Sürya, (IX) Suvasu and (X) Brhaddhvaja The first eight brothers¹⁰⁸ are stated to have met the same fate as the first six brothers in the VH version. Now, Suvasu and Brhaddhvaja are reported to have fled away to Nagapura (Hastinapura?) and Mathura respectively 109

Now, the genealogical account, as found in the *TSPC*, explicitly shows that *Hemacandra*, though principally basing his version on $\mathcal{J}HV$ list, is in remarkable disagreement with Jinasena II in respect of the names of some of *Vasu's* sons and their order Thus, *Bihadvasu*, *Arka*, *Mahāvasu Ravi* and *Sūrya* of $\mathcal{J}HV^{110}$ list recur in the *TSPC*¹¹¹ as *Pithuvasu*, *Šakra*, *Vibhāvasu*, *Sūra* and *Mahāsūra* respectively

The Purānas, which connect Vasu with the Haris, represent the Yādavas as the descendants of Vasu's youngest son Pihaddhaya¹¹² (Pṛihudhvaja) of Brha idhvaja¹¹⁸ But the descents from

105. Ibid
106. Ibid
107 JHV 17 57-60
103. Ibid 17 161
109. Ibid 17 162
110. 17 58-59
111. Vol IV. p 147
112 VH. p. 357
113 JHV. 18 1f, TSPC Vol IV p 147, Vol V p. 37

Byhaddhvaja down to Yadu are given only in the VH and JHV The TSPC, though acknowledging the existence of some intermediate successions between Brhaddhvaja and Yadu, does not set out any of the descents in the intervening period

Now, a comparison of the relevant part in the VH with that in JHV shows that the latter has effected a change in the pedigree by addition, omission, transformation and inversion of the order of the names The VH list¹¹⁴ gives the names from Pihaddhaya down to Yadu as follows (I) Pihaddhaya (II) Subāhu, (III) Dirghabāhu, (IV) Vajrabāhu, (V) Andhabāhu, (VI) Bhānu, (VII) Subhānu, (VIII) Yadu

The names and order of descents in JHV¹¹⁵ stand thus • (I) Bthaddhvoja (II) Subāhu, (III) Dirghabāhu, (IV) Vajrabāhu, (V) Labdhābhimāna, (VI) Bhānu, (VII) Yavu, (VIII) Subhānu, (IX) Yadu

It is obvious from the above lists that Pihaddhaya (P₁thudhvaja) of the VH recurs in $\mathcal{J}IIV$ as B₁thaddhvaja The next three names are identical and exactly in the same order in both the lists But discrepancies occur from the fifth name, for Ardhabāhu, the fifth descendant of Vasu in the VH list, is omitted from $\mathcal{J}HV$ account and his place is assigned to one Labdhābhimāna ¹¹⁶ Next, one Yavu has been inserted between Bhānu and Subhānu and a king named Bhīma has been incorporated as the latter's son and immediate forefather of Yadu

Thus we find that even the versions that connect Vasu and his progeny with the Yādavas, do not exhibit full accord among themselves Now, a comparison of these versions with the Brahmanical Yādava-paurava pedigrees reveals that the Jaina versions, though at variance with the latter in regard to the number, names and order of succession of Vasu's progeny, are in substantial agreement with the Brahmanical representation of Jarāsandha, for, like the Brahmanical sources, the Jaina Purānas, too, include Jarāsandha among the descendants of king

114 p 857

- 115 18 1-6
- 116 Cf VH, p 357 and JHV 183

Vasu through his ninth son Suvasu and also connect the former with the Barhadratha dynasty of Magadha 117

The names of kings, set out as the descendants of king *Vasu*, do not allow us to state with authority about their identity either with the traditional offspring of *Vasu* or with the scions of the various yādava lines and sub-lines Nevertheless, the names have some parallels in the Brahmanical pedigrees of different royal lines Hence it is not unlikely that the names of kings belonging to distinct dynasties should have been incorporated in the Jaina genealogical lists with some modifications in their forms and positions either by changing their initial or final component parts or by replacing the original names by their synonyms or by curtailed representation of names Furthermore the changes may have been effected also by shifting the lineal relationship as well as the sequential order of some of the persons in their new situations

The Brhaddhvaja as son of king Vasu has a partial agreement with Brhadratha, represented in the Brahmanical sources ras Vasu's eldest son ¹¹⁸ Next, one Subāhu has been set forth in the epic-Purānic texts as a yādava king of Cedi ¹¹⁹ The names with bāhu as final component are not wanting in the Brahmanical royal pedigrees ¹¹⁰ But their genealogical positions and lineal affiliations are so much different from those of their Jaina counterparts that we cannot be sure about their identity. Labdhābhimāna is probably Jinasena's own invention. Yavu may be treated as a corruption of one Yadu, represented, in the Brahmanical tradition as one of Vasu's sons ¹²¹ Bhānu, on the other hand, may be taken as a curtailed form of Bhānumān, son

- 117 JHV 18 17-22, TSPC, Vol V p 42, SPP 7 147 48, Comp. HV 1 32 91-98, Vāyup 99 219-226, Vis P 4 19 80-83, Mai 50.23-34
- 118 Vārup 99 220, Viş p 19 91, HV 1 32 92
- 119. MBh III 64 132, 65 45

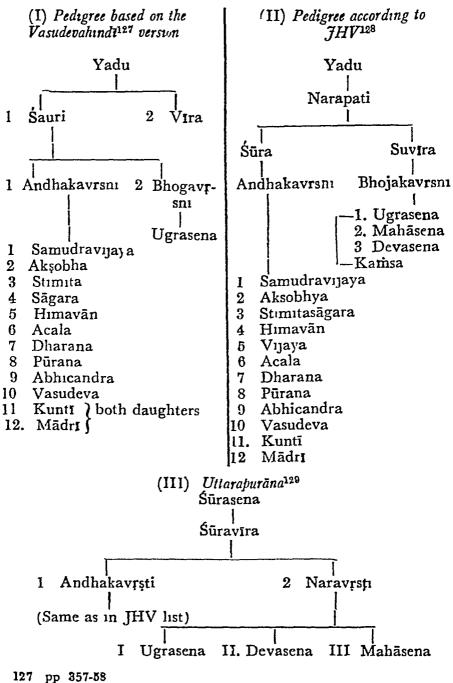
174

- 120 AIHT, p 94, 146, 169
- 121 The Harivam's reads thus

माहतश्च यदुरचैव मत्स्य. काली च सत्तम ----1 32 93a There is still another Yadu set out as the son of Haryasva of the Ik sväku dynasty, CAI, p 33f of Stradhvaja Janaha¹²² or Brahmanical celebrity And the inclusion of the name in the list may be taken as a corollary of the Jaina representation of Janaka's line as bound to the same ancestry as that of the yādavas¹²³ As for Bhīma, the Biahmanical sources record three yādava kings, who bore names either beginning or ending with Bhima The first of them was Kratha-bhīma¹²⁴ Another Bhīma was known as Bhimaratha¹²⁵ and, was nine steps below the former This second Bhīma was an older contemporary of Subāhu of Cedi, referred to before Bhimasatvata¹²⁶ was the third Bhīma who was father of both Andhaka and Vrṣni, the traditional forefathers of the Vasudeva brothers and Kamsa Now Bhīma of the Jaina list appears to be the most likely substitute of the last mentioned Brahmanical Bhīma as the immediate forefather of Yadu and his descendants of the Jaina versions

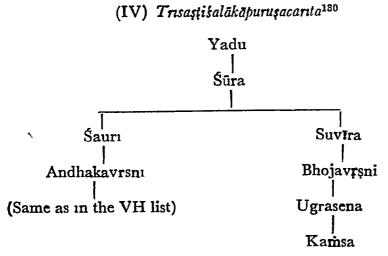
The last portion of the pedigree appears in all the *Purānas* which deal with the life-story of Krsna But the works show great differences and discrepancies with regard to the names of persons set forth as the immediate ancestors of Krsna and Kamsa This will be evident from the following genealogical tables based on the various Jaina versions

122 Vāyup 89 18, Viş p IV 5 30, Rāmā 1 70 2 3, 71 14-19
123 Vide 1 otes 43-45 (ante)
124 AIHT, pp 103, 146, '168
125 - Vāyup 95 40-41, HV. 1 30 25, Viş p, 4 12 41
126 HV 2 38, 38, 42-43



123 18 6-16

129. 70 93-97 Puspadanta, in his Mahāpurānu gives the same list as is found in this work The Mahāpurāņu, however, gives Narapatioțșii (Naravaivițțhi in place of Naravții, PMP LXXXI 19 10-11, LXXXII 1-2.



The CMC¹³¹ account is too brief to merit comparison with any of the versions It mentions none except Soriya 'Sauri) whom the version makes father of Samudravijaya, Vasudeva et cetera The work, however, impliedly accepts Yadu as the forefather of Samudravijaya, Vasudeva as well as their children to whom it refers as $J\bar{a}yavas^{132}$ (Yādavas)

The Pāndavapurāna¹⁸³ of Śubhacandra gives the following pedigree

Śūra —	[brothers] — Vira
An dhakavrşi	Bhojakavrsti
l Samudravijaya	l Ugrasena 2 Mahāsena
	3. Devasena

It is obvious from the above tables that except the UPand PMP (which represent a distinct group among the extant *Purānas*) the *Purānas* are at great variance with one another And this representational disharmony is not the result of sectarian difference, for, the works also belonging to the same sect

 130
 Vol V p 37

 181
 p 182

 182
 pp 183, 187ff

 133.
 7 130-144,

are in substantial disagreement with regard to the names and their chronological order The VH and TSPC, for instance, though representing the Svetāmbara tradition, exhibit striking points of differences The works in question, though setting forth Yadu and Saure as ancestor and successor respectively, are at remarkable variance in respect of their mutual relationship in the genealogical tree For, it is evident that in the VH Sauri is represented as the son of Yadu, but in the TSPC he is set out as the grandson of the latter and, as son of Sura, who is included in the list possibly to account for the patronymic term Sauri, apparently derived from Sura It is also obvious that Suvira and Bhojavysni of the TSPC have their parallels not in the VH but in 7HV Another difference between VH nnd TSPC is evidenced by the diverging representations of Andhakavisni and Bhojavisni, for, in the former work both are represented as full brothers, while in the latter, as in 7HV, they are set out as cousins. Furthermore, the name Bhojavism of the TSPC is more akin to its counterpart in JHV than to that in the VH Thus Hemacandra's list tends more towards JHV version than to the VH list

Thus the Digambara tradition is represented by three distinct versions The first among them is that in *JHV* and serves as the source of the later versions in respect of some of the names in their altered forms and readjusted genealogical positions Another version is found in the *Ultarapurāna* which is literally adopted by Puspadanta's *Mahāpurānu* The third method of working the pedigree is seen in *SPP* which represents a contaminated version sharing the peculiarities of both the Svetāmbara and Digambara genealogies

A comparison of all lists shows that the UP presents an entirely different list It mentions none of the names of the lists of the VH and $\mathcal{J}HV$ until Samudravijaya, his brothers and Ugrasena, father of Kamsa Thus instead of starting the pedigree from Yadu the work begins it with Sūrasena and makes him father of one Sūravīra This Sūrasena¹³⁴ is apparently a new

134 Vājup 94 49, HV 1 33 49, Vis p 4 11 21, Mat p 43 7-49, Also AIHT, pp 102 266

recruit from the Brahmanical tradition As to $S\bar{u}rav\bar{u}ra$, the term represents a combined form of $S\bar{u}ra$ of JHV and Vira of the VH Another peculiarity of the present version is marked by the transformation of Vrsm, the final component of Andhakavrsm into Vrsm as well as the substitution of Bhogavrsmi or Bhojakavrsmi by a new name Naravrsti, which in all probability is a combined form of the first part of Narapati¹³⁵ of JHVand the transformed form of Vrsm

Thus, in contradistinction with the canonical sources as also quite contrary to the majority of the puränic versions, the work in question deprives Ugrasena and Kamsa of the title Bhoja or Bhoga, for, as is evident from the pedigree, it does not include any Bhoja among Ugrasena's ancestors Thus the genealogical portion of the UP seems utterly arbitrary and fanciful Moreover, its accounts also suffer from self-contradiction inasmuch as despite the present representation of Ugrasena as a scion of the Hari dynasty, the work has, elsewhere, assigned him to the Ugra¹³⁶ family, which, again, is treated as an offshoot of the Kuru dynasty¹³⁷

Subhacandra, on the other hand, has evidently worked out a somewhat different pedigree which may be taken as a blend of the elements derived from the previous lists Thus, the name *Vira* is obviously in keeping with that in the *VH*¹³⁸ list But the term *Bhojal avrști* presents an interesting case, for the first part of the name is in essential agreement with that in *JHV* list, while the final parts of it and *Andhakavrști* are like those of the corresponding names in the *UP* list The name of the father of *Andhakavrști*, on the other hand, is the same as that of *Andhakavrsni's* father in *JHV* version.

As is evident from the above lists, the UP, PMP and SPP do not mention Yadu among the ancestors of the later Haris, yet these works implicitly acknowledge him as their forefather

Ibid 72 212a

¹³⁵ This form is preserved in the Naravaioitili (Narapativiți) of PMP (LXXXII 1 1-15)

¹³⁶ UP 71 145

¹³⁷ द्रपदाय्यवगोत्थ-महीशा कृष्वशजाः ।

inasmuch as in their narrative section they refer to Vasudeva, his children and kinsmen by the patronymic $Y\bar{a}dava^{139}$ As a matter of fact, it is the latter term which has been applied to them more frequently than even the unanimously accepted Jaina name Hari

A comparative study of the Brahmanical epic-Purānic accounts and the Jaina genealogical lists exhibit that most of the persons included in this part of the pedigree have their prototypes in the Brahmanical tradition, though not in the same form and genealogical as well as dynastic relationship as in their new situations Υadu , for instance, is too famous to require any introduction as the father of the $\Upsilon adava$ race

Saure in the Brahmanical sources occurs as a patronymic term derived from $S\bar{u}ra$,¹⁴⁰ father of Vasudeva Hence it means, in the said tradition, the decendants of king $S\bar{u}ra$ in general. The term has, however, been applied specially to Vasudeva¹⁴¹ and sometime also to Krsna¹⁴² The VH account, without taking note of this fact, has adopted the term as a personal name of Yadu's son But Hemacandra, partially relying on the Brahmanical tradition has inserted Süra between Yadu and Saure obviously to account for the patronymic character of the latter term

Two kings bearing the name Suvira are found recorded in the Brahmanical sources One is represented as a son of king *Subi Ausinara*,¹⁴³ a descendent of *Anu*, *Purūravas Aula* Another *Suvīra* occurs as a descendent of king *Dvimīdha*,¹⁴⁴ son of *Hastin*, and, thus, falls within the *Paurava* line of the *Aula* race This latter *Suvīra* was a contemporary of *Ugrasena* and *Vasudeva*,¹⁴⁶ while the former was several steps above them ¹⁴⁶

- 139 e g UP, 71 12, 13, 15, 63, 75 PMP, LXXXIII
 21 13, LXXXVII 6 8, 8 15, 12, 12ff SPP 7 152
- 140 Vāyup 95 143-144, HV 1 34 17-18, Vis p, IV 14 25-29, Mat 46 1-10, 23-24, MBh 1 67 129a, 1 110 1a
- 141 Vāyu 96 172-73ff HV 1 34 34
- 142. HV 1 85 7a
- 143 Vis p IV 18 8-10, Vāyup 99 23, HV 1 31 29, Mat 48 10f
- 144 Vayup 99 184-193, HV 1 20 46, Mat 49 70-79, Vis IV 19 55
- 145 AIHT p 148
- 146. Ibid, pp 109-110

As for $S\bar{u}rasena$, we meet in the Brahmanical sources with two persons of that name. One is set out as the son of Satrughna Dāsarathi of the Il.svālu dynasty.¹⁴⁷ Another Sūrasena isrepresented as a scion of the Haihaya branch of the Yādava race,and is reckoned among the hundred sons of Arjuna Kārtavīrja¹⁴⁵ It is this latter Sūrasena who has greater affinitywith his namesake in the UP list, which might have been basedon the epic-Purānic statements about Sūrasena, Sūra andSūravīra,¹⁴⁹ said to have given rise to the Haihaya sub linesknown after them

Now, so far as the names Andhakav₁s_n and Bhojav₁s_n are concerned these have their prototypes in the Brahmanical epic-Purānic accounts Although the names in question do not occur in the Brahmanical genealogies in the same from and order as they occur in the Jaina Purānas, yet there are sufficient evidences to show their adoptive nature Our study of the Mahābhārata reveals that the phrases like Andhakav₁s_n and Bhojav₁s_n¹⁵⁰ as the names of three distinct branches of the Sātvata Yādavas, have already found mention in the epic and the Brahmanical Purānas

Now, before examining the nature and limitations of the Jaina representation, it must be pointed out that in the Brahmanical sources the terms Andhaka and Vrsn stand as names of two distinct persons, set out as the sons of king Satvata ¹⁵¹ But the position and scope of the term Bhoja are remarkably different from those of the first two names, for, unlike the two, Bhoja has been used in various capacities First, it occurs as

147 AIHT, pp 170-171

- 148 Vāyup 94 3-49, HV 1 33 48-49, Mat 43 7-49, Bd 111 69 3 55, Viş p IV II 11 21
- 149 शूराश्च शूरवीराश्च शूरसेनास्तथा

1-HV 1 33 56a

- 150 Vide chap IV notes 29 and 30 (ante) In all these examples as well as in similar others, the terms Andhaka, Bhoja and V_{fsni} alternately change their position, sometimes coming before and sometimes after one another in the compound form
- 151 Vāyup 96 1 2, HV 1 37 1-2, Mat 44 47-48, Pad V 13.31-32, Viş p. IV 13 1

the final part of the compound word Andhakabhoja¹⁵² treated as the full name of Andhaka This phenomenon entitles his descendents Ugrasena and Kamsa to the patronymic Bhoja. Next the term is also found used as a separate attributive of Andhaka, and in this latter form it is often conjoined with Mahā.¹⁵³ Besides that, the term Mahābhoja is mentioned, in some of the Purānas, also as the name of another brother of Andhaka¹⁵⁴

But what is more significant is the widei use of the term Bhoja as the family designation of several branches of the $T\bar{a}dava^{155}$ race The name V_{fsni} , on the other hand, was of restricted use inasmuch as it was applied to only that branch of the $T\bar{a}davas$ which sprang from Vrsni and in which Krsnawas born ¹⁵⁶ Thus, the V_{fsnis} ,¹⁵⁷ though descended from the same source, were not identical with the Andhakas and Bhojas

But the Jaina tradition in a bid to effect some originality in genealogical scheme has apparently twisted the phrases Andhakavrşni and Bhojavrşni¹⁶⁸ to its own purpose. This way, both the brothers are made Vrşnis and to distinguish one from the other the individual terms Andhaka and Bhoja have been prefixed to both Vrşnis Thus both Andhaka and Bhoja have acquired a new character with the arrogation of the common name Vrşni, to both of them as also with the denial of separate entity of Vrşni of the Brahmanical description Now it is obvious that this new representation entitles the progeny of both Andhakavrşni and Bhojavrşnis to the patronymic Vrşni, besides the individual names Andhaka and Bhoja None the less, the influence of the Brahmanical tradition has made itself felt so powerfully that nowhere in the Jaina Purānas Bhojavrşni's progeny, Ugrasena, Kamsa et cetera are ever called Vārşneyas

152 MBh II 14 59

182

- 153 See collated text as given by Pargiter, op est p 103
- 154 Vis p IV 13 1, 7, Ag 274 24f, Bhag IX 24 6f
- 155 MBh II 14 6, 25, Vāyup 94 51-52, 96 17a, 125, HV. 1 33 52, 1 37, 16, 22-25, 1 54 63, 65 MBh VII 11 7b, V 57 21, 165.24, V.158 1-2, 16 HV 2 30 43
- 156 AIHT, pp 103-5, 107, 148, 279-80
- 157 Vide chap IV (ante) note 29
- 158 Ibid note 30

Instead, they are often referred to as $Bhojas^{159}$ or Bhogas Similarly, Andhakavışını's descendants, Samudravıjaya, Vasudeva and their children, are often referred to as $Varşneyas^{160}$ or Vişnis, but never as Andhaka

Thus our foregoing study of the Jaina puranic records does not create a favourable impression about the genuineness of the royal pedigrees they supply Their mutual contradictions, inconsistencies and discrepancies subtract much from their values as reliable sources of dynastic and genealogical information about the royal families of yore There deficiencies are further exhibited by the fact that none of the works has cared to give information about the various well-known collateral lines and their offshoots 161 And, though full of an extravagance of concocted names and situations, the genealogies omit most of the celebrated kings whose existence as the forefathers of the later Haris, has unquestionably been acknowledged even by these Puranas Thus, as is clear from the Hari pedigree, Dasārha,¹⁶² Madhu¹⁶³ and Satvat or Sātvata¹⁶⁴ do not find any mention in the genealogical account, yet Vasudeva, Krsna, Balarāma as well as their contemporary kinsmen find frequent mentions as Dāśārha,185 Mādhava¹⁶⁶ and Sātvata 167

- 159 JHV 55 82, 107, CMC, pp 184, '85', '86', 87-89, TSPC, Vol V pp 227, 255-56
- 160 TSPC, Vol V pp 43, 46-48, 57-58, 250, 262
- 161 The only offshoot of the Hart line, according to the Jaina Puränas, 18 the Videha dynasty of Mithilä For the various collateral and sub-lines of the Brahmanical yadu-vam's a vide AIHT, pp 102-106
- 162 In the Brahmanical epic-Puränic genealogies Dasarha, Madhu and Satoata are reckoned among the powerful ancestors of Krsna, Balarāma etc Vid-, Vāyup 95, 40, 45-48, Matsya, 44 44-46, HV 1 36 24
- 163 CAI pp 31-35
- 164 Vāyup 95 47, HV 1 36 30, 1 87 1 Also AIHT pp 102-103, 105, 107
- 165 JHV 18 14b, 41 49 PMP LXXXIII 23 10 TSPC Vol V p 37
- 166 JHV 42 61, 64, 73, PMP, LXXXV, 6 11, 20 20, 21 21, LXXXVIII 9 7
- 167 TSPC Vol V pp, 169-70

Under the circumstances, it is obvious that without reference to the Brahmanical tradition the above patronymics cannot be accounted for

Under the circumstances, these incidental references to some of the celebrated persons not mentioned in the Jaina pedigrees, may be taken as confirmatory evidences of the trustworthiness of the epic-Purānic records

CHAPTER VII

SECTS OF THE JAINA PURĀNAKĀRAS, CARITAS AND PURĀNAS,—EXTENT OF THE BRAHMANICAL INFLUENCE ON THEM

The authors of the *Purānas* under investigation belong to three different sects, viz, the *Śvetāmbara*, the *Digambara* and the *Yāpanīya*. The poets pertaining to all the three sects claim to have composed their narratives in accordance with their own sectarian standard But a study of the various works shows that their differences and discrepancies are not so much due to the sectarian distinction as to the individual likes and dislikes. For, as has already been pointed out, the disharmony is found even in the works of the same sect And this phenomenon is discernible more in the writings of the Digambara authors than in those of the others.

As is evident from their titles, the works in question pass under the names *Purāna* and *carita* both To the same type of works the *Digambara* authors have given the name *Purāna*, while the *Svetāmbaras* together with the *Tāpanīyas* have assigned the title *carita* A study of the texts, however, reveals that the authors are not strict in the use of these terms For, there are evidences to show that the works called *caritas* do not disown the designation *Purāna*¹ and *vice versa*

A close study of the compositions clearly shows that the texts, although moderately conforming to the Purānic characteristics,² do not abide by the definition of a *Carita* in the strict

- e g Ravisena calls his work both Padmacarita and Padmapurāna (padmasy caritāni vakşye, 1 16a) And in 1 44 he refers to it as Purāna Moreover, the colophons appearing in the end of the Parvans alternately use carita and Purāna both Svayambhū, although naming his Rāma narrative as Paumacariu refers to 63 Purānas 59 expressly and 4 inferentially including the Purāna of Rāma (annu zi ekkunasatihipurānāim Jina-sāsane hosanti pahānāim, SPG, 5 9 10)
- 2. Discussed in chapter II (Supra)

sense of the term A Carita, according to the definition, is a narrative based on the facts experienced by the narrator with regard to men or women It is a form of Kathā which "dcals with what is actually seen, heard or experienced in matters relating to Dharma, Artha and Kāma ''s Further. Silānka, while showing a contrast between a Carita and Kalpita type of literature, states that "regarding the highest reality an invented story does not please the minds of the good, nor does even a fool forsake truth on hearing a fanciful tale "4 Next, in preference of the Carita, he says, "although both (Carita and Kalpita) have identical purpose, (i e) the promotion of healthy ideas among the masses, still to me the Cariya appears superior to the Kappiya⁵ (Kalpita)" The reason is obvious A Carita being factual in character is tantamount of history A Kalpita, on the other hand, being essentially a figment of poet's fancy, lacks historical interest Hence, in the opinion of literary critics, the latter is less appealing to the people having rational leanings in religion

Thus the Jaina Purānakāras, by styling their works as Canitas, seem to impress upon us that the stories they tell are of historical nature But judged from the standpoint of the nature of the subjects which they treat, the works in question betray, in the main, the character of a Kalputa type of narrative "modi-

³ दुविहा कहा—चरिया य कप्पिया य । तत्थ चरिया दुविहा—एत्यीए पुरिसस्स वा । धम्मत्थकाम-कज्जेसु दिट्ठं सुयमगुभूय चरियं ति वुक्चति ।

-Vasudevahindi, chap X, quoted in Yaiastileke and Indian Gulture, p 124

⁴ परमत्याहिगारे य कप्पियकहा एर सज्जर्णमग्राणि रजेइ । ग्राहि कोइ बालिसो कप्पियमायण्णिकण सन्भूय छड्डेइ । —CMC, (Kahāpīdha) p 4

⁵ जइ विहु दोण्ह वि लोए कुसलमइपवत्तण फलं सरिस । तह वि मह कप्पियाम्रो विहाइ चरिय विसिट्ठयर ॥ Ibid, p 4, V 46, also the following statement in favour of the reliability of the Cariis, Ibid, p 4.

186

fied and altered by the adepts for the purpose of instruction "⁶ Under the circumstances, it will not be unreasonable to hold that the works irrespective of their specific nomenclature are mytho-romantic narratives, imbued with a spirit of religious propaganda

As regards the extent of the epic-Purānic influence, the works betray their indebtedness to the traditional sources in regard to almost all conceivable aspects, such as mythology, cosmogony, customs and manners and beliefs and superstitions. However, in the present context, we shall confine ourselves to those cases which do not form parts of the universal history but find incidental mention as facts of known occurrence, contributing, in the main, towards the emblishment and elucidation of a topic under treatment Such examples may be taken as illustrative of stray influences on the works in question

The works, being the products of different authors and of different times, cannot be expected to show uniform influence of the Brahmanical tradition Naturally, it varies from work to work. Similarly, the quantum of strictures on the epic-Purānic sources ranges from iconoclastic attack to simple reprobation And the variance in the degree of dependence and structures on the traditional sources is due both to the dynamic social and religious conditions and to the religious and dogmatic outlook of an individual author representing a particular period Moreover, the authors' range of knowledge of the traditional lore is also responsible for the diverging degree of reaction against and reliance upon the *epic-Purāņic* concepts

Reverting to the *epic Purānic* mythology we find that from among the host of the divine and demi-divine beings, only the three supreme gods have been subjected to severe snubbing And it is obvious that the religious importance of these godheads was a source of great embarrassment to the Jaina savants.

⁶ ज पुरा विवज्जासिय कुसलेहि उपदेसियपुव्व समतीए जुज्जमाण कहिज्जइ त कप्पियं ।

ş

For, popular Hinduism centred round these gods alone and the ancient and mediaeval Indian social and religious institutions in their broader contexts were overwhelmingly influenced by the cults of these divinities Under the circumstances, the Jaina authors, who were also leaders of their fold in their respective times, directed their attack against the high position to which these supreme gods were placed in the Brahmanical order. Thus, what they aimed at was not the denial of their existence but the refusal of their position as the supreme deities Accordingly the Jaina authors relegated Brahmā, Vișnu and Siva together with their śakus or consorts to a subordinate rank before the Jinas whom they represented as the divinities par excellence. We, however, come across some scattered passages which do accept some of the Brahmanical traits of the trio almost in unmodified way

Brahma

In spite of the repudiation of the creation-theory, instances are many where Brahmā's position as the creator of the universe has been recognised⁷ under various names, such as *Vedhas*, *Vidhāt*, *Sraşir* etc, all of which together with many others have been appropriated to the *Jinas* by different authors⁸ He has also been taken to task for his lustful conduct⁹ Similarly, he has been reproached with lack of wisdom for appointing misfit persons as the regents of the eight quarters.¹⁰

Vişņu

Apart from his representation as the nine Vāsudevas,¹¹ there are some passages in which some of Vişņu's Brahmanical incarnations find mention These are, for instance, Nara-

- 8 Vide chap I notes 58 72 and chap III, Sec II, notes 1-13
- 9 MP 39 129
- 10 UP 54 103-110
- 11 S D. Jha, Hindu Deities in the Jaina Puranes, SMFV, p 463, notes 1.-2

188

^{7.} See my article Hindu Deities in the Jaina Purānas, Dr Satkari Mookerji Felicitation Volume, 1969, pp 461-62

simha¹² and Vāmana.¹³ The latter incarnation, however, has been represented in a somewhat modified form.¹⁴ Vişnu recurs under various names as the husband of goddess Lakşmi In fact Ramā and Ramāpati are very favourite with the Jaina authors who refer to the pair frequently as the standard of conjugal bliss and harmony.¹⁵ Besides, Vişnu's mythical association with the ocean has also been acknowledged in a simile in which Vajrajangha residing for a while in a forest is likened to Vişnu dwelling in the ocean ¹⁶

Lakşmī

She finds mention in the *Purāņas* under investigation with all her popular names, viz $Sri, 1^7 Padmā, 1^8 Kamalā, etc.$ And in the incidental references to her associations, *Lakṣmī* has been represented as the daughter of the personified ocean¹⁹ in the

- - (b) विणिहयहिरण्णक्खस पुरिव्व मयाहिवसमाकुला । दाणवाहिवतणुव्व वियरियहरिणहा ।

-Ibid p 111

- (c) Hemacandra ascribes the Nara-simha incarnation to Krsna in a changed context According to his version K_tsna assumed the form of the Manlion (Nara-simha) to punish one Padmanālha or Amarakanka in Dhātakithanda for the crime of abducting Draupadī TSPC, Vol V, pp 277-78
- 13 वद्धो तेगोव वली हरिगा जण्गाम्म प्रहइदाणेण ।
 - -CMC, p 41, V 126a.
- 14 Cf JHV 20 15-60, UP. 70 274-298, TSPC, Vol IV, pp. 90-92, 99-102, 115
- 15 e g Lacchuva Mahumahassa,--CMC, p 117 विष्णो श्रीरिव विष्णुश्री नाम्ना तस्य गृहिण्यभूत्

--TSPC 475

¹⁶ डवास तत्रैव वने वनमालीव वारिधो

-TSPC, 1.1 704a

- 17 VPC, 7 70
- 18 RPC, 7 152
- 19 मनोहरी च तनयामर्णवोऽपि यथा श्रियम,

_-JHV, 17 8b. Also MP, 43 295, 297

same way as in the Brahmanical cpic-Purānic sources. Over and above that, she has been mentioned almost in all works as the consort of Lord Visnu ²⁰ Gunabhadra refers to her rhetorically as the sister of the Moon, born together ²¹ Similarly, in the context of the description of a dense forest an allusion is made to Kamalā (Lakşu.i) having emerged from the foaming current of the ocean churned out by the gods and demons ²² Next, full-blown lotus with thick filament is acknowledged as the pleasure-house of Sri The passages are many which accept the traditional belief in lotus as the dwelling of the goddess of beauty and riches ²⁴ Almost in all works she recurs together with Kirti, Buddhi, Hri, Sri and Dhrii to attend on the prospective mothers of the *Tirthankaras* ²⁵

- 20 See above note 15 Also TSPC, 1 1 637 and comp Visnup Bk 1. chap 9
- 21 सहोत्पत्ती श्रियोऽनेन सोदर्येन्दोरिति श्रुति । ---UP 54 188a.
- ²² तियसासुरमहियसमुद्दवेलव्वसकमला,

—GMC, p. 111

For these two references comp MBh 1 18 33-35a

- ²³ वित्थिण्एादल कमल घएामयरद सिरीए रइभवरा,
 —*CMG* p 14, V 51, *cf* MBb 4 14 16, 12 59 131b-32a,
- 24 VPC 7 70, RPC, 7 152, CMC, p 221
- ²⁵ ताहे च्चिय परियम्म हिरि-सिरि-धिइ-कित्ति-बुद्धि-लच्छीग्रो। ग्राण करेति शिच्च देवीग्रो इन्दवयणेशा ॥

-VPC, 2 59 AP, 12 164 SPC, 1 14 2, PMP, III 1 6 JHV, 8 39 These goddesses together with Umā and Sarasvatī are already known to the Brahmanical epic-Purānic tradition as the guardian deities who are invoked for safety on different occasions

र्ण ह्वी श्रीः कीर्तिर्द्युतिः पुष्टिरुमा लक्ष्मी सरस्वती ।

इमा वै तव पान्थस्य पालयन्तु धनः जय ॥

--MBh III 37 33 It is obvious that most of these goddesses are personified abstractions and occur in the Brahmanical sources in various contexts e g $R\bar{a}m\bar{a}$ III 46 16b Also see MBh 1 66 14 15 where Dhrit and Buddhi together with other eight personified abstractions are described as the wives of Dharma Śwa

Besides acknowledging the existence of eleven Rudras²⁶ with malign character, the works in question also refer to Siva with all his traditional emblems and associates. But, as is natural, the Puranas do not subscribe to his representation as the great God First, we meet with a myth incorporated in the Uttarapurāna²⁷ as a part of the biography of Lord Mahāvīra Here it is alleged that Sthānu,28 with a host of imps, goblins and spirits of abnormal shapes and dreadful appearances appears before Lord Mahāvira engaged in deep meditation in a crematorium of Ujjayini And with an intention to disturb the Jina, he creates a vast army of mountaineers (Kirātas²⁹) and accompanied by these as well as fierce serpents, elephants, lions, fires and wind -all engaged in terrible dances, roars and loud laughters-he tries to shake the Jina from fortitude But finding himself quite unable to deflect the Master from his uncommon composure, the malevolent god gives up his evil intention. And together with wife Umā, he dances before the Jina and then leaves the place with all praises for the Lord It is obvious that most of the traditional connections of Lord Swa have been made use of in the present story

Further, in a passage of the Mahāpurāna a warrior pierced through his head with a crescent-shaped weapon is looked upon

26 These Rudras are (1) Bhimāvalī, (11) Jita'satru, (11) Rudra, (1v) Visvānala, (v) Supratīsithaka, (v1) Acala, (v1) Pundarika, (v11) Ajitandhara, (1x) Ajitanābhika, (x) Pitha and (x1) Sātyakisuta — JHV, 60 53 1-36, SPC also recognizes eleven Rudras referring to them by the name Hara (Hara eyārtha, 5 9 9b) The names as given in the Mahābhārata are Mīgavyā-dha, Sarpa, Nirīti, Ajaikapād, Ahirbudhnya, Pinākin, Dahana, Isvara, Kapālin, Sthānu and Bhaga—MBh 1 66,1b-3, 1 122 68-69 Although the names vary, yet the number is remarkably the same

29 It is reminiscent of the Mahābhārata episode of god Šiva and Arjuna, in which the former in the form of a mountaineer and accompanied by a troop of Kirātas, is said to have opposed the latter to test his provess MBh 3 39 1-5ff For the strange elements see, for instance, Rāmā 6 59.9, 23-24, 6 71.13.

^{27 74 331-837}

²⁸ A popular name of Lord Suva MBh 1 210 24-28, 3 38 3, 3 125 14

figuratively as another Rudra²⁹a (with the moon's crescent on his forehead) In a passage of the $TSPC^{30}$ Siva and Sivā (Pārvatī) are referred to as adept in dancing and in another passage of the same work an allusion is made to Lord Siva's sportive company with both Gangā and Umā³¹ Next Bharata and Bāhubalin eng.ged in eye-fight are conceived as Šakra (Indra) and Īśāna (Šiva) facing each other with their unwinking eyes ³² This illustration in all probability is based on the traditional legend of the encounter between Indra and Šiva in which the former was reportedly rendered motionless by the latter's gaze ³³ Again, Bharata giving a loud battle-cry is compared with the bellowing bull of Išāna ³⁴

As pointed out before, the gods and goddesses other than the trio have been recruited with all their traditional emblems, attributes and connections That these divinities have not undergone any marked transformation in their character and exploits may be ascribed to the fact that they did not have any substantive role to play in the formation of social environs as well as the national character of the populace As such, Jainism had little danger from their concepts and representation Hence, they were adopted by the authors in question in their original forms

1 he World-Protectors

192

The Purānas under investigation recognize the Lokapālas as the guardian of the different quarters, four principal and four subsidiary Some of the works like the epics recognize only four guardians of the four cardinal points, while others apparently relying on the later Purānic tradition accept all the eight world-protectors with the same traditional directions assigned to the individual guardians KPC^{35} refers to four Lokapālas, 29a को वि अद्ययदे सिरि भिष्णुज, सोहइ भड़ स्दूट्व अवद्यगुज i —PMP 874 Also see UP, Praiasti, 1b

```
      30
      Vol V p 319

      31
      Ibid Vol. V p 342

      32.
      TSPC, 1 5 578

      38
      MBh 1 196 14-16

      34
      ईशानोक्षेव निनदम्

      —TSPC, 1 5 59 a

      35

      7.10a; RPC, 7 27 31.
```

viz. Soma, Varuna, Kubera and Yama as the regents of the directions, east, west, north and south respectively ³⁶ These regents of the four quarters are said to have been employed in their respective directions by a counterfeit Indra, who, although a Vidyādhara, considers himself to be the second Indra on account of his mother's Indra-pregnancy whim ³⁷ Accordingly, he acts in imitation of the powers and functions of the real Indra Thus, he appointed Sasin (Moon) in the east quarter, Varuna in the west. Kubera in the north and Yama in the south Ravisena, as in most of the other cases, follows $V_{imalas \overline{u}ri's}$ representation closely. But Svayambhu³⁸ adds Pavana ($V\bar{a}yu$) to the above four names without mention of the localities assigned to them But in 8.5.2-10 he refers to Agni, Nairrta, Isana and Indra together with the abovementioned five along with their popular rides and weapons Hemacandra, however, mentions four Dikpālas³⁹ and assigns them the same quarters as noted above

Gunabhadra⁴⁰ obviously relying on the Purānic sources mentions eight Lokapālas and gives their names as Agni, Yama, Śakra (Indra), Nairīta Pāśin (Varuna), Dhūmadhvajasakhā (Vāyu) Guhyaka (Kubera) and $lsana^{41}$ (Sankara) Although these eight

36 ठविग्रो पुन्वाए ससी दिसाए वरुगो य तत्य ग्रवराए । उत्तरग्रों य कूवेरो ठविग्रो च्चिय दक्तिएाए जमो ॥

-VPC, 7 47, RPC, 7 107-115 Compare Rāmā 2 16 24, MBh 3 41 6-17, 46, 3 55 5-6, which, subject to variations in names, are unanimous in giving the number of the Lokapālas as four According to the abovementioned passages, the world-protectors are Indra. Yama, Varuna and Kubera, and Indra, Agni, Varuna and Yama (MBh Indra. 3 55 5-6) But we also meet with a passage in the MBh (5 16 27) which mentions Kubera, Yama, Soma and Varuna as the Lohapalas, Leeping both Indra and Agni out of the group

- VPC, 7 5-8 RPC, 7 18 37
- विज्जाहरजि सव्व किय सुरवर, पवर्ए-क्रुवेर-वरुए-जम-ससहर । 38

-SPG 815 cf ibid, 251-5

39

दिक्पालाश्चतुरश्चक्रे... —TSPC, 7 1 105a, also (**7** 1 108-111

These Lokapālas are the same as enumerated in the couplet . 41 "इन्द्रो वह्नि पितृपतिनिऋ तिर्वरुगोऽनिल । घनद शकरेश्च व लोकपाला पुरातना ॥" --quoted in Sabdakalpadruma, EK IV, p. 231 as an excerpt from the Vahnipurāna

⁴⁰ UP 54 102-110

protectors of their respective quarters find mention poetically as an eloquent example of the Creator's intellectual bankruptcy with regard to the selection of the universal guardians, yet the very mention of the strange behaviour of the God of creation recognizes the traditional myth of Brahman's appointment of the eight divinities to the four cardinal and four intermediate quarters ⁴² But in contradistinction with Gunabhadra's strictures on the gods, Puspadanta represents them as worthy of worship on different auspicious occasions During the Janmābhiseka ceremony of the first Tirthankara Rşabha the assembled masses including Indra are said to have duly worshipped these gods ⁴³ The gods mentioned in this context are Indra (Sakka), Agni (Cicci), Yama (Kāla), Nairīta (Neria), Varuna (Annava—Arnava) Vāyu (Anila), Kubera and Šankara (Sūlin) ¹⁴

It is also remarkable that most of these godheads are referred to as having the same rides as are represented in the Brahmanical sources Thus, the elephant $Airāvata^{15}$ is acknowledged as the mount of Sakra (Indra) And as the fairly known standards of comparison, Kubera, Agni and Yama are referred to as having for their mounts a man, a ram and a buffalo

42 Cf व्रह्मा ससर्ज तूर्गां तान् लोकपालान् महावलान् । इष्ठ्रा तु लोकपालास्तु ता कन्या पुनराह्वयन् । विवाह कारयामास ब्रह्मा लोकपितामह । एकामिन्द्राय स प्रादायग्नयेऽन्या यमाय च । निर्ऋताय च देवाय वरुग्गाय महात्मने । वायवे धनदेशाय ईशानाय च......।

Varāhapurāram, quoted in SKD, BK, II, pp 708-709 It is to be noted that in the above context the different quarters are conceived as damsels These are Pūrvā, Āgneyī, Dakşinā, Nairītī, Pašeimā, Vāyavī, Uttarā and Aišanī These girls are given in marriage to Indra etc respectively
43 PMP III 14 9 1'

⁴⁴ सक्त चिच्चि काल-ऐरि श्रण्एवासिले कुवेर-सूलिणे समच्चित्र्स् ।

--Ibid III 14 11 In the quotation the term Annava though generally meaning 'ocean', has apparently been used in the sense of Varuna On tre basis of sharing some common names and epithets with the ocean such as Appali (lord of waters) and Yādaļipati (lord of aquidic animals), Varuna has analogically been mentioned as Arnava 45 eg VPC, 2 115 RPC, 2 243 respectively 48 As for Sankara, he is mentioned under the name of *Isana* as bull-rider 47

Candra (The Moon)

The representation of the moon is practically the same as that in the Brahmanical sources Moon's origin from the Milky ocean as accepted as a fact⁴⁸ In the MP (44 281) he is referred to is afflicted with consumption 49 The TSPC (vol V, p 343) alludes to him as the husband of twenty-eight daughters of Dakşa 50 Almost in all works under investigation Candra and Rohmi find mention as an illustration of ideal conjugal love 51 A lady, dearly loved by her husband is often compared with Rohini, the beloved consort of Candra⁵² Further, in a passage Candra's relationship with Budha as the latter's father has been hinted at by way of a simile For, Mum Sahasrājudha joining the royal sage Vajrayudha (son and father respectively) is compared to Budha joining the Moon 53

Kāma and Rati

Kāma and his consort Rati recur in the works in familiar forms as typical of conjugal fidelity Of the couple, Kāma is represented in his both bodied and bodiless forms. As bodied figure he finds mention as an illustration of manly loveliness and Rati is acknowledged as a type of non pareil feminine beauty. Kāma's mythological formlessness has been exploied to

```
46
    TSPC, 7 7 50 Also SPC, 8 5 2-10
    SPC, 8 5 9 TSPC, 1 5 590a
47
    ''इन्दो क्षीरार्णवाज्जन्म मुर्त्यापि त्यनूमीयते''
49
                              -TSPC, 47 225b of MBh 1 18 34, 37
49 Cf MBh 9 35 43ff
    The MBh (1 56 13, 16, 9 35 45) mentions twenyseven daughters as
50
    given to the Moon god (Saplavim's alimindate) Also TSPC, Vol IV
    p 54 which expressly mentions Moon as the husband of Dalsayari
```

```
51 ° ६ "रोहिगीव कजावत "
```

-RPC, 3 91, JHV 31 14

52 SIC, 1 13 4

53 TSPC, Vol. 111, p 274 Comp HP 1 25 30-45

the best of rhetorical embellishment Thus, while alluding to the conjugal pleasures of a married couple, the Puranakāras in question make a contrast between Rain and the comparable lady by alluding to the mythical event of the former's association with one destitute of body (Vyanga)⁵⁴=Ananga) "Kāma without Rate"'55 1s not an uncommon expression of admiration of a hero's unique beauty Similarly, "One who has surpassed Rati in beauty and amorous gestures"56 is a conventional compliment of a woman's beauty And a solitary woman is fancied as Rati bereft of the flower-armed⁵⁷ (Kāma). Next, the reference to the ablaze banner abandoned by dying Makarakelu⁵⁸ (Kāma) may be taken as reminiscent of the epic-Purānic myth of the burning of the god of love by Siva⁵⁹, not infrequently alluded to in the epics and elaborately dealt with in the Salvalte Purānas

Apsarasas

Among the epic-Puranic celestial nymphs almost all the prominent Apsarasas, such as Urvasi, Rambhā, Tilottamā, Alambusā, Menalā, etc find mention in the Purānas in various contexts 60 The Apsarasas, however, have undergone one important transformation in their character which may be taken as an improvement in their conduct According to the epic-Puranic representation these celestial dancers are generally lew d⁶¹ and pitiless and their main business is to seduce⁶²

- 54 रतिव्यंङ्गेन भूज्यते । -MP, 43 294, SPC, 1 6 5 55 CMC p 23 240. 56
 - विशिज्जियरतिरूप-विव्भमा

--- 1bid , p 86

- 57 ibid, p 232
- ⁵⁸ प्रराश्यन्मकरकेतुञ्जमप्रदा ।

-TSPC, 13428b The emblem of Kāma is the Malara Hence he is called Motoredhvaja (MBh 13 11 3, Ho 2 105 39, 43f)

59 Rama 1 23 10-14, Ho, 2 106 46

```
60 RPC, 7,31, JHV 8 112b, SPC, 8 1 8, TSPC, 4.7 320
```

```
61 MBh 188, 34642
```

62 MBh 1 71 20-1 72 10; 1 129 5-7, 33-38, 9 51 5-9, 5.9 7-19, where they fail to reduce Tristras, son of the Prajapali Trastr

the sages and other saintly persons engaged in severe penance But in the Puranas under investigation the Apsarasas are recruited as the lovers of the Jaina faith On Indra's command these damsels take active part in the Janmabhiseka⁶³ ceremonies the Tirthankaras and dance to the music 01 the of Gandharvas, Tumburu, Nārada and Visvāvasu 64 Their association with Indra is further acknowledged by the fact that a pseudo-Indra. in imitation of the privileges of the lord of gods Surendra is said to have had a host of celestial nymphs, together with Indra's other relations and belongings, viz, Saci, Sudharmā, thunderbolt and the Gandharvas 65 The TSPC66 gives a list of the celestial nymphs who are stated to have rendered active service at the wedding of Rsabhadeva, the first Tirthankara These, as mentioned by Hemacandra are . Rambhā, Urvašī, Ghrtācī, Manjughosā, Sugandhā, Tilottamā, Menā (menakā), Sukešī. Saharanyā, Curalehhā, Pūrninī, Pundarīkā, Amlocā, Hamsapadī, Punnkasthalā. Rāmā, Hemā, Kratusthalā, Mārīci, Sumukhi, Gandharvi and Divyā

Nārada

With the exception of the peculiar tale of his birth⁶⁷ the representation of Nārada is essentially the same as in the Brahmanical tradition. He is stated to be a celibate, having his access to all the places without hindrance. He is equally revered by gods, the Cakrins, Vāsudevas, Prativāsudevas and other human and Superhuman beings and as such has an unrestricted admittance to their presence ⁶⁸

⁶³ cg RPC, 3 179-I81, JHV 8 158, TSPC, 4 7 320

⁶⁴ Visoāvasu, Tumburu and Nārada as well as Hāhā and Hūhū are the most popular Gandharvas in the Brahmanical epic-Purānic mythology e.g. see MBh 1 22 54-59, 3 43 14, 14 88 39-49

⁶⁵ RPC 7 27-31

^{66 1 2 785-793} Compare MBh 1 122 60-66a, 3 43 28-30

⁶⁷ According to the Jaina versions Narada was the son of a Brähmana ascetic Brahmaruci by his wife Kürmī When deserted by his parents, he was brought up by the Jimbhaka gods who invested him with magical power of atmospheric movement VPC, 11 50f RPC 11 117f, TSPC, 7 2,504-14

⁶⁸ VPC, 11 67-68, RPC, 11 155-158

Even their inner apartmants are no oxceptions to his privilege As are $H\bar{a}h\bar{a}$ and $H\bar{u}h\bar{u}$ in music so $N\bar{a}rada$ together with Tumburu is referred to as the best of the lute-players.⁶⁹ And in this form he is represented as a Gandharva and is often mentioned along with other Kinnaras, Gandharvas and some prominent Apsarasas ⁷⁰ Further, the works also take notice of his stric-making nature and frequently allude to him as 'fond of strife' (Kalaha-priva)⁷¹ and famous for music' (Gitacañcu) ⁷²

Brhaspatı

The incidental references to *Brhaspati* point to the same truth as is told by the Brahmanical tradition His association with *Indra* as the latter's minister⁷⁸ and preceptor⁷⁴ finds mention in a number of passages Harmonious relationship between a king and his ministers is often likened to that between *Indra* and *Brhaspati* ⁷⁴ The expression "scholar, like Brhaspati "⁵ admits his well-recognized scholarship That one's ministers have derided the intellectual power of Brhaspati"⁷⁶ is a boastful compliment to the persons concerned His skill in imparting logically correct instruction is accepted as an acknowledged fact ⁷⁷ Next, the statement that "even *Guru*

- 69. TSPG Vol IV
- 70 (bid, 4.7.300) तिलोत्तमार्वणीमनारम्भातुम्बुरुनारदान् ।

JHV 8 158

- 71 VH. 51 25, a1 4, RPC, 2 101, 11 156, 7 SPC, 7 2 512 (f MBh 5 100 19 I a nā 7 20 18 (where Rātana cails him Son ataprija, lover of 15 tile), ibid 3 '
- 72 RPC, 11 156 Map PPC, 11 67, TSPC, 7 2 512
- ⁷ मन्त्री बिहार.ई-

1 PC, 7 11; PPC, 7 31, SPG, 814

77 7510 15459 of MBI XII chaps 21, 54 103, which incorporate frI if a construction to India

198

⁷¹ Usual called Surapura, ISPC 15400 Sometimes finds mention o ly 25 Guiu (e.g. Serdro Guich) MP 45107

TT CVI, p h

⁷⁵ Br., p 101

cannot dissuade one from his resolve after silencing him⁷⁸ (in argumentation)" also points to Brhaspati's recognized power of understanding and eloquence Besides these, he, as in the epics, recurs with *Sukra*, both finding place as masters of polity ⁷⁹

Ādutyas

The twelve $\overline{A}dityas$ find mention in a simile which compares Aparājita, a Baladeva, with the twelve $\overline{A}dityas$ in brilliance ⁸⁰

The Asons

The Baladeva and Vāsudeva, 'both half brothers are often compared with the celestial twin brothers, $A\dot{s}vins^{81}$ in mutual love

Jayanta

Gakrin Vajrāyudha accompanied by his son Sahasrāyudha is compared with Indra followed by his son Jayanta⁸² In other contexts, too, Jayanta has been referred to as the son of Indra

Ganeśa

The soldiers with their headless bodies, surmounted with the chopped off heads of elephants, are conceived as innumerable Herambas⁸³ (Ganeśas) Although stated poetically, the

```
78. न शक्योऽनूत्तरीकृत्य निरोद्यु गुरुएगऽपि हि ।
        -TSPC, 15511 For all these references comp. MBh 12124
    21-23, 5 16 19f
79 .7Ho, 43 101 .
    यथा शुक्रवृहस्पता,
                  UP 62 418
    cf "नये बृहम्पत्युशनो सदा समम्"
                                 MBh 8 37 20 9 61 48
80 TSPC, Vol III, p 232
81 परस्पर स्नेहली तावश्विनाविव सोदरी ।
          TSPC, 4 5 85 The two Asuns as twin gols are recognized also
          elsewhere, e g RPG, 7 30
82. TSPC, Vol III, p 270
83 "हेरम्वा डव नागास्य "
          -TSPC, 4 1 654 Also referred to as pendent-bellied (लम्बोदर)
            abid Vol III p 287 of CDHM, pp 106-108
```

rhetoric rests basically on the Brahmanical conception of the mythological figure

Kunnaras

Hemacandra accepts Kinnaras with equine faces inasmuch as the beheaded bodies of the soldiers with the cut off heads of horses on them are compared with the Kinnaras.⁸⁴

Revanta

Recanta is perhaps the least known mythical figure of the Brahmanical tradition But even this obscure divinity, too, did not escape the notice of the Jaina Purānakāras. For, in the context of the battle between $R\bar{a}ma$ and $R\bar{a}vana$ the warriors coming on horseback to the battle-field are compared with Revanta ⁸⁵

Rāhu

 $R\bar{a}hu$, as in the epic-Purānic works, finds mention as a trunkless head ⁸⁶ Instances are innumerable in which references are made to the Sun and the Moon as being eclipsed by $R\bar{a}hu$.⁸⁷ The setting son is conceived as entering into the mouth of $R\bar{a}hu$.⁸⁹ In fact, the eclipse of the two luminaries by $R\bar{a}hu$ makes a fine simile.⁸⁹ Cakrin Bharata sunk into the earth upto neck by the staff-blow of $B\bar{a}hubalin$ is compared with the Sun

84 ग्रहवास्यै पिन्मरा इव।' —TSPC, 41 054 CDHM p 155
85 केचिद् रेवन्तवद् हयै TSPC, 77 50, and compare रेतमॉर्ऽन्ते च रेवन्त राड्गी वर्मी तनुनयृष् । घायाम्ह नम्द्भृतो दाग्गतूग्राममन्वित 11 — Mart- p 75 23 refresenting Recenta as the son of the Sungod and his vife Samyñā in the form of a horse and a mare respectivels
86 TSPC Vol 111 p 220 87. MP, 4' 161, VPC, 12 1375 CMC p 284 ⁸⁴ राह्ययगोध्व ग्रान्सायचम्म सूरो..... —C MC, p 264 59 TSIC, 16 205 670, 2 3,884 eclipsed by $R\bar{a}hu$ ⁹⁰ The event of the carrying off of nectar by $R\bar{a}hu$ through trickery finds mention by way of comparison ⁹¹ This similitude obviously rests on the traditional legend of the churning of the ocean in which context the demon is said to have applied stratagem for getting a share in ambrosia churned out of the ocean of *Milk*⁹²

Churning of the Ocean

The Purānas in question take incidental notices of the mythical event of the Samudramanthana We find references to the coming forth of some of the jewels together with the deadly poison from the stirred up ocean of milk ⁹³ The golden pitcher seen by Marudevi in her dream is likened to the pitcher of nectar appearing from the churning of the ocean ⁹⁴ We also find references to the beautiful sound of the big ocean stirred up by the churning-stick ⁹⁵ Next, the soldiers pulling the chain fastened to the arm of the Cakrin Bharata during his fight with his half-brother Bāhubalin, are compared with the gods and demons engaged in the churning of the ocean, and the chain is likened with the serpent (Vāsuki), which served for a churning cord and Bharata's arm is apparently compared with the churning-mountain (Mandara) ⁹⁶ Further, in an emphatic tone

90 राहग्रस्त इवादित्ये भूमग्ने चक्रवर्तिनि । --- ibid, 1 5 699 cf CDHM, pp 252-53 91 सुवा विधुन्तुदेनेव... --- 1bid , 2 6 388 92 MBh 1194-9. TSPC, Vol V P 322 Cf MBh, 1 18 41-43 93 श्रम्भोधिमयनोद्गच्छत्सुव क्रम्भसहोदर । 94 -TSPC, 1 2 221 cf MBh 1 18 38 TSPC, 1 2 506b, 1 5 598 95 96 चक्रुपु. श्रृङ्खलाजाल सैन्याश्चकिभुजस्य ते । नेत्रीभूतमहिं मन्यगिरेरिव सुरासुरा ॥ -TSPC, I 5 565 and compare मन्यान मन्दर कृत्वा तया नेत्रन्व वासुकिम् । -TSPC, 1.5 644

the greatness of the occan, though churned up by the gods,⁹⁷ has been admitted

The earth-sustainers

The world, from the Jinist stand-point, is uncreated "It is cternal and self-produced (produced by the natural action of substances according to their inherent properties) and is situated in the middle of the infinite space "198" Becoming clearer on the topic Hemacandra says that "the world with a well-supported form was made by none and is sustained by none. It is selfeffected and remains in space without support "99 The same notion bolds good about position of the earth¹⁰⁰ as well.

However, the influence of the Brahmanical epic-Puranic mythology has made itself felt on some occasions We meet with some passages in the TSPC in which the popular Brahmanical belief regarding the position of the earth has been expressed as an established fact. On the eve of the commencement of the battle between Bharata and Bālubalin, it is stated that the fourfold divisions of the army stood ready "injuring the back of the tortoise with their great weight, bending the turned up tusk of the great boar, slackening the firmly expanded hood of the serpent-king and crippling all the elephants of the quarter "101 Both Bharata and Bālubalin advancing towards each other at ease are said to have put the king of the tortoises (supporting the earth) in danger of his life in every step (pade-

```
      97. TSPC, 1 5 644

      98
      निस्य स्वभावनिर्वृत्त सोऽनन्ताकाञमध्यग ।

      -1P 4 15b

      99
      सुप्रतिष्ठाकृतिर्लोको न केनापि कृत्तो घृत ।

      स्वयसिद्धो निराधारो व्योम्नि तिष्ठति किन्त्वसौ ॥

      -TSPC 2 3 80

      100 ibid 4 2 3142

      101
      भूयसा निजभारेएा क्लिक्तनन्त कूर्मकर्परम् ।

      दण्ट्रा महावराहस्य नामयन्त समुन्नताम् ॥

      गाढ शिथिलयन्तश्च फर्णाटोप फर्णीशितु ।

      दग्गजानपि खर्वाङ्गोकुर्वन्तो निखिलानपि ॥

      -1,6 427-28 Compare MBh 5 103 2, 6 67 13, 7 94 48
```

202

pade ropayatām Kūrmendram prānasamsaye¹⁰²) Again, prior to the beginning of the arm-fight between the two brothers, Bāhubalin's door-keeper asks the earth and its mythical supporters—the serpent-king, the great Boar, the Tortoise-chief and the elephants of the quarters to keep their position firm during the display of the feat of arms by Bāhubalin ¹⁰³ Next, Duprstha, the second Vāsudeva, lifting kotišilā with his left arm is compared with the lord of serpents upholding earth on his hood ¹⁰⁴ Of course, innumerable are the instances which refer to the mythical event of earth being held aloft by the serpentking ¹⁰⁵

102 15577b Mark that the idea of the earth being held by the tortoise-Ling on his back has been vehemently assuled by Svayambha in his Paumacariu He says जग लोएहि ढक्करिवन्तएहि उप्पाइउ भन्तिउ भन्तएहिं। जइ कुम्मे घरियउ घरिएा वीढ तो कुम्मु पडन्तउ केएा गीढु।। —1.10 1-2 (The confused persons have caused confusion in the world with their strange sayings If the earth is held by the tortoise on its back, then

```
by whom is the falling tortoise sustained ?)
103 TSPC 1 5 610-14
```

- 104 151d, 43 171
- 105 ibid, Vol III p 313

CHAPTER VIII

INSTITUTION OF CLASS AND ORDER AND THE AIMS OF HUMAN EXISTENCE

The institutions of class and order are the unique features of the Brahmanical social system The institutions are unparalleled in guiding the course of the society through the ages And the edifice of these institutions was erected on such a strong foundation that despite strong reprobation by the advocates of the casteless society, the institutions have survived even to these days, albeit in a degenerate form However, the exigency of the context does not allow us to deal with the merits and demerits of these institutions. Hence, we proceed with comparative study of the Brahmanical and the Jaina sources regarding their respective approach to the institutions

As is known to us, Jainism, in its early stages, was highly critical of the institutions of class¹ and order in general and of the superiority of the Brāhmana varņa² in particular. A study of the Jaina canonical works shows that this protestant religion was not at all in favour of Brahmanical pretention to supremacy simply on birth ground ³ We also meet with instances which portray this Varna as bereft of all human qualities, addicted to all vices and given to every sort of moral turpitude ⁴ This hatred of the Brāhmana class was so strong that some of the post-canonical Carita-writers were tempted to

- 1 e g Uttarā, chap 12 where Hartesa, a Sovāga by birth, is said to have entered a sacrificial enclosure of a Brāhmana teacher and preached him the real form of sacrifice $(y_{aj\bar{n}a})$
- 2 This class is often referred to as dhijjāt (dhigjāti) "condemned caste" cf LAI, p 140
- 3 Uttarā, chap 25 W 19-34 The canon referring to the characteristics of a real Brāhmana sums up with the remark that one becomes a Brāhmana by action (Kammunā bambhano hoi)
- 4 VPC, 4 65-66, RPC, 4.87-88

ascribe the origin of the Varna in question, to a fictitious event said to have taken place during the reign of the first Cakrm Bharata. According to the version, the Brāhmana Varna owes its origin to the compassion of the first tirthankara who saved the heretics from the wrath of Cakrin Bharata who was about to put them to death on being informed by the lord that the men whom he had honoured with valuable gifts and regarded as the best of the Śrāvakas, were hypocrites They were "tof perverse conduct and religion, had no restriction with regard to undertaking and possession, and themselves stupefied, they confused other people also "5 And as Bharata was prevented (from killing them) by Rşabha Jina saying mā hana (do not kill), so they came to be called Māhanas.⁶

Thus, the abovementioned account makes us believe that the original designation of the class known as *Brāhmana* was *Māhana* which eventually was Sanskritized into *Brāhmana* It is, however, obvious that the present representation is a distortion of an equally fanciful interpretation of the term as given in the *Āvašyakacūrmi* ⁷ The work states that the simple and religious-minded *Śrāvakas*, who were honoured by *Bharata*, received the class designation Māhana because of the fact that whenever they saw anyone killing, they stopped him by saying 'do not kill' (*mā hana*). *Hemacandra* also adopts the same version with some modification And apparently without taking notice of the accounts as given by *Vimala* and *Ravişena*, the author of the *TSPC* represents the *Māhanas* as religious-minded men, devoted to the study of the scriptures ⁸ These laymen, as the work says, were requested by *Bharata* to recite before him ''you

 ⁵ विवरीयवित्तिधम्मा ग्रारम्भ-परिग्गहेसु ग्रग्गियत्ता । सयमेव मूढभावा सेसं पि जण विमोहन्ति ॥ —VPC, 4 81
 ⁶ मा हरणसु पुत्त एए ज उसभजिणेग् वारिग्रो भरहो । तेग इमे सयलच्चिय वुच्चन्ति य माहरणा लोए ॥ —VPC, 4 84 Also RPC 4 121-122
 7 pp 5, 213ff, quoted in LAI, p 140
 8 TSPC, 1 6 22"-28 are overcome, fear increases, therefore, do not kill, do not kill "⁹ Now, as those *Bhavyas* daily recited the phrase $m\bar{a}$ hana, they became known as $M\bar{a}hanas$ and gradually the $M\bar{a}hanas$ became famous as $Br\bar{a}hmanas$ ¹⁰

However, we also meet with other versions which do not subscribe to the fantastic way of deriving the word Brahmana from Mahana with its afore-said curious interpretation JHV,11 for instance, though representing the Brahmanas as the creation of Bharata, ascribes their origin to their qualities of food-will towards all objects Those persons, did not sever their connection with their families and society, but were devoted to the religious practices in accordance with the tenets of the Jaina faith The creation of the Brāhmana varna was like the investiture ceremony in which those householders after having been duly honoured with valuable gifts and presents, were marked by Kākınī with three-jewelled sacred thread Thus respected by Bharata, the Vralus were called Brahmanas 12 It is remarkable that while Vimala and Raviseng ridicule and even abuse this new class as Sūtra-Kantha¹³ (with thread round their neck) and Paşandins14 (heretics), the author of the Harwamsaburāna calls them Vraims, 1 e observers of religious vows Thus in 7HV the feeling of hatred towards the class in question, has been moderated and directed against those Hindu Brahmanas who were advocates of the supemacy of the Vedas and were protagonists of the efficacy of animal sacrifices

Now it is in the Mahāpurāna of Jinasena that the Brāhmana Varna finds more idealised representation than in JHV The author of the MP holds the Varna in the highest esteem He says that the best among the householders, who were born in high families and were desirous of the fruition of their religious

```
<sup>9</sup> जितो भवान् वयते भीस्तस्मान्मा हन मा हन ॥
——Ibid, 1 6 229b
<sup>10</sup> क्रमेएा माहनाम्ते तु ब्राह्मएाा इति विश्वता ।
——Ibid, 1 6 248a
<sup>11</sup> 11 105-107
<sup>12</sup> ततस्ते ब्राह्मएाा प्रोत्ता ब्रतिनो भरताहता ।
——Ibid, 11 107a
<sup>13</sup> VPC, 4 65 RPC 4 86
<sup>14</sup> 1 PC, 4 79, RPC, 4 116
```

206

vows¹⁵, were honoured by *Calrin Bharata* with valuable gifts, and were invested wite *Brahmasūtras* obtained from the Nidhi called *Padma*¹⁶

Thus, this ceremony was something like a sacrament which conferred on those religious-holders *doya*-hood ¹⁷

It is, however, remarkable to note that the author of the MP nowhere mentions the event as the origin of the Brähmana Varna but he refers to it almost invariably as the origin of the Donjas¹⁸ (the twice-born classes) Thus, among the Donjas were reckoned all the pious persons drawn from the then existing higher classes of householders. As such, this special class created by Bharata was comprehensive of more th. n the term Brahmana which denoted only one Varna That. in the present context Tinasena has used the term Duija or Duijanman in the sense of all the three higher classes, is evident from the fact that the sacraments said to have been prescriped for those Donas are made common to all the three higher Varnas and not restricted to the Brahmanas Thus, what emerges from the study of the MP is that Cakrin Bharata did not create the Brahmana-varna, but he simply introduced some mandatory sacraments¹⁹ for the members of the already extant higher classes who thereby were to train and refine themselves for the proper discharge of the duties prescribed for each Varna Hence the performance of those Samskaras was made obligatory for them Now as the ccremony of investiture with the sacred thread was supposed, as in the Brahmanical sources, to confer on the recipients of the sacied thread a second spiritual birth, so they

15 ते तु स्वव्रतसिद्धधर्थमीहमाना महान्वया ।

-MP, 38 13a

16 तेपा कृतानि चिह्नानि सूत्रै पद्माह्वयान्तिघे । उपात्तै......

-Ibid 38 21

- 17 Ibid, 38 44, 47ff
- 18 I'1d 383 (called Doyanman), 42, 47-49
- 19 These are classed under three heads called Garbhānvaval riyā, Diksānvayal riyā and Kartranvaj al riyā, ---MP 38 51 See the follo ving chapter

were styled and distinguished as $Dvyas.^{20}$ To this sacred thread were entitled all the discerning twice-born, living according to their class rules, by Asi (swords-arms), Maii (ink) and Krşi (cultivation) and Vanljza²¹ (trade and commerce)

In the above means of subsistence the term As is symbolic of the military class entrusted with the duty of protecting the masses Similarly, Krsi and Vanipa were the approved means of living of the Variyas. That being the case, Jinasena obviously includes the Ksatrijas and the Variyas in the Dvijavarna of which the Brāhmana class formed one unit. In view of the fact the term Mass, mentioned above, may logically be taken as indicative of the means of livelihood of the Brahmanavarna The word here and elsewhere symbolizees study and teaching and as such is equivalent to adhili and adhyapana"?, two of the special duties and privileges of a Brahmana Further, Mass has already been mentioned as one of the six noble means²³ of living of the people and is said to have been sanctioned by Lord Rsabha 24 This fact, then, goes against the theory of the later origin of the Brähmana-Varna, as advanced by all the Jaina authors Besides, we meet with some passages in the MP which reveal the same fact about the origin of the Brahmanas as the Brahmanical The sources Brāhmanas, for instance, are mentioned as Agrajas²⁵ (first-born), which fact apparently admits the claim of the Brahmanas to the priority of origin in the scheme of Varnas and at another place those are stated to have sprung from the mouth of Svayambhū, 1 e Brahmā (Svāyambhuvāt mukh*ã11ātāh*26) Again, in the same context the author derives the

20 Ibid 38 47-49

²¹ तत्तु स्यादसिवृत्त्या वा मप्या कृष्या वरिएाज्यया । यथास्व वर्तमानाना सद्दष्टीना द्विजन्मनाम् ॥

-MP 40 167.

 22
 Ibid , 16 246

 23
 Ibid , 16 170

 24
 Ibid , 16 180.

 25
 40 217

 26
 39 117a

term Brāhmaņa from Brahma and interprets the Varnas so styled as the offspring of Brahmā,²⁷ whose functions and names and epithets have already been arrogated to Rşabhadeva All these statements may be taken as indicative of the Brahmanical influence on *Jinasena* These statements, however, contradict his another version with regard to the origin of the Brāhmana Varna. That version, apparently bringing together the Brāhmanical and the Jaina ideas of the Varņa in question, ascribes its origin to Bharata who is anticipated to create the Dvijas from his mouth while teaching the vedas ²⁸

Puspadanta, on the other hand, tells a different tale. According to his version, Bharata did not create the Brahmanavarna, but one of its sub-sections called Sottiya (Srotriya29) The Brāhmanas, mentioned in the Mahāpurānu as Vippas (Vipras) are stated to have been invited and invested with Srotriya-hood 30. Thus, the version represents the Brahmanas as pre-existing Besides, the account as given by Puspadanta creates Bharata. also an impression that institutions of four Varnas and \overline{A} sramas in their degenerate forms were already in existence during the reign of Lord Rsabha who simply reformed them by defining and demarcating the modes of life of the different Varnas. In this context Rsabhadeva is represented as having criticized the prevalent institution of class and order together with the three vedas and the Śrotriyas ³¹ Thus, according to the work, what lord Rsabha did was not the creation of the institution of Varna

- ²⁷ ब्रह्मणोऽपत्यमित्येव ब्राह्मणा समुदाहता. । ब्रह्मा स्वयम्भूर्भंगवान् परमेष्ठी जिनोत्तम ।। MP 39 127
- 28 मुखतोऽघ्यापयन् ज्ञास्त्र भरत स्रक्ष्यति द्विजान् । ——Ibid, 16 246a As is evident from the context the term Doija in the extract has been used in the sense of the Brähmanas
- ²⁹ भरहेरा वि कउ सोनिउ

-PMP XIX 5 10b

- 30 Ibid XIX 5-7
- 31 चउवण्णासमु धम्मु तइत्तिय, श्रज्ज वि सूदर होति सोत्तिय

but the imposition of some restriction on the members of the four Varnas with reference to their duties and employments³²

Thus, we find that the authors are at great variance with one another with regard to the origin, duties and position of the Brāhmanas And it is obvious that the discrepancies and inconsistencies in the different versions are the results of the individual reactions against the ascendancy of the Brāhmanas, the only opponents of Jainism The accounts, however, show the dominance of the Varna in the fourfold social system together with the mixed castes during the periods which the works represent

Whatever may be their reaction against the Brahmanical ascendancy, the works exhibit remarkable agreement with the Brahmanical sources with regard to the origin of the classes as well as the mixed castes The MP, for example, tells us that originally there existed a single race of undivided body of mankind which subsequently got divided into four Varnas due to the different modes of living adopted by the people 33 Now, our study of the Brahmanical sources reveals the same truth regarding the pristine position of mankind The Rāmāyana³⁴ says that in the early days of creation the entire populace consisted of a single class The Mahābhārata also holds that "there is no distinction between the different classes; the entire mankind related to Brahmā and created originally by Brahmā (the people), on account of their acts, has been divided into various classes "35 The Vāyupurāna, too, states that in the Krta age the institution of class and order was non-exis-

32 Ibid , V 9-10

210

³³ मनुष्यजातिरेकैव जातिनामोदयोद्भवा । वृत्तिभेदाहिताद्भेदाच्चातुर्विध्यमिहाश्नुते ॥

-MP 38 45. Also JHV 7 103a

- 34 Uttarakānda, 30 21
- ³⁵ न विशेषोऽस्ति वर्णाना सर्वं व्राह्यमिदं जगत् । व्रह्मणा पूर्वसृष्ट हि कर्मभिर्वर्णता गतम् ॥

-MBh XII, 188.10

tent³⁶ and the stratification of mankind into the different classes took place in the *Treta* age ³⁷ Thus, we find that the Jaina account of the origin of the various *Varnas* echoes the same view as is held out by the Brahmanical epic-Purānic tradition. Now, like the *Bhagavadgītā*,³⁸ the works in question also suggest that in the beginning the basis of the division of men into four *Varnas* was pre-eminently the natural propensities and optitudes of the individuals

But the age, when the class of an individual was determined more by his action than by his birth, had passed long before the period which the Jaina Puranas represent The institution of classes and castes had already fossilized as the hereditary caste system and the Jaina reaction against the caste-system almost fully subsided under the Brahmanical impact Naturally the authors concerned adopted, under a new garb, the same Brahmanical scheme of the origin and development of the different classes and castes as 15 met with in the epics and the *Purānas* of the Brahmanical school Thus. we are told that the men, who were possessed of great strength, were employed by Rsabhadeva in the act of protection (of the people) and became known in the world as the famous Ksatriyas ³⁹ Those, who undertook trade, cultivation, cattle-breeding and were energetic and devoted to business, acquired the

- ³⁶ वर्गाश्रिमव्यवस्थाश्च न तदासन्.....। *Võyup* 8,61b
- ³⁷ वर्णाना प्रविभागाश्च त्रेताया सम्प्रकीर्तिता. ।

-Ibid, 57 60a, also see 57 81, 87

38 Lord Krana proclaims that the fourfold Varna scheme was created by Him in accordance with the distinct qualities and actions (of the individuals), "चातुर्वर्ण्य मया सृष्ट गुराकर्मविभागश "

-IV 13a, also XVIII 41

³⁰ रक्खग्राकरग्रानिउत्ता, जे तेग्रा नरा महन्तदढसत्ता। ते ग्वत्तिया पर्सिद्धि गया य पुहइम्मि विक्खाया।। *YPC*, 3 115 Also see RPC 3 256, *JHV*, 9.39, MP 88 46. name $Vaissa^{10}$ Those among the masses, who were engaged in low acts and executed orders of others, were classed as $S\bar{u}dras$ and had manifold division ⁴¹

Now so far as the principal duty of the Kşatriya is concerned, RPC, $\mathcal{J}HV$ and MP have obviously based it on the derivative sense of the term Kşatra glossed by the immortal poet Kālidāsa as "preserver from injury". Thus like the Raghuvamša all the three works inform us that the Kşatriyas were so called because they were entrusted with (the duty of) preserving (the people) from injury ⁴²

Of all the works, the Mahāpurāna of Jinasena 15 of particular interest from the standpoint of the comparative study of the topic concerned For, the Brahmanical theory of the origin of the Varnas from the various parts of the Creator's body also finds a modified place in the work. Thus, like the Purusasūkta⁴³ and the Mahābhārata,⁴⁴ the MP says that the Lord (Rṣabha) wielding weapon (in hand) created the Kṣatriyas from his arms;⁴⁵ next, the Master, instructing to undertake journey,

40 वाशिज्ज-करिसरााइ गोरक्खरा-पालणेसू उज्जुत्ता। ते होन्ति वइसनामा वावारपरायणा धीरा॥ -VPC. 2 116, RPC 3.257, 7HV 9 39 41. जे नीयकम्मनिरया परपेषराकारया विययकाल । ते होन्ति सुद्दवग्गा, वहुभेया चेव लोगस्मि॥ -VPC, 3 117, RPC 3 258 For all these references to the origin of the classes and their respective duties compare Gita, XVIII 43-44, MBh XII. 296 20-21 42 (2) क्षतित्रागो नियुषता ये क्षत्रिया। -RPC 3 256a (b) क्षतत्राणे नियुक्ता हि क्षत्रिया। -MP. 16 243b (c) क्षत्रिया क्षततस्त्राणात् । JHV 9 39 and comp क्षतात् किल त्रायत इत्युदग्र क्षत्रस्य शब्दो भूवनेषु रूढ । Raghu II 53 43 RV X. 90 12 44. MBh VI 67 18b-19a, VIII 82 43b-44a, XII 72 4-5, 296 6 45 स्वदोम्यां घारयन् दास्त्र क्षत्रियानसृषद् विभ् । -MP. 16 245a

212

created the Vaisyas from his thighs⁴⁰, and just from (his) feet, the wise created the $S\bar{u}dras$ (who were) devoted to the contemptuous mode of life⁴⁷ And ascribing the origin of the *Brāhmanas* to the first *Gakrin*, the work says that *Bharata*, while teaching the *Sāsira*, will create the *Dvijas* (the twice-born) from his mouth⁴⁸

Besides the above statements with regard to the origin of the Varnas we also meet with other versions on the origin, number and nature of the Varnas during Rşabhadeva's reign Śilāńka, for example, refers to only two classes of people as having been created by the Lord The CMC states that the single human race was divided into two by the Lord ⁴⁹ Those, who stood surrounding the Lord, were Kşatriyas (Khattiyas) also called Rājans and the remaining were the masses (Payatiloo= Prakrtilokah) ⁵⁰

Hemacandra, although referring to the respective duties of the different Varnas,⁵¹ does not ascribe the creation of the classes, especially of the Vaisyas and the Sūdras⁵² to Rşabha Instead, he is accredited with the division of the Kşatriyas into the distinct families called Ugra, Bhoga, Rājanya and Kşatra ⁵³ Those, who were made incharge of superintendence and were invested with the authority of punishing the lawbreakers, were called Ugras⁵⁴, those, who were appointed to the post of

- ⁴⁶ ऊरुभ्या दर्शयन् यात्रामस्नाक्षीद् वरिएज प्रभु । ——Ibid 16 244a
 ⁴⁷ न्यग्वृत्तिनियतान् शूद्रान् पद्भ्यामेवामृजत् सुघी । ——Ibid 16 245a.
 ⁴⁸ Vide above note 28
 ⁴⁰ एगा मर्गुस्म जाई दुहा विहत्ता भगवया । ——CMC, p 39
- 50 Ibid p 39
- 51 TSPC 1 2 34-38
- 52 However, the four Varnas together with two mixed castes, viz Ambasthe and Mägadha, find mention as acknowledged social institutions —Ibid 2 6 232
- 53 TSPC, 1 2 974
- 54. Ibid , 1 2 975a

ministers, acquired the title $Bhoga,^{55}$ the men of Lord's own age were designated as $R\bar{a}janyas^{56}$ and the remaining people were known as Ksatriyas ⁵⁷ As is evident from the account, the Ksatras, according to Hemacandra's version, constituted the allcomprising class of men whereof the first three were sub-sections with specific administrative powers

As is obvious, the above-cited diverging statements regarding the origin of the different classes detract much from the authenticity and credibility of the accounts As such, the versions may be taken as having been actuated by the Jaina authors' desire to accord their sanction to the institution of class. And to make the social organization acceptable to the Jaina order, its origin was tacked on to the mythical father of the faith ⁵⁸

However, what is significant is not the question of the origin of the Varnas, but the idea of keeping class-and-caste distinction undisturbed Kings are often praised as preservers of the four Varnas and Asramas But of all the authors Jinasena shows the greatest interest in enjoining the people to follow the avocation of their own families and classes Like the Brahmanical epic-Purānic authors and Smrtikāras, he asks the king to check confusion of classes and punish the transgressors ("One, who having abandoned his own mode of life will take to) (that of) another (class)", says he, "should be punished by the kings, otherwise, there will occur intermixture of classes." 59

- 55 Ibid , 1 2 975b
- 56 Ibid , 1 2 976a
- 57 Ibid , 1 2 976b

58 We also meet with another Jaina view which instead of ascribing the origin of the castes to *Rsabha* and his son *Bharata*, represents the costes and their observances as existing from eternity— जातयांऽनादय सर्वा-स्तत्कियापि तथाविधा।)—*Teiastilaka*, Book VIII, Section 34, quoted in *Taiastilal a* and *Indian Gulture*, p 332

⁵⁹ स्वामिमा वृत्तिमुत्क्रम्य यस्त्वन्या वृत्तिमाचरेत् । स पार्थिवैनियन्तव्यो वर्णसकीर्शिारन्यया ॥

-AP. 16 248,

these works, at times, give stress on action rather than on descent as the cause of one s greatness 'has nothing extraordinary about it. For, we meet with similar views in the Brahmanical sources not infrequently ⁶⁰ Such exhortations are to be taken as forming checks on the members of the different classes and castes against the violation of the duties devolved on them through descent But even if a member of a particular class did not possess the class characteristics, he was not considered as excommunicated from his class of birth Thus, while laying down conditions for *Brāhmanahood*, *Jinasena* does not sidetrack birth as a deciding factor of one's class Instead, he impliedly acknowledges the hereditary nature of one's class by holding that if a *Brāhmana* be devoid of austerity and learning, he, then, must be looked upon as a *Brāhmana* only by birth ⁶¹

Rights and Duties of the Varnas

As is evident from the preceding accounts, the main duties of the Kşatriyas were the protection of the masses and the conduct of war They were entitled to the statutory sacraments for attaining Dwyahood Performance of non-injurious sacrifices, giving gifts to the deserving persons, study and worship were their cultural and religious activities Besides, eligibility for rulership and $\mathcal{J}una$ -hood⁶² was their special privilege

Cattle-breeding, cultivation and trade and commerce were the special duties of the Vaisyas. Like the Kşairiyas, the Vaisyas are also allowed to observe the sacraments Thus, as

- 60 See, for example, *MBh* III 180 20-37, 181.42-43, 216 12-15, which state that the *Varna* of an individual is to be judged by his action and not by his birth
- 61. तपः श्रुतञ्च जातिश्च त्रय व्राह्मण्यकाररणम् । तप'श्रुताभ्या यो हीनो जातिर्व्राह्मण एव स ॥

---MP 38 43 cf Mahābhārata (III 216 13-15), which goes still further in denouncing a Brāhmana without good deeds as a $S \bar{u} dra$ It states in clear terms that the Brāhmana who is vain and haughty, who is sinful and evil-minded and who indulges in degraded actions is no better than $S \bar{u} dra$ "

62 According to the Jaina belief, no Jina was born in a class other than Kşatriya

in the Brahmanical sources, the Vaisyas, according to the MP, are entitled to Doya-hood

Our perusal of the Jama Purānas shows that the attitude of the Jama authors towards the Sūdras is the same as that of the epic-Purānic authors and Smrli-writers It is really remarkable that the faith, which had greater regard for Svapāka⁶³ (the son of a Candāla and a Brāhmani) than for a Brāhmana, gives the Sūdras the same status in the social set up as has been given to them in the Brahmanical works In all the texts under discussion they are branded as men of mean acts Their main duty is stated to be the service of the three higher classes ⁶¹ They are not allowed the privilege of sacraments ⁶⁵ Thus as in the Brahmanical sources, the Sūdras are considered in the Jama Purānas as incapable of purificatory rites and other acts of religious and cultural importance

The $S\bar{u}dras$ are divided into two groups of artisans and non-artisans who are further subdivided into touchables and untouchables Among the artisans *Jinasena* mentions only two by name, viz *Rajaka* (washerman) and *Karttaka*⁶⁵ (barber ?). Beyond this Jinasena says nothing about the various subsections of the mixed castes

Šīlāňka is possibly the only Jaina author to have supplied a list of some of the principal sub-sections of the different classes Besides the four Varnas, he mentions sixteen mixed castes⁶⁷ whose description clearly shows that he has based his version principally on the Manusmrii which gives them the same origin as Šīlānka does Those castes as mentioned by Sīlānka are (1) Pahānakhattiā (Pradhāna-Kṣatriya), (11) Pahānavaīsa (Pradhāna-Vaišya), (11; Pahāṇa-suddha (Pradhāna-Sūdra), (11) Ambatța (Ambaṣṭha), (v) Ugga (Ugra), (v1) Nīsāa (Niṣāda), (v11) Ayoga, (v11) Māgaha (Māgadha), (11) Suā (Sūta), (x) (x) Khattā (Kṣattā), (x1) Vaīdeha (Vaideha), (x11) Caṇdāla, (x111)

-PMP. V. 10 4. Also see above note 41.

- 65 Vide above note 21. 66 AP. 16 185-86
- $67 CMC \sim 20$
- 67. CMC. p. 39.

216

⁶³ cg Uttarā 12 lff

⁶⁴ वण्णत्तयपेसणसमारणु वि

Sovāga (Švapāka), (x1v) Vainava (Vena), (xv) Bokkasa (Pukkasa) and (xv1) Kakkadaā (Karkaţaka=Kukkutaka)

Of the above names the first three are significant, for we do not find their mention in the epics and in the Smptis of Manu and Yājñavalkya The author while referring to their origin says that (the son begotten) by a Brāhmana or a Kşatrıya woman (was called) Pradhānakşatriya,68 from a Kşatriya father and a Vaisya on 'a Sūdrā woman (was called) Pradhānašūdra 69 As 15 evident from the description and the names, the persons so classed are treated as having acquired the classes to which their mothers belonged by descent. And as implied by the adjunct Pradhana prefixed to the classnames, the members of the said classes are considered to be superior to the ordinary Ksatriyas, Vaisyas and Sūdras Thus, on account of his fathers' higher class, a Pradhana-Kşatriya is superior to a Kşatriya whose father being a Ksatriya is inferior to the father of the Pradhanaksatriva with regard to the class. Similarly, a Pradhanavaisva is deemed higher in social prestige than the Vaisyas born of the parents of the same caste The name Pradhānasūdra is likewise suggestive of the fact that the offspring of a Vais)a father and a Sūdra mother were considered to be superior to the issues of a Sūdra father and a Sūdra mother It 15, however, remarkable that in all the above cases, it is not the fathers' castes but those of the mothers which have been accepted as the basis of the three special class-names

Now, a comparison of *Silānka's* version with the views of Manu and Yājñavalkya reveals that the above three castes are not different from the Brahmanical Mūrdhāvasikia, Māhişya and Karana who are stated to have sprung from the same maiital alliances to which the Pradhānakşatriya, Pradhānavaišya and the Pradhānašūdra owe their origin according to *Silānka* As stated

 ⁶⁸ माहणेग्र खत्तियाग्रीए पहाग्रखत्तिग्रो, CMC, p 89
 ⁶⁹ एव खत्तियेण वइसीए पहाग्रवइसो, वइसेण सुद्दीए पहाग्रसुद्दो by Yanavalkya, the son born of a Brahmana father and a Ksatriya mother was called a Mürdhävasıkta,⁷⁰ the son of a Kşatrıya man by his Vaisya wife was called a Mähisya and the son of a Vaisya father and a Sūdra mother belonged to the caste called Karana.72 Manu does not refer to the above mentioned castes by any specific names. He simply calls them Anantaras,⁷⁸ i.e. belonging to the next lower castes than those of their fathers. This suggests that the son of a Brāhmana father and a Ksatriva mother was reckoned as belonging to the Ksatriya caste—the original class of his mother Similarly, the offspring of a Ksatriya by his Vaisya wife and those of a Vaisya by his Sūdra castes respectivelv. However, on account of their fathers' higher classes than their mothers' castes, those Anantaras were treated as similar to their fathers with regard to social prestige 74 This being the case, *Silānka's* representation of the three sub-classes may be taken as based on Manu's concept of the Anantaras, specifically styled by Tajñavalkya as Mūrdhāvasikta, Māhis va and Karana respectively.

As to the remaining mixed castes, Śīlānka's description of their origin is in substantial agreement with Manu's concept of the origin of the mixed castes *Śīlānka* tells us that from a Brāhmana by the daughter of a Vaiśya was born an Ambaşiha,⁷⁸ from Kşatriya by the daughter of a Śūdra was born an Ugra⁷⁶ and from a Brāhmana by the daughter of a Śūdra was born a Nişāda ⁷⁷ Again in an inverse order, by a Śūdra on the daugh-

^{70.} विप्रारमुर्घावसिक्तो हि क्षत्रियायाम्... *Tājāa* 1.4 91a.
⁷¹ Ibid, 1 4 92b
⁷² वैश्यात्तू कररण घूद्रघाम्... Ibid, 1 4 92b
⁷³ Manu X 14
⁷⁴ Ibid, X 6
⁷⁵ माहरोण वइसीए अवट्ठो । —-CMC, p 39 Manu X 8
⁷⁶ म्वत्तिएण सुद्दीए उग्गो । —-Ibid p 39, ef Manu X 8...
⁷⁷ माहरोण सुद्दीए एिसाम्रो । —-Ibid. p. 39, Manu X. 8 ter of a Vaisya was begotten an Ayogava,⁷⁸ from a Vaisya male and a Kşatriya female was born a Māgadha,⁷⁹ from a Kşatriya father and a Brāhmana mother sprang a Sūta ⁸⁰ Again, by a Sūdra on a Kşatriya woman was begotten a Kşatta,⁸¹ from a Vaisya father and a Brāhmana mother was born a Vaideha ⁸² From a Sūdra by a Brāhmana female sprang a Cāndāla⁸³, by an Ugra on the daughter of a Ksattā was begotten a Švapāka ⁸⁴ The son begotten by a Vaideha on a Kşattā woman was called a Vainava,⁸⁵ the son of a Nişāda either by an Ambaştha female or by the daughter of a Šūdra was a Pukkasa⁸⁶, and one born of a Šūdra father and a Nişāda mother was called a Karkataka.⁸⁷

⁷⁸ पच्छारापून्वीए सुद्देण वइसीए भयोगव । --CMC. p 39, Manu X 12 79 वइसेख खत्तियाखीए मागहो। -Ibid, p 39, Manu X 11 80 खत्तिएगां माहगीए सूझो । -Ibid., p 39, Manu X 11 81 सद्देग खत्तियाणीए खत्ता । -CMC p 89, Manu X 12 82 वइसेण माहगीए वहदेहो । -CMC p 39, Manu XJ11 For all the above castes also compare Mahābhārata XIII 48 10-13 83% सहेण माहगीए चडालों। -CMC p 39, Manu X 12; MBh XIII 48 11 84 उग्गेण खत्ताए सोवागो । --Ibid, p 39 According to Manu, the father of a Svabāka was a Ksattā and the mother was the daughter of an Ugra (Manu X 19) 85 वइदेहेण खत्ताए.वइएग्वो । -CMC p 39 This caste seems to be the same as Manu's Vena, stated to have been begotten by a Vaidehaka on an Ambasiha women 88 मबटठीए सहीए वा एिसाएए जायो वोक्कमो । ---CMC p' 39, Manu 18' 87 शिसायीए सुद्दरा जाओ कवकंडग्रो -GMC p. 39 Manu calls the caste a Kakkutaka (X. 18.)

Now, so far as the duties and privileges of the Brähmanas are concerned, the works do not show any marked disagreement with the Brahmanical epic-Puranic tradition. These texts, too, recognize this class as the highest among the three higher classes. Of all the works the MP appears to be the only Purana to have elaborately dealt with the rights and obligations of the Brāhmanas As in the Brahmanical sources, the Brāhmanas are exhorted to follow their duties consisting of Adhiti (study), Adhvābana (teaching), Dāna (giving gifis to the deserving', Praticchā (receiving gifts from others), Iyā⁸⁸ (sacrifice) and Yājana⁸⁹ (sacrificing for others) Another special duty assigned to a Brahmana is the maintenance of the three sacred fires. The authors, like the Brahmanical epu-Puranic and Smrti-writers, exhort the Brahmana to keep the three fires burning and perform fire ritual constantly.⁹⁰ As enjoined by Jinasena "the three great fires, celebrated as Garhapatya, Ahavaniya and Daksma, should be consecrated in three hearths and the best of the twice-born, offering daily worship in the three sacred fires with the accompaniment of sacred formulas should be known as Ahttägm, in whose house (there is) perpetual sacrifice "91 Before we proceed further, we must note that the

- 88 ग्रघीत्यच्यापने दान प्रतीच्छेज्येति तत्किया ।
- -AP, 16 246b comp Manu X. 75-76 MBh XIII. 141.69. 89 MP 39 103
- 90. The Mahābhārata (XII.59 69), for example enjoins a Brāhmana householder to be constant in offering oblations to the three sacred fires (वैताननि-त्यरच ग्रहाश्रमी स्यात्) The fire ritual performed with the three sacred fires, called respectively Gārhapatya, Ahavanīya and Daksina, is called Vaitāna which is equivalent to Srauta Agnihotra See Pāraskara, quoted by Kullura on Manu, V 84 Kullūka (on Manu VI 9), relying on the same source, explains the term Vitāna as the disposition of the fire of the Gārhapatya he rth in both the Ahavamya and Daksina hearths The fires are collectively known as Tretā and Agnitraya
- 91 कुण्डत्रये प्रऐतव्यास्त्रय एते महाग्नय । गार्हपत्याहवनीयदक्षिणाग्निप्रसिद्धयः ॥ सस्मिन्नग्नित्रये पूजां मन्त्रे कुवंन् दिजोत्तम । प्राहिताग्नरिति ज्ञेयो निस्येज्या यस्य सम्पनि ॥ MP. 40.84-85. Also see Ibid. 47.351b-54.

conception of a *Brāhmana* as a perpetual fire-worshipper is one of the many non-Jaina elements introduced in Jainism under the unescapable influence of the Brahmanical religious practices. For, as is well known to us, Jainism as a rule was highly critical of the Brahmanical fire ritual ⁹² Still, amazingly enough, sometimes one and the same work prescribes, on the one hand, the fire ritual as an essential part of the Jaina system of worship⁹³ and, on the other, criticizes those "who believe that the gods are pleased by an oblation burnt in the fire "⁹⁴ Thus, in view of the fact that the Jaina faith has adopted the same Brahmanical customs and practices which it has vehemently attacked, the latter aspect may logically be treated as forming part of the customary Jaina reaction against the Brahmanical faith

Now, coming to the other rights and responsibilities of the Brāhmanas, we find that those as laid down in the MP and in some of the other Jaina Purānas have nothing uncommon with the rights and duties of their counterparts in the Brahmanical sources A Brāhmana, for example, is stated to be immune from capital punishment, for, "owing to the excellence of virtue a Brāhmana is not liable to death from others"⁹⁵ To prove himself a worthy one, a Brāhmana is required ten qualities which constitute his rights and duties both These ten characteristics are prescribed as incentives to him for the due discharge of other obligations devolved on him These

```
92 Uttarā 12 39 43, 44, UP 74 488-89, CMC pp 261-62
```

93 TSPC, 1 2 313-315, I 6 556-57, 3 1 157-58

⁹⁴ वह्नौ द्वतेन हव्येन देवप्रीरणनमानिनाम् ॥

-Ibid 4 2 340b and ff

⁹⁵ ब्राह्मगो हि गुग्गोष्कर्षान्नान्यतो वघमहंति ॥

--MP 40 194b cf TSPC 4 1 316 which allows a Brāhmana to enjoy unqualified immunity from capital punishment It enjoins that "a Brāhmana though he says something monstrous and acts perversely, cannot be killed, because he is a Brāhmana " Compare Manu VIII 380-81 The MBh (XIII 33 24b) states that ' the great sages declare the murder of a Brāhmaņa to be a great sin" (ज्ञहाहत्या महान् दोप इत्याहु: परमर्थय) privileges as enumerated by Jinasena are (i) Ati-bāla-vidyā, (ii) Kulāvadhi, (iii) Varnottamatva, (v) Srştyadhikāritā, (vi) Vyavahāresitā, (vii) Avadhyatva, (viii) Adandyatva, (ix) Mānārhatā and (x) Prajā-sambandhāntara

1 Atı-bāla-vıdyā⁹⁸

This is the first of the ten privileges of a Brāhmana. Jinasena means by the phrase that a Brāhmana boy should undertake the study of the sciences in his infancy Otherwise, there is every danger of his falling prey to the false teachings of the so-called Brāhmaņas In other words, what Jinasena intends to state is that a Brāhmana-boy should begin study comparatively at an early age than the members of the other twice-born classes Thus the theory advanced by the author of the MP is in perfect conformity with that of the Brahmanical authors who have likewise proclaimed that a Brāhmana boy should start his studentship in as early an age as possible.⁹⁷

2. Kulāvadhi⁹⁸

This refers to the preservation of one's family traditions; in its absence, a *Brāhmana*, with his lost duty peculiar to his family, will deflect to another family The idea expressed under this head is that a *Brāhmana* should discharge his duties in accordance with his family traditions 99

3. Varnottamatva¹⁰⁰

This constitutes the privilege of the Brāhmana. The meaning is that a Brāhmana, by his noble conduct, should establish the superiority of his class over the other classes

- 96 MP 40 178-180
- 97 Manu, for example, enjoins that the initiation of a Brāhmana (boy) who desires proficiency in sacred lore should take place in the fifth (year after conception) II 37.

99 This guarded instruction is in perfect keeping with the oft-repeated Brahmanical, especially the *Mahābhārata* injunction that a *Brāhmana* must fulfil his class-obligations. It is not unfrequently that a *Brāhmana*, neglectful of his prescribed duties, is threatened with dire consequences here and hereafter See, for example, *MBh* XII 624.

⁹⁸ MP 40-181

^{100.} MP 40 182-84.

4 Patratva¹⁰¹

A Brāhmana should entitle himself to the gifts and presents from the Society. For, on account of his great virtues, he is worthy of gifts

5 Srştyadhıkārıtā¹⁰²

A Brahmana must follow and propagate the Jaina concept of the origin of the various institutions of social and religious importance. Otherwise, the people may be led astray by the absurd theory of creation propounded by the heretics.

6 Vyavahāresitā¹⁰³

Full freedom with regard to the acts of explation, etc is called *Vyavahārešitā*. Without it a *Brāhmana* cannot purify either himself or others.

7. Avadhyatā

The best of the twice born (a Brāhmana) must be firmminded also with regard to his right to inviolability 1028 Adand yatā¹⁰⁵

A Brāhmana must justify his claim to impunity. Therefore Jinasena advises the king and other authorities not to take the property of a (righteous) Brāhmana. Thus, like the Brahmanical sources he holds that "just as the property of the gods and of the preceptors is not to be seized by those seeking (their) welfare, even so is the property of a Brāhmana Therefore, a twiceborn (Brāhmana) is not liable to punishment."¹⁰⁸

```
101
     Ibid , 40 185-86
     Ibid , 40 187-91
102
103
     Ibid , 40 192 93
104
     स्यादवघ्याधिकारेऽपि स्थिरात्मा द्विजसत्तमः ।
                                    MP 40 194a Also see above note 95
105 MP 40 199-203 cf MBh XII 56 22, 59 59
106
     परिहायँ यथा देवगुरुद्रव्य हितायिभि ।
     व्रह्मस्व च तथाभूत न दण्डाईंस्ततो द्विज ॥
                                         ---MP 40 201
     of MBh XIII 1294b, which shows similar leniency to the Brahmanas
     According to the epic direction," the property of a Brähmana must not
     be seized by one d sirous of his (own) velfare" ज़हास्व हि न हत्तेव्यमा-
     त्मनो हितमिच्छता) Also see ibid XIII 9 15a 18a, 101 11ff, XII 75
     11-12
```

9 Mānārhatā¹⁰⁷

A Brähmana should endeavour to command the respect from others, "for one, excelling in virtues, is venerated, praised and worshipped by the great "108

10 Prajāsambandhāntara¹⁰⁹

Under this head a *Brāhmana* is advised to be in touch with the people to keep them firmly devoted to the Jaina faith.

It is interesting to note that of the above privileges of a Brāhmana those put forth as Pātratva, Avadhyatā, Adandyatā and Mānārhatā are identical in spirit with the Brahmanical claim to the four special privileges as laid in the vedic literature under the following heads¹¹⁰.

- (1) Arcanā (Veneration),
- (ii) Dana (gifts and presents),
- (111) Ajeyatā (invincibility, 1.e Freedom from oppression and injury), and
- (1v) Avadhyatā (Freedom from capital punishment).

It is obvious that the expressions, Varnsttamatva and Vyavahārešitā are suggestive of the same Brahmanical claim to supremacy over the remaining classes as is put forward in the Brahmanical works¹¹¹ Not only that, the Brahmanas, on account of their moral and spiritual excellence,—both real and ima-

- 107. MP. 40r204-6
- ¹⁰⁸ "गुगाधिको हि मान्य स्यादवन्द्य. पूज्य आ सत्तमे ।"

-1bid , 30 204b.

Compare, for example, MBh XIII 33 6-7ff

- 109 MP. 40 207-211
- 110 Sat Br II 576, Av VI 1719, both quoted in RK Chaudhary, Problems and Methods of Socio-Economic History of Ancient India in New Perspective, JBRS, Vol LIV, Parts I-IV (1968), p 103
- 111 As a matter of fact, in the epic and the law books of the Brahmanical school, this claim to supremacy of the Brāhmana class has found expresion with greater force than in the vedic literature The Mahābhārata is full of exhortations directing the non Brāhmana members of the society to obey and honour the Brāhmaras ungrudgingly, "for, a twiceborn (Brāhmana) is, indeed, the teacher, the eldest and most excellent of all the classes" (गुर्हाह मर्ववर्ग्याना ज्येष्ठ. श्रेष्ठस्त्र वे द्विज) —MBh XII 72 11b), Also see Manu II 20, X 3,

224

ginary—are conceived as above the usual Varna-scheme. As asserted by Jinasena, "these most excellent among the twiceborn, with dignity acquired by the ceremonious observance of religious vows and (muttering of) sacred formulas etc, must not be regarded as included in the Varnas "¹¹² This being the case, it is claimed that no tax should be levied on the Brāhmanas ¹¹³

It is also remarkable that like $Manu^{114}$ and the epic-Purānic¹¹⁵ authors Jinasena, too, views a Brāhmana as a divinity in human form In Jinasena's opinion a Brāhmana acquires divine character by self-elevation as well as by mastery of some of the supernatural powers such as Mahimā (power of increasing size at will), Garimā (power of making himself heavy), Prāpti (power of obtaining everything), Prākāmya (irresistible will-power), Isitva (supremacy) and Vasitva (power of subduing everyone to his own will).¹¹⁶

It is, however, important to note that the divine nature and other qualities thus ascribed to the Brāhmanas as well as their duties and privileges do not refer to all the Brāhmanas, irrespectively of their faiths. Jinasena classifies the Brāhmanas into two groups, viz. Kīşna (black) and Šukla (white). In the first group are included the non-Jaina Brāhmanas who are branded as of impure conduct and in the second group are reckoned the Jaina Brāhmanas who stand for purity ¹¹⁷ In Jinasena's opinion, the Brāhmanas placed in the Black-class should not be treated as better than the ordinary people, as such the privileges conceded to the Brāhmana class must not be given to them ¹¹⁸ It is in this context the Brāhmanas of the Vedic School

- 112
 वर्गान्त पातिनो नैते मन्तव्या दिजसत्तमा ।

 न्नमन्त्रादि-सस्कारसमारोपितगौरवा ।।

 —MP. 39 131.

 113
 Ibid , 42.181-192, 58-100

 114
 IX. 317, 319, XI 84

 115
 c g MBh XIII 35 21, 47 42

 116
 MP 39 104-107

 117
 Ibid 39 138-40
- 118 Ibid 42 181-186,

are assailed for preaching Activistic Religion¹¹⁹ (प्रवृत्तिलक्षण घर्म) and animal sacrifices Kings are asked to realize revenue from these so-called Brahmanas ¹²⁰

As regards the institution of the stages of life, the Jaina Purānas, as a rule, acknowledge only two, viz Sāgārāśrama (the order of a householder) and Nirāgārāśrama (the order of a monk) These Āśramas are said to have originated during the reign of Rşabhadeva ¹²¹ The Jaina authors repudiate the idea of accepting more than two stages of man's life Ravişena, for example, states that "the prescribed conduct is declared to be of two varieties, (one) of the householders and (the other) of the monks Those who accept a third one are, indeed, burnt with the fire of delusion "¹²²

Nevertheless, Jinasena's description of the sacramental rites prescribed for the *Dvijas* (twice-born men) provides sufficient ground to believe that the author of the *MP* sanctions the \bar{A} 'srama-scheme in a somewhat masked way ¹²³ The four stages have been covered under various designations practically in the same order as in the *Brahmanical* works Thus, some rites and rituals are enjoined to be performed in the *Brahmacaryāsrama*, others in the *Grhasthāsrama*, a few in the *Vānaprastha* and some are to be observed in the *Samnyāsāsrama* And, although critical of the Brahmanical scheme,¹²⁴ the author of the MP recognizes the four *Āsramas* in the same order and under the same names as the legitimate Jaina orders He, however, impresses upon us that the Brahmanical fourfold *Āsrama* scheme is erroneous.

- 119 Ibid 41 51-52, also 39 135 and cf MBh (XIII 141 76a) which holds that the religion marked by activities is intended for the house-holders (प्रवृत्तिलक्षणो धर्मी गृहस्थेपु विधीयते)
- 120 MP. 42 181 191
- 121 RPC 5 196
- 122 सागारागा यतीनाञ्च घर्मोऽसौ दिविध स्मृत । तृतीय ये तु मन्यन्ते दग्धास्ते मोहवह्तिना ॥

```
--- Ibid , 4 45
```

123. See the following chapter

124 MP 39, 24, 151b

In the Jaina system, on the other hand, the Asramas are so formulated as to invest the individual with more and more purity as he passes from one stage to the other Thus, Jinasena sums up by observing that "the purity of the four Asramas is possible (only) in the Jaina faith The four stages of life of others (are only) seemingly agreeable Brahmacārin (student of the sacred lore), Grhastha (house-holder), Vānaprastha (anchorite) and Bhikşuka (religious beggar)—these Āsramas (stages of life) of the Jainas are dependent on ever-increasing purity "125 We, however, do not find any marked difference between the Brahmanical Āsrama scheme and the one envisaged by Jinasena Hence, Jinasena's structure on the Brahmanical institution may be taken as a part of the usual Jaina reaction against the Brahmanical social organization.

The Aims of human existence

Viewed from the standpoint of the position of the four Puruşárthas in man's life, the Purānas in question are of no less significance A perusal of the works reveals that the Jaina attitude towards the normal life of the laity is in substantial agreement with the Brahmanical epic-Purānic concept of the same. For, it is well-known to us that according to the Brahmanical view of life, the four objects, viz Dharma, Artha, Kāma and Mokşa are the only ends or goals of human existence. These are the chief motivating forces which urge man to action Of these four aims, the last viz Mokşa does not come within the scope of normal endeavours of the average, for Mokşa can be attained only by a few in any particular life through ceaseless efforts extending to several births 126 Further

¹²⁵ चतुर्एामाश्रमाणां च शुद्धि. स्यादाईते मते । चातुराश्रम्यमन्येषामविचारितसुन्दरम् ॥ ब्रह्मचारी गृहस्थरच वानप्रस्थोआ्य भिक्षुक । इत्याश्रमास्तु जैनानामुत्तरोत्तरशुद्धित. ॥

---39 151-52 It is remarkable that the first line of the verse 152 is identical with the MBh XII 242 13a which reads as follows ब्रह्मचारी गृहस्थश्च चानप्रस्थोऽथ भिक्षुक

126 Vide, Bg VI 45,

more, the attempt to gain this goal requires the renunciation of the world and worldliness Therefore, the retirement from the social life is normally the essential condition for the realization of the fourth end,¹²⁷ which is the *summum bonum* of human existence As such, for the man in the society, the epic-Purāņic texts refer only to the group of the first three *Puruşārthas*, popularly called *Trivarga*¹²⁸

With regard to the above aspect of the Hindu view of life, the Jaina Purānas show marked agreement with the epics For, in spite of their occasional preachings for exclusive and direct pursuit of Mokşa, the works in question recognise Dharma, Artha and Kāma as the ends of human existence.¹²⁹ As such, quite contrary to their otherwise strong advocacy in favour of direct asceticism for attaining salvation, these works often refer to the group of only the first three goals, viz Dharma, Artha and Kāma,¹⁸⁰ the last two being the concern of the householders alone.

As in the epics, the ends are placed, in the works, in the same order of the descending values. Dharma stands supreme in the scheme of the three Puruşārthas,¹³¹ for it not only contributes towards the satisfaction of man's economic, aesthetic and emotional cravings, but also leads on to the celestial world and eventually serves as the only source of salvation ¹³² Now, on the merit of their secondary importance in man's life here and hereafter, Artha and Kāma occupy respectively the second and third positions among the three ends ¹³³ These two are considered as Puruşārthas only when these are served in accordance with the dictates of Dharma And when coming in the way of Dharma

- 127 Hence, the fourth stage, popularly known as Samnyāsāśrama 15 also called Moksāśrama,--MBh XII 192 6a Also see XII 245 2-5
- 128 cg MBh XII 191 10 Cf AP 2 31
- 129 As in the epics, these ends find mention in the works as Trivarga (group of three), MP 1 118, 2 31; 24 5a.
- 130. MP 24 5a, 44 50a, 51 8a, 53 5, 54 34, 57-6, 59 6, 62 27, 38, 63 255b TSPC 2 1 29, 225
- 131 MBh XII 1678a
- 132 Ibid , XII 167 7-9, 123 4a Rāmā III 9 30-31
- 133 MBh. XII 167 8.

the two ends cease to be *Puruşārthas* and degrade to the state of vices called greed (*lobha*) and lust (baser $K\bar{a}ma$). Hence, *Artha* and $K\bar{a}ma$ are subordinated to *Dharma*

Like the Brahmanical epic-Puranic sources, the works under discussion also maintain that the moral, material and emotional or sexual interests of man must be co-ordinated to each other and the well-being of humanity consists in the harmonious conduct and managemeat of the three Purusärthas ¹³⁴ Moreover, the proportionate service of the three ends not only leads one to worldly happiness but also brings about supreme bliss hereafter The importance of the regulated management of the goals has been variously emphasized Reference may be made, for example, to a dialogue between a king and his merchant friend, throwing sufficient light on the attitude of Puranic Jainism towards these ends. We are told that when asked by the king about the respective relationship between the aims of human existence, the discerning merchant avers that all the ends, when served by a right-thinking man, are mutually complementary to each other, but these turn non co-operative and even mutually antagonistic for a man of false intuition ¹⁸⁵ Such examples can be multiplied to any number where harmonious co-existence of the goals as well as their proper quantum, place and time have been emphasized over and over again just in the same spirit as is evinced in the epics, the law-books and the Puranas of the Brahmanical school

The significance and value of the Puruşārthas as the vital urging forces of human life were so much left by the Jaina Purāna writers that besides their illustration through suitable tales and anecdotes, the goals have been made bases of division of human being into different classes Stlānka, for instance, has put mankind into six classes according to one's attitude towards the foir aims The six classes, as mentioned by Stlānka, are¹³⁶ (1) the worst (Ahamāhuma), (II) the bad (Ahama), (III) the

184 MP 51 8, 59,6b CMC p 3 TSPC 2 1 29; 2 1 225 Compare MBh II. 5 19 20, V 37 50 Rāmā II. 100 62-63, IV 38 20b-21a, VI. 63 9-10, 12
135 MP 46 333-334
136 CMC, p 2 most middling (Vimajjhima), (IV) the middling (Majjhima), (V) the excellent (Uttima) and (VI) the most excellent (Uttimottima)

In the 'worst' class are included those men who are without the knowledge of (the nature and significance of) Dharma, Artha, Kāma, etc. in man's life as well as their contribution to its upkeep, stability, growth and development. These persons are given to inaction, and as such, never strive for acquiring merits The men reckoned in this group may conceivably be equated with the men of Tāmasic properties as illustrated in the Bhagavadgitā ¹³⁷ Like the men of Tāmasic disposition, these persons never strive for the future world, are devoid of meritorious deeds, and, therefore, even the smallest particle of pleasure derived from the experience of five sense objects is unknown to them. These stupid and unrighteous people perpetrate cruel acts and always engaged in sinful practices, they are never happy in this life and hereafter.

It is to be noted here that the men included in the above group are the outcastes and barbarous tribes subsisting by the most reprehended occupations. These, as enumerated by Śilānka, are pig-dealers (Soyariya=Saukarika), Kaivarias (Kevatta), Bhilla, Pulinda, charcoalburners (Ingāladāhaya), wood-cutters (Katthacchindaya), donkey-drivers (Kharavāhaya) and hunters (Loddhaya) and similar others.¹³⁸ In Śilāńka's opinion, their incapability of doing righteous deeds is the result of grievous stupidity inherent in their nature from their condemned birth due to the bad acts done in the previous birth. Thus, Stlänka is not inclined to give them any concession regarding the possibility of redemption from their doomed life here and hereafter This shows in him lack of that liberal outlook which is shown by the epic poets at several places in the Mahābhārata For. the epic tells us that men born even in the lowest and most condemned castes have every possibility of redeeming them-

137. XVIII 28, 32, 35, 39

٦

138 त य सोयरिया केवट्टा भिल्ला पुलिदा इगालदाहया कट्ठच्छिदया खर-वाह्या लोद्धयाइएगो...

CMC, p. 2.

selves from low births in future life through the due discharge of duties belonging to their castes.¹³⁹ We are further told that the fulfilment of caste-obligation, even though it may appear worthless or bad, is one of the effective ways of attaining final emancipation ¹⁴⁰

Adhama type of men are those who value only Artha and $K\bar{a}ma^{141}$ They do not care for the next world, crave after sensuous pleasures, rudicule righteous persons and reproach the way of liberation, disbelieve (the teachings of) Dharmasāstra and are averse to the narrative of divine personages ¹⁴² Hence, (for them) there is no Puruşārtha excepting Artha and Kāma Such people price sensuous pleasures over all objects and strive to amass wealth for the enjoyment of Kāma Thus, "subject to the five senses, the vile, ruined as they are on account of their perverted understanding, lead also others to destruction by imparting false instruction (to them) "¹⁴³

The characteristics of the Adhama type, as put forth above, compare well with those of the men of the Demonic nature, briefly described in the Gitā ¹⁴⁴ Besides, the epics abound in both precepts and examples that warn people of the disastrous consequences of the exclusive pursuit of $K\bar{a}ma$ In the opinion of the epic poets "Artha has always Dharma as its root and $K\bar{a}ma$ is declared to be the fruit of Artha."¹⁴⁵ Thus, Dharma is 139. c.g MBh XIII 143 26-51

140 Ibid., III 207 20, 208 9 209 40 Bg XVIII 45-49.

141. "ग्रहमा उगा ग्रत्यकामेक्कदिण्एहियया

CMCp 2

- 143 पर्चेदियवसगया...ग्रहमा सय एट्ठा परेसि पि श्रसव्भूयोवएसप्पयाणेण विणासे पयटटति ।

144 XVI 7-12, 16-20

145 घर्ममूल सदैवार्थ कामोऽर्थफलमुच्यते

--MBh XII 123 4a Jinasena expresses almost similar view when he remarks that "of the tree of Dharma, Artha is the fruit and Kāma (is) 'its juice" (.... धर्मतरोरर्थ:

फल कामस्तु तद्रस) —AP 2 31a. the source of both Attha and Kama, and the last has for its sources both Dharma and Artha Hence, according to the epic, "he, who, having forsaken both Dharma and Artha, follows only Kāma, suffers here loss of wisdom from the abandonment of Dharma and Artha "¹⁴⁵ We are further reminded that "from loss of wisdom one goes to complete ruin "¹⁴⁷ Thus, we find that Śilānka's representation of the Adhama type of people is not different from the epic view.

Vunajjhumas (Vunadhyama) are those who serve Dharma, Artha and Kāma in harmonious aggregate ¹⁴⁸ The householder belonging to the three higher classes such as Brāhmanas, Rājanyas (Kşatriyas) and Vaniks (Vaisyas) constitute this group These men act righteously, avoid the act- that is detrimental to the other world (life hereafter), practise penance and give gifts etc. with an object of gaining fortune, beauty, much wealth and many sons in future birth.¹⁴⁹

Madhyama type of men are those who are "devoted to Dharma, Artha, Kāma and Mokşa"²⁵⁰ They are possessed of discernment and consider Mokşa as the be-all and end-all of human existence. But on account of their spiritual weakness, they, though realizing the importance and values of the highest goal of human life, do not embrace the path of emancipation, for, they are so strongly bound with the tie of their worldly relations, such as sons, daughters, etc that they find it impossible to sever their connection with the family life. Under the circumstances, they take to the order of householders where

146 यो घर्माथौं परित्यज्य काममेवानुवर्तते ।
 स घर्मार्थपरित्यागात् प्रज्ञानाशमिहाच्छेति ।।
 —MBh XII 123.15. Also Rama II 53 13a, IV 38 21b-22a

147. वुद्धिनाशात्प्ररणश्यति ॥

-Bg. II 63b

148 विमज्भिमा उएा घम्मत्यकामे परोप्परासवाहेएा सेवन्ति ।

149 Ibid, p 3

150 घम्मत्थकाममोक्खेसु पसत्ता

-Ibid., p 3.

they accept certain vows according to their mental and moral capacity The men belonging to this class are full of charity, are kindly disposed towards all beings and are endowed with forgiveness, softness (of heart) and straightforwardness These men, having enjoyed the prerogative place of honour in this world, are born hereafter either as great gods or as men of high order ¹⁵¹

Now, from the study of the above representation of the two sets of men it is obvious that both the sets belong to the order of householders. In the first set are included the people whose life's mission is to serve Dharma, Artha and Kāma with proper adjustment among the three ends The men in question do not apply their mind to the realization of the fourth goal, viz. Moksa The people placed in the Vimajhuma class are obviously the non-Jama householders as well as the recluses to the Brahmanical order The latter, though desirous of attaining final emancipation and devoted to the practice of austerities and self-mortification, are, in Silanka's opinion, incapable of realizing the highest truth, because, we are told, the discerning power of such people is obstructed by false belief. Besides, those right-believing men, who are motivated by Nidāna, are also reckoned with the Vimajihimas The persons placed in the Majihima (Madhyama) class are better than the Vimanhimas, for, the former realize the meaning and value of the fourth goal of human life and act in accordance with the dictates of Dharma 152

The Uttama class consists of men whose heart is set on Mokşa alone.¹⁵³ Those men "recognize only Mokşa as the high truth and consider nothing else as the real object"¹⁵⁴ (of life) Hence "uprooting the creeper of great confusion (of

```
151 Ibid, pp 8-4
```

```
152 Ibid, last two paragraphs (p 3)
```

153 उत्तिमा उगा मोक्खेक्कदिण्गिहियया...

CMC, p 4

154 मोक्खेक्कगहियपरमत्था न पर परमत्थ मण्णति

-Ibid., p. 4.

mind) destroying the rampart of sense-objects, dispelling the darkness of ignorance and taking no notice of their sons and wives, etc. they take to renunciation "¹⁵⁶ These are the Jaina Sādhus (mendicants), rich in various attainments ²⁵⁶

The Uttimottama class is assigned to only the twentyfour Tirthankaras who are represented as the saviours of the suffering humanity ¹⁵⁷

Although the above classification does not show proper interest in the social aspect of man's life, yet the version is significant inasmuch as, like the epic-Puranic tradition, it takes notice not only of *Molsa* but also of the remaining three *Puruşarthas* as worthy of human interest

¹⁵⁵ तेहि उम्मूलिऊएा महामोहवल्लि, भजिऊएा विसयपढारं विहार्डकरण ग्रण्एाार्एातिमिर.....भगरिएाऊएा पुत्तकलत्ताइय......पव्वज्जमभुवगयत्ति । ——CMC p 4

156. ते चया साहुरगो खायाबिहलदिसंपण्णा

157. Ibid., p. 4.

--- Ibid., p. 4.

CHAPTER IX

THE PURANAS ON SACRAMENTAL, ETHICAL AND PHILOSOPHICAL PLANES

It is interesting to note that the Jaina Puranic authors, who are usually critical of the Brahmanical rites and rituals, prescribe the same sacramental and explatory observances as are laid down in the epic-Puranic works and Smrtis of the Brahmanical school Among the authors, Jinasena appears to be pioneer to have attached great importance to the sacraments in moulding and refining the character of an individual Like Brahmanical Smrti-writers, he holds¹ that without undergoing purificatory rites an individual cannot achieve physical, intellectual as well as spiritual culture So, he prescribes two types of rites to be performed by all the members of the three twiceborn classes The first type of sacraments is called Garbhanvava (conceptual) and the second is styled as Dikşānvaya (initiatory). The number of the Garbhanvayas 18 fifty-three and that of the Diksānvayas, forty eight 2

Of the two sets of sacraments the first is prescribed for the original members of the Jaina community and the second is intended for the non-Jainas desirous of embracing the Jaina faith Thus, according to *Jinasena*, the Non-Jainas were required to undergo some formalities before they were admitted into the Jaina community³ As the *Garbhānvaya* rites are performed to wash off the taint inherent in the body of the child from its parents, so the *Dikşānvaya* ceremonies are intended to remove the sins inherent in the nature of the convert due to his prior adherence to the heretical order Thus, by going through all the sacraments according to the rules laid down in

1 MP 38 47-49 2. Ibid , 38.52. 3. Ibid., **89.7**ff. the work, an incumbent acquires a place in the new society which is much more exalted than before.

The Garbhānvaya-krijās, as enumerated by Jinasena,4 are (1) Adhāna, (11) Pritt, (111) Supritt, (1v) Dhr:i, (v) Moda, (vi) Pri,odbhava, (VII) Nāmakarma, (VIII) Bahiryāna, (ix) Nişadyā, (x) Prāšana, (xi) Vyusti, (xii) Kešavāpa, (xiii) Lipisamkhyānasamgraha, (x11) Upanili, (x1) Vratacaria, (x11) Vratavatarana, (x11) Vivaha, (xviii) Varnalābha, (xix) Kulacaryā, (xx) Grhisitā, (xxi) Prašārti, (xxu) Grhatzāga, (xxu) D11-sādza, (xxiv) Jinarūpatā, (xxv) Maunādhyayanavīttatva, (XXVI) Tirthakrdbhāvanā, (XXVII) Gurusthānābhyupagama, (xxviii) Ganopagrahana, (xxix) Svagurusthānasainkranii, (XXX) Nihsamgaivai mabhavana, (XXXI) Yoganirvanasamprāpu, (xxxii) Yoganırvānasādhana, (xxxiii) Indropapāda (xxxiv) Abhiseka, (xxxv) Vidhidāna, (xxxvi) Sukhodaja, (xxxvii) Indraljāga, (xxxviii) Avatāra, (xxxix) Hir in sotkrstajanmatā, (xl) Mandarendrābhiseka, (xli) Gurupūjop ilambhana (xlii) Yauvarājia, (xliii) Svārājya, (xliv) Calralābha, (xlv) Digmjaya, (xlvi) Cakrābhiseka, (xlvii) Sāmrājya, (xlviii) Niskrānti, (xlix) Yogasanmaha, (1) Ärhani, a, (11) Tadvihāra, (111) Yogat, āga and (1111) Agrammerti.

The above list includes almost all the Brahmanical Samskaras, both important and unimportant with minor modifications here and there. Like the Brahmanical Smrti-writers,⁵ Jinasena begins the Samskāras with foetus-laying rite, but, as is evident from the sacraments beginning with the thirtythird, called Indrapada, the author of the MP does not restrict them to the life of a householder Instead, he carries them further not only to the next two Asramas, viz. Vänaprastha, and Samnrasa but also to the supramudane state of an individual's life A twice-born man, as enjoined by Jinasena, has to undergo the formalities not only in this world but also in his journey to heaven and thence to this world till his final emancipation. Thus, Jinasena has obviously carried the sacraments to an extravagant number, probably with a view to making them roughly agree with the earlier Brahmanical Samskaras-both in vogue and out of vogue.⁶ It is, however, doubtful if all the Samskāras, as prescribed by Jinasena were ever observed by

4. ep at 38.55-63

5. e g. Manu. II. 16, 26-27, 29-30, 34-38 III. 2-4. Tajna. 1.2 11-14. 6. Gf. Hindu Sanskáras (Hindi ed.), pp 23-23, 36.

the Jainas Furthermore, the impracticability of the Samskāras from the thirtythird to the thirtyminth in the above list is too obvious to require any explanation

It is, however, well-known to us that, according to the Brahmanical \overline{A} scheme, the Vanaprasthas and Samnyasins cease to be the members of the society and the main object of their life becomes spiritual culture through strict austerities and restraints without any sense of attachment to the world around them The sacraments, on the other hand, involve outward ritualism and mannerism and, as such, have no meaning and value for a man who is out for spiritual discipline through inner sacrifices ⁷ It is for this reason that the Brahmanical sources do not prescribe, for the last two Asramas, any extra ritual or sacrament

Under the circumstances, we undertake a study of some of the important sacraments, which have their parallels in the Brahmanical rites and rituals and, are still performed by the members of the three twice-born classes in varying degree of importance attached to the individual sacraments The study of these purificatory rites unfolds many interesting points of considerable significance, which we shall discuss in proper contexts

The first ceremony, as noted above, is the $\bar{A}dh\bar{a}na$ or $Garbh\bar{a}dh\bar{a}na$ (foetus-laying rite) According to *Jinasena* "the sacrament, performed before conception with the recital of the *Mantras*, is called $\bar{A}dh\bar{a}na$ "⁸ This ceremony is enjoined to be performed after the bride had taken purificatory bath after menstruation. The formalities to be undergone according to the MP⁹ are more elaborate than those prescribed by the Brahmanical sources. The expectant parents are required to draw mystical diagrams of a circle (*Cakra*) and a parasol (*chatra*), three each respectively on the right and left sides of the *Jina*

```
7 MBh XII 192 1-6
```

```
<sup>8</sup> ग्राधान नाम गर्भादौ सस्कारो मन्त्रपूर्वक ।
```

-MP 38 70a Cf Manu II 26-27, III 45 Also see Hindu Samskāra, pp 60 66 9 38 71-73. image. The three sacred fires are to be consecrated near the altar of the image.¹⁰ After the worship of the Jina, the couple is ordained to offer oblation to the fire with the articles left out from Jina-worship. Thus, "both husband and wife", says Jinasena, "having first performed this foetus-laying rite suitably, should cohabit dispassionately for obtaining an offspring."¹¹

It is important to note that Jinasena has combined in the $\bar{A}dh\bar{a}na$ sacrament two separate Brahmanical rites, viz Garbhādhāna and Pumsavana. The latter eeremony according to the Brahmanical tradition, is to be performed generally in the third month from conception, i.e when the sign of pregnancy is manifest ¹² But Jinasena does not refer to the male-making (Pumsavana) rite as an independent sacrament and enjoins that the Garbhādhāna rite should be observed by the couple with a desire of the birth of a son (Pumsputrotpatitkāmyajā).

Similarly, the MP does not include in its list of sacraments the third rite called Simantonnayana (hair-parting). Instead, a few new ceremonies are introduced between Garbhādhāna and Jātakarma sacraments These are Prīti, Supriti, Dhīti and Moda As indicated by the terms, the ceremonies are expressive of joys and festivities as well as of the conscious efforts of the family for the care and protection of the expected child and the expectant mother The ceremony, observed in the third month from conception, is called Priti¹³ and that, performed in the fifth month from impregnation, is known as

¹⁰ तत्रार्चनाविधौ चक्रत्रय छत्रत्रयान्वितम् ।

जिनाचीमभित. स्थाप्य सम पुण्याग्निभिस्त्रिभि ॥

- -MP 38 71 Also 40 3.4 It is to be noted that the sacred fires mentioned, here and elsewhere, are the same Gārhapaiya, Ahavanīya and Dakşina, pointed out in the preceding character
- ¹¹ गर्भाधानक्रियामेना प्रयुज्यादो यथाविधि । सन्तानार्थं विना रागाद् दम्पतिभ्या न्यवेयताम् ॥

-MP 38 76

- 12 Yajña 1 11 Also see Hindu Samshāras, pp 78-77.
- 13. गर्भाघानात्पर मासे तृतीये सम्प्रवर्तते । प्रीतिर्नाम क्रिया ... ।।

-MP. 38.77

Supriti ¹⁴ The purpose of the Dhiti rite is the safe growth and development of the foetus and, is enjoined to be performed in the seventh month from conception ¹⁵ Thereupon, the ninth month being proximate, the rite called Moda is to be performed for the nourishment of the embryo,¹⁶ "On that occasion, the enceinte must be provided, by the best of the twice-born, with Gālrikā-bandha (application of the mystical syllables on the limbs), auspicious decoration and protecting amulet (Raksāsūtra)."¹⁷ It needs no mention that all the above measures show utmost care to be taken, by the guardian of the family, for the safety of the coming child as well as of its mother

Jālakarma

This ceremony occurs in the *MP* under the name of *Pryodbhava* (birth of the beloved) As in the Brahmanical tradition, the rite is prescribed to be performed after the birth and before the severing of the navel cord of the child.¹⁸ The formalities to be undergone by the father arc somewhat different from those enjoined by the Brahmanical authorities ¹⁹ However, the purpose of the ceremony is not at variance with the Brahmanical idea behind the sacrament

The most significant point to be noted with regard to the sacrament is the incorporation in the MP of a verse which has already been mentioned in the *Mahābhārata* as a celebrated vedic *Mantra* to be recited by the *Brāhmanas* (on behalf of the father) at the birthday ceremony of the child Just in the epic way, the *Mahāpurāna* enjoins that for the long life of the child the father should pronounce the following benediction: "you

¹⁴ ग्राघानात्पञ्चमे मासे किया सुप्रीतिरिप्यते । ——*Ibid*, 38 80
15 *Ibid*, 38 82
16 *I¹id*, 38 83
17 तत्रेष्ट्री गात्रिकावन्धो मगल्य च प्रसाधनम् । रक्षासूत्रविधान च गभिण्या दिजसत्तमे ॥ ——*Ibid*, 33 84
18 *MP* 38 86-86, 40 108 133

19 Cf Hindu Samskäras, pp 89-98.

are born from (my) limbs, you have sprung also from (my) heart, you are indeed myself in the form (my) son; therefore, live for a hundred years.²⁰ Next, the father is enjoined to moist the navel of the child with milk and clarified butter and to sever the navel-cord This act being over, the child should be washed with medicated water and be given the breasts of the mother Thus, with the exceptions of some minor variati cps in the details, the observance of the Samslāra, in question, does not register any difference from its Brahmanical counterpart

Nāmakarman (Name-giving)

The name-giving rite should be observed after the twelfth day (from birth) ²¹ The ceremony according to the MP, should be performed on "a day (that is) favourable and lucky both for the child and its parents "²² We are further told that "such name should be conferred (on the child) as will be auspicious and promoter of the family prosperity "²³ Jinasena, however, does not show class-discrimination with regard to the names to be given to the members of the different classes ²⁴ Further, unlike Brahmanical sources, the work does not refer to the varieties of names to be selected on the occasion of namegiving ²⁵ The only option allowed by the *MP* is that the work prescribes, in addition to the traditional family name, selection of a name from one thousand and eight Jina-names by Ghata-

- 20 For the relevant verse occurring in *MBh* and *MP*, see Supra introduction, notes 5-6
- 21. द्वादशाहात्परं नामकर्मं जन्मदिनान्मतम् ।

-MP 38 87 Comp Monu 2 30 Yājña 1-12. Also see Ethastati's opinion cited in Viramitrodaja and quo'ed in Hindu Samskāras, p 108

22 ग्रनुकूले तु तस्यास्य पित्रोरपि सुखावहे ॥

Ibid , 38 87b

23 शस्त च नामघेयं तत् स्थाप्यमन्वयवृद्धिकृत ॥

-Ibid , 38 88b

24 Manu 2 31-32

25. HS pp. 103-107.

patra²⁶ method. Bahirjāna²⁷ (the first exit of the child from the house)

This ceremony is the same as the Brahmanical Niskra-mana As enjoined by the author, the ceremony should be performed after two, three or four months (from the birth of the child) on an auspicious day.

After the above rite, Jinasena introduces another Samskāra called Nisady \bar{a}^{28} (seating on a couch) After the observance of auspicious ceremonies, the child, according to the rule, is ceremoniously laid down on a properly spread out bed or couch The ceremony, like many others, seems to have been based on popular usage It, however, does not find mention among the sacraments, enlisted by the Brahmanical authors Prasana or Annaprasana²⁹ (feeding with cereal) .

Jinasena is not clear about the period of observance of the rite. Still we have reason to believe that in his opinion the ceremony should be performed in the sixth month from birth, for, the author uses the phrase masa-prthaktva which may be interpreted as "in the period separated by a month" after the last sacrament. Now, as the performance of the previous ceremony has been prescribed after the fourth month from the birth of the child, so the present sacrament may be observed in the sixth month of the child But, according to the marginal note on the verse prescribing the sacrament, the ceremony should be done in the seventh or eighth month from the birthday of the child

Vyuşlı or Varşavardhana³⁰

The Samskara is introduced as Vyusti, but also finds mention as Varşavardhana. The ceremony, according to the MP, is

- 26 The device, as explained by the translator, means, that the names are written on one thousand and eight foils and each foil is rolled into a goblet All goblets are put in a pitcher In another pitcher is placed equal number of pills of which all except one are blank. The remaining one is marked with the word Nome Then an innocent boy or girl is asked to draw the goblets, one each from both the pitchers simultaneously This method being employed, that name is given to the child with which the goblet marked with the word name comes out
- 27 MP 38 90-92 Cf Manu 2 34a
- Op cit 38 93-94 28
- MP 38 95 Comp 2 34b 29
- MP 38 96 97 80

to be performed on the completion of one year from the day of birth The MP is probably the only work, so far known, to have reckoned the rite among the compulsory sacraments. A study of the Brahmanical sources shows that the observance of the ceremony was not considered to be obligatory, for the Sūtra literature and the *Smftis* of *Manu* and *Tājñavalkya* do not take notice of the rite in question Still it will be unwarranted to assume that the event is of Jaina origin, for, the ceremony, known as *Varşaviddhi* and *varsavardhana* (increase of years), has already been mentioned in some of the *Brahmanical Purānas*³¹ as well as in the *Uttararāmacarita*³² of *Bhavabhūti*.

One important point to be noted in connection with the above rite is that in Jinasena's opinion the ceremony is to be solemnized only once, i e on the completion of the first year of child's life But the Brahmanical Puranas enjoin that the rite must be observed every year (Prativarsam) and an auspicious thread with knots corresponding to the number of the past years of the person concerned should be tied round his wrist. The Uttararāmacarita also corroborates the annual observance of the rite and mentions the thread just referred to as (Samvatsara-) Sankhyāmangalagranthi 83 (year-reckener auspicious knot) Thus, the incorporation of the event in the MPlist of sacraments is indicative of the fact that the ceremony was quite popular in the contemporary Indian society And the most striking fact in connection with the ceremony is that it is one of a few popular ancient customs and practices surviving through the ages till now and is celebrated in one way or other almost in all parts of the globe.

Kesavāpa³⁴ or Chaula

This Samskāra is the same as the popular Brahmanical ceremony called $C\bar{u}d\bar{a}karana$, also known as Mundana. As defined by Jinasena, "the cutting of the hair on an auspicious

^{31.} Brahmapurāna quoted in Šabdabalpadruma, Part 4, p 295, Devībhāgavala, quoted in the same work, p 296 Brahmavcivariapurāre, quoted in Vācaspatyam, Part 6 p 4857

^{32.} Act III, Under verse No 45

^{33.} Ibid , No 3

³⁴ MP 38 93-101,

day (is called) Keiavāpa.¹¹⁵ The name, though less known, seems to have its basis in the Sūtra literature, for the Āivalāyanagrhyasūtra³⁶ refers to the act of hair-cutting as Keiavapana. Besides the above name, the author also alludes to its popular name Gaula, as mentioned in the Smftis As laid down in the Mahāpurāna, the main item of the rite is the shaving of the child's head "together with the arrangement of the top-hair in accordance with one's family tradition.¹²⁵⁷

The Age

The MP does not refer to the proper time of the performance of the Samskāra in question In accordance with the Grhyasūtras³³ and the earliest Smīti³⁹, the ceremony should take place in the first year or before the expiry of the third year Now, by inserting the Keśavāpa rite between Vyusți (to be celebrated at the end of the first year) and Lipisamkhyānasamgraha (to be performed in the fifth year) Jinascna seems to suggest that the rite should take place in the third year or before the performance of the Lipisamkhyānasamgraha , sacrament Thus, so far as the essential features of the Samskāra are concerned, Jinasena's prescription of the rite is not at variance with the Brahmanical stand-point

Lipisamkhyanasamgraha40 (Acquisition of veripts and numerals)

It is one of the most important sacraments of educational character. And , it is significant to note that Jinascna's Mahāpurāna is the earliest known work to have recognized this educational act as a separate sacrament For, the Brahmanical Sūtra-literature and the early Smitts do not take note of the sacrament ⁴¹ Some of the Nibandhas that mention this Samskāra

```
      35
      केशवापस्तु केशाना शुभेऽह्ति न्यपरोपगाम्

      —Jbid, 88 98a

      36
      1 17 12

      37

      सचूल स्वान्वयोचितम् ।

      —MP 38 98b

      38 Pāraskara-grhyas ūlra, 2 1 1 2,

      Manu 2 35

      40 MP 38 102-103

      41 Vide HS, pp 137-39
```

under the different names of Vidyärambha, Akşarārambha, Akşarasvīkarana and Akşaralekhana are all of later period than the Mahāpurāna⁴² Thus, the inclusion of the Lipisamkhyānasamgraha in the list of the compulsory sacraments may be taken as indicative of Jinasena's great interest in the primary education of children

It will, however, be travesty of fact to hold that this important event of a child's life was unknown to the Brahmanical predecessors of Jinasena For, there is a positive proof of the prevalence of primary education in the Brahmanical society pretty prior to the period represented by the work in question Kālidāsa tells us that Raghu acquired knowledge of alphabets after he had undergone the tonsure ceremony ⁴³ Again, Kauţilya in his Arthašāstra enjoins that a boy should learn scripts and numerals after his tonsure ceremony has been performed ⁴⁴ Bhavabhūti's Uttararāmacarita⁴⁵, too, points to the same fact All these evidences show that the tonsure ceremony was regarded, in the early period, as a passport for beginning the primary education of the child and in itself the act of learning the alphabet was possibly of a secular character.

Regarding the term Lipisańkhyāna-samgraha, we must note that both Kauiilya⁴⁶ and Kālidāsa⁴⁷ use the term Lipi Besides, the former mentions also Samkhāna (counting) as a part of a child's primary education Moreover, in the context just referred to, Kālidāsa uses the term Grahana⁴⁸ instead of the usually known terms Ārambha, Svikarana and Likhana Under the circumstances, it will not be illogical to state that in his choice of the phrase Lipisamkhyānasangraha Jinasena must have in mind the terms employed by his two predecessors.

```
42 Ibid, pp 137-38
```

- 43 Raghu III 28
- 44 वृत्तचौलकर्मा लिपि सख्यान चोपगुञ्जीत

```
-12
```

- 45 Act II, Under verse No 3
- 46 Above, footnote 44
- 47 Op cit, III 28
- 48 लिपेर्यंथावद्ग्रहणेन

As enjoined by the author, the sacrament should be performed in the fifth year of the child After proper worship, the child was to be taught alphabets by a learned householder. Jinasena's stress on the appointment of a householder as the tutor of the child⁴⁹ may, however, be taken as suggestive of the fact that the rite, at least in its origin, was secular in character

Scholars are of the opinion that the benedictory formula Om namah Siddhebhyah⁵⁰, which the children were required to recite before the beginning of the alphabet is a clear pointer to the Jaina influence on the Hindu sacraments 51 But here it may be noted that the author of the Mahāpurāna while prescribing the Jaina formulas⁵² to be recited on the occasion, does not refer to the said formula Moreover the corrupt form, in which the original phrase has come down to us, does not appear to be a derivative of the original Om namah Siddhebhyah or Siddhāya We know that the popular phrase in its corrupt form 18 onā-māsī-dham, which may be a corruption of Om namah suddham and may mean "the utterance of Om may lead to the fruition of the act" or "may the object of beginning the alphabet be gained " Another point to be borne in mind in connection with the above formula is the use of the mystical monosyllabic Om Our study of the Jaina works shows that the Jainas do not have any regard for the sacred syllable On the contrary, we meet with some passages which bitterly criticize those who believe in the efficacy of the term 58 Furthermore. the religious formulas and some of the prayers, prescribed by the different authors to be recited on various occasions. do not begin with the said pranava 54 Under the circumstances,

```
49. उपाध्यायपदे चास्य मतोऽधीती ग्रहन्नती
---MP 38 103b
50 Räffrakūjas end Their Times, p 309.
51 HS p 142, note 1
52 MP 40 152
53 c g न भोकारेएग बम्भएगे
---Uttarā 25 31
```

54 AF. 24.30-45, 25 66-217 JHV 8 206-228,

the Jaina character of the above formula seems to be doubtful And, although the contribution of the Jainas to the education of the masses is really commendable, yet the ascription of the Hindu Samskāras to the Jaina influence only on the strength of the aforesaid formula appears to be presumptuous

Upanayana

The Upanayana ceremony, according to Jinasena, is to be solemnized in the eighth year of the boy from his conception in his mother's womb 55 But unlike Brahmanical authors⁵⁶, he does not prescribe different lower and upper time-limits for the members of the three upper classes Thus, in Jinasena's opinion the boys of all the three twice-born classes should be initiated in the eighth year of their life. As enjoined by Jinasena, the ceremony of hair-cutting having been performed, the boy should be provided with a Kaupina (undergarment) and be clad in pure and simple dress Next, a three-stringed girdle of Muñja grass should be tied round his waist and he should be provided with a sacrificial thread purified with the sacred Mantras, which the Brahmacarin must put on as a symbol of the sacred vows (Vratas).57 Now, "being sanctified by the (observance of) vows he, who was so long a Brāhmaņa only by birth, acquires through virtues, the appellation Dvija on account of his sacred birth (from the initiation-sacrament)"58 After the initiation the boy becomes a Brahmacārin. He is, next, asked to worship the Siddhas first, and then his teacher. That day, he should go on begging in the houses of his kithmen, and should respectfully offer his Upādhyāya

55 क्रियोपनीतिनीमास्य वर्षे गर्भाष्ट्रमे मता ।

```
-MP 38.104a Cf. Monu 2 36
```

56 Мали 2 36-39

```
57 MP 38 104-136, 40 156-158
```

⁵⁸ जारयैव ब्राह्मण पूर्वमिदानी व्रतसंस्कृत. । द्विर्जातो द्विज इरयेव रूढिमातिष्ठते गुणै ।।

MP. 40 159

whatever thing he may receive in $\frac{1}{6}$ alms ⁵⁹ However, a Kşatriya Brahmacārin is given a concession with regard to the observance of this particular item inasmuch as he is allowed to collect alms in the harem as a symbol of observing the rule ⁶⁰

Thus, like the epic-Puranic poets and Smpti-writers, Jinasena makes the Upanayana sacrament compulsory for all the boys of the three higher classes in general and for the Brāhmana boys in particular And, as stated before, it is this rite which confers on the initiated Doya-hood Besides, the author also shares the Brahmanical view that by undergoing the initiation ceremony, boy of the twice-born classes enters the most formative period of this life which is designated as Brahmacaryāśrama⁶¹ Thus, the Upanayana Samskāra, as prescribed by Jinasena, takes us back to the 'period in which it was regarded as both an educational sacrament and a compulsory purificatory rite conferring Doya-hood on the initiated.

Vratacaryā⁶² (observance of rules or vows)

The rite, although separately mentioned as an independent sacrament, is, indeed, intimately connected with the Upanayana sacrament It is like the Brahmanical Vratādeša⁶³ (commandment to the Brahmacārin for the observance of the vows) and the duties prescribed under this head are in substantial agreement with those enjoined in the Brahmanical texts on the topic In accordance with the prescribed code of conduct, a Brahmacārin must abstain from killing. He should use neither tooth-brush nor betel nor even collyrium Nor should he take bath with termeric, etc but he should take

- ⁵⁹ तस्मिन् दिने प्रविष्टस्य भिक्षार्थं जातिवेश्मसु । योऽर्थलाभ. स देयः स्यादुपाध्यायाय सादरम् ॥ ----ibid 40 163 For this and similar other items of the initiation rite compare Hindu Samskars, pp 163-179
- 60 सोऽन्त.पुरे चरेत् पात्र्या नियोग इति केवलम् ।

-MP. 38,108a.

- 61 Vide MBh XII 191.8,
- 62 MP 38 109-120
- 63 Manu 2,173ff

simple purificatory bath daily.⁶⁴ He must not sleep on a couch and must not rub his body against another's, but for (preserving) the sanctity of the vows, he must he single only on carth.⁶⁵ He should observe this type of *orata* till the end of his studentship.⁶⁶

Vratāvatarana (The End of vows).

This is the Jaina counterpart of the Brahmanical Samāvartana (the end of studentship) The ceremony is to be performed after the Brahmacārin has duly completed his studies. During the ceremony he renounces only the special vratas (to be observed by a Brahmacārin alone), while he follows the general vows throughout his life In Jinasena's opinion the rite should be performed either after twelve years or after sixteen years⁶⁷ (from the beginning of studentship)

After he has honoured the Dvyas (Brähmanas), the Brahmacārın should put on, with the permission of his teacher, clothes, ornaments, wreaths, etc befitting the occasion of the Vratāvatarana 68 Next he is exhorted to keep the vow of celebacy till the performance of the next rite, 1 e. Vivāha 69

- ⁶⁴ दन्तकाष्ठग्रहो नास्य न ताम्बूल न चाञ्जनम् । न हरिद्रादिभि स्नानं शुद्धस्नान दिन प्रति ॥ —MP 38 115 Comp Manu 2 176-178
 ⁶⁵ न खट्वाशयन तस्य नान्याङ्गपरिघट्टनम् । भूमो केवलमेकाकी शयीत व्रतशुद्धये ॥ —MP 38 116 Cf Manu 2 108, 179-80ff.
- 66 MP 38 117 Comp Manu 2 108
- 67. "वत्सराद् द्वादशादूर्घ्वं मथवा पोडशात् परम् ।

-MP 38 123 Thus the rite in question is to be performed in the twentieth or twentyfourih year of the initiated, the latter period being the usually accepted age of the Samāvartana Samskāra according to the later authors of Dharma'sāstra Vide HS, p 191

⁶⁸ कृतद्विजाचेंनस्यास्य व्रतावतरणोचितम् । वस्त्राभरएामाल्यादिग्रहण गुवंनुज्ञया ॥ अपि २०११

69 Ibid 38 126.

-MP 38 124.

Vivāha (marriage) 70

It is significant that *Jinasena*, like the orthodox Brahmanical *epic-puranic* poets and *Smrli*-writers, regards marriage as an important *Samskāra* He has reckoned this sacrament in the lists of both the original and the conversional sacraments Thus, he seems to be pioneer among the Jaina authors to have realized the importance of marriage in the social and religious life of man.

The procedure of the nuptial rite shows general agreement with the formalities to be undergone according to the Brahmanical sources The marital rite should be performed in front of the three sacred fires after their due worship ⁷¹ The great ceremony of hand-taking (*Pānigrahana*) of the bride and the bridegroom should be performed before the image of the *Siddhas* in a sanctuary Having circumambulated the three, two or one of the consecrated fires at the altar, the husband and wife should live together in strict observance of the vow of celebacy for a week After the period, the couple may cohabit only with a view to getting an offspring ⁷²

Regarding the question of the number of wives to be had by the members of the different classes and with regard to the view concerning the Anuloma intercaste marriage, Jinasena obviously follows Manu Like the latter he allows a Brähmana to keep, at a time, four wives, one from his own class and one each from the remaining three classes. A Kşatriya may have three wives, one from his own class and one each from the two lower classes Similarly, a Vaisya may get two wives, one from his own class and the other from the Sūdra class. A Sūdra 1s, however, to have only one wife from his own class alone Thus, in an expression similar to that of Manu, he enjoins, "a Śūdra should marry a Śūdra woman and not another, a Vaisya (Naigama) should marry her (Sūdra woman) and one of his own class, a Ksatriya (should marry) a woman of his own class and those two and a twice born man ic a Brahmana (should marry) one of his own class and in some cases also

70 38 127-134

71 कृताग्नित्रयसम्पूजा कुर्युस्तत्साक्षितां कियाम् ।

-38 1285

72 Ibid, 38 129-131, 134 Cf HS pp 218-19, 250ff

those three ⁷³ "It is clear from the observation that *Jinasena*, like his Brahmanical predecessors, does not approve *Pratiloma* form of intercaste marriage

Jinasena's statement regarding the Anuloma form of intercaste marriage shows that during the period that form of marriage was considered to be a recognized form of matrimonial alliances And his permission to the members of the upper classes for marrying a Sūdra woman suggests that the practice, though strongly discouraged by the successors of Manu, was still in vogue However, the marriage of a Brähmana with a Sūdra woman was viewed as an uncommon occurrence of ccnsurable nature This is implied by the term Kvacit occurring in the relevant verse noted above Besides, we also meet with passages wherein the author has laid particular stress on the preservation of lineal purity Thus, while defining Kula and Jāti, he remarks that "the purity of the father's lineage is called Kula and the purity of the mother's lineage is stated to be Jati."74 Now, purity from both paternal and maternal sides is held to be a noble birth (Saijāli), whereupon a meritorious man acquires gradually excelling lineage (uditoditavamśatva) ⁵ And in Jinasena's opinion only those families are to be considered to be pure (the members of) which have the right of being admitted to the initiation sacrament 76 Now, as noted besore, the Sūdras were not entitled to the different sacraments. This being the case, Jinasena, too, seems to suggest that a member of the twice born classes must avoid his marriage with a $S\bar{u}dra$ woman to preserve the purity of his family and class

⁷³ शूद्रा शूद्रेग् वोढव्या नान्या ता स्वा च नैगम ।
 वहत् स्वा ते च राजन्य स्वा द्विजन्मा क्वचिच्च ता ॥
 --AP 16 247, and compare
 शूद्रैव भार्या शूद्रस्य सा च स्वा च विश. स्मृते ।
 ते च स्वा चैव राझश्च ताश्च स्वा चाग्रजन्मन. ।
 --Manu \$ 13
 ⁷⁴ पितुरन्वयश् द्विर्या तत्कुल परिभाष्यते ।
 मातुरन्वयश् दिस्तु जातिरित्यभिलप्यते ॥
 --MP 39-85

75 Ibid, 3984

^{76.} Ibid , 89 83.

Varna-labha77 (Acquisition or choice of vocation)

Under this head a newly married man formally chooses a calling appropriate to his family or class. He is further asked to build a separate house for himself to live an independent family life.

Kulacaryā⁷⁸ (observance of family tradition)

As implied by the term, the sacrament is more a code of conduct than a mere rite. This is something like an oath-taking ceremony in which the householder solemnly resolves to live in accordance with his family tradition

Grhlinta⁷⁹ (authority over the members of the household)

By this rite a householder establishes authority, as the master of the household, over the members of the family.

Prasantata⁸⁰

This means that the householder, finding his eldest son capable of supporting himself and members of the family should entrust him with the management and conduct of the household affairs. Then, he himself, should retire from the active life of the householder and live a life of peace and continence As explained by *Jinasena*, "detachment from the sense-objects, devotion to the daily study of the religious texts and observance of the various kinds of fasting constitute the state of tranquility (Praśāntatā) '⁸¹

Gįhatyāga

This ceremony is to be performed at the time of one's leaving the house. Having worshipped the *Siddhas*, the man concerned should invite his friends and well-wishers and in their presence, he should hand over the charge of the entire estate to his eldest son The incumbent should be directed to apportion I/3 of the property for being spent on religious acts.

```
77 38 185-141
78 38 142-43
79. 38 144-47
80 38 148-49
81 विषयेष्वनभिष्वङ्गो नित्यस्वाघ्यायशीलता ।
नानाविघोपवासंश्च वृत्तिरिष्टा प्रशान्तता ।।
```

```
--- Ibid., $8.149.
```

1/3 for meeting domestic expenses and the remaining 1/3 for being equally divided among all the brothers and sisters. Thus freeing himself from the worldly obligations a twice-born man should renounce his home and hearth to take to the life of a recluse ⁸²

Other Samskāras, as enumerated above, are to our knowledge, without their parallels in the Brahmanical mode of life. Those, in fact, refer to the different stages through which a man has to pass after the renunciation of the world and worldliness till his attainment of *Jinahood* We, however, close our survey of the present topic without dilating upon the remaining rites anymore

The Puranas on the Ethical and Philosophical Planes

Our study of the Brahmanical epic-Purānic works reveals that the conservation of moral values has been the main concern of the epic-Purānic authors In fact, the epic-Puranic teachings stand for the preservation of human values and cultivation of all such qualities as make man worth his name All the definitions of *Dharma* as embodied in the *MBh* point to the same truth For, we are told that non-violence, truthfulness, non-stealing, kindness, control of the senses and straightforwardness of heart are the undisputed characteristics of *Dharma*⁸³ The imperativeness of preserving society through the strict observance of moral and ethical laws has been stressed over and over again. *Dharma*, according to other expositions of the topic, was ordained for the well-being of the creatures, therefore, that which leads to the well-being (of all creatures) is *Dharma*⁸⁴ And further "that which is free from

82 MP 38 150-156

⁸³ म्रहिंसा सत्यमस्तेयमानृश स्यं दमस्तथा । म्रार्जव चैव राजेन्द्र निश्चित घर्मलक्षरणम् ।

-MBh XIII 22.19

⁸⁴ प्रभवार्थाय भूताना धर्मप्रवचन कृतम् । य. स्यात् प्रभवसयुक्त स घर्म इति निऋय ॥

-Ibid, XII 109.12

harm to the created being is certainly Dharma, for Dharma was ordained for protecting creatures from injury "85

In fact, not only ethical teachers but also philosophical thinkers put forth non-injury to creatures, truth, justice, righteousness and morality-all implying Dharma-as the essential condition for material prosperity and spiritual growth of mankind With this end in view the epic gives another definition of Dharma which is based in some measure on its etymological sense Dharma, according to that definition, "is so called because it upholds all created beings "86 It is obvious that the definition in question is comprehensive enough to include within its fold not only the above-mentioned qualities but also many others, such as fearlessness, liberality, absence of anger and greed, forgiveness, absence of mance and conceit, et ceteraall contributing towards the upkeep of social order in its three dimensions-physical, moral and spiritual The vaisesika definition of Dharma "as a principle that promotes both material well-being and spiritual advancement"⁸⁷ also points to the same truth almost in an abstract form Now, studied in the above background, the Jaina Puranic teachings betray exact agreement with the Brahmanical standpoint To begin with, Jinasena has given the definition of Dharma at two places The first definition uses the same terminologies as have been taken recourse to by the author of the vaisesikas ūtras Like the latter he defines Dharma as a principle which leads to the attainment of both mundane object and spiritual goal 88 The second

definition is obviously an elaborate version of the one appearing in the Manusmyti. It combines both ethical and religious elements as the constituents of Dharma Accordingly, that is Dharma where (the forms of) the Veda, the Purāna, the Smytis, good conduct, rituals, sacred formulas, deities, religious symbols and purities with regard to food etc —all these matters have been duly decided by the great seer."⁸⁹

Further, the etymological definition too did not fail to attract the attention of the Jaina Purānakāras Gunabhadra, for example, has given practically the same definition as has already been given by the Mahābhārata Thus, while defining Dharma, he lays down that Dharma is so called by the good, because, it being sustained (by virtuous men), rescues them from misery and keeps them aloft Right intuition, right knowledge, right conduct and austerity are its fourfold aspects, (whereas) compassion (on creaturcs) constitutes its essence ³¹⁵⁰

Now, a few words may be said about the Jinist conception of Ahimsā or non-violence It is well known to us that from the days of its inception Jainism has been championing the cause of Ahimsā In fact, the doctrine of non-violence is the central pivot round which most of the Jaina tenets move. But here we must note that non-violence in its practical form was equally an indivisible part of post-vedic Brahmanism. The Brahmanical epic-Puranic works bear eloquent testimony

 ⁸⁹ वेद पुराण स्मृतय चारित्रं च क्रियाविधि । मन्त्राश्च देवता लिङ्गमाहाराद्याश्च शुद्धय ।। एतेऽर्था यत्र तत्त्वेन प्रग्गीता परमपिगा। स धर्मं.....।। –MP 39 20-21 and compare वेद स्मृति सदाचार स्वस्य च प्रियमात्मनः । एतच्चतुर्विधं प्राहु साक्षाद् धर्मस्य लक्षरणम् ॥ –Manu 2 12
 ⁹⁰ घियते धारयत्युच्चैविनेयान् कुगतेस्तत. । धर्म इत्युच्यते सन्द्रिश्चतुर्भेद समाश्रित ॥ सम्यग्दग्ज्ञानचारित्रतपोरूप कृपापरः ॥'' –MP. 47 302-3a to this masmuch as these declare Ahimsā or $\bar{A}nfsamsya$ as the greatest virtue⁹¹ Now, what makes difference between the epic-Purānic concept and the Jaina one is not the concept but its application to the practical life To be clear on the point, the Jaina religious thinkers carried the doctrine of Ahimsā to its extremes, whereas the epic-Purānic authors accepted it with some moderation

Nevertheless, a perusal of the Jaina Purānas reveals that the extremes with regard to the doctrine of Ahirisā have been avoided by the Purānic authors to some extent. The point is corroborated by the accounts of the exploits of the Salākāpurusas, who, like the heroes of the epic and the Purānas of the Brahmanical school, are represented as having actively participated in bloody battles and annihilating wars Among the personages particular reference may be made to Padma (Rāma) the eighth Baladeva, Balarāma the ninth Baladeva and Neminātha, the twenty-second Tirthankara, who, according to the Jaina tradition, attain salvation after they renounce the world and worldliness. Thus, the authors seem to subscribe to the epic-Purānic view that violence is not always unrighteous and immoral and that killing is sometimes essential for the preservation of good values in society.

Philosophical Aspects

The philosophical and didactic sections of the works in question betray clear sign of the influence of the $Gil\bar{a}$ And as in other cases so also with regard to the present aspect, the influence on the different works is of varying degree Although we cannot claim to do as much justice to the topic as it may claim, yet the notices of some of the common points between the two traditions will be of some consequence.

To mention a few points, those sections of the MP, which are devoted to the description of the behaviour and discipline of the *Jaina Yogins*, have many elements in common with the

256

Gitā-discourse on the three disciplines. The Yogins are referred to as having taken upon themselves the vows⁹² of Ahimsā (noninjury), Satya (truthfulness), Asteya (non-stealing), Brahmacarya (continence), Vimuktatā (spirit of detachment) and Rātryabhojana (abstention from taking meal during night) Now, it is obvious that with the exception of the sixth element all the five qualities are counted among the Yaugic yamas,⁹³ and find mention in the Gitā as the essential virtues to be cultivated by a man of discernment Similarly, the qualities regarded as adjuncts of meritorious meditation are also not unknown to the Gitā These are, for example, Kşamā (forgiveness), Mārdava (humility), Ārjava (straightforwardness), Satya (truthfulness), Sauca (purity), tapas (austerity), Tyāga (renunciation), Akiñcanya (indifference to all possessions), Samyama (control of the senses) and Brahmacarya (celebacy)⁹⁴

Although an emphasis on the cultivation of these and similar other virtues has been the common concern of both the religions, yet the exact agreement between the ideas, expressions and phraseologies occurring in the GItā and in the Jaina texts goes a long way to prove indebtedness of the latter to the former To quote a few examples, the Jaina Yogins, as described by Jinasena, were free from (the desire of the fruits of) all undertakings, egoism and objects of enjoyment ⁹⁵ Their all desires being destroyed by the feeling of contentment, they moved about freely,⁹⁶ and engaged in the study of the scriptu-

- ⁹² ग्रहिंसासत्यमस्तेय ब्रह्मचर्यं विमुक्तताम् । रात्र्यभोजनषष्ठानि व्रतान्येतान्यभावयन् ।। —MP 84 169 Compare Gitā XVI 1-3, which enumerate divine virtues, regarded as conducive to one's liberation
 93 *Yogasūtra* of Patafijahi 1 2. Also see Agnipurāņa—A Study, pp 220-21
 94 MP 36 157-58 Gita VI 10 14, XVI 1-3
 95 सर्वारम्भविनिर्मुक्ता निर्ममा निष्परिग्रहा । MP, 84 171a.
- 96 सन्तोपभावनापास्ततृष्णाः सन्तो विजहिरे ।

--Ibid , 34 173b,

res they did not sleep during nights ⁹⁷ They neither rejoiced at gain nor grieved at non-gain.⁹⁸ And viewing every thing alike, they looked at (the opposite pairs of) praise and reproach, pleasure and pain and honour and dishonour with equal spirit."⁹⁹

Furthermore, Tirthańkara Śāntinātha's sermon, as incorporated in the TSPC,¹⁰⁰ reads like a commentary on the Gitā. In his discourse on the subduing of the senses the Jina says, "refraining from action always is not a victory over the senses ¹⁰¹ Action of those free from love and hate is real victory It is not possible for the senses to avoid contact with a sense object that has come near them But the wise person would avoid love and hate for it Subdued sense-organs lead to emancipation,¹⁰² but unsubdued ones lead to worldly existence ³¹⁰³ Therefore, "disregarding pleasures and lack of ⁹⁷ स्वाध्यायगेगससक्ता न स्वपन्ति स्म रात्रिय 1

-----------------------34 187a

⁹⁸ न तुष्यन्ति स्म ते लव्धो व्यपीदन्नाप्यलव्धिन ।

--ibid 34 203a

^{99.} स्तुति निन्दा सुख दु ख तथा मानं विमाननाम् । समभावेन तेऽपश्यन् सर्वत्र समदर्शिन·॥

--Ibid, $34\ 204$ For the ideas contained in the foregoing lines we simply refer, for comparison, to the Gitä II 56-57, 69, 71, III 30, IV 21-22, V 20, VI 7, 10, XII 13-14, 16, 18-19

101 The Gitä (III f) says that "he, who restraining the organs of action sits mentally dwelling on objects of senses, that man of deluded intellect is called a hypocrite"

कर्मेन्द्रियाणि सयम्य य म्रास्ते मनसा स्मरन् ।

इन्द्रियार्थान् विमूढारमा मिथ्याचार स उच्यते ॥

Also see abid II 60-61, 68

102 "Whose senses are duly subdued", says the GIta, "his mind becomes stable"

वशे हि यस्येन्द्रियाणि तस्य प्रज्ञा प्रतिष्ठिता

-II 61b

103 "Union with the supreme soul", says Sri Krsna, "is difficult of achie vement for one whose mind is not subdued-such is my conviction "-ग्रसयतात्मना योगो दुष्प्राप इति मे मति ।

-Gita VI 36 Also see V 22a.

¹⁰⁰ Vol III pp 322-23

pleasures in the soft touch of cotton et cetera, and the harsh touch of a stone et cetera one should be victor over the sense of touch "For, a person whose senses have been subdued by purity of mind and then whose passions have been destroyed, soon reaches emancipation which has emperishable delight

We are further told that this emancipation which is the realization of the supreme soul (Paramātman) within the individual soul, can be attained through equanimity¹⁰⁴ (Sāmya) which destroys the dirt of love and hate, greed and anger, conceit and deceit and similar other passions And Śri Krsna proclaims in the Gītā that 'even here the mortal plane has been conquered by those whose mind is established in equanimity "105

RETROSPECT

Unity in diversity is the special feature of Indian Culture And the results of our comparative study point to the same fact For, as we have already seen, beneath the surface of diversity and difference an under-current of oneness flows with equal force And in spite of the distinct religious conviction represented by the works in question, an inclination towards the Brahmanical epic-Purānic ideologies is seen in all spheres of the Jaina Purānic saga, viz its mythology, dynastic and genealogical accounts and the ideas regarding the institution of class and order, sacraments, rites and rituals, beliefs and superstitions, ethics and philosophy and similar other matters of human interest

All this reveals the adaptability of Jainism to the constantly changing environs which invested the faith with an element of dynamism amidst its proverbial conservatism. It is because of this power that Jainism has been preserving its entity and identity through the ages

(I) ORIGINAL SOURCES

(a) Brahmanucal Texts

1 Agnipurāna—Bibliotheca Indica, Calcutta, 1873, Anandasrama, No. 41, Poona, 1900, Venkatesvara V E 1977 (A D 1921)

- 2 Aitareya Brähmana—(1) edited by KS Ashage (ASS-Poona-1896) (11) With the Commentary of Sāyana edited by T Weber (Bonn-1879).
- 3 Apastamba Śrautasūtra—(1) With the commentary of Rudradatta, edited by Richard Garbe—3 vols (Calcutta, 1882-1902).
- 4 Apastamba Dharmasūtra, edited by George Buhler (Bombay, 1932)
- 5. Apastamba Grhyasūtra—Sacred Books of the East, Vol. XXX, Vienna, 1887
- 6 Āśvalāyana Grhyasūtra—With the commentary of Haradattācārya—Edited by T. Ganapati Sastri—Trivendrum, 1923
- 7 Arthaśāstra—Edited and translated by R.P Kangle (Bombay, 1960).
- 8 Bāna—Kādambarī, edited by Kasinaih Pandurang Parab, Nirnayasagar Press, Bombay, 1940
- 9. Baudhāyana Grhyasūtra—Edited by R. Shamsastry (Mysore, 1927)
- 10 Brhadāraņyaka Upanısad—Gita Press Edition
- 11 Brahmānda-purāna—(Bombay, 1913).
- 12 Brahma-purāna—Anandasrama, Poona, 1895
- 13 Bhāgavatapurāna—(Gita Press edition, 1963).
- 14 BhagavadgItā—With Śańkara's commentary, Anandasrama, Poona, 1897
- 15. Bhavışyapurāņa (Bombay, 1910).

- 16 Chândogyopanisad—Anandasrama Sanskrit Series, Poona, 1913
- 17. Garudapurāna—Edited by Jivananda Vidyasagar, Calcutta
- 18 Gautama Dharmasūtra—Anandasrama, Poona, 1910.
- 19 Harivamśa—published as the seventh part of the Mahābhārata—Chitrashala Press, Poona, 1936.
- 20 Kālıdāsa—(1) Raghuvamša, (ii) Meghadūta, (11) Kumārasambhava
- 21 Kathāsarītasāgara of Somadeva, Trans Tawney, Ed Penzer, Vols I-X, London, 1924-28.
- 22 Kūrmapurāna, (Vangavası cd 1925).
- 23 Lingapurāna-Venkatesvara Press, Bombay
- 24 Mahābhārata—(1) Gita Press, (11 Critical edition published by the Bhandarkar Oriental Research Institute, Poona The latter, whenever used, has been indicated by "C' -
- 25 Manusmrti-With the commentary of Kullüka Bhatta (Chawkhamba Sanskrit Series, Benaras, 1935).
- 26 Mārl andeyapurāņa Bibliotheca Indica, Calcutta, 1904
- 27 Matsyapurāņa-Vangabasi edition, 1919
- 28 Padmapurāna-Abandasrama edition, Poona
- 29 Ratnāvalt of Harsa-

- 30 Rgveda—With the commentary of Sāyana, 5 vols—Vaidika Samśodhana Mandala (Poona, 1933-51)
- 31 Rāmāyana of Vâlmīki—Edited by T.R Krishnacharya— 2 Parts (Nirnayasagar Press, Bombay, 1905)
- 32 Śāńkhyāyana Śrau'asūtra—Edited by A. Hillebrandt, Calcutta, 1888.
- 33 Śiśupālavadha of Māgha
- 34 Satapatna Brāhmana—Edited by A Weber, Chawkhamba ed , 1934.
- 35 Skandapurāna-Vangabasi ed 1911.

Bibliography

- 36. TaittirIya Brāhmana of the Black, Yajurveda—Anandasrama Sanskrit Series, Poona, 1898
- 37. Uttararāmacarita of Bhavabhūti
- 38 Vāyupurāna-Vangavasi ed
- 39 Visnupurāna-Gita Press ed.
- 40 Yājňavalkyasmrti-With the Mitāksarā commentary of Vijňāneśvara, Bombay, 1936
- 41 Varāhapurāna
- (b) Jaina and Buddhist Texts, Both Ganonical and Post Canonical
- 42 Acārānga—With the commentary of Silānka, Surat, 1935. —Trans H Jacobi, SBE XXII, 1884.
- 43 Antagadadasāo (1) Edited by P L Vaidya, Poona, 1932.
 (1) Trans L D Barnett, London, 1907
- 44 Adıpurāna of Jinasena, Ist Part of the Mahāpurāna, Bharatiya Jnanapitha, Kashi, 1963.
- 45 Dasaveyālıyasutta—Edited by E Leumann, Leipzig, 1892
- 46 Caupannamahāpurisacariyā of Silānka—Edited by Pt. Amritlal Mohanlal Bhojak, with an Introduction by Klaus Bruhn, Prakrit Text Society, Ahmedabad, 1961
- 47 Dighanikāya—Edited by TW Rhys Davids and JE Carpenter—3 Vols PTS (London, 1890-1911
- 48. Harıvamsapurāna of Jinascha—(1) Bharatiya Jnanapitha, Kashi, 1962

(11) Edited by Pi Darabarilal—2 vols. Manikyachandra Digambara Jaina Granthamala Sami'i, Bombay, 1930

- 49 Jātaka—Edited by V. Fausboll—7 vols, with index by D Anderson (London, 1877-79), Hindi Translation by Bhadant Anand Kausalyayana
- 50 Mahāpurāņa of Jinasena and Gunabhadra, Ist Part-Ādipurāna, 2nd Part-Mahāpurāna, 3rd Part-Uttarapurāna, the last book entirely from the pen of Gunabhadra-

Aspects of Brahmanical Influence on the Jaina Mythology

All parts published from Bharatiya Jnanapitha, Kashi.

- 51 Mahāpuranu of Puspadanta—Critically edited by Dr. P D Vaidya (Manikchanda Digambara Jaina Granthamala, Bombay, 1937).
- 52. Nāyadhammakahāo-Edited by N.V. Vaidya, Poona, 1940.
- 53 Pândavacarita of Devaprabha Suri-Kavyamala ed. 93, Bombay, 1911.
- 54 Paumacariyam of Vimalasūri—Edited by Dr. H Jacobi, revised by Muni Shri Punyavijayaji, with an introduction by V.M. Kulkarni (Prakrit Text Society, Varanasi, 1962).
- 55 Padmacarita of Ravişena—Manıkchaud Dıgambara Jaina Granthamala, No 3, Sholapur, 1954.
- 56 Pāṇḍavapurāṇa of Bhattāraka Śubhacandra—Jivaraj Jama Granthamala, No 3, Sholapur, 1954
- 57 Paumacarıu of Kavirāja Svayambhudeva—Critically edited by H C Bhayam -2 Parts, Singhi Jama Shastra Shikshapitha, Bharatiya Vidyabhayana, Bombay, 1953
- 58 Rāmāyana of Hemacandra, Seventh Parvan of Trisaşţisalākāpurusacarıta, Sıddhacakrasāhıtyapracāraka Samiti, Surat, 1961.
- 59 Suyagadanga, Eng Trans. H Jacobi, Oxford, 1895
- 60 Tiloyapannatti of Yativrsabha—edited by A N. Upadhye and H.L. Jaina, Sholapur, 1951.
- 61. Trisasţiśalākāpurusacarita of Hemacandra—Text, Sri Jaina Atmananda-Sabha, Bhavanagar (Kathiawad), 1936, 50

-Trans H M Johnson, G O S Baroda, 1931-54, where the translation has been used, it has been referred to by 'Vol'.

- 62 Uttarâdhyayana, Ed. J. Charpentier, Upasala, 1922, Eng. trans H. Jacobi, SBE, XLV, Motilal Banarsidass, Delhi
- 63. Uttarapurāņa of Gunabhadra—Bharatiya Jnanapitha, Kashı, 1954

Bibliography

64. Uvāsagadasao-(1) Trans AFR Hoernle, Bibliotheca Indica, Calcutta, 1888. (11) Ed PL Vaidva, Poona, 1930. 65 Vasudevahindi of Sanghadasagani-Atmananda Sabha, Bhavanagar, 1933-31 (11) Secondary Sources 66 Agrawala, VS-Matsyapurāna-A Study, All India Kashiraj Trust, Ramnagar, Varanasi, 1963 67. Alsdorf-Harivamiapurāna (edited) Hamburg, 1936. Altekar. A S -(1) Education in Ancient India, Benaras, 68 1934 (11) The Rāshtrakūtas and Their Times, Poona, 1934 Apte, V M -- Social and Religious Life in the Grhya-**6**9 sūtras, Ahmedabad, 1939 Bhandarkar, RG—Vaisnavısm Salvism and Minor 70 Religious Systems, Strassburg, 1913. Banerjea, J N .- Development of Hindu Iconography. 71 Calcutta University, 2nd ed 1956. Barth, A -The Religions of India, London, 1914. 72 Bulcke, C --- Rāmakathā (Hındı), Allahabad, 1950. 73 Cambridge History of India, Vol 1, 1922 74 75. Childe, V Gordon-(1) The Aryans, London, 1926 (11) New Light on the most Ancient East. London, 1958 (111) Man makes himself Chaudhary, Radhakrishna-Vrātyas in Ancient India. 76 Chawkhamba Sanskrit Series, Varanasi, 1964 77. Dasgupta, S N. and Dey, S K -A History of Sanskrit Literature, Calcutta, 1947 Dikshitar, V.R R --- (1) The Puranic Index (2 vols.). 78 (11) Some aspects of the Vāyupurāna, University of Madras, 1933 Dowson, John-A classical Dictionary of Hindu Mytho-79 logy and Religion, Geography, History

and Literature, Tenth ed. London, 1966.

- 80 Elliot Charles-Hinduism and Buddhism, (3 vols).
- 81 Farquhar, J N An outline of the Religious Literature of of India, Oxford, 1920
- 82 Fausboll—Indian Mythology according to the Mahābhārata in outline
- 83 Ghurye, G S Caste and class in India, Bombay, 1950.
- 84 Gonda, J-Visnuism (Amsterdam, 1959)
- 85 Gyani, S D Agnipurāna, A Study, Chowkhamba Sanskrit Series, Varanasi, 1964
- 86 Handıquı, K K Yasastılaka and Indian Culture, Solapur, 1949
- 87 Hazra, R C --(1) Studies in the Puränic Records on Hindu Rites and Customs (Dacca, 1940) (ii) Studies in the Upapuränas Vol. I (Calcutta, 1958) Vol II (Calcutta, 1963).
- Hopkins, E W —(1) The Great Epic of India, New York, 1901
 - (11) Epic Mythology, Strassburg, 1915
- 89. Jain, J C —(1) Life in Ancient India as depicted in the Jain Canons, Bombay, 1947.
 (11) Prakrit Sahitya Ka Itihasa, Varanasi, 1961
- 90 Jain, Jyoti prasad—The Jaina Sources of the History of Ancient India, Delhi, 1964
- 91. Jolly, J --Hindu Law and Customs, Calcutta, 1928.
- 92. Kane, P.V History of Dharmaśāstra, (Vols. 1-4)
- 93. Keith, A B A History of Sanskrit Literature, Oxford, 1928
- 94 Kennedy, J --Hindu Mythology, London, 1831.

1963

- 95 Kapadia, HR History of the Canonical Literature of the Jainas, Bombay, 1941
- 96. Law, BC -- (1) India as described in early Texts o Buddhism and Jainism, London, 1941
 (11) Tribes in Ancient India, Poona, 1943
- 97 Macdonell, A A —(1) History of Sanskrit Literature, London, 1925 (11) The Vedic Mythology, Varanası,

Bibliography

- 98 Macdonell and Keith-Vedic Index of Names and Subjects, (Vol 1-2), Varanasi, 1958
- 99 Majumdar, R C. and Pusalker, A D (ed)—History and Culture of the Indian People
 - (1) The Vedic Age
 - (11) The Age of Imperial Unity
 - (111) The Classical Age
 - (1v) Age of Imperial Kanauj
- 100. Monier Williams, Indian wisdom, Varanasi, 1963
- 101 Morgan-Ancient Society
- 102 Mukherji, Radhakumud-Ancient Indian Education
- 103 Pandey, R B-Hindu Samskāra (Hindi Edition)
- 104. Pargiter F E Ancient Indian Historical Tradition (Motilal Banarsidass, Delhi, 1962).
- 105 Prena, NR Jaina Sähitya Aur Itihāsa, Rev ed 1956
- 106 Pradhan, S N Chronology of Ancient India, Calcutta, 1927
- 107. Radhakrishnan, S-The Bhagavadgitā, George Allen and Unwin, 1948
- 108 Raychaudhuri, H C Political History of Ancient India; Sixth Edition, University of Calcutta, 1953
- 109. Raychaudhari, Datta and Majumdai—An Advanced History of India, Pt 1 London, 1948
- 110 Sharma, R S —Aspects of Political Ideas and Institutions in Ancient India, Delhi, 1960
- 111 Sastri, Paramanand Jam-Jama Grantha Prasasti Samgraha; Pt II, Vir Sewa Mandir Society, Daryaganj, Delhi, 1963
- 112 Sorensen, S—Index to the names in the Mahābhārata, 2nd ed, Delhi
- 113 Sukthankar, V S —On the Meaning of the Mahābhārata, The Asiatic Society of Bombay, 1957
- 114 Smith, VA-Early History of India, 4th ed Oxford, 1925
- 115 Vans Kennedy—Researches into the Nature and affinity of ancient and Hindu Mythology, London 1836

	Aspects of Brahmanical Influence on the Jaina Mythology
116.	Wilson, H.M – Visnupuräna, translated into English, edited by F. Hall, 1864-70.
117	Weber-History of Indian Literature, 1882.
	Winternitz—History of Indian Literature (2 vols. I-3), University of Calcutta, 1927.
(III)	Journals, Commemoration Volumes and Reference Material
119	Annals of the Bhandarkar Oriental Research Institute, Poona
120.	BC Law Volume, Pt I & II Calcutta, 1945, Poona, 1946.
121	Bhandarkar Commemoration Volume.
122.	Bulletin of the School of Oriental and African Studies.
123	Calcutta Review
124	Dr. Satkarı Mukharjı Felicitation Volume, Varanasi
125.	Indian Antiquary, Poona
126	Indian Historical Quarterly, Calcutta
127	Jaina Antiquary, Arrah
128.	Jaına Sıddhānta-bhāskara, Arrah.
129	Journal of Indian History.
130	Journal of the Baroda University.
131	Journal of the Department of Letters, Calcutta Univer- sity
132	Journal of the Oriental Institute, Baroda.
	. Sanskrit-English Dictionary-Monier Williams.
	, Sabdakalpadruma—Raja Radhakant Deva.

135. Vācaspatyam.

INDEX

Á Abhicandra 63n, 169, 171. 176 Abhıjfiāna, Abhıjfiānasākuntala 24n, 36 Abhira 114n Abhisāra 115n Abhiseka 236 Acala 176f, 191n Acāryas 60n Acchoda 34n Adandyatā 223-4 Adandyatva 222 Adhama 231-2 Adhāna 236 8 Adhiti 208, 220 Adhyāpana 208, 220 Adhyāya 101n Adıdeva 23 Ādıpurāna 2, 7, 8, 19n, 68 Adıtya 84n, 96, 120 Adıtyaratha 131, 133 Adıtyas 199f Ādityavamša 84, 95f, 97, 103-4, 106-7, 118 Adıtyayasas 84f, 99, 1057, 118-20Adıvarāha 30-31 Adrıkā 40n, 150 Agarta 114n Aghora 25 Agneyi 194n Agnı 25n, 193-4 Agnidhara 83-4 Agnihotra 61n, 220n Agnipurāna 44n, 85n, 256n Agnitraya 220n Agrajas 208

Agranırvrtı 236 Agrawal V S 6 Ahalyā 35f Ahama **2**29 Ahamāhama 229 Ahavaniya 220f, 238n Ahımsā 60f, 254-6 Ahırbudhnya 191n Ahitagni 220 Ahnu 126 Aiccajasa 120 Aıksvāka 107 108f, 121, Aila, Ailas 106n, 126, 165-6, 168-9, 180f. Aileva 164-6, 168 Aırāvata 194 Aiśānī 194n Aitareya 90 Aitihya 52 Aja 16n, 23n, 80, 130-33, 135n Ajaikapäd 191n Ajamidha 100n Ajanman, Ajanmā 23n, 80 Ajara 23n Ajeyatā 224 Ajita 170f Ajitanābhika 191n Ajıtanātha 121n, 122-3, 129n Ajitandhara 191n Akampana 102 Akāśa 25n Akhyāna 44, 47 Akıñcanya 256 Aksara 23n Aksaralekhana 244 Aksarārambha 244 Akşarasvikarana 244 Akşayin 138n

Alsobha 176 Aksobhya 178 Alambusä 194 Alikakavi, Aliyakai 144 Allahabad 113n Alpa 49 Alsdorf, I 4n, 6n Amara 169 Amarakanla 189n Ambā 140, 146 7 Aubabl 5 190, 143, 1977 Ambarisa 137 Ambasilia 213n, 216, 215 9 Amb applie 216 Ambikā 140 - 143, 149-7 Ambuyniya-Ambuylet - 120 Amitabal (119) Amloca 197 Amnâya 52 Amrta 119/20 Amriabala 120 Apriadidhutkirit 155, 156n Minriodhlava 23n Amsumat 126n Anādyamdhana 50 Ahanga 196 Apantaras 215f Anantaratha 130-32 Anantavírya 36n, 138n, 145 Anaranya 130, 132 Anarta 114n, 115n Anavas 121n Andhabāhu 173 Andhaka 24n, 93, 175, 181-3 Andhakabhoja 182 Andhakāntaka 24 Andhakas 92f, 94 Andhakavahni 92 Andhal avrsni 176-9, 181-3 Andhakavrsti 176-7, 179f Andhra 114n Anekabhava 49 Anenas 168 Anga 114n, 115n, 155 Angāraka 114n Anıla 194 Anıruddha 35f

Antusa 19 Annapuäsana 241 Annava 194 Angentanya 255 Anta 930 Amopy 1140 Antarat 59 Ang 1661, 186 Anuloma 21970 Anus 165n Anormalia 17 Anuyopadvára 14n, 16n Apabhramia 11, 17, 25, 28, 128 Appropria 199 Ap~r54th 136-7 Aparānala 1156 Apput 191n Apparar 194, 169 Ap arasas 196-98 Ara 139, 130n Aromblin 244 Araga Hôn Aravinda 139a Arean'i 224 Ardh~bāhu 173 Ardhan Agadht 931 Ardhanārisvar i 24 Århantya 51, 236 Arhat 51 Aridamana 119f Aristanemi 107-S Aijava 256 Arjuna 32n, 33, 38-9, 41, 181, 191п Arka 25, 172 Arkakiru 84 Arkavaméa 106n Arnava 194f Arsa 52, 52n Artha 48, 55-55, 186, 227-33 Arthasästra 48f, 214 Āryakula 101n Aryag 89, 103 Aśādhara 19 Asamañjā 126n Ası 76, 208f

Asinka 114n Aśmaka 169 Aśmáka 113n Aśrama 226-7, 237 Aśramas 20, 48, 56, 79f, 209, 214, 226-7, 236-7 Astādhyāyī 44n Astamürti 24, 30 Astānga-Maheśvara 30 Astāpada 123-4 Asteya 256 Asuras 95n Aśvagrīva 7 Aśvalāyanagrhyasūtra 243 Aśvalāyanasrautasūtra 45n Aśvamedhikaparva 17n, 91n, 171 Asvins 41, 159f Atharvaveda 45n Atıbala 119-20f Atıbālavıdyā 222f Atı-duhsamā 59 Ativirya 119f Atmabhü 81 Atman 30f Atreya 114n AtreyI 158f Ausinara 180 Avadhyatā 223-24f Avadhyatva 222 Avantı 114n Avarta 114n Avasarpini 53-54, 57, 58f 64, 68, 70f Avasyakacurnı 205 Avatāra 236 Āvrsta 114n Avyaya 23n Ayodhana 169f Ayodhyā 121n, 129, 135, 170 Ayodhyā-kānda 26ff Ayoga 216 Ayogava 219 🗉 Ayonija 80 Ayu 168

B

Bahıryāna 236, 241 Bāhlīka 114n, 115n Bāhu 174 Bāhubalın 98-99f, 105, 107, 110-113f, 116, 192, 200-203 Bala 120-21 Balabhadda 120 Balabhadra 119-21 Baladeva 130, 199f, 255f Baladevas 59 Balānka 119-20 Balarāma 161, 183f, 255 Balavirya 120 Balı 7 Balındra 7 Bāna 7, 10, 29, 33-4, 35n Bānamukta 114n Bārhadratha 174f Bhadra 114n, 119f, 169 Bhadraratha 12In Bhaga 191n BhagavadgItā 2, 3f, 32n, 38, 39, 60n, 221, 230 Bhāgavata 49n BhagIraha 128 BhagIrahı, BhāgIrahi 127f Bhagiratha 124-28f, 129 Bhāgīratha 127 BhāgIrathi 124, 127-28f Bhagirathin 227 Bhairaha 128 Bhairabi 127 Bhaktı 22 Bhanga 114n Bhānu 173-4 Bhānumān 174 Bharadvāja 114n Bharata 52, 105-7, 114-5, 118-20, 123, 136-7, 155, 192f, 200-202, 205-7, 209-13, 214n Bhārata 46-47 Bhāratakathā 32 Bhārata-Samhitā 47

Bhāravı 7, 29 Bhārgava 114n Bharukaccha 114n Bhāsa 29 Bhatțāraka 26 Bhauma 62n Bhava 30, 33 Bhavabhūti 242, 244 Bhavyas 206 Bhayami, H C, 25n Bhiksuka 227 Bhilla 230 Bhima 29, 41, 161, 163f, 173, 175f Bhimaratha 175 Bhimasatvata 175 Bhīmāvalı 191n Bhişma 32-3, 38f, 41, 145-**49f** Bhīşmaka 149 Bhoga-Bhagas 88-94, 96, 101, 179, 183, 213 4 Bhogabhūmi 68, 155 Bhogakada 93, 93n Bhogapura 156 Bhogarāja 90-92 Bhogavardhana 114n Bhogavrsni 176f, 179 Bhoja 91, 93f 149, 179, 181-3 Bhojas 89-92, 94, 96-7, 101, 103n Bhojak, A M. 31n Bhojakata 93f Bhojakavrşnı 179 Bhojakavrsnis 92 Bhojakavrsti 177, 179 Bhojarājanyavardhana 91 Bhojasutā 91 Bhojavamśa 97 Bhojavrsni 92, 177-8, 181-2 Bhojakada 93n Bhramaraghosa 138f Bhrgu 36n Bhūtadeva 161 Bokkasa 217 Brahmā 21, 23, 27, 28n, 30-31,

272

48, 76n, 80-2, 85-7, 188f, 208, 209-10 Brahmacārin 227, 246-48f Brahmacarya 256f Brahmacaryāśrama 226, 247 Brahmadatta 37n Brahmadattas 122n Brahmaloka 82 Brahman 21, 22n, 66, 88, 150, 194, 209 Brāhmana 25n, 30, 36n, 197n, 204-209, 215-24, 246-50 Brāhmana-hood 215 Brahmanas 20n, 66, 90, 206, 208-10, 213, 220-26, 232, 239Brāhmanavamisa 95n Brāhmanavarna 20, 207-9 Brāhmant 216 Brahmanical 1, 2, 11, 13-15, 17, 19-22, 25n, 26, 29, 36, 41n, 44, 50-58, 60-62, 64-70, 72n, 73n, 74, 76-7, 79-82, 84, 86-9, 92, 94, 95n, 98-100, 104, 106-8, 112, 115-7, 121f, 122n, 124-26ff, 151-2, 160, 188, 195, 197, 200, 202, 204, 207-12, 214-6, 220-24, 226-7, 229, 233, 235-44, 246-50, 252-5 Brähmanısm 17, 21 Brahmapurāna 106n, 242n Brahmaratha 130 Brahmarsı 82 Brahmarucı 197n Brahmasāvarni 62n Brahmasūtras 207 Brahmavaıvarta 49n Brahmavaıvartapurāna 242n Brhaddhvaja 138, 161, 172-4 Brhadvasu 172f Brhaspati 198-9, 240n Brhatkathā In, 2, 4, 6, 19 Brhatkathāmañjarī 5n Brhatkathāślokasamgraha 5n Buddha 21, 27, 31 Buddhi 190f

Buddhism 77 Buddhist 12-3, 67, 69, 122n Buddha 106n, 195f Budhasvāmin 5n

C

Cakra 237 Cakrābhiseka 236 Cakralābha 236 Cakravartin 121 Cakrın 36, 37n, 59, 123, 129, 200-201, 205, 207, 213 Cakrins 197 Caksu 63n, 71n Cāksusa 62n Caksusmān 63nf Campā 154-57f Campū 31 Cāmundarāya 19 Cāndāla 216f, 219 Candra 30, 107, 195f Candrābha 63f Candracıhna 139n CandrakIru 156, 156n Candravamisa 106 Carama 166-8 Caramaśarīrın 107 Carita, Caritas 11, 17, 50, 185-86f, 204 Cariya 186 Cāru 36f, 139 Cārupadma 139 Cāru rūpa 139 Caturmukha 29, 130 Caula 242-3 Caupannamahāpurisacariya In, 6, 10, 31f, 32n, 157 Cedi 40f, 115n, 169, 171, 174 Chāndogyopanisad 45 Chatra 237 Chaudhary, RK 94n Cicci (Agni) 194 Citra 40, 139, 141n Cıtralekhā 197 Citrāngada 40, 40n, 146-7, 151, 156f

Cıtraratha 139 Cıtravasu 172 Citravırya 146 Claus Bruhn 6n Cola 115n Cūdākarana 242

D

Dādallate 93n Dahana 191n Daitya 133 Daityas 87, 95n Daksa 37n, 86, 164-65, 195 Daksa-Prajāpati 164 Dakşasāvarnı 62n Däksäyani 195n Daksına 220f, 238n Daksınā 194n Damayanti 35 Damıtāri 7 Dāmodara 31 Dana 60-61f, 224 Dānavas 87, 95n Danda 66 Danda-ratna 124 Danda-virya 120 Dāndika 114n Dandın 5n Dāru 115n Dāsa 150 Dāsakanyā 150 Daśaratha 129, 130, 132-3, 135-6Dāśarathi 168, 181 Daśārha 183f Daśārna 114n Daśārnaka 114n Dasaveyāliyasutta 90n Daśeruka 114n Dāseyī 40n, 150 Devadatta 169 Devaprabha (Sūrı) 37, 42-43, 137, 145-46f Devasena 176-7 Devibhāgavata 242n Dharana 176f

Dhārana 139 Dharanendra 124 Dharnidhara 122t Dharma 41, 48, 55 6, 60, 66, 186, 190n, 227-33f, 252-4f Dharmaśāstra 48, 52, 231, 248n Dharmasāvarni 62n Dhātakīkhanda 189n Dhijjāi (Dhigjāti) 204n Dhrta 139f Dhartadharman 139 Dhrtamāna 139 Dhrtapadma 138 Dhrtarāja 140-41 Dhrtarāstra 41, 140-47, 149f Dhrtatejas 139 Dhrtavirya 138 Dhrtavyāsa 139, 149 Dhrtayaśas 139 Dhrtendra 138 Dhrti 190f, 236, 238-9 Dhrtideva 138 Dhrtidrsti 138 Dhrtidyuti 138 Dhrtikara 138f Dhrtiksema 138n Dhrtiksetra 138 Dhrtimitra 138 Dh**r**todaya 139 Dhruvā Madhyamā dık 92n Dhūmadhvajasakhā 193 Digambara 11 63f, 64f, 87. 107, 114, 116, 119-22, 125-6, 178, 1856 Dıgambara-Puiānakāras 107 Digvijaya 236 Dıkpālas 193 Diksādya 236 15n, 207n, Diksānvayakriyā 235f Diksita 25, 30 Dilipa 126n, 137 Dinakara 27 Dinanātharatha 131, 133 Dirghabāhu 173 Divasanātha 31

274

Dıvyā 197 Draupadi 26, 41f, 189n Drona 29, 38 Dronācārya 38 Dronaparvan 99n Druhya 115n Druhyus 165n Drupada 97, 100f Duhsamā 58, 59 Duhsamā-duhsamā 58-9 Duhşamā-susamā 58-9 Durga 114n Duryodhana 38, 42f Dūtī 158 Dvaipāvana 40n, 141f, 143f, 150, 151Dvāpara 69 Dvārāvatī 50 Dvārāvatinīveša 50 Dvija 207, 209n, 215-6, 247-8 Dvijarman 207 Dvijas 207-9, 213, 226 Dvimidha 180 Dvípa 139, 141n Dvīpāyata 139 Dviprstha 203 Dvirada 131 Dviradaratha 131

E

- Epic 38, 40, 239, 255 Epic-Mythology 12n, 86n Epic-Puranic 13, 17, 20-22,
 - $\begin{array}{c} 24n, 29, 31, 32n, 35-6, 6 \\ -63, 69f, 73n, 74, 77, 80, 86, \\ 87, 90, 94-5 \\ 100, 104 \\ 106- \\ 8, 116-7, 121, 124-5, 145-6, \\ 148, 150-52, 187, 190-96, \\ 200, 202, 211, 214, 216, \\ 220, 225-9, 234-5, 247, 249, \\ 252, 254-5 \end{array}$
- Epics 14, 16-7, 22, 56, 64, 60, 88, 90, 115, 123, 228-29

G

Gādhi 36n Gagana 30 Gaganātman 25 Gajapura 113n Gajavāhana 138n Gambhīrā 9 Ganas 88f, 90f, 94n, 97, 102 Gandhakālī 40n Gāndhāra 114n, 115n Gändhāri 41, 42, 42n Gandharva 17, 22, 95n, 146f, 14S Gandbarvas 197-8 Gandharvī 197 Gandhavatī 150 Ganesa 31, 199 Gangā 9, 37n, 40-1, 124f, 128f, 146, 148, 192 Gangadeva 138 Ganges 113n Gāngeya 41, 145-8 Ganopagrahana 236 Garbhādhāna 237-8f Garbhānvaya 235f Garbhānvayakriyā 236 Gārhapatya 220f, 238n Garımā 225 Garuda 171 Gaudānka 119f Gāthās 44 Gātrikābandha 239 Gauri 35n Gautama 35n Gautama Ganadhara 11, 39 Ghatapatra 240 Ghrtācī 197 Giri 161f Gitā 21f, 22n, 39, 212n, 231, 255-8GItacañcu 197 Godāvai I 113n Gode P.K 3n Grahana 244 Grhastha 227 Grhasthāśrama 226 Grhatyäga 236 251 Grhisitä 236, 151 Grhyasütras 243 Guhyaka 193

Gunabhadra 7, 19f, 25, 28, 53 100, 102-3, 107n, 125-6 136, 144, 147-9, 153-6, 158-159, 190, 193-4, 254 Gunadhya 1, 5 Gunakīrti 26 Gunavatī 148f Guru 26, 38, 102, 198 Gurupūjopalambha 236 Gurusthānābhyupagama 236 Gyanī, S D 44n

H

Hahā 197n, 198 Haibaya 166f, 181f Hail 90n Hamsapadi 197 Handıquı, K K 14n Hara 24, 27, 30, 191n Hari 19, 23n, 27, 28n, 37, 50, 89, 94f, 95, 97, 103f, 137, 153, 154-60f, 161-4, 168, 171-2, 179-80, 183f Haridhvaja 138 Hariesa 204n Harighosa 138 Harigiri 161, 182 Harıkānta 103, 153 Harınî 157 Haripura 155 Harırāja 151 Haris 98, 103, 105 Hariścandra 137 Harisana 169f Harivamsa 11, 19, 35, 900, 97, 99, 104, 155-6, 160.174Harivamsapurāna 6n, 18, 26, 42 50, 68, 71n, 89, 110, 120, 138, 141, 158, 161, 206Harivamsävatära 50 Harivarsa 67, 71n, 95n, 103, 154-57 Harsa 7, 29 Haryaśva 174 Hastin 100n, 116f, 144-5, 180

Hastınāpura 98n 113f, 114, 115n, 116f 142, 147, 172 Hastırāja 144f Hatthırāū 144 Hazra, R C 13n Hemā 197 Hemacandra 19, 35, 36n, 51, 71n, 89, 102, 104, 112, 116f, 120-21, 132n, 133, 137, 145-6, 157-8, 160, 162, 171-2, 178, 180, 189n, 193, 197, 200, 202, 205, 213-4 Hemaratha 130-31f Herambas 119 Hımagırı 161-2 Hımālaya 8 Hımavān 176f Hındu 14, 28, 59, 60, 81-2, 86, 188n, 228, 245, 247n Hinduism 21f, 56Hindus 21-2 Hındu Samskāras 236nf Hıranyagarbha 3I, 81-2, 84-6f, 130 Hırnyakasıpu 32n, 132-33f Hıranyāksa 32n Hıranyanābha 130, 130f Hıranyotkrstajanmatā 236 Hopkins E W 12n, 86n Hrsikeśa 23n Hühū 197n, 198 Hutāśana 27, 30 Ibhavāhana I38 Ijyā 220

Iksu 87

- Iksvāku 63, 68, 81-4, 87-9, 94-
- 112, 118, 121-3, 170, 174,
- Iksväku-Rsabha 112, 116, 118
- Iksvākus 95, 103, 109n, 121n, 122, 129, 133, 135-37, 145, 153, 157, 159 Iksvāku-vamša 97, 99, 104
- Ila 106n, 164-5
- Ilā 106
- Ilävardbana 164-6

Indra 21n Indian Literature 19n Indra 29, 35f, 41, 192f, 193-4, 197-9 Indra-dyumna 119f Indragiri 161, 164 Indraratha 131 Indratyāga 236 Indravirya 139 Indropapāda 236 Indu 104n Induratha 131 Ingāla-dāhaya 230 Iśāna 29, 192f, 193, 195 Iśitva 225 Iśvara 25f, 191n Itihāsa 45-7, 51-2f

- Itıhāsa-Purāna 45f Itihāsa-Purānas 29
- Itivrtta 48, 52

J

Jāhnavī 125-6, 128

- Jahnu 124-128
- Jagattrayanıveśa 53
- Jaina 1-5, 13-4, 16-9, 25-6, 28, 30, 31, 33n, 35-6, 39, 40, 43, 44, 49-51, 55-7, 59, 61n, 63-4, 66, 69, 70, 76-7, 79, 80, 82, 84, 86-90, 92, 94, 95n, 98, 101, 102n, 104, 106-7, 111, 116-8, < 121, 122n, 123, 125-6, 151, 153, 159-60, 180-85, 187, 197, 200, 204, 206, 208, 211, 214-6, 221, 223-9, 234-5, 242, 245-6, 248-9, 253-6
- Jainapurānas 141n
- Jainas 18, 227, 237
- Jain JC 4n, 6, 92n, 94n. 101n, 113n
- Jainised 16f
- Jainism 14-5, 17, 19, 22, 27, 88, 98n, 108, 204, 210, 221, 229
- Jain, Jyouprasad 46n
- Jain Pannalal 53n

Jājvalyate 93n Jala 25n Jalanaviriya (Jvalanavirya) 120 Jalavirya 120 Jamadagni 36f Janaka 137, 154, 160f, 168, 174 - 5Janakas 122n Janmābhiseka 194, 197 Janmamrtyujarātiga 23n Jarāsandha 7, 50, 60, 173f J**a**taka 41n Jātakarma 2, 238-9 Jāti 250f Jātyāryas 101-3, 105 Jaya-Itihâsa 47 Jayakumāra 138f Jayanta 199f Jayarāja 138 Jayasāgara 122n Jāyavas (Yādavas) 177 Jhūs**i** 113n Jina 21-5, 27, 22-31f, 76n, 80-81, 84-6, 113f, 129, 185n, 188f, 191f, 205, 215f, 237-8, 240, 252, 257 Jinadharma 134 Jinarūpaiā 236 Jinas 5n, 27, 55, 60f, 85n 86 Jinasena 2, 3, 6-8, 18-9, 21n, 22, 28-30, 42, 50, 53, 54, 71n, 89, 98, 100-103f, 107n, 109-10, 120, 140-41, 153, 155, 158, 171, 206-9, 212, 214-6, 220, 222, 225, 227, 231n 235-8, 240-251, 253, 256 Jinasena-Gunabhadra 42, 51, 102 Jinist 59, 95n, 98, 107, 202 Jitasatru 122f, 123, 191n Jivita 30 Jñāta, Jñātas 88, 90, 101-3f Jñätr 101 **J**fatrka 88, 90, 1016 Jñätrputra 101

Jñāt**r**s 96 Johnson, H M 105n Jrmbhaka 197n Jujjha-kānda 26

K

Kaccha 114n Kādambari 10, 33, 34n Kadavakas 26 Kabāpīdha 186n Kaikaya 114n Kaikeyi 136-7f Kailāsa 123 Kākını 206 Kakkaddaā 217 Kaksı 114n Kakubha 130, 134 Kakutstha 130, 132f, 192f, 134 - 5Kāla 56-58, 194 Kalahapriya 198 Kālāvatāra 58 Kalı 69 Kālı 150 Kālidāsa 7, 8, 29, 36, 212, 244f Kalinga 114n, 115n Kalıvanopānta 114n Kalmāsapāda 135 Kalpajokti 44 Kalpavrksas 68, 70-74, 78f Kalpita 186f Kāma 48, 55-6, 186, 195-96, 227-33 Kamalā 32n, 189-90 Kamalabandhu 130f Kamalayoni 31 Kamboja 114n Kamsa 175-9, 192f Kānda 25, 26 Kāndas 26 Kapālin 191n Kapila 124-5 Карріуа 186 Karahāta 114n Karana 217-86 Karbuka 114n

Karkataka 217, 210 Karna 33f, 38, 41 Karnaparvan 253n Karnäța 11ôn Kārşnaveda 52n Kārtavīrya 181 Kārttikeya 25n Kartr 28 Karttaka 216 Kāśi 114n, 121n, 146-7 Kāśmīr 114n Käśmīrian 5, 5n Kasyapa 81, 83-4, 86-7 Kāśyapa 100 Kathā 34, 186 Kathāsarītsāgara 5n Katthacchindaya 230 Kaupina 246 Kaurava 38, 42f, 88-89, 101n, 104n, 138, 140, 142-4, 117, 149Kaurava-Pāndava 26, 37, 39 Kauravas 26, 38, 41, 98, 109 Kauravavamśa 104n Kauśala 114n Kauśalya 114n, 136 Kauśāmbi 84n, 154, 150 Kautilya 244f Lāvya 17 Kāvyādarsa õn Keith A.B 5n Kekaya 115n Kerala 115n Kesava 31 Keśaväpa 236, 243 Keśavapana 243 Kevalın 11 Kevatța 230 1 Khadge 114n Khandā 37n Kharavāhaya 230 Khattā 216 Khattiyas 88, 213 Khecaras 7 Khıla 35 Kilbisaka 157 Kinnaras 198, 200f

278

Kuatas 1911 Ktrn 1391, 190 Kirudhara 130, 134 Kunyhya 120 Kişlandhā 114n Kohula 29 Kola 115n Konkana 114n Kosala 114n, 115a Kosala 133 136 Kosalajanapada 94n Kousila 203 Ki uha-Bhilma 175 Kratusthalā 197 Krsi 2081 Krana 23, 26, 33, 35n, 37-9, 40n, 50f, 81n, 91, 93n, 98f, 141, 1436, 1501, 161, 1756, 180, 182 J. 1890, 211n. 225 Krta (age) 68-9, 78, 210 Krtamāla 10 Kruvhya 145 Ksamā 256 Ksatra 212-13 Ksatras 211 Ksatraviddha 121n Ksatriya 28n, 36n, 39, 89n, 90-92, 96, 102n, 212, 217-9, 247, 249f Ksatriyas 208, 211-5f, 217, 232Ksattā 216, 219f Ksemabhrt 63n Ksemandhara 63n Kşemankara 63n Ksemendra 5n Kşetra 56-8 Kşetrala 146 Ksitimürti 25 Kubera 193-94 Kuberadatta 130-31f Kukkutaka 217, 219n Kula 230f Kulacaryā 236, 251 Kuladharoipatti 54f Kulahirti 139 11

Index

Kulāvadhi 222f Kulkarnı V.M 1n, 13n, 15n, 17n, 21n, 32n, 51n, 91n Kullūka 220n Kumārasambhava 8, 9 Kunāla-Jātaka 41n Kundanagara 102 Kundapura 102 Kunima 164, 166 Kunî¢ān 114n Kuntala 114n Kunthu 130, 131, 139 Kunthubhakti 131 Kunii 33n, 41f, 176f Kūrma 143n Kūrmapurāna 85n Kürmi 197n Kuru 89-90, 94n 97-100, 104, 105, 107-13, 115-6f, 137-40, 142, 144.5, 179Kuru (province) 114n Kurucandra 138 Kurujängala 114-5 Kuru-kānda 26f Kuruksetra 115-6 Kuru-line 94f, 114 Kuru-Pañcālas 92n Kururāja 111, 115 Kurus 89-90, 96-97, 100-101, 103, 108, 140-42 Kuruvamśa 97-9, 103-5, 111-3, 118, 137 Kuśa 114n Kuśāgra 114n Kuvinda 154 Kvacit 250 Kvāthatoya 114n

L

Labdhābhimāna 173-4 Laksmana 49, 136-7 Laksmī 32n, 35n, 189-90 Lambhas 5 Lava 49 Lavaňkusuppattī 49 Law, BC 14n, 84n, 101n, 109n Lekhana 244 Levirate 147 Licchavis 92n Lińgapurāna 25n, 30n Lipi 244 Lipisamkhyānasańgraha 236, 243-4f Lobha 229 Loddhaya 230 Loka 57n Lokapālas 192-3 Lokapitāmaha 80, 86 Lokasamsthāna 50f

M

Macdonell 5n Mādhava 31, 183 Madhu 7, 183f Madhukanabha 7 Madhusūdana 7, 31 Madhyadeśa 114n Madhvama 232-33 Madraka 114n, 115n Madrakāra 114n Mādrī 41, 176f Magadha 11, 37n, 39, 114n, 174Māgadha 213n, 216 219 Magaha 216 Māgha 7, 10 Maha 182 Mahābala 32-119f Mahābalın III Mahābhārata 2, 12, 16, 17n, 20, 23f, 27, 31, 32, 35-40, 42, 47f, 51, 52n, 68n, 69n, 75n, 82, 91-2, 94, 133n, 143-4, 146n, 166, 181, 191n, 210, 212, 215n, 219n, 220n, 222n, 224n, 230, 239, 254 Mahābhoja 182 Mahādeva 30 Mahāgırı 161-2 Mahājasa (Mahāyaśas) 120 Mahākāla 30 Māhana 205-6 Māhanas 205-6

- Mahāpadma 139f
- Mahāpurāna 2, 6, 9, 10, 15n, 19, 21, 23n, 24, 28, 42, 49f, 51, 70, 86n, 144, 153, 156n, 159n, 191, 206, 212, 239, 243-5
- Mahāpurānu 28n, 115n, 176n, 178, 209
- Mahāpurusacarıta 56n
- Mahārāstra 114n
- Māhāratha 139f, 160n, 164
- Mahāsara 139, 141n
- Mahāsena 176-7
- Mahāsūra 172
- Mahāvamśa 84n
- Mahāvarāha 30
- Mahāvastu 77
- Mahāvasu 172f
- Mahāvīra (Lord) 11, 15, 39, 101, 102f, 191f
- Mahāvīrya 119-20, 138n
- Mahāyasas 120f
- Mahendradatta 164
- Mahendravıkrama 119f
- Mahi 30
- Mahidatta 167-168
- Mahidhara 160, 161f
- Mahima 114n
- Mahimā 225
- Māhisaka 114n
- Māhisya 217-8
- Mahumaha 189n
- Majyhima 230, 233
- Majumdar, R.C. 13n
- Makara 196
- Makaradhvaja 196n
- Makaraketu 196 Malada 114n
- Mālava 114n
- Malla 114n
- Mallas 92n
- Mälya 114n
- Mānārhatā 222, 224f
- Mānava 168
- Mānava 114n Mānavartika 114n
- Mandara 201

- Mandarendrābhiseka 236
- Mandhātr 130-1, 133, 135
 - Manıcūla 125
 - Mañjughosā 197
 - Mantra 239
 - Mantras 237
 - Manu 11, 46n, 52, 58n, 63-4f, 66-7, 71-3f, 81-84f, 87, 170, 217-8, 219n, 220n, 221n, 225, 236n, 240n, 241n, 242, notes to 246-50, 254n
 - Manus 54, 58n, 59n, 62-4, 68-9
 - Manusmrti 92n, 216, 254
 - Manvantara 51, 54-5f, 58n, 59, 62-3, 69, 70, 72, 74, 81-2
 - Manvantaras 81, 85
 - Mārdava 256
 - Marici 82, 84, 86-7
 - Mārīci 197
 - Mārkandeya 156, 160, 161
 - Mārkandeyapurāna 64n, 69n, 72n, 74n, 75n, 76n, 78f, 106n, 115n
 - Mārtanda 84n
 - Marudeva 63n, 73
 - Marudevi 201
 - Māruta 30
 - Māsa-prthaktva 241
 - Masī 76, 208
 - Mastaka 114n
 - Mathurā 94, 172f
 - Matsya 114n, 142, 149-151f, 167-9, 183n
 - Matsyagandhā 39-40, 150
 - Matsyagandhini 150
 - Matsyapurāna 69n, 81n, 85n, 86n, 106n, 115n, 166, 169f
 - Matsyapurāna—A study 6, 25n, 30n, 49n
 - Maunādhyayanavrttatva 236
 - Meghadūta 8-9
 - Meghapura 155
 - Megharatha 6
 - Menā 197
 - Menakā 196-7
 - Meruka 7

Index

Mıthılā 115n, 137, 154, 168, 170, 183n Mıthılānātha 169 Mithunas 67 Mitragiri 161f Mitrasaha 135 Moda 236, 238-9 Moka 114n Moksa 48, 55, 60, 227-8, 232-34 Moksāśrama 228n Morgan 76n Mrgānka 119f Mrgaratha 130, 133 Mrgāridamana 130 Mrgavyādha 191n Mrgesadamana 132-3 Mrkandu 156f Mūla 169-70 Mūlaka 114n, 169-70 Mundara 242 Muni 195 Munisuvrata 164f Munisuvratanātha 160n, 161-63 Muñja 246 Mürdhāvasıkta 217-18f

\mathbf{N}

Nābhāgarısta 170n Näbhänedistha 170n Nabhasena 169 Nābhi 58n, 63n, 68-9, 73-4, 80-84, 87 Nāga 94n, 123, 125 Nāgapura 173 Nägas 102n Naghusa 130, 134-5 Nahuşa 130f, 134 Naigama 249 Naipāla 114n Naurta 193f Naurti 194n Naisadha 114n Nakula 41 Nala 35 Nāmakaraņa 236

Nāmakarman 240 Nandi 14n Nārada 10, 16n, 17n, 197-8 Naraham 139 Narapati, 176, 179 Narapativrsti 176, 179n Narasımha 32n, 133n, 188, 189n Narasımhāchar, D L. 18n Naravāhanadatta 6 Naravaivitthi 176, 179n Naravrsti 176f, 179 Nārāyana 27, 30, 139f Narmadā 114n Nāsārika 114n Nāta 88, 101 Nāta 101 Nätha 101n, 102 Nāthavamśa 99-102f Nātika 101 Navarāstra 114n Nāva 101 Nāvādhammakahā 37n, 41n Nāyakula 101n Nāvaputta 101 Neminātha 26f, 37, 50f, 255 Nemināthacarita 50 Neria (Nairrta) 194 Nibandhas 243 Nidāna 233 Nidhi 207 Nıhsangatvātmabhāvanā 236 Nilāngada 146n Nırāgārāśrama 226 Nırrti 191n Nırvāna 49-50, 54 Nırvindhyā 9 Nısāa, Nısāda 216, 218-19 Nisadyā 236, 241 Niskramana 241 Niskränti 236 Nisumbha 7 Nivamas 48 Niyoga 143 О Okkāka 84n Qm 245

Om Namah Siddham 245 Cm Namah Siddhebhyah 245 Ona-Māsī-dham 245 Ρ Padma 11n. 207, 255 Padmā 36, 189 Padmacarita 2, 8, 15n, 18, 56n, 68, 94 110f, 185n Padmadeva 139 Padmagarbha 81 Padmamāla 139 Padmanābha 139n, 189n Padmanābbi 23n Padmapurāna 185n Padmaratha 130, 133, 139f Padmasambhūti 81 Padmayoni 81 Pahäna-khattia 216 Pahāna-sudda 216 Pahāna-vaisa 216 Pakistan 113n Palı 84n Pāliprakāśa 93n Pallava 115n Pāñcāla 100, 114n Pañcalaksana 46, 50-53, 55-56, 60 Pañcalaksanapurāna 48f Pañcavaktra 25n Pandava 39, 41n, 138, 140, 142-44, 147, 149 Pāndavacarīta 37, 42 39, 138, Pāndavapurāna 7, 140f, 147, 159n, 177 Pāndavas 26f, 38, 39, 41, 98, 109 Pāndu 33n, 41f, 140-43, 145-47, 149 Pāndya 115n Pānigrahana 249 Pānini 44n Paramātman 258 Parāśara 40f, 139, 141-44, 146-51 Pāraskara 220n Pāraskara grhyasūtra 243n Parasurāma 36n

282

Parātpara 27 Pargiter 13n, 44n, 45n, 81n, 109n, 115n, 130n, 132nf, 182n Parisista 35 Parisistaparvan 35 Pārśvābhyudayacarıta 8 Pārtha 33 Parvan 3, 7, 15n, 17, 19n, 20n, 35, 37, 99n, 185n Parvata 16n, 17n Pārvatī 28n, 192 Pāsandın 206 Paścimā 194n Pasenadı 93n Pāśin 193 Pāśupata 25n Pātaccara 114n Pātāla 124 Patañiali 28, 256n Patra 241 Pātratva 223-24 Pattana 114n Paulastya 33 Paulon a 167-68 Paumacariu 24, 25n, 27n, 185n, 203n Paumacarıyu 13n, 15n, 17, 18, 21n, 56n, 68, 94 Paundra 114n Paurava 10(n, 180 Pāvakamūrti 25 Pavana 27, 193 Pavanagiri 155 Pavanavega 155 Payatiloo 213 Payaratha 131, 133 Pihaddhaya 172-73 Pinākin 191n Pitha 191n Potanapura 113f Prabhañjana 156 Prabhāvatī 154n, 157 Prabhu 119f Prabhūtatejas 119f Pradhāna 217 Pradhāna-ksatrıya 216-17 Pradhana sitanath 113n, 169

Index

Pradhāna šūdra 216-17 Pradhāna-vaisya 216-17 Prāgjyotisa 114n Praharann 7 Prahlāda 133n Prajānanda 63n Prajāpati 37n, 80, 86, 164-65, 196n 222, Prajāsambandhāntara 224Präkämyn 225 Prāl r a 11, 17, 18, 31, 33, 127, 128Prakrulokah 213 Pralaya 53f Pranava 245 Prāpti 225 Prāšana 236, 241 Prašāntatā 251f Prašānti 139, 236 Prasenajit 63n, 73, 93n Prästhala 114n Prasthāna 49 Pratāpavān 119f Pratibandhu 131, 133 Praticchā 220 Pratiloma 250 Pratimanyu 131, 133 Pratinārāyana 60 Pratisara 139, 141-44, 146-48f Pratisarga 44, 53-55, 58f Pratišruti 63n Pratisthänapura 113n Pratisthita 138 Prativacana 130 Prativarsam 242 Prativāsudevas 7, 31, 60, 197 Praváka 114n Pre Purânic 44, 46 Prīti 236, 238f Prinkara 138 Priyaviata 83, 84 Priyodbhava 236, 239 Prşata 100n Prthā 33 Prthivi 25n

Prthivipati 138f Prthu 28n, 66f, 130-32, 135, 138 Prthudhvaja 172-73 Prthuvainya 76n Prthuy asu 173 Frihvinätha 138n Prihvipati 161-62 Pukkasa 217, 219 Pulina 164 Pulinda 230 Puloma 164f Puloman 166-68 Pumsavana 238f Pumsaputrotpattikāmyayā 238Pundarika 191n Pundarikā 197 Pundra 114n Puñjasthala 130, 132f Puñjikasthalā 197 Purā 44n Purābhavam 44n Purāna 18, 19n, 20, 25, 28, 31, 37, 44-49, 51-52, 55-57, 60, 96, 106n, 120, 185n, 188n, 189, 191-92, 220, 229 Purānakāras 5 7, 16,60, 85, 100, 102, 117, 153, 158n, 185, 186, 196, 200, 254 Purānas 1, 5, 7, 11, 12, 14, 15, 17, 19, 20, 22, 27, 33n, 37, 39, 43-44, 46, 48, 49-52, 53 56, 59-62 64, 68-70, 72n, 76n, 80-82, 84-85, 87-88, 90f, 94, 95n, 98n, 103, 105, 109, 113, 115, 118-19, 121-23, 126, 128, 130, 135n, 138, 147, 149, 151, 154, 155, 159-60, 161-64, 166-68, 172-73, 175-77, 181-83, 185, 196 97, 211,

216, 221, 226-20, 242, 252,

254-55f

Purānaveda 52n

Purandara 130f, 134

Purānic 28n, 36, 44, 49f, 52n, 55-57, 59-60, 67, 69n, 86n, 89, 97, 98n, 99, 110, 117, 141n, 147, 153, 164-68, 174, 179-81, 183-85, 192-93, 229, 235, 253, 255 Purānists 57 Pürnmi 197 Puru 54, 81, 100, 108, 109f, 115n, 140, 151 Pūru 109 Purudeva 108 Puruhūta 35 Purūravas 106n, 165, 168, 180 Purus 109 Pūrus 164 Purusa 114n Purusārtha 60, 231 Purusārthas 55, 56, 227-29, 234 Purusasūkta 212 Puruvamsa 109f Pūrva 53n Pūrvā 194n Pūrvakoti 58n Pūrvas 129f, 163 Puspadanta 19, 28-31, 100, 107n, 115n, 153f, 158-59, 178, 194, 269 R Rādheya 33n Raghu 130, 132, 134, 135, 244. 244n Raghusa 130, 134 Raghuvamśa 8, 9, 89n, 212 Rāhu 200-201 Rāīmai 93n $R\overline{a}$ innas 88, 102n Raivata 62n Rājā 93n Rajaka 216 Rājans 89, 96, 213

Rājanya 89, 91, 92n, 94n, 96f, 101, 103f, 213 Rājanyas 214, 232 Rājaputras 89n Rājarsi 93n Rājavamšodbhava 50-51 Rajimati 90-91, 93n Rālsasa 25 Rālsasas 25, 60, 87, 95n Raksāsūtra 239 Rāma 15f, 17-18, 25-26, 32, 49, 50, 129f, 132f, 135-37, 185n, 200, 255 Ramā 189 Rāmā 197 Rāma Aur Mahāvīra 15n Ramāpati 189 Rāmāyana In, 3, 6, 12, 16-18f, 25, 30n, 31n, 32, 35n, 129-30, 1351, 160, 46, 210Rambhā 196-97 Ramyaka 114 Rana 49 Rāstrakūtas 245n Rathanirghosa 130 Ratı 195-96 Ratnamāla 161 Rətrāvalı 10 Rätryabhojana 256 Raucya 62n Rāvana 7, 18, 33, 49, 198n, 200 Rāvi 30, 33, 172f Ravighesa 138 Ravımanyu 131, 133 Raviratha 130, 133 Ravisati u 130 Ravisena 2, 8, 18, 63n, 94-95f, 98-99, 1(2-103, 110, 119, 132n, 133, 134n, 136f, 155n, 158, 164, 170, 185n, 193, 195-96, 226 Ravitejas 119f Rawalpındı 113 Rawlinson, H G 21n Rāyā 93n Rāyarisi 93n Ravchaudhuri HC 90, 92n, 113n Rāyīmaī 93n

Rcika 36, 36n Renukā 36n Revanta 200 Ritthanemicariu 26, 27n Rksas 95n Rohint 195f Rsabha 21, 31-2, 52, 68 80-88, 89n, 97 98n, 100, 103, 137, 145, 194, 205, 208-9, 212-3, 211n Rsabhadeva 31-2, 54, 59, 70, 76f, 80-2f, 86-7, 110, 115, 154, 197, 209, 211, 213, 226Rşabha-Iksvāku 108, 111, 115 Rsi 41, 52, 97 Rsis 95n Rsi-vamśa 95, 95n, 97, 100 Ruci 62n Rudra 25, 30, 48 Rudras 191-2 Rudrasävarni 62n Rukmagiri 155 Rukmin 93n, 149f Rukmint 93n, 149

S

Sabdakalpadruma 103n 242n Sac1 197 Sādhus 234 Sadyojāta 25 Sagara 119, 121-7, 129f, 135 Sãgara 176 Sāgarabhadra 119 Sagara-Carita 125 Sāgārāśrama 226 Sägarı 127 Sahadeva 41 Sahajanyā 197 Sahasrāyudha 195, 199 Saibya (Sibi) 6 Saitava 114n Saivaite 196 Saivism 24, 25n, 27 Sajjāti 250 Saka 115n

Sałakāpira 114n Säketa 130 Saki a 194 Sakra 87, 111, 172, 192-4 Saku 142-4, 146 Šakus 188 Sāla 189-70 Salākāpurusa 15n Salāl āpurusas 5-8, 31, 49-50f. 59, 255Salila 30 Salılātman 25 Sālva 147 Sāmanta 157 Samarapriya 198n Samāvartana 248f Samaväyänga 101n Sāmba 6 Sambhū 21 Sambhūta 161 Samhāra 53, 53n, 54 Samhnās 45, 150 Samjña 200n Sāmkhyāna 244 Samnyāsa 230 Samnyäsäsrama 226, 228n Samnyāsins 237 Sāmrājya 54, 236 Samskāra 240-3, 247-9, 252 Samskāras 207, 236-7 Samskrta 5, 11, 18 Samudraka 114n Samudramanthana 201 Samudravijaya 123, 176-8. 183 Samvatsara 242 Sāmya 258 Samyama 256 Sanātana 23n Sanatkum ira 5n, 138 Sandhis 26f Sanghadāsa 19n, 116, 120-21, 158, 160, 164, 171 Sañjaya 166-8 Sanjayanta 164, 166 Śańkara 24, 30, 35n, 124, 194-

95 Sankarācārya 3n Sankha 169 Sankhyāmangalagranthi 242 Sanmati 63n Śāntanu 33n, 37, 39 41, 139f, 141, 143, 145-48, 149, 1511 Sāntibhadra 139 Sāntīcandra 1.9 Sāntināth ön, 6, 139, 257 Sāntisena 139 Santıvardhana 139f Sara 139, 141n Sarabha 130-31 Sarabharatha 131 Saradvipa 139, 141n Saraı-kala 113n Sārasvata 114n Sarasvati 190n Saravana 106n Sarga 44, 53, 55, 57-8 Sargas 17 Sharma R S 66n, 67 1, 76n Sarmışthā 166 Sarpa 191n Saśáńka 139 Śaśin 27, 119f, 193 Sasiprabha 119f Sasiratha 130 Sāstra 213 Šāśvata 23n Satadhanu 144-45 Satal I 1426 Satapatha 90 Sataratha 131, 132 Satarūpā 165 Satpumsas 59 Satpurusas 56-7 Satrughna 136, 137f, 181 Satvat 183 Sätvata 181f, 183f Satya 256f Sătyakisuta 191n Satyavat1 36n, 40f, 142-3, 146, 149-151 Satyavirya 120 Sauca 256

286

Saudāsa 130, 134-5 Sauddhodani 31 Saura 108 Sauri 176-8f, 180 Sauvīra 114n, 115n Sāvaiņi 62n Sāvaithipura 171 Savasu 139 Sibi 180 Sıddhānta Kaumudī 44n Siddhas 246, 249, 251 Sıddhāya 245 Sikhandin 32n Śilācārya (Śilānka) 1f, 32n Silanagara 157 Śīlānka 10, 31-2, 35, 102, 111, 120-21, 136-7, 157-8, 16), 186,213,216-8, 229-30, 232-3 Śilāńkācārya 6n Silpa 76 Simadhrt 63n Simandhara 63n Simankara 63n, 72 Simantonnayana 238 Simhadasana 131, 133 Simhaketu 156f, 160ff Simharatha 130 Sımhayasas 119f Sındhu 114n, 115n Stradhvaja 168, 174 Sisupālavadhn 10 Snā 49 Šītalanātha 103, 153-54, 159-60f, 162-3 Stiāmśumūrti 25 Sitayaśas 119-20, Šiva 21, 23-25, 27-9, 33, 37n, 106n, 188, 191-92f, 194 Skanda 28n Smitayaśas 120 Smrti 20, 49 Smru-kāras 214 Smrtis 11, 217, 235, 242-3, 247, 249, 254 Smrti-writers 216, 220, 235-36 Sodāsa 130, 134 Solva 114n

Soma 94, 96, 98, 104n, 106n, 110-12, 193 Somadeva 5n, 28n Somaprabha 95, 98-9, 104-5, 108-12, 113n, 115-6, 137-8 Somaprabhakuru 109 Somavamśa 95f, 97, 99,103-7f, 110, 111-3, 118, 137 Som 1yaśas 99f, 105, 107-12 Soriya 177 Sottiya 209 Sovāga 204n, 217 Soyariya 230 Srastr 80, 188 Srauta 220n Srāvakas 205f Srāvastī 115n, 170 Srenika 11, 39 Sreyāmia 980, 110, 115 Srī 189-90 Srīcandra 138 Śrikrsna 38f, 149, 257n, 258 SrImati 170 Sripurāna 19 SrIvamśa 97n S Ivardhana 164, 166 Śrivasu 139 Śrivrata 139 SrIvrkşa 164, 166 Srotriya-hood 209 Srotriyas 209 Srsti 53 Srstyadhıkāritā 222-3 Sthānu 23n, 191f Sthäsnu 23n Sthiti 49, 50, 54f Stimita 176 Stimitasägara 176 Sūa 216 Subāhu 173-5 Subala 119f Subālā 136 Subhacandra 7, 39, 41-42f, 100-103, 107n, 138n, 139n, 140-41, 147-9, 153, 156f, 158-9, 179 Subhadra 119f

Subhadrā 142f Subhankara 138 Subhānu 173f Subhauma 139 Sucāru 139f Sudarśana 139 Sudharmā 197 Śūdra 215n, 217-19, 249-50f Sūdras 212-3, 216-7 Sugandhā 197 Suhma 114n, 115n Sukanāsa 35n Sukeśi 197 Sukhodaya 236 Sukirti 139f Sukla 225 Sukosala 114n, 130, 134 Sukra 199 Sūkta 52 Sukthankar V S 2n Sūktımatī 171 Sukumāra 138 Šūlın 194 Sumatınātha 25 Sumitra 123, 161-4, 166-7 Sumiträ 136-7, 160n Sumitravijaya 123 Sumukha 154.59f Sumukhi 197 Sundara-kānda 26 Supadma 139, 139n Suprabhā 136-7 Supratistha 138f Supratisthaka 191n SuprIti 236, 238-39 Sūra 114n, 172, 176-81 Suraguru 198n Surakāntā 170 Sürasena 114n, 115n, 13)n, 176, 178, 181f Surāstra 114n Sūravīra 176, 178-9, 181 Surendra 197 Surendramanyu 134n Sūrya 31, 84n, 107, 119f, 139, 169, 172Sūryaghosa 138

Sūryaprabha 156 Sūryavamša 106 Susamā 53-59, 71 Susamā-duhsamā 58-9, 71 Susamā-susamā 58-9 Suśānu 139 Sūta 216, 219 Sutejas 138 Sūtra 242 3f Sütrakantha 206 Sütrakrtänga 91n Suvarnabähu 36 Suvasu 172f Suvira 176-8, 180f Suvīrya 119f Suvrata 138f, 164, 166 Suvratanātha 118f, 129f Suyajvan 25 Svagurusthännsamkränti 236 Svapāka 216-7, 219 Svārājya 236 Svārocisa 62n Svastikāvatī 170 Svayambhū 25-7, 29, 80-82, 84-5, 87, 185n, 190, 203n, 208Svāyambhuva 62n, 82f Svetāmbara 11, 31, 41n, 59n, 63 4, 66-7f, 71n, 87-8, 113, 119, 121-3, 127-8, 148, 151, 153, 160, 144. 178. 185ffSvetámbara-Puränakāra 111 Svetámbaras 103, 120 Svíkarana 244 т Tadvicestita 56-7, 59

Tadvihāra 236

Takşasılā 113f

Tāmasa 62n

Tâmasıc 230

Tapana 119f

Tāpasa 114n

Tapas 60f, 61f, 256

Tamil 19

Taittır**ı**ya-Brāhmana 89n

Tapasvins 60n Tāraka 7 Tarapida 35n Tarasvin 25 Tatpurusa 25 Tejasvin 119f Tejovírva Tevaviriva 120 Tilottama 196-7 Tinalarana 114n Tirtha 58-71, 60, 160n Itrthal rdbhāvanā 236 Tirthankara 22, 251, 37, 39, 54, 59f, 70, 102-3, 118n, 121, 1-9', 153-4, 160n, 161-2, 164 190, 194, 197 205, 255, 257 Tiribankaras 197, 234 Tisatt'unahāpurisagunālankāru 28 Traikālya-samgraha 58 Trāyastrimsas 89 Treta 69, 78, 211, 220n Tribhuvanasvayambhū 26 Tridasañjaya 122f Trigarta 114n Tril∩cana 24 Trilokasāra 53n Trinctra 24 Trinity 80, 86n Tripura 114n Tripurahari 30 Triputāri 24 Triśanku 137 Trisiras 196n Triśūla 29 Trisaștilal sanamahăpurănasangraha 19 Trisastišalākāpuruşacarita 2, 6, 35, 51, 112, 137, 187, 177 Trivarga 56, 228 Tryalsa 24 Tryambaka 24 Tulinga 114n Tumburu 197-8 Turuska 115n Turvasus 165n

Tvastr 196 Tyága 256 U Udāharana 48 Udayaprthu 131, 133 Udayaratha 130, 133 Uditaparākrama 119f Uduoditavamsatva 250 Udra 114n Ugga 216 Uggas (Ugras) 83, 102n Ugra 89, 91, 94n, 97, 100, 179, 213, 216, 218-9 Ugras 89f, 96-7, 100-101, 103f, 213Ugrasena 91-2, 176-80, 182f Ugravamśa 97, 99-101 Unayini 191 Ujjhākanda 26 Umä 28n, 37n, 190n, 191-2 Upādhyāya 246 Upākhyāna 44 Upamanyu 24n Upanayana 246-7 Upanisads 21 UpanIti 236 Upapurāna 49f Uparicara 40-41, 169-70 Upavāsas 49, 56 Urvasi 196-7 Usā 35f Usinara 114n, 166 Utkala 115n Utsarpint 57-58f Uttama 62n, 233 Uttamavarna 114n Uttarā 194n Uttarādhyayanasūtra 16n, 55n, 88n, 90n, 91n Uttarādhyayanaţīkā 92n Uttarakānda 261, 210n Uttarakuru 68n, 69n, 71n Uttarapurana 7, 19n, 122, 125, 141-3, 156, 159n, 176, 178, 192

Uttararāmacarıta 242, 244

Uttima 230 Uttimottinia 230, 234 Uvāsagadasāo 88n, 101n

V

Vācaspatyam 242n Vahnipurāna 193n Vaidarbha 114n Vaideha 216, 219f Vaidehaka 219n Vaidiśa 114n Vaidya P L 28n Vaikuntha 31 Vainava 217, -19 Vaisāla 170 Vaišālī 94f, 101, 115n Vaiścsika 253, 253n Vaišesikasūtras 253 Vaisnavism 27 Vaiśravana 27 Vaisvānara 138 Vaiśya 154n, 208, 212, 217-9, 249f Vaisyas 213f, 215-17f, 232 Vaitāna 220n Vaivasvata 62n, 81 Vaivasvata Manu 106 Vajjian 94 Vajrabāhu 130, 134f, 173f Vajracāpa 156-57 Vajraghosa 157 Vajrajangha 189 Vajrakhandika 114n Vajrāyudha 195, 199 Vālmiki 1n, 3, 17-8, 25, 29, 31-2Vālmikīya-Rāmāyana 52n, 95n Vāma (-deva) 30 Vāmadeva 25 Vāmana 189 Vamśa 44, 45n, 51, 55, 59f, 95n, 98, 101 Vamsa-nırgama 54f Vamśānucarita 51, 55, 59 Vamśas 94, I04, 118 Vamśasamutpatti 49, 50 Vamśatthappakāsini 84n

Vamśotpattilayasthitih 52 Vamśya 45n Vanamālā 154 158 Vanaparvan 99n Vānaprastha 226-27, 236-7 Vānaras 59n Vanavāsa 114n Vanga 114n, 115 Vānījya 76 Vanıyā 208f Vaniks 232 Varāha 31, 32n Varāhapurāna 194n Varakumāra 138 Vārānasī 122n Varıma 164 Vārıratha 131, 133 Varņa 20, 48, 56, 79-80, 204-7, 209-11, 215n, 225 Varnalābha 236, 251 Varnas 207-16, 225 Varnottamatva 222f, 224 Varsavardhana 241-2 Varsavrddhi 242 Vārsneyas 182-3 Varuna 27, 193-4 Vasantatilaka 130-31 Vāsava 139, 172f Vāsavakciu 160 Vaśitva 225 Vasu 16n, 40-41, 139, 150, 161, 167, 169-74 Vasubala 119f Vasudeva 6, 19, 50, 164, 176-7, 180, 183 188 Vāsudeva 199, 203 Vasudevahindi 6, 19f, 63n, 67, 102n, 116, 122n, 157-58, 160n, 162, 164f, 167, 176, 186n Vāsudevas 20, 37, 50, 59, 60, 98.197 Vasudevaviceștita 50 Vasugiri 160-62 Vāsuki 139, 141, 201 VasukIrti 139f Vasundhara 139

200

Vasuratha 139 Vasvālayapura 156 Vātavāna 111n Vatsa 114n Vayavi 194n 52n, Vāyu, 25f, 41, 165-6, 180n, 193-94 Vāyupurāna 17n, 48, 52n, 64n, 68n, 69n, 72n, 74n, 75n, 76n, 78f, 85n, 89n, 108n, 115n, 123-24n, 126n, 129n, 132n, 133n, 135n, 137n, 143n, 160n, 170-71n, 174-75n, 178n, 180-83n, 210 Vcda 45f. 52f, 150, 254 Vedas 206, 209f Vcdängavädın 31 Vedhas 188 Vcdic 12, 239 Vedic-Index 109n Vena 217, 219n VetravalI 9 Vibhāvasu 172 Vibhu 119-21 Vibudhānanda 32 Vicitra 40, 139f, 141n VicitravIrya 40-41, 139, 141-3, 145 7, 151 Vidarbha 93, 149n Videha 102, 114n, 115n, 122n, 137, 183n Videhas 90, 103f, 105 Vidhātr 80, 188 Vidhidāna 236 Vidura 41, 140-43, 145-7, 149 Vidyā 76 Vidyādhara 26, 35, 94, 97, 155f, 161, 193 Vıdyādhara-kānda 26 Vidyādharas 6, 7, 26, 606 95 Vidyādharavamsa 95n, 100 Vidyārambha 244 Vidyunmālā 156f Vijaya 130-31, 134-35, 138, 176Vıjayārdha 10, 155, 161

Vnayasāgara 122f V jjahara-kanda 26 Vunajihima 230, 232-33 Vimala 8, 95, 99f, 102, 110, 205-6 Vunalasūri In, 8, 13n, 15n, 17-18, 49, 63n, 94-95, 98, 103, 110, 113, 119-20, 136, 153f, 158, 164f, 170, 193 Vimalavāhana 631, 66-67, 72 Vimuktatā 256 Vipäpman 168 Vippas (Vipras) 209 Vipula 63 Vira 176-77, 179f Viradatta 156f Viraka 154f, 156-57 Viramitrodaya 240n Virasena 131f, 133 Virasusena 130, 133 Vırāța 97 Viratha 130 Virya 139, 141n Viśākhā 37n Viśāla 169-70 Visnu 21, 23f, 28n, 31, 32n, 48, 81, 133n, 139n, 188-90 Vișnupadina 139f Vışnupurāna 90n, 143n, 146n, 180n, 182n 190n Vışnusahasranāmastotra 23n Viśva 138 Viśvaketu 138 Višvāmitra 36n Viśvamūrti 22n Visvānala 191 n Viśvarūpa 32n Viśvasena 138 ViśvaśIrsa 22n Vısvatahpād 22n Viśvataścaksu 22n Viśvatomukha 22n V1śvāvasu 170, 172, 197 Viśvavyāpin 22n Vitabhi 119f Vıvāha 236, 248-49 Viyasvān 83

Vivasvat 84f Vratacaryā 236, 247 Vratādeša 247 Vratadharmā 139 Vrātamandara 138 Vratas 49, 56, 246, 248f Vratāvatarana 236, 249f Vratins, 206 Vrātya 92n Vrātyas 92 Vrkārthaka 114n Vrsabha 97n Vrsabhadhvaja 119-20 Vrsabhaketu 119 Vrsabhapurāna 54 Vrşadarbha 6 Vrsadhvaja 139 Vrsānanta 139 Vrşnı 92-3, 166, 175, 179f. 181-2 Vrsnis 92f, 94, 182-3 Vrsti 179 Vrtaratha 139 Vyanga 196 Vyantara 157 Vyāsa 28-9f, 31, 40-42, 141-4. 146-9, 151 Vyavahāresitā 222-4 Vyustı 236, 241f, 243

W

Wilson 90n Winternitz 5, 8, 12n, 35n, 41n

Y

Yādahpati 194n Yādava 92, 162-3, 165-6, 171-5 Yādava-kānda 26f Yādava-Paurava 173 Yādavas 38, 94, 154, 160, 177, 180-2 Yadu 90, 92f, 161-2, 165-7, 173-80f Yadus 98 Yadu-vamša 95n, 137 183n Yajamāna 25n, 30 Yājana 220 Yajňa 61f, 204n Yajñapati 24n Yajñapurusa 31 Yājñavalkya 11, 46n, 217-18, 240n, 242 Yajñavarāha 30 Yajvan 24n, 25n, 30 Yaksas 17, 22 Yama 193-4 Yamas 48, 256 Yamunā 40n, 150 Yāpanīya 18' f Yaśahkiru 26 Yasasulaka 14n, 28n, 186n, 214n Yaśasvān 63n Yasoratha 130, 132 Yasutis 93 Yatir 20 Yaugic 256 Yauvarājya 236

7

Yavana 114n, 115n Yavu 173-4 Yayāti 108, 166, 170-71 Yoga 20 Yoganırvānasādhana 236 Yoganırvāna-samprāpti 236 Yogasanmaha 236 Yogasūtra 256n Yogatyāga 236 Yogins 3, 60n, 255 6f Yojana 40 Yojanagandhā 40f, 139n, 149-50 Yojanagandhikā 148 Yuddhakānda 26 Yuddhavarnana 50 Yudhisthira 26, 41 Yuga 54f Yugavıcchıdā 54f Yuvanāśva 137

ADDENDA AND CORRIGENDA

Гаде	Line	For	Read
10	fn37b	न्वीपता गत ॥	न्वीपतां गत ॥ — <i>MP</i> 6 152
11	21	Śalākāpuruş	Salākāpurusas
11	21 2	Canonical works	Canonical literature
12	2	Canonical works	and of some of the non-
			Purānic Post-canonical
			works.
12	13	fo	for
20	10	Vasudevas	Vāsudevas
20	5	Brahmanic	Brāhmanical
21	23	स्तूतिमौनी	स्त्तिमौंनी
23	18	Purva	Pūrva
25	7	Ganabhadra	Gunabhadra
26	14	In	It
27	13	Śaśi	Śaśin
31	4	act	fact
37	21	Vasudeva	Vāsudeva
39	16	Purāna	Purānas
41	24	Gandhārī	Gāndhārĭ
44	fn1	Pura	Purâ
46	18	engrediants	ingredients
48	4	incarporation	incorporation
48	19	four Varnas	duties of the four Varnas
50	8	Vasudeva	Vāsudeva
50	9	Prativasudeva	Pratı-Vāsudeva
51	23	status both	status of both
53	14	fo	of
54	20	those of the MP	those of the previous
			works makes it clear
			that unlike his predeces-
			sors the author of the
			MP

1

Page	Line	For	Read
56	7	evidence	evince
57	fn56	Avasarpanı	Avasarpini
,,	**	UtsarpanI	UtsarpinI
58	fn57	70560000000000	7056000000000 ×
0.0		-10000000	10600000
59	3	duhsamā-duhsamā	-duhsamā
60	18	Jina	Jaina
64	23	विस नवाहगोति	विमलवाहगोत्ति
68	fn21	preularity	peculiarity
70	5	native	naive
74	5	approach	approached
75	26	testing	tasting
76	6	for purposes	for storing purposes
78	18	Trata	Tretā
82	3	Manvantara	Mahābhārata
82	7	Brāhmanas	Brahmanical Purānas
90	14	Bhoga, who	Bhoga A study of the canonical and Purānic texts of the Jainas tend to show that the Bhogas of the canonical litera- ture are identical with the Bhoga, who
92	2	Bhojakavrsnis	Bhojakavrsni
9 2	20	farmers'	formers'
93	15	or	to
93	fn32	Rājari	Rājarsi
"	, ,	Rāyarsı	Rāyarisi
94	4	Epical	Epican
94	4	reportedly with	reportedly related with
94	12	a list to	a list of
99	8	Ādityayaśas	Adıtyavamśa
109	19	have been	have not been
110	18	Somaprabha of RPC	Somaprabha of VPC
111 111	9 13	the person	the same person
111	13 15	Somavamśa Mahākālın	Somay asas
	fn123	Daśoruka	Mahābalın Dafamıla
+ 12	10169	1000 HAA	Daşeruka

Addenda and Corrigenda

Page	Line	For	Read
114	fn124	are	as
114	fn124	Samudraka	Pâñcāla
119	3	n _	15
119	5	Basubala	Vasubala
119	5	Amrtabala	Amitabala
119	11	Vrşabha etu	Vrsabhaketu
120	24	Jvalanaviriya	Jvalanavirya
-	26-27	the Sagara	Sagara
-	fn14	last DharanIndra	least Dharanendra
124 128	5 5	Bhagiraha (2nd)	Bhairaha
130	29	Kamalabadhu	Kamalabandhu
135	10	Māndhātr 1s	Māndhāir, 1s
148	1	by Vyāsa	and Vyāsa
149	6	hin	him
153	27	ame	same
154	3	clear	clearer
155	13	Vıjavārdha	on Mount Vijayārdha
157	28	those	these
158	fn31	समत्रय	समन्त्र्य
1,	**	दूतीमजोगमत्	दूतीमजीगमत्
,,	,,	सुमुखाज्ञ	सुमुखाज्ञया
161	5	Chima	Bhīma
162	14	having	basing
163	3	lhe	the
164		Kind	King
167		Pauloman	Pauloma
168		Purūravas Aila	ol Purūravas Aila
168		Hari	Haris
171 174		furthermors The Behaddhuore	furthermore
175		The Brhaddhvaja or Brāhmenical	Thus, Brhaddhvaja of Brāhmanıcal
179		talcs	tables
	25-26	descendent	descendant
18	L 14	from	form
18:		descendents	descendants
18.	2 25	Bhajavrsnis	Bhojavrsni
180	3 fn4	रगर	ग
18		structures	strictures
18		or Amarakanka	of Amarakankā
19	1 18	with wife	with his wife

Page	Line	For	Read
192	25	guardian	guardians
193	fn41	EL IV.	Bk IV
194	fn42	Aisanī	Aiśānī
195	6	as accepted	15 accepted
195	7	15	as
198	fn62	reduce	seduce
197	8	Surendra	(surendra),
198	7	strie-	strife
198	fn71	VHV	JHV
200	18	son	sun
201	fn96	TSPC 1 5 644	MBh 1 18 13a
206	9	food-will	good-will
207	5	religious-holders	religious-minded house-
			holders
209	1	Brahma	Brahman
209	1	Varnas	Varna
210	25	has	have
215	fn61	Śūdra	a Śūdra
216	29	Suddha	Sudda
217	6	or	on
217	8	Vaišya on	Vaiśya mother was born the Pradhānavaiśya and (the son procreated) by a Vaiśya on
218	11	Śūdra castes	Sūdrā wife were consi- dered as belonging to the Vaisya and the Sudra castes
219	fn85	women	woman
2 20	fn90	he rth	hearth
221	22	required ten	required to acquire ten
921	fn95	गुरगोष्कर्पा०	गुग्गोत्कर्षा०
222	2	after Varnottamatva a	add iv Pātratva
229	27	left	felt
236	25	Indrapada	Indropapāda
240	2	(my) son	of (my) son
242	21	reckener	reckoner
242	29	chaula	caula
244	23	Sankhāna	Sankhyāna
246	fn58	तिष्ठते	तिघ्नुते
249	16-17	vow celebacy	vow of celebacy
249	20	numbers	members